



היימשטאָט
HEIMSHTUT

קרית יואל יצ"ו

דער אָרגאַן אין יעדע היים פון די סאַטמאַרער עיר המלוכה

פרשת וישב תשפ"ו | Vol. 05-10 | December 10 '25



וַיִּתֵּן חִנּוֹ בְּעֵינֵי שַׂר בֵּית־הַסֹּהַר

היסטארישע באזוך פון שרי בית הסוהר "אוטיסוויל" ביי כ"ק מרן רבינו הגה"ק שליט"א און צענטראלע "צרכי ציבור" אין קרית יואל

צו זעהן חסידישע לעבנסשטייגער און פארשטיין געבויכן פון יושבי חושך וצלמות

ספעציעלע קרית יואל באזוך פון טורמע באאמטע געקומען אויף פערזענליכע איינלאדענונג פון כ"ק מרן רבינו הגה"ק שליט"א נאך באזוך אין אוטיסוויל טורמע געצייגט וואכן צוריק

חֵיטֵב אֵיטִיב עִמָּךְ

פייערליכער מעמד קביעת מזוזה אינעם נייעם "בני תורה" לאקאל פון "מטיב האלסעיל"

בראשות מרא דאתרא כ"ק רבינו הגה"ק שליט"א, וועלכער האט געהערט באריכט און זיך אויסגעדרוקט מיט התפעלות איבער די בריייטפאַרצווייגטע פעולות דורך די געטרייע עסקנים

תושבי העיר פארזאמלט ביים דינער "דנני בני" לטובת המוסדות מוצאי שבת וישלח



אומבאשרייבלעך

ימי שמחה ורגש

בקרב קהילתינו הק'

שמחה ביום רבי'ן אין שטוב דערלעבנדיג שמחת נישואי נכדת דור רביעי



חתנה הגדולה - שבת
שבע ברכות - צענטראלע
שבע ברכות אין קרית יואל





גייענדיג צום דרוק:

פופציג פרישע דירות אינעם "פארעסט שעטאום" דעוועלאפמענט ווערן באנייט אין געציילטע וואכן

נאכדעם וואס די עלעקטריק פירמע אינסטאלירט די גענז מיטערם היינטיגן דינסטאג - הערליכע דירות אויף פארעסט רד. קענן איבער דעם אוועג-פעם



איז דא תקנות אויף בראָוקערידזש אויך?

מו"ה אברהם יודא שוואַרטץ הי"ו פון "פוינט ריעלטי" אין א שמועס מיט "היימשטאט"

"diamant telecom

דיימאנט טעלעקאם עפענט נייע לאקאציע אין קרית יואל

NON-PROFITS
NAVIGATION CONFERENCE
2025
FUNDRAISERS | ADMINISTRATORS | DIRECTORS
BY: compass

אדמיניסטראטארן | פאנדרעיזערס | ארגאניזאציע פירער:

75% SOLD OUT

ר' הערשל ליינער הי"ו
Fundraising Consultant | H. LEINER & CO.

ר' שמואל שטערן הי"ו
CEO Compass

Consulting Con.

ר' בנימין האלפערן הי"ו
Author | Consultant | Speaker

ר' מנחם האפפמאן הי"ו
CEO Ptex

ר' אלעזר אלי' מאשקאוויטש הי"ו
Masoras Avois Lakewood

ר' שלמה זלמן שפיטצער הי"ו
OMNI

ADMINISTRATORS SESSIONS:

וויאזוי בויט מען א **SYSTEM** אז אלעס זאלן פארן געשמירט?

קען מען הייבן **שכר לימוד** אפילו תשפ"ו?

וויאזוי טרעפט מען **GRANTS** און דער פראצעדור דערצו

S.M.A.R.T GOALS LIVE EXERCISE
לאמיר אוועקשטעלן א ציל וואס מיר קענען נאכפאלגן ביז צו די הצלחה בעז"ה

טראכט ווי א נדבן ...
וואס זענען די 10 שאלות וואס דער נדבן טראכט?

Gourmet Food • Networking • Breakout Sessions • Live Workshops

מיטוואך ויגש
DECEMBER 24
SLEEPY HOLLOW HOTEL
TARRYTOWN NY

פאר מער אינפארמאציע און צו רעזערווירן אייער זיץ
845.805.8805
WWW.NAVIGATIONSEMINAR.COM

Gold Sponsors: PostagePlus MAILHOUSE

Silver Sponsors: Printout, KUDOS, donary, J-Plak, Evant, DONOR, SWIFTDIAL, Logicfold, Artérya, Jointtechs, PledgePro, PIXARTmedia, EXECUTIVE



מכון עבודה כהלכה
AVODA K'HALACHA
יעוץ והדרכה בדיני יחוד והרחקה במקומות העבודה

שרייבט אייך איין היינט

אחריות'דיג הלכה'דיג

באשטעלט יעצט עבודה כהלכה אין אייער אפיס

718.400.7322 | OFFICE@AVODAKHALACHA.ORG

עבודה כהלכה העלפט ביזנעסער אנהאלטן די הלכה'דיגע סטאנדארטן מיט קלארקייט, מיט'ן צושטעלן אן אנגייענדן אישור פאר די אפיס אז ס'זאל זיך פירן כהלכה.


pivotgroup.nyc
עס
הערשט
א סעיל
GB
20%-35%OFF AND UP
בארא פארק
4804 13th Ave.
718.435.4750
וויליאמסבורג
178 Wallabout St.
718.330.1700
מאנסי
16 Melnick Drive
845.678.8624
קרית יואל
7 Van Buren Drive
845.774.4100
CANNOT BE COMBINED WITH ANY OTHER OFFER. MUST BE PAID IN FULL AT THE TIME OF PURCHASE.
FREE DELIVERY AFTER ALTERATIONS UPON REQUEST

tealbluemedia

פאמיליע צייט.

חנוכה, און א גאנץ יאר.



BLOOMING REALTY IS BEHIND BLOOMING GROVE

BLOOMING REALTY

בלומינג ריעלטי איז דער גרופע וואס שטייט
אונטער בלומגיגראוו ק"י, פון נייע דעוועלאפמענטס,
גרעסערע און קלענערע, ביז פרייוואטע הייזער און
אלעס אינצווישן, מיר האבן יעדע סארט אפציע
און מיר וועלן אייך בעז"ה העלפן טרעפן דעם
אויסדערוועלטן הויז וואס איר ווילט רופן "היים".

EQUAL HOUSING OPPORTUNITY

845.388.1900 sales@bloomingrealty.com bloomingrealty.com

Blooming Grove:
815 NY-208
MONROE, NY 10950

Williamsburg:
146 SPENCER STREET
BROOKLYN, NY 11205


בס״ד
יעדער צייַלט
אייַנער זייַנע דורכפעלער
אייַנער זייַנע שטארקייטן


GLAUBERS
CLOTHIERS
WINTER SALE
20% OFF
STOREWIDE
Boro Park 1307 49th St. 718.866.4901
Williamsburg 113 Spencer St. 718.514.7993
Monroe 252 Acres Rd. 845.205.9990
Monsey 6-8 Twin Ave. 845.203.4552
GLAUBERS
CLOTHIERS
mango



אין די טעג וועלן מיר דאנקן אויף די ניסים בימים ההם

מיידט אויס סכנות בזמן הזה

דער אויבערשטער זאל העלפן בזכות אונזער השתדלות אויף שמירה זאלן די הייליגע חנוכה ליכטלעך ברענגען אלע גוטע השפעות און אונז אפהיטן פון אלעם בייזן

א ליכטיגע חנוכה וואונטשט:

חברה מצילי אש

© DPMGROUP.COM

- מ'זאל געדענקם צו לייגן די מנורה אויף א סטאבילע פלאץ, אז עס זאל זיך נישט רוקן פון פלאץ בשעת די ליכט ברענען.
- סאיז נישט גענוג אז די מנורה ליגט אויף א טאץ, נאר איבערדעקן דאס גאנצע טישל מיט זילבער פאפיר.
- נישט לאזן חס ושלום ליכט ברענען אָן אויפזיכט פון אן ערוואקסענעם. בכלל זאל מען נישט אוועקשטעלן מנורות אויף א פלאץ וואו קינדער דרייען זיך.
- אויב מעגליך זאל מען אויסלעשן די מנורה וועלן מ'גייט ארויס פון הויז און קיינער בלייבט נישט אינדערהיים. אדער זאל מען לכה"פ נאכאמאל באקוקן די מנורה איידער מ'פארלאזט די הויז.
- קיינמאל נישט צינדן ליכט נאנט צו א פירהאנג (כאטש 3 פיס ווייט פונעם פלאם).
- נישט צומאכן די ווינדאו שעידס וועלן די מנורה ברענט, אפילו אויב מ'האט א טיפע window sill עס קען זיך צולאזן צוביסלעך אומבאמערקטערהייט.
- די וואס צינדן נעבן די טיר, זאלן זיכער מאכן אז די מנורה איז גענוג אוועקגערוקט פון די וואנט. ווי אויך זאל מען זיכער מאכן אז נאך די האלבע שעה (אדער וועלן מ'גייט אוועק פון די לעכט), זאל מען לייגן די מנורה אויף א סעיף פלאץ, און נישט לאזן ביי די טיר.
- קינדער מנורה דארף זיין ריין פון חלב/וואקס פאר'ן צינדן. וועלן די פארטריקענטע אנגעקלעבטע חלב פון נעכטן ווערט הייס קען עס ח"ו אויספלאקערן. או אוודאי נישט נוצן אייגן געמאכטע פראוויזארישע מנורות, ארטס ענד קרעפטס וכדו'.
- נאכ'ן צינדן זאל מען געדענקן אוועקצולייגן די שוועבל אדער צינדער, אז קינדער זאלן נישט קענען צוקומען צו דעם.

בס׳ד

פיל דיין קריגל מיט סוקסעס!



CENTER FOR EXCELLENCE

THE HUB

hub-centers.com

300 N. Main St Spring Vallley.

(845) 828-9977

English Courses Winter 2026

Monday & Wednesday 8pm - 10pm

Basics of English

10 Classes / 20 hours | January 7 – February 9

Mastery of the alphabet | vowel sounds | essential vocabulary | basic sentence construction | introductory reading & writing skills.

Advanced English Skills

10 Classes / 20 hours | February 11 – March 18

Advanced grammar | sentence fluency | practical conversation | structured paragraph & Email writing | Confident everyday speaking & communication.

Course price is $299 - Both for only $499

בס"ד



MK REALTY
Residential & Commercial

KJ Business Center
48 Bakertown Road # 512
Monroe, NY 10950

Stonegate (Blooming Grove)
2 Stonegate Dr #411
Monroe, NY 10950

WMSBG Office
2 Skillman St. #509
Brooklyn, NY 11205

845.782.0205
sales@mkrealtyusa.com

SELL . BUY. RENT. LEASE
COMMERCIAL
Since 2011
RESIDENTIAL
ONE CALL DOES IT ALL

משה שמחה קויפמאן
ליסענס# 10311206102
845.782.0205 x101

אליעזר דוד האפפמאן
ליסענס# 10401304475
845.782.0205 x108

דוד לייב קרויס
ליסענס# 10401317222
845.274.3765

נפתלי הירצקא זינגער
ליסענס# 10401300864
845.728.1429

אברהם חיים לעווי
ליסענס# 10401327281
845.238.1162

אברהם הערש גפן
ליסענס# 10401378950
845.837.0943

אליעזר שטיינער
ליסענס# 10401379247
845.587.6654

מיכאל בער פאללאק
ליסענס# 10401379184
845.502.3223

בערל גרין
ליסענס# 10401348106
347.255.7694

יהוסף שווארץ
ליסענס# 10401396383
845.274.0663

נחום מרדכי שפיצער
ליסענס# 10401379250
845.248.3955

משה עהרנטאל
אדמיניסטראטאר
929.454.2880


SOLD
SOLD
SOLD
SOLD
SOLD
SOLD
SOLD
SOLD
Just 2 Left
Just 1 Left
Just 1 Left
SOLD
SOLD
SOLD
SOLD
SOLD
Just 2 Left
Just 2 Left
Just 1 Left
SOLD
SOLD
Just 1 Left
Just 2 Left
Just 4 Left
Just 2 Left
Just 6 Left
SOLD
גענליבן
געציילטע
דירות
אויסנאם
גיטע
פרייזן!!
9 פערדע שטאק דירות
• צוויי 6 רום דירות
• פיר 7 רום דירות
• דריי 8 רום דירות
15 בעיסמענט דירות
• צען 4 רום דירות
• פינף 5 רום דירות


נאך אזויפיל יארן פאריבער...
כלל ישראל
גרייט זיך
בסילודין צומ
קידוש ה



אכן חודש.

א היסטאריישער זמן פארן עם הנבחר.

פאלגט נאך איינצלחייטן.

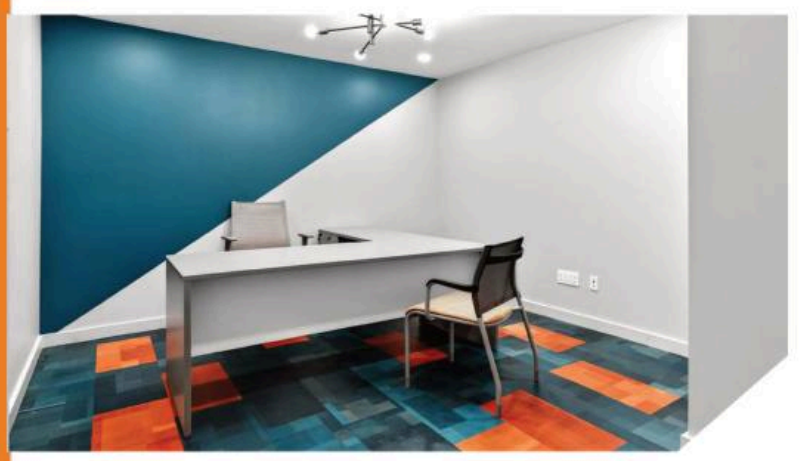
AVION

Real Expertise. Real Knowledge™

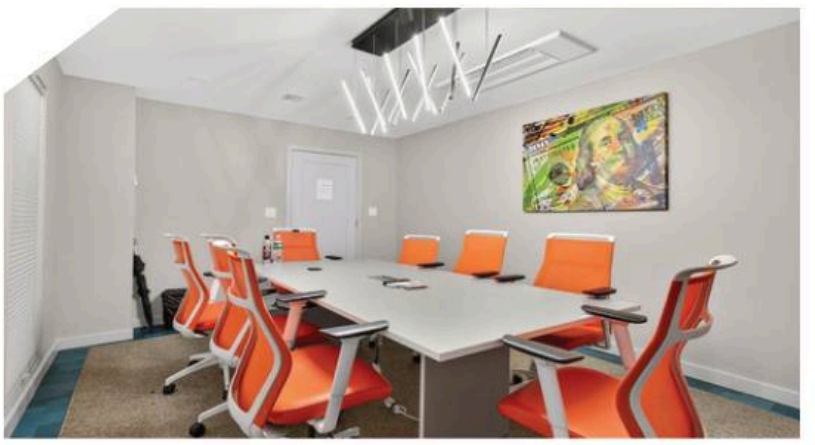
ABRAMS ATRIUM PLAZA

11 ABRAMS RD,CENTRAL VALLEY, NY 10917





- Two-Story Office Building
- 7.7 Acres
- 1,000 Ft. Frontage on the 87
- 4,536 SF on ground level
- 3,000 SF on lower level



- Cable Internet
- High Traffic Area
- Ample Parking
- 10+ offices on ground level
- 16 private offices on lower level

Buy a home for your business.

845.388.1216 | avionventures.com | info@avionventures.com

FOCUS ON GROWTH!

We'll Handle the Pressure.



A New Calendar Year 2026 Powered by Trust

MONTHLY REPORTS • EXPERTLY CUSTOMIZED

TRUST BOOKKEEPING

845.244.1708

sales@trustbookkeepingny.com

Secretarial-Work | Accounts-Oversight | Financial-Analytics

וַיִּתֵּן חִנּוֹ בְּעֵינֵי שַׂר בֵּית־הַסֹּהַר

היסטאריש באזוך פון שרי בית הסוהר "אוטיסוויל" בי כ"ק מרן רבינו הגה"ק שליט"א און צענטראלע "צרכי ציבור" אין קרית יואל

צו זעהן חסידישע לעבנסשטייגער און פארשטיין געברויכן פון יושבי חושך וצלמות

דעלעגאציע פון קרית יואל ווילעדוש און בארימטע עסקנים באגלייטן "פריואן" באאמטע
אין היכל מתיבתא הקדושה – דארמיטארי – מקוה – צענטראלע קאך – בית רחל
פאראדיים – מבצר הכוללים – אשת חיל קימפעטארין היים – ביתו נאוה קודש צאנז קאורט

"פדיון שבוים מיסיע"

ספעציעלע קרית יואל באזוך פון טורמע באאמטע געקומען אויף פערזענליכע איינלאדענונג פון כ"ק מרן רבינו הגה"ק שליט"א נאך באזוך אין אוטיסוויל טורמע
געצייגטע וואכן צוריק – פעדעראלע "פריזאן" באאמטע הערן הארציגע דברי קודש פון כ"ק מרן רבינו שליט"א לטובת **די לעבנס געברויכן פון אסירי עני וברזל** – קאמבינאציע פון "מלכות של חסד" מיט "מוראה של מלכות" – **באזוך הילכט אפ נאנט און וויט מיט קידוש שם שמים**

א גאר מערקווירדיגע און רירנדע סעריע מעמדים זענען פארגעקומען דעם מאנטאג לטובת די לעבנס געברויכן פון אחינו בני ישראל אסירי עני וברזל, ווען די הויפט פעדעראלע באאמטע פון "אוטיסוויל" טורמע זענען געקומען אויף אן אפיציעלן באזוך קיין קרית יואל און אהיים געפארן אנגעלאדנט מיט אומבאשרייבליכע פאזיטיווע געפילן און פארשטענדעניש איבער די צרכי הכלל והפרט פון אידישע קינדער אין תפיסה ה"י.

דער היסטארישער וויזיט מטעם די פעדעראלע "ביורא וו פריזאנס" איז צושטאנד געקומען אויפ'ן פערזענליכן רוף פון כ"ק מרן רבינו הגה"ק שליט"א, וועלכער האט ווי באקאנט אפגעשטאדט א וויזיט ביים "אוטיסוויל" טורמע אייניגע וואכן צוריק, מחזק צו זיין די צובראכענע אידן אין פעדעראלן טורמע און אינטערוועניר לטובת פילע ענינים פאר זייער עצם עקזיסטענץ אין תפיסה ברוחניות וגשמיות, און דערביי ביי יענעם מעמד האט ער איינגעלאדנט די הויפט באאמטע צו קומען באזוכן אתרא דמר דעם סאטמארן שטאט קרית יואל, און אזוי ארום זיך באקענען נענטער און פארשטענדליכער מיט די געברויכן וואס אידישע קינדער אין תפיסה דארפן האבן טאג-טעגליך ווי אויך שב"ק און יום טוב.

אצינד דעם מאנטאג, לסדר "וַיְהִי" ד' אֶת־יוֹסֵף וַיֵּט חָסֶד וַיִּתֵּן חִנּוֹ בְּעֵינֵי שַׂר בֵּית־הַסֹּהַר," איז צושטאנד געקומען דער גרויסארטיגער באזוך, ווען די הויפט באאמטע פונעם תפיסה דא נישט ווייט זענען געקומען צו פארן קיין קרית יואל אויף דעם אפיציעלן וויזיט אין שטאט.

*

מטעם די פעדעראלע טורמע באאמטע, זענען געקומען צו פארן דער אפיציעלער "וואַרדען" פון אוטיסוויל טורמע, מר. עריק ריקארד, אין באגלייטונג פון זיין הויפט געהילף, מר. קריסטאפער עווערלי, און דער הויפט "טשעפלעין" פון אוטיסוויל, הרב אברהם ריכטער, א חשובער חסיד חב"ד וועלכער איז אויך דער "רידזשענעל דירעקטאר" פון אלע פעדעראלע טורמע "טשעפלעינס" אין גאנצן ראיאן.

די געסט זענען אנגעקומען צו די ערשטע סטאנציע אין קרית יואל, ביים פרעכטיגן וועלט-באריממטן "אשת חיל קימפעטארין היים." דארט זענען די פעדעראלע געסט אנטפאנגען געווארן בכבוד הראוי דורך ווילעדזש אדמיניסטראטאר הרה"ח ר' גדלי' סעגעדין שליט"א, ווי אויך צוזאמען מיט הרה"ח ר' אלי' שלמה קאהן שליט"א מנהל בית רחל דרבינו יואל, הרה"ח ר' יואל דוד שווארטץ שליט"א אדמיניסטראטאר פון מתיבתא הקדושה, און ר' יואל פעטלין הי"ו, סופערוויזארי פון קרית יואל סקול דיסטריקט.

זייענדיג די פאסיגע געלעגנהייט פאר אזא אינטענסיווע שתדלנות מיסיע, האט הנהלת קרית יואל ספעציעל געלאדנט די חשובע "צדק" ארגאניזאציע וואס טוען אויף גדולות ונצורות פאר אחב"י אין תפיסה, ווי אויך נאך א רייע חשובע עסקנים וואס ארבייטן בלב ונפש לטובת היימישע אידן אין "אוטיסוויל" בפרט, צו קומען מיטהאלטן און אנטייל נעמען בטוב טעם ודעת. צווישן די עסקנים דעלעגאציע האבן אנטייל גענומען הרה"ח איש חיל ורב פעלים מו"ה משה מארגערטן, מייסד און יו"ר פון די "צדק" ארגאניזאציע, און זיין חשובער מיטארבייטער מו"ה אנשיל (ברמ"י) שווארטץ הי"ו יליד קרית יואל, ווי אויך די חשובע עסקנים בלב ונפש הרבני מו"ה משה יוסף ווערטהיימער, הרבני מו"ה אברהם יושע פריינד, הרבני מו"ה שלמה אבראמאוויטש, כל אחד בשמו יבורך.

*

אין מתיבתא

די "קרית יואל" ווילעדזש באס מיט די גאנצע שיירא איז ארויס געפארן אויף די ערשטע סטאנציע, פון "חברון" קיין "בארדיטשוב"...

די פעדעראלע באאמטע זענען איינגעפירט געווארן צום היכל המתיבתא הקדושה, איינעם סניף ברך משה, איינע פון די פיר באזונדערע ישיבות וואס געפינען זיך אינעם מתיבתא קאמפלעקס, וואו די פילע הונדערטער בחורי חמד שיחיו האבן זיי אפגעווארט מיט מייסטערהאפטע דרך ארץ, ועל צבאם די חשובע מנהלים און מגידי שיעור שליט"א.

דער היכל הישיבה האט ווירקליך געדונערט מיט א קול תורה אדיר וחזק פון די חשובע בחורים, עפעס וואס די באאמטע זענען בכלל נישט געוואוינט צו הערן און מיטהאלטן, וואס האט באלד ארויסגערופן א גרויסן קידוש השם.

דער חשובער משגיח הרה"ג רבי שמואל קרויס שליט"א האט אויפגעטרעטן מיט א פאסיגע דרשה צו

באגריסן די הויכראנגיקע באאמטע, און ארויסגעברענגט דעם וויכטיגן צוועק פון זייער וויזיט. ספעציפיש האט ר' שמואל שליט"א באגריסט דעם "וואַרדען" מר. ריקארד און די אנדערע באזוכער, באגלייט מיט די האפענונג אז זייער פערזענליכער באזוך אין קרית יואל וועט ברענגען די ריכטיגע תועלת בס"ד, זיי זאלן קענען מיטהאלטן די איידעלע חסידישע לעבנסשטייגער פון היימישע אידן, די הייליגע חינוך און מסורה, די איידעלע באנעמונג און מידות תרומיות, דאס אוועקגעבן דעם גאנצן זיך פאר א צווייטן איד, און בכלל די דערהויבענע בליק אויף אלע עניני החיים.

נאך די דרשה זענען די באאמטע באגלייט געווארן צו די מקוה מפוארה אין די בנין הישיבה, וואו עס איז ערוועגט געווארן בטוב טעם ודעת די לאנגיאריגע השתדלות אז אחינו בני ישראל אין תפיסה זאלן האבן צוטריט צו א מקוה ווי א איד. עס איז געווען א קענטליכע איבערראשונג פאר די באאמטע צו זעהן דאס פלאץ וואס זיי הערן דערווענען אזוי אפט, מען דארף א מקוה, מען דארף א מקוה, אזוי וויכטיג, און דא האבן זיי איינפאך קענען געלערנט וואס דאס מיינט א אידישע מקוה צום ערשטן מאל.

פון דארט איז די גאנצע דעלעגאציע אריבער צו די ריזיגע צענטראלע קאך פון די בניני המתיבתא, וואו זיי האבן קענען געלערנט וואס מיינט מאסן פראדוקציע פון טויזנטער גלאט כשרע אפעטיטליכע מאלצייטן כיד המלך, אז די באאמטע, וואס הערן נאכאנאנדע בקשות און השתדלות אז די טרויעריג-באקאנטע "תפיסה עסן" זאל כאטש אביסל בעסער ווערן, מיט אביסל טעם צו קענען פשוט עסן נארמאל, זאלן האבן א בליק וואס מיינט בכלל צושטעלן געהעריג צו עסן פאר אידישע קינדער.

זייענדיג ביי די בניני הישיבה איז אויך געווען א גוטע געלעגנהייט צו באזוכן אין די "דארמיטארי," וואו די בחורים קווארטירן אין בעסטן ארדענונג. דא האבן זיי שוין מיטגעהאלטן א געדאנק נענטער, ווייל אין תפיסה שלאפט מען אויך נישט פריוואט יעדער ביי זיך אין אייגענעם שלאף-צימער, כרחוק ממזרח ממערב באלפי הבדלות, אבער וויניגסטנס האבן זיי געקענט מיטהאלטן די פרעכטיגע ארדענונג און איידלקייט פון די איינגעשטעלטע קווארטירן פאר די חשובע בחורים שיחיו אויף אזא גרויסע פארנעם.

[אויף דעם באזוך אין די





רייכע אויפנאמע פארן וואַרדאן אינעם אשת חיל זאל



דער וואַרדאן באזוכט אינעם אשת חיל קימפעטארין היים



כ"ק מרן רבינו שליט"א אנטפאנגט דעם "וואַרדען" פון די פעדעראלע "אוטיסוויל" טורמע, מר. עריק ריקערד



הרה"ח ר' גדלי' סעגעדין שליט"א, ווילעדזש אדמיניסטראטאר, שטעלט פאר די פעדעראלע באאמטע פאר כ"ק מרן רבינו שליט"א



כ"ק מרן רבינו שליט"א הערט א רעפעראט פון העסקן הדגול הר"ר משה מארגארעטן מנהל פון די "צדק" ארגאניזאציע



דער וואַרדען נעמט דאס וואָרט



דער וואַרדען און זיין סוויטע פּריוואט בקודש פּנימה מיט כ״ק מרן רבינו שליט״א

מתיבתא הקדושה האט איינער פון די באגלייטנדע עסקנים שפּעטער געזאגט, וויפיל סייעתא דשמיא איז געווען דא אויף טריט און שריט, האבנדיג אין איין פּלאץ אזויפיל זאכן וואס זיי האבן געדארפט און געקענט זעהן, די היכל הישיבה, די קאך, די דארמיטארי, די מקוה, אלעס אונטער איין דאך ווי מ׳זאגט, וואס האט געהאט אן אומבאשרייבליכע פאזיטיווע רושם לטובה ב״ה.]

*

כבוד מלכים אין ״בית רחל״ פאראדייס

נאך דעם געהויבענעם באזוך ביי די בניני המתיבתא, איז די פּעדעראלע דעלעגאציע געקומען באזוכן די בניני הבית רחל, מיט א גאר ספּעציעלע מלכות׳דיגע אויפנאמע אין די זאלן פון ״בית רחל פאראדייס.״

די זאלן זענען געווען איבערגעפּילט מיט די חשובע תלמידות לאלפים כן ירבו, אין א הערליכע סדר איידל און באשיידן, און גלייך ביים אריינקומען האבן די תּפיסה באאמטע אנערקענט אז אזא ערהאבענע סצענע האבן זיי ווארשיינליך נאך קיינמאל פארדעם אין לעבן נישט געזען.

הרה״ח ר׳ אלי׳ שלמה קאהן שליט״א, דער לעגענדארער מנהל, האט מיט זיין באקאנטע אראטארישע שטימע און לשון לימודים צו יעדן מצב, באגריסט דעם ״וואַרדען״ מיט די פאס׳יגע ווערטער, צו וואס די טויזנטער תלמידות האבן אפּלאדירט פאר א לאנגע צייט.

דער חשובער מנהל האט געשילדערט דעם טיפן באדייט פונעם מעמד, לטובת אחב״י האסירים, און מיט הארצרייסנדע ווערטער באטאנט וויפיל זיי מאכן מיט אונטער די שווערע גראטעס, אפילו אין די אזויגערופענע לייכטערע אומשטענדן ווי אין אוטיסווייל, א פעדעראלע טורמע וואו דער מלכות של חסד ווערט קאמבינירט מיט די מער שרעקעדיגע מוראה של מלכות. און יעצט האט מען די גלעלאגנהייט אז די שרי בית הסוהר קומען אריין צו אונז אין שטאט, מיטהאלטן וואס דאס מיינט בכלל היימישע אידן, היימישע געברויכן, היימישע הארץ, עס זאל ברענגען כאטש אביסל פארלייכטערונג פאר די אידן אין תּפיסה, ממילא איז א חוב פון פדיון שבוים ממש אפּצורעכטן דעם וויזיט מיט די ריכטיגע קאלירן און אפּקלאנג.

דאן האט ער געגעבן דעם וואַרט פאר א גאר איבערגענומענעם ״וואַרדען,״ מר. ריקערד.

דער ״וואַרדען״ האט אין קורצע ווערטער געשילדערט זיין באגייסטערונג פונעם באזוך אין קרית יואל, אין אלע הינזיכטן, וואס אינספּירירט אים צו פארשטיין די געברויכן און זארגן פון אלע אונטער זיין אויפזיכט אין טורמע און ער האט פארשפּראכן צו פרובירן זיין בעסטע זיך אפּצוגעבן מיט דעם מיט א באנייטע פארשטאנד און רעספּעקט.

נאך די אויסנאם ווערטער פונעם ״וואַרדען,״ האט דער טשעפּלעין הרב ריכטער געגומען דאס וואַרט, און מיט קורצע ווערטער ארויסגעברענגט ווי נתּפעל ער און די גאנצע שיירא איז פונעם באזוך אין קרית יואל.

הרב ריכטער האט דערמאנט די ספּעציעלע השגחה עליונה, וויאזוי מען האט פון הימל צוגעפּירט אז דער באזוך זאל אויסקומען פּרשת וישב, וועט מען לערנט אין די תורה הק׳ די שווערסטע תּלאות פון יוסף הצדיק אין תּפיסה, אין מצרים, איינער אליינס, און וויאזוי ער האט זיך געשטארקט אויף אלע נסיונות און דורכדעם האט מען זוכה געווען צו גאולת מצרים, און אצינד האפט מען אויף די זעלבע סייעתא דשמיא פאר די אידן וואס שמאכטן היינט צו טאג אין תּפיסה.





ביים באזוך אין דער אוטיסווויל טורמע דורך כ״ק רבינו שליט״א דעם אנהויב ווינטער

*

אין מבצר הכוללים

די קומענדיגע סטאנציע איז געווען דער ״מבצר הכוללים״ אין צענטער פון שטאט, ווי די טויזנטער חשובע אברכים מסלתה ומשמנה וואס קרית יואל פארמאגט זענען עוסק על התורה ועל העבודה מידי יום ביומו.

אין באגלייטונג פון חשובן מנהל הכולל, איש חי ורב פעלים הרה״ג ר׳ וואלף אהרן טעללער שליט״א, און פונעם ראש הכולל רבות בשנים הרה״ג רבי אברהם שלו׳ פריעדמאן שליט״א, זענען די באאמטע מיט די איבעריגע געסט ארום אין די היכלי הכולל אויף אלע שטאקן פונעם מבצר הכוללים, וואו ר׳ אלי׳ שלמה שליט״א האט זיי אנגעווויזן אויף די סדרי הלימוד פון גמרא תוספות, הלכה, ספעציעל דיני ממונות און חושן משפט צו קענען מקיים זיין דעם ״נשאת ונתת באמונה.״

באלד ביים אריינקומען האבן די באאמטע אויסגעדרוקט טיפע וואונדער אויף אלע אפענע ספרים אויף די טישן, בערג מיט ספרים אויף כל התורה כולה, אוודאי אן קיין איין איינציגע טעכנאלאגישע כלי צום געפינען, ווען זיי זענען צוגעוואוינט אז ״לערנען״ - זייער לערנען - קומט מיט פארשידענע ״דיוויסעס״... די באאמטע האבן זיך נישט געקענט גענוג אפוואונדערן פון דעם וואס זיי האבן ״נישט״ געזען... מען האט זיי שיין מסביר געווען וויאזוי אידן לערנען תורה בקדושה וטהרה.

מיט ספעציעלע אינטערעסע האבן זיי אויסגעהערט דעם באדייט פון די געהויבענע מחזה וואס זיי האבן מיטגעהאלטן אין דעם מעכטיגן ליכט-טורעם פאר תורה, הוראה און ערליכע בעלי בתים.

מען לערנט די הייליגע גמרא און שולחן ערוך צו זיין א איד, מיט אלע פרטים און מנהגים, וואס אין דעם איז אויך אריין גערעכנט דאס לערנען די הלכות אין וויכטיגע מקצועות התורה וואס מ׳קען שפעטער אויסגיין און ארבייטן דערמיט אלס א פרנסה קלה ונקי׳, ווי סופרות, שחיטה, בדיקה, הרבצת התורה אין ת״ת אדר ישיבה, און באזונדער די דיני ממונות אין חושן משפט וואס קומט אויס טאג-טעגליך אין ביזנעס, צי מיט הייזער און פראפערטי, מקח וממכר, געלט חשבונות און טראנזאקציעס, אלעס אלעס געקניפט און געבינדן מיט דעם הייליגן אידישן לעבנסשטייגער אויף טריט און שריט בכל תחומי החיים. דאס איז די ״קאמיוניטי,״ האבן זיי קענען-געלערנט. ״דא בויט מען אונזערע וועג-ווייזער, דאס איז די ׳פעבריק׳ פון קרית יואל.״

דער חשובער מנהל בית רחל, ר׳ אלי׳ שלמה שליט״א, האט אויפגעטרעטן מיט א קורצע אבער גאר פאסיגע דרשה פאר די לומדי הכולל, אנהייבנדיג מיט די הלכה אז לטובת פדיון שבויים דארף מען אפי׳ צו פארקויפן א ספר תורה, דערציילנדיג אביסל מעובי הקורה וועגן די געוואלדיגע שתדלנות וואס וועט אונטערגענומען צו העלפן די יושבי חשך תחת כור הברזל דורך דעם באזוך פון די פעדעראלע באאמטע.

יעדע תפיסה איז ווי דער ״הויף״ פונעם ״וואַרדען,״ וברצותו... ער מאכט די באשלוסן אויף סיי וועלכע אנגעלעגנהייט ווי דער געזעץ גיט אים די בריטע וואט צו למוטב... זאל זיין מיט ארדענונג, צימערן, זיכערהייט, עסן, שלאפן, באזוכער, טעלעפאן, בפרט אויף רעליגיעזע אנגעלעגנהייטן אין וואס אחינו בני ישראל דארפן אנקומען צו אביסל פארשטענדעניש אין די ווירטשאפט, און יעצט, בשליחות הקודש פון כ״ק מרן רבינו הגה״ק שליט״א, האט מען אזא געלעגנהייט צו לאזן די באאמטע פארשטיין מיט א פערזענליכן בליק וואס מען בעט זיך דא אזויפיל, דארף מען מתפלל זיין אז דער באזוך זאל עושה רושם זיין לטובה ולברכה בס״ד.

*

ותחיין את הילדים

אין די פרשת השבוע האלט מען נאך אפאר וואכן צו גיין ביז די סדרה פון ״ותחיין את הילדים,״ אבער דער ״וואַרדען״ און זיינע באגלייטער האבן שוין מיטגעהאלטן דעם ריכטיגן באדייט דערפון ביים אנקומען צום איינס-אין-דער-וועלט ״אשת חיל קימפעטארין היים.״

אין באגלייטונג פון ווילעדזש אדמיניסטראטאר הרה״ח ר׳ גדלי׳ שליט״א, האבן די באאמטע באקומען א ״טור״ פון די קימפעטארין היים, און ספעציעל ביי די גרויסע ״נוירסערי״ זאלן וואו עס געפינען זיך די פיצעלעך, צו קענען-לערנען וואס מיינט דאס אידישע קינדער, וואס מיינט דאס קינדער-געבענטשטע משפחות און זייערע טאטעס און מאמעס, און וואס מיינט דאס אזא פראיעקט צו העלפן אידישע מאמעס נשים צדקניות שתחיו זיך אויסרוען און קומען צו די כוחות מיט אמת׳דיגע הרחבת הדעת.

איבערגענומען פון אלעם ביז אהער אויף א פארנעם וואס מ׳קען נישט אנהייבן צו שילדערן לאמיתו, האט זיי דאן אפגעווארט א פרעכטיגער און נארהאפטיגער מיטאג, א מאלצייט כיד המלך צוגעשטעלט דורך די בארימטע ״אשת חיל״ קאך ווירטשאפט מלא טעם, אין די שמחה זאלן פונעם קימפעטארין היים.

ארום דעם קענ׳גליכן טיש האט מען גהאט א פאס׳גע געלעגנהייט אויסצושמועסן א רייע פרטי הדברים פון ענינים העומדים על הפרק לטובת די היימישע אידן אונטער גראטעס, וואס זיי האבן קענטליך אויפגענומען מיט די ריכטיגע באדייט און הערצה.

דער מנהל הר״ר אלי׳ שלמה שליט״א האט דערציילט די שפאנאנדע השתלשלות הדברים פון זיין העלדישע עבודת הקודש לטובת הרה״ח ר׳ מרדכי יצחק סאמעט שליט״א ומשפחתו החשובה, ווען ער איז בהשגחה עליונה געווען דער שכן טוב וקרוב בימים ההם וועלכער האט מקבל געווען דעם עול פון ארויסהעלפן די משפחה, דאן איבער א מנין עוללים ויונקים, מיט הארץ און מסירת נפש בלי גבול כידוע, דאס גאנצע הוצאות הבית, שב״ק ויו״ט, די בר מצוה׳ס, חתונות, שמחות, און מיט דעם געווען די רעטונג ברעטל פאר ר׳ מרדכי יצחק און די גאנצע משפחה אנשים נשים וטף אין די שוועסטע צייטן, בשעת די שתדלנות און באפרייאונג, און אזוי ווייטער בכל עת מצוא. די געשיכטע, אזוי דראמאטיש און לעבעדיג פון כלי ראשון, האט אמבעסטן אפגעשפיגלט וואס די באאמטע האבן געהערט במשך דעם גאנצן טאג, די שוידערליכע אומשטענדן פון אידן אין תפיסה, און די געברויכן סיי ביי זיך אין טורמע און סיי פאר די משפחה אין שטוב וואס קענען כאטש אביסל לינדערן זייער פיין און מצב.

מטעם די חשובע עסקנים און ״צדק״ דעלעגאציע, האט מען אראפגעלייגט פאר די באאמטע מערערע פרטים וואו מען שטויסט זיך אן אין שווערigקייטן לטובת די אידן אין טורמע, און געבעטן זייער הילף צו לעזן די דאזיגע פראבלעמען, צי מיט כשרע עסן, באזוכן, רעליגיעזע געברויכן, אא״וו, וואס זיי האבן ב״ה גוט דערהערט מיט געפיל און פארשטאנד.

*

בביתו נאוה קודש

צוריק אויפ׳ן ׳קרית יואל טראנזיט באס׳ האבן די באאמטע ווייטער געשמועסט איבער די אקטועלע טעמעס, ווען זיי קענען זיך נישט גענוג אפוואונדערן פון דעם וועלט׳ס-וואונדער, ״די שטאט קרית יואל.״

אין א בריטע טור ארום די שטאט האבן זיי מיטגעהאלטן די העפטיגע האנדל-וואנדל ביים שאפינג צענטער, די הצלת נפשות אקטיוויטעטן ביי די ״הצלה״ גאראדזש און ביים ״מצילי אש״ גאראדזש, ביים ״בית המדרש הגדול״ אויף גארפיעלד ראוד, די אומצאליגע סקול באסעס קע״ה הייבן אן אהיימצוטראגן די פיצעלעך פון חדר און סקול ווען די געטרייע מאמעס ווארטן זיי אפ ביי די סיידוואלקס, די אומענדליכע בליענדע בוי כן ירבו פון נאך הייזער און גאסן און שכונות אומעטום, און געקענט זיהן אפס קצהו וואס ״קרית יואל״ באדייט.

דאן איז די אפיציעלע שירא אנגעקומען צום קלימאקס פון זייער באזוך אין קרית יואל, אנקומענדיג לביתו נאוה קודש פון כ״ק מרן רבינו הגה״ק שליט״א.

כ״ק מרן רבינו שליט״א האט אויפגענומען די פעדעראלע באאמטע מיט א געוואלדיגע הערצה און פריינטליכקייט, און זיי מכבד געווען צו זיצן בשולחן מלכים בכבוד הראוי. כ״ק רבינו שליט״א האט באגריסט די חשובע משלחת און אלע עסקנים.

דער ווילעדזש אדמיניסטראטאר הרה״ח ר׳ גדלי׳ שליט״א האט איבערגעגעבן פאר מרן רבינו שליט״א א געוו״ע ״באריכט פונעם טאג״ ביז אהער, די רייכע באזוכן אין בניני מתיבתא, מבצר הכוללים, בית רחל, די נקודות ביי די אויפטריטן, די איינדרוקן פונעם באזוך ארום די שטאט, און ווי דער ווארדען האט זיך אויסגעדרוקט נאכן ארויסקומען פונעם מבצר הכוללים אז ׳אויף די נידריגע צאל ארעסטאנטן פראפארציאנעל קענן סיי וועלכע אנדערע קאמיוניטי זעט זיך שוין איינמאל אן דעס אלעס׳ און וויאזוי אלעס איז געווען אין איינקלאנג מיט׳ן תכלית הנרצה פונעם מיסיע על פי הוראות והדרכת כ״ק מרן רבינו שליט״א.

דערביי האט זיך ווירקליך געשפירט אין די לופטן די זעלטענע ווארימקייט וואס כ״ק מרן רבינו שליט״א האט צו דעם געווען אין שטענדיגע צום קלימאקס פון זייער באזוך אין קרית יואל, אנקומענדיג לביתו

וּמְלָכִים מֵחֲלָצֶיךָ יֵצֵאוּ׃

ערהאבענע שעות פון נחת און התרוממות דקדושה, וועז טויזנטער תושבי עירינו דעמאנסטרירן אומצויידיטיג: 'הנני בני'!

פול-איבערגעפאקטער אודיטאריום מיט אלע אירע גאלעריען און שטאקן רופט אויס הילכיגסטע חיזוק פאר הנהלת המוסדות | פאנטאסטישע נדבות פון כל הקהל הקודש פארץ עתיד החינוך ברענגט עמערם חיזוק פאר עסקנים לשם שמים חברי הנהלת המוסדות צו פארזעצן אחריות׳דיגע ווייזע פאר אונזער צוקונפט

וְדוֹר רְבִיעִי יָשׁוּבוּ הֵנָּה: שטורמישע הרגשי שמחה והודאה לרגל שמחת דור רביעי ביים כ״ק מרן רבינו הגה״ק שליט״א

קרית יואל. - קרית יואל איז נאך איבערגענומען מיט הרגשים פון דעם כינוס האדיר ומלוה מלכה רבתי, וואס איז ווי יאר יערליך אפגעראכטן געווארן מוצאי שבת קודש פר׳ וישלח, און האט דעמאנסטרירט אויפ׳ן שטערקסטן פארנעם דעם אויסרוף פון ׳הנני בני׳! וואס אלופי אלפי תושבי עירינו המעטירה קרית יואל האבן אומצוויידייטיג דערקלערט מיט זייער פערזענליכע השתתפות, בגוף, בנפש ובממון.

דער גיגאנטישער בית רחל אוידיטאריום איז געווען געצליך פארנומען מיט די שווערע טויזנטער זיץ-פלעצער אויף דער לענג און ברייט, מיט אלע אירע גאלעריען אויף די זייטן, בשעת עס האט געשוועבט אן אויר און געפיל פון התרוממות דקדושה און מעניפעסטירט א דערהויבענע ווארימקייט און געפיל פון נצח ישראל לא ישקר.

טראצדעם וואס דער דינער איז א יערליכער געשעעניש און סאמע צענטראלע פארזאמלונג אין קרית יואל, דאך שפירט זיך יעדעס מאל עקסטער אן עקסטאז און פרישקייט, סיי מיט׳ן שנעל-וואקסענדן ציבור וואס שטייגט מיט א בליציגע שנעלקייט פון יאר צו יאר בליעה״ר וכ״י, און סיי מיט א צייטלאזע הרגשה אז דא ווערט צעמענטירט און ווידער געשטארקט די רוחניות׳דיגע רוקנביין און עתיד פון אונזער שטאט און עתיד הדורות, במעמד קהל רב, ווען עס רעדט זיך פון דער ממלכת החינוך פון אונזערע אייגענע קינדער און אייניקלעך, וואס איז די הייליגסטע און מערסט-פערזענליכע פארמעגן און שטרעבן פון יעדן איד.

דאס עצם בילד פון אזויפיל טויזנטער און טויזנטער תושבי עירינו, אנגעהויבן ביי אברכים צעירים וועלכע וועלן אי״ה בקרוב אריינשיקן זייערע קינדער אין די מוסדות הק׳, און אזוי ווייטער אברכים חשובים, בעלי בתים נכבדים, ביז זיידעס און עלטער זיידעס לאויוש״ט, וואס יעדער עקסטער שפירט אז די מוסדות הק׳ איז די וויכטיגסטע און טייערסטע זאך וואס איז אזוי פערזענליך און חשוב, האט אריינגעבלאזן א גייסט פון חיזוק און התחזקות פאר די מסירת נפש׳דיגע הנהלת המוסדות וועלכע רייסן זיך איבער במשכ׳ן גאנצן יאר נאכצולויפן דעם ענדלאזן בודזשעט לטובת אונזערע אייגענע קינדער און אייניקלעך.

עס האט ווידעראמאל איבערגעוויזן די אויסנאמליכע צופרידנהייט און הערכה וואס דער ציבור שפירט כלפי





דער ריזן ציבור לאלפים ווערט ענטפאנגען אינעם גיגאנטישן אוידיטאריום, פרעכטיג אהערגעשטעלט דורך א מיליטער פון געטרייע עסקנים, און נעמען אפ די מתנות פאר די קינדער

די ביהעוויער פון מיין קינד: וויאזוי זאל איך עס באהאנדלען?

רייכע און נוצבארע דיסקוסיע מיט"ן בארימטן 'ביהעוויער' ספעציאַליסט הרב חיים פריעדמאן שליט"א

פרעזענטירט ביים בינום האדיר "הנני בני" מוצש"ק וישלח

איז היינט אנדערש פון אמאל?

יושב ראש ר' נחמן ליווי הי"ו: מ'גייט דא רעדן וועגן א נושא וואס האט אן ענגלישע נאמען, ס'הייסט "ביהעוויער". אויף לשון קודש הייסט עס "התנהגות". יעצט, דער גאנצער מציאות פון צוגיין און עס באהאנדלען איז אביסל א נייערע זאך פאר דעם עולם.

מיין ערשטע שאלה צו ר' חיים איז אזוי: וועלן איך בין געווען א קינד, פלעגט מען טיילן פעטש פאר התנהגות. און וועלן איך בין געווען גאר יונג, פלעגט מען טיילן פעטש אין ביהמ"ד אויך... מיין טאטע פארציילט מיר אז וועלן ער איז געווען א קינד, האט אין ביהמ"ד יעדע טאטע געקענט טיילן א פראסק פאר סיי-וועלכן קינד אין דעם ביהמ"ד. וועלן מיין זיידע איז געווען א קינד, גלייב איך, האט מען געקענט ארומגיין פון איין ביהמ"ד צום אנדערן פראסקן דעם עולם...

יעצט, דער עולם איז זייער שיין אויסגעוואקסן, דא זיצן אידן קע"ה זקנים עם נערים. וואס איז שלעכט געווען ביז יעצט? מ'איז נישט געווען פארנומען אמאל מיט "ביהעוויער", וויאזוי מען העלפט דאס? מה לנו ולכל זה?

הרב ר' חיים פריעדמאן שליט"א: ישר כח ר' נחמן. האסט מיך געלייגט אין א פארלעגנהייט, ווייל דו האסט מיר נישט געזאגט וויאזוי דו גייסט עס אראפלייגן, ווי כאילו דא איז דא עפעס גרויסע חדשות.

איך האב געהערט פאר דרייסיג יאר צוריק, פון א חבר מיינער, אן אייניקל פון דער נאסאדער רב פון ווילאמסבורג, און ער האט מיר פארציילט א מורא'דיגע מעשה, אז זיין זיידע איז געקומען אויף אמעריקע אין די ת"ש יארן, אין די 40'ער יארן, און וועלן ער איז געקומען קיין אמעריקע האט ער נישט געווארט ווען זיך צו באזעצן. איז ער געגאנגען צום פריערדיגן ליובאוויטשער רבי'ן, ר' יוסף יצחק זצ"ל, פרעגן וואו ער זאל גיין וואוינען.

האט אים ר' יוסף יצחק געענטפערט אז ער זאל פארן אויף באלטימאר. ער האט אים געזאגט אז דארטן פעלט חסיד'ישע אידן, ער זאל זיך באזעצן אין באלטימאר און עפענען א שול און אויפטון פאר אידישקייט.

שפעטער איז ער געגאנגען צום רבי'ן זי"ע און געפרעגט וואו ער זאל זיך באזעצן. האט דער רבי געזאגט: "ר' יוסף יצחק איז געווען א מבין אויף גלות רוסלאנד, און אין רוסלאנד זענען געווען אידן פארשפרייט און פארזייט אי'בער גאנץ רוסלאנד אין דערפלעך און שטעטלעך, און ממילא איז ער געווען צוגעוואוינט אז מ'שיקט אידן צו פארשפרייטן אידישקייט אין די דערפער".

דער רבי האט געזאגט: "דאהי זענען מיר קוים קוים אנגעקומען, מ'מוז ערשט אוועקשטעלן א פעסטונג, א שטאט". און ממילא האט ער מייעץ געווען: "זאלסטו זיך דא באזעצן אין ווילאמסבורג און עפענען א שול".

ס'איז א פענסטערל אריין, צו זען דעם בליק וואס מיינט אז דער רבי זי"ע האט געהאט א בליק צו זען, וויאזוי ס'איז געווען א סוף מעשה במחשבה תחילה, ער האט געהאט א פלאן דא וואס דאס מיינט א שטאט. אבער וואס איך האב ארויסגענומען פון דעם מעשה איז, אז יעדער גלות האט זיין לייזונג, און מ'דארף האלטן קאפ אויפ'ן פלאץ ווען מ'קומט צו א צווייטע סטאנציע אין דעם גלות צו וויסן וויאזוי דאס צו אדרעסירן.

די גלות וואס אונז זעמיר היינט דא איז די גלות פון באקוועמליכקייט. איך האב פאריגע וואך געהאט אזא מעשה. א בחור'ל האט געבעטן מיין טעלעפאן, ער וויל רופן א קאר סערוויס, צוויי מינוט שפעטער, רופט ער מיך צוריק אז איך זאל קענסלען די קאר. ער זאגט מיר: מען קען קענסלען, רוף צוריק, וועסט זען מען קען קענסלען.

איך רוף צוריק: "טו קענסיל די קאר דרוק 2", איך דרוק 2 און ס'איז געקענסלט. אמאל פלעגט נאך א אינגל דארפן קעקעצן אויפ'ן טעלעפאן זיך צו פארענטפערן פארוואס ער וויל קענסלען. היינט מ'געט א דרוק, ס'איז באקוועמליכקייט.

א קינד האט נישט היינט דאס מעגליכקייט זיך צו מוטשענען. אמאל אז א קינד האט געהאט א בויך-ווי, האט אים די מאמע געזאגט אז מען מוז ווארטן ביז מארגן אינדערפרי. היינט איז נישטא אזא זאך, ס'איז דא "ערדזשענט קעיר", אונטער צוויי מינוט איז אלעס ערלעדיגט. ס'איז דא איין פלאץ וואו קינדער שטויסן זיך אן אין שוועריגקייטן: אין קלאס-רום, אין בית המדרש, א שבת'דיגע סעודה. דאס זענען די איינציגסטע פלעצער וואו זיי באגעגענען זיך אז עפעס גייט זיי נישט וויאזוי זיי וואלטן געוואלט, גרינגערהייט. און ממילא איז דא א סכנה, חלילה, אז א בחור זאל זאגן, א יונגל זאל זאגן, אז אידישקייט איז פאר מיר שווער, תורה איז פאר מיר שווער. און דאס איז א געפערליכע סכנה.

מען זאגט אויף איינעם פון די ליטווישע גדולים, ער איז געווען אין אמעריקע פארן קריג, האט ער געזאגט: וויאזוי האט דאס געקענט זיין אז ס'איז געווען אידן וואס האבן זיך מוסר נפש געווען אויף שמירת שבת? זיי האבן געטון אלעס פאר שמירת שבת. זיי זענען געווארן 'געפייערט' יעדן ערב שבת. מען האט געזאגט אז מען דארף צוריקקומען מארגן אינדערפרי, ער האט געזאגט ער קומט נישט, האט מען אים אפגעזאגט פון די ארבעטס. און זייערע קינדער האבן זיך נישט געהאלטן. וויאזוי קען דאס זיין? מען האט צוגעקוקט צום טאטן ווי ער האט זיך מוסר נפש געווען. וויאזוי קען זיין אז ביי די קינדער האט זיך עס נישט געהאלטן?

האט ער געענטפערט אז דער טאטע איז אהיימגעקומען פרייטאג צונאכטס און ער האט א קרעכץ געטאן, ער האט געזאגט: "אוי ויי, וואס וועט זיין נעקסטע וואך?" און ביים קינד איז צוזאמגעשטעלט געווארן שבת מיט א קרעכץ. און אז ביי א קינד ווערט אריינגעקריצט אין מוח אז שבת איז א קרעכץ, קען דאס אים עפעקטירן אז ער זאל זאגן: "ס'שמעקט מיר נישט דעם שבת."

היינט דארף מען טון אלעס אין די וועלט אז די תורה, יראת שמים, און ערליכקייט, זאל זיין זיס. אזויווי די תורה זאגט: "טַעֲמוּ וּרְאוּ כִּי טוֹב ה'", "תּוֹרַת ה' תְּמִימָה מְשִׁיבַת נָפֶשׁ".

פארוואס פירט ער זיך אויף אזוי?

יושב ראש: וועלן מיר צוגיין צו די צווייטע שאלה.

לאמיר ארויפברענגען א דוגמא, א משל פון א קינד וואס מוטשעט זיך מיט זיין "ביהעוויער".

מיר ווייסן אלע, ס'איז דא וויניג אידישע שטיבער וואס זייער סדר נאכט זעט אויס אזוי ווי אין די בילדער פון די

הגדה, ווי אלע בעכערס זענען פיל פונקטליך ביז אויבן, און יעדן איינעם'ס העמד איז ווייס, און א קינד שטייט אויף א בענקל, א זיס קינד, געמאכט די פאות, יעדע האר אויפ'ן פלאץ, און ער האלט ארויס די פינגער און ער פרעגט "מה נשתנה". יעדער איינער ווייסט אז די סדר נאכט זעט נישט אזוי אויס, און דאס איז די עבודה, אזוי דארף עס זיין. ס'איז איבערגעדרייט, עס טוט זיך, ס'איז אהין, ס'איז אהער, דאס האט אונז דער אייבערשטער געגעבן צו פראוועז דעם חירות.

שעת סעודה איז שעת קרבא, דאס איז א זמן מלחמה. מיר ווילן אנכאפן א דוגמא פון שבת ביי די סעודה.

כ'האב געטראכט א ווערטל. צדיקים האבן געזאגט נאך די מלחמה, אז יעדער איד וואס האט דורכגעלעבט די מלחמה האבן אים באגלייט צוויי מלאכים. די גמרא זאגט דאך אין שבת אז ערב שבת איז א זמן וואס ס'שאפט זיך מחלוקת בין איש לאשתו, קען זיין נאך יענע מלחמה קומט מען אהיים מיט צוויי מלאכים...

איז לאמיר נעמען א בחור'ל, דרייצן-פערצן יאר אלט, ער הייסט יאנקל, ער קומט אהיים, און מ'זעצט אים אוועק. פארשטייט זיך, מ'האט שוין געזאגט טויזנט מאל אז טאטי איז מחליט יעדער איינער וואו ער זיצט. מ'זעצט אים אראפ, און לעבן אים זיצט א שוועסטער וואס איז צען יאר אינגער פון אים. גייט נישט אדורך קיין דריי מינוט און דאס קליין מיידל ווייזט.

מ'פרעגט אים, וואס ווילסטו? וואס פייניגסטו? וואס ווילסטו פון איר? און ער זאגט: "אז קיינער נעמט נישט קעיר, דארף איך קעיר נעמען..."

יעצט וואס טוט זיך מיט דעם קינד? ערשטנס, וואס איז אים שלעכט? פארוואס טראכט ער נאר וועגן זיך? ס'איז דא א גאנצע משפחה, וואס דארף ער זיין אזוי סעלפיש? פארוואס זוכט ער צו מצער זיין די עלטערן? ער דארף האבן העלפ? וואס דארף דער קינד? וואס גייט פאר מיט אים? לאמיר פארשטיין אזא סארט התנהגות פון א בחור'ל.

הרב ר' חיים פריעדמאן שליט"א: איז ערשט, מען ווייסט אז איינס פון די סגולות וועז מ'הענגט אויף די פלאקאטן אז מ'גייט רעדן, איז אז מענטשן העלפן ארויס מיט מעשיות. מענטשן זאגן: "גייסט קומען רעדן, איך האב פאר דיר א מעשה".

איז יעצט ערב שבת איז א איד מיר געקומען דערציילן א מעשה וואס איז געווען אין איינע פון די אויסגאבעס, ס'איז עשריבן געווארן ברבים, קען מען שטעלן אויף די חזקה אז ס'איז אמת, און אויב נישט, מוצאי שבת זאגט מען אז "ס'האט געקענט זיין אמת"...

ער דערציילט א מעשה פון א אינגל וואס האט געלערנט אין סאטמאר אין וויליאמסבורג יארן צוריק, און דער אינגל איז נישט געווען דער גרעסטער צדיק, און איין טאג האט ער זיך נישט גוט געשפירט אויך, און ווער ס'איז אמאל געווען אין חדר ווייסן אז ווען א אינגל פילט נישט גוט וויאזוי דאס זעט אויס. און דער מלמד האט געפילט פאר וויכטיג אים צו דערמאנען מיט א מתנת יד, ער האט אים געגעבן א פאטש. און דאס אינגל, נישט מער נישט וויניגער, האט צוריקגעגעבן א פראסק פאר'ן מלמד.

דער מלמד האט נישט געווואוסט וואס צו טון מיט אים, האט ער אים אנגעכאפט, געטראגן צו דעם מנהל. דער מנהל איז נישט געווען באקאנט צו זיין אזא וותרן, און דער אינגל - וואס האט געשריבן די מעשה אין די אויסגאבע - שרייבט אז ס'אים ממש געפאלן דאס קדחת, וואס גייט דא זיין? וואס גייט דער מנהל טון פאר אים? ער האט געווואוסט "כלתה אליו הרעה", פון דא גייט מען נישט ארויס קיין לעבעדיגער.

דער מלמד לייגט אים אראפ ביי דעם מנהל, און דער מנהל רופט אים איריין, ער מאכט צו די טיר, און נישט מער נישט וויניגער, דער מנהל האט געשמייכלט צו אים, און ער פרעגט אים, "קינד מיינס, וואס גייט פאר? וואס האסטו געטון?" דער יונגל מיינט אז אט אט קומט פון ערגעץ וואו א פראסק. גארנישט. ער רעדט מיט אים, ער פרעגט אים צו ער האט שוין געגעסן, ער געט אים עפעס, און ער שיקט אים ארויס. און דאס קינד, ס'איז ממש געווען ביי אים א מדרש פליאה, וואס איז פשט אז דער מנהל האט אים גארנישט געטון?

יארן שפעטער ער איז אויפגעווואקסן, האט ער געטראפן דעם מנהל, זאגט ער, "מנהל לעבן, איך האב פאר דיר א שאלה, כך וכך, דו געדענקסט די מעשה? פארוואס האסטו מיר גארנישט געטון?" האט ער געזאגט, "איך האב אמאל געהאט יארן צוריק אזא מעשה, בין איך געגאנגען צום רבי'ן ז"ל, איך האב אים געפרעגט וואס טוט מען מיט א קינד וואס שלאגט א מלמד? האט דער רבי געזאגט, 'איינער וואס טוט אזא אויסטערלישע זאך וויי דעם, איז א סימן אז עפעס פעלט אים. דו זאלסט אים מקרב זיין, ווער געווואויר וואס גייט פאר מיט אים'." און די מעשה האט מיך ממש צושאקלט.

וועז מ'שטעלט זיך אוועק רעדן פון קינדער, אין אלגעמיין דארף מען נישט רעדן קיין גרויסע חינוך-דרשות. סתם א קינד וויסט יעדער טאטע וואס ער האט צו טון, און יעדער זאל מחנך זיין וויאזוי ער איז מחנך.

וואס מ'רעדט דא איז, אז ס'מאכט זיך אמאל א קינד וואס דער רעגלמעסיגער חינוך העלפט נישט. מ'רעדט צו אים איינמאל, צוויי מאל, דריי מאל, און ס'גייט נישט. פון דא איז דא א זעלטענע זאך, איך וויס נישט צי מיום היות ישראל לגוי צי ס'איז געווען אזא זאך אז עס טרעפן זיך וועכנטליך די מחנכים פשוט אריינצוטראכטן וויאזוי מ'קען העלפן דעם קינד און יענעם קינד.

טעגליך זענען דא מיטינגען וואו דער ראש המנהלים קומט אראפ, און דער מנהל קומט אראפ, און א מלמד זיצט דארט, א מלמד פרטי זיצט דארט, עלטערן זיצן דארטן, נאך איינער זיצט צו דעם, און מ'קלערט אריין וואס צו טון מיט דעם קינד.

וועז איז דאס געווען אז 8 מענטשן זאלן זיצן ארום א טיש און טראכטן וועגן דעם עתיד אז דער קינד זאל מצליח זיין? דאס איז עפעס א הפלא'דיגע זאך! און דאס איז א בחינה פון "אָז נִדְבְּרוּ יִרְאֵי ה' אִישׁ אֶל רֵעֵהוּ", מ'זעצט זיך צוזאמען און מ'קלערט וואס גייט מען טון אז דאס אינגעלע זאל נישט פארפאלן וועלן; דער בחור זאל מצליח זיין; ער זאל אויפשטעלן דעם קומענדיגן דור, זיין א נארמאלע טאטע, און קוקן אויף אידישקייט מיט א געשמאק, מיט א פאזיטיווע בליק, און וויסן "טעמו וראו כי טוב ה'". דאס איז וואס מ'זעט אז מ'טוט דא אין דעם מוסד. ממילא איז דאס א פענסטערל צו דעם הלוך ילך פונעם מוסד.

לאמיר דא ארומשמועסן וואס מ'טוט מיט א קינד, און בעזר השם וועט מען זען וויאזוי מען געט זיך אוועק ביי יעדן פאל עקסטער אין די הייליגע מוסדות.

א סעמפל וואס עס שפילט זיך אפ טעגליך אינערהאלב די מוסדות הק'

איך האב געטראכט: דער נביא ענדיגט זיך אין מלאכי, דער לעצטער נביא, דער לעצטער קאפיטל, שטייט דארט א פסוק: "חָזְקוּ עָלַי דִּבְרֵיכֶם אָמַר ה'". דער רבונו של עולם זאגט: ענקערע ווערטער איז פאר מיר שווער. און דער פסוק זאגט "וַאֲמַרְתֶּם מַה נְדַבַּרְנוּ עָלֶיךָ", וואס האבן מיר דען שווער געזאגט? זאגט דער פסוק "שָׁוְא עָבַד אֱלֹקִים", אז חלילה מ'זאגט "נע, ס'לוינט זיך נישט צו דינען דעם אייבערשטן". פון וועם רעדט מען דא? מ'רעדט פון ערליכע אידן, אז נישט וואלט מען נישט געפרעגט "מַה נְדַבַּרְנוּ עָלֶיךָ", וואס האבן מיר דען געזאגט? דער תירוץ איז, זיי היטן תורה, נאר ס'קומט מיט א קרעכץ. וואס איז די עצה? דער נעקסטער פסוק שטייט "אָז נִדְבְּרוּ יִרְאֵי ה' אִישׁ אֶל רֵעֵהוּ".

האב איך געקלערט אזוי: יעדע געשעפט האט א פענסטער פארנט פונעם געשעפט וואס זאגט וואס מ'פארקויפט אינעווייניג. אז ס'איז דא אן אנצוג סטאר, שטעלט מען ארויס ביים פענסטער א שיינעם אנצוג, אויסגעפיצט, אז יעדער זאל וויסן, קומטס איריין, מ'פארקויפט אזעלכע אנצוגן.

אז מ'קומט צו א דינער, איז עס א שטיקל פענסטער צו דעם מוסד, מ'וויל יעצט פארשטעלן א דוגמא וואס מען טוט אין דעם מוסד.

איך בין דא געווען די לעצטע צוויי און א האלב יאר אונטער די קוליסן. געריידט מיט'ן ראש המנהלים, מיט די מנהלים, מיט די מלמדים, און ס'איז כדאי פאר עלטערן צו וויסן וואס מ'טוט דא.

דעם רעדט מען דא. און איך מיין אז דאס ליגט אין רבי'נס ווערטער:

וועז ס'איז אביסל אויסטערליש, ס'גייט ארויס פון די נארמאלע סדר, דארף מען קלערן וואס גייט דא פאר.

וויאזוי קוקט אויס 'ענקזייעטי'?

איז איך וויל רעדן דא איין נקודה.

אין שולחן ערוך אין סימן ד' סעיף י"ט שטייט א הלכה אין שולחן ערוך, איינער וואס שערט זיך די האר און וואשט זיך נישט די הענט, איז דא אן עונש אויף דעם. אין שולחן ערוך שטייט אז דער עונש איז ער איז "מפחד ג' ימים", מען האט מורא פאר דריי טעג. שטייט, איינער וואס שניידט זיך די נעגל און האט זיך נישט געוואשן די הענט, "מפחד יום אחד". און דער מחבר ענדיגט צו, "ואינו יודע ממה מפחד", ער איז מפחד און האט נישט קיין אנונג פון וואס. וואס מיינט דאס?

היינטיגע צייטן האט עס א וואָרט אויף ענגליש, ס'הייסט "Anxiety", אבער דאס שטייט אין שולחן ערוך, ס'איז א גמרא אין ק"ב אין פסחים, אז ס'איז דא אזא זאך ווי "מפחד ואינו יודע ממה מפחד".

יעצט, דער רבונו של עולם האט אריינגעגעבן אין די טבע פון א מענטש אן ענין פון פחד. פחד איז א מורא'דיגע געזונטע זאך ווען ס'איז א געזונטע פחד.

איך האב מיך צוגעגרייט צו די דרשה היינט נאכט ווייל איך האב מפחד געווען וואס ווען זיין אויב נישט. א פחד איז: וואס גייט זיין? און דאס איז געזונט. דער רבונו של עולם האט אויך אריינגעלייגט אין אונז, אז איך גיי אויף די גאס און איך קוק אויף די "בושעס" און איך זע דריי הארעלעך שטעקן זיך ארויס, שווארצע הארעלעך, ווען מיר פאלן א פחד און זאגן: "אוי וויי, ס'איז דא דא א בער", און איך הייב אן צו לויפן. דאס איז אלעס געזונטע פחד, נארמאלע פחד.

וואס ווען אבער זיין איינער וואס איז "מפחד ואינו יודע ממה מפחד"? וואס מיינט דאס? ס'איז דא קינדער - און אויך ערוואקסענע - וואס דרייען זיך ארום, זיי זעען איבעראל הארעלעך, און יעדע הארעלע מיינט א בער, און פון יעדן בער מוז מען אנטלויפן. און דאס גייט "כרגע כמימרא", ער קען זיך פון דעם נישט קאנטראלירן.

איז, לאמיר נעמען דעם קינד, דער בחור, אינדערהיים, און מ'לייגט זיין שוועסטער נעבן אים. א יונגל, א בחור וואס האט פחד, ווען רעאגירן זייער שנעל.

יעצט, ס'איז דא קינדער וואס האבן פחד וואס איז זייער בולט צו אונזערע אויגן. די קינדערלעך וואס קומט צום טאטן, ער צייטערט אין די הענט, און ער זאגט "טאטי, איך האב מורא צו גיין אין שול", "טאטי, איך האב מורא צו גיין אין בית המדרש". מ'זעט אויף זיין פנים אז ער האט פחד. דאס ערוועקט אין יעדן טאטן רחמנות, ס'ערוועקט אין יעדן טאטן א געפיל, יעדער ווייזט ארויס ליבשאפט, און מ'ווייסט פונקטליך וואס צו טון מיט'ן קינד.

ס'איז דא אבער קינדער וואס דרייען זיך מיט א מורא'דיגע גראדע רוקן, מיט א מורא'דיגן שטאלץ, ער איז זייער זיכער ביי זיך, אבער למעשה אונטער דעם ליגט א יונגעלע וואס האט זייער אסאך פחד.

אט די קינדער, זייער אסאך מאל, מאכן גרויסע פראבלעמען ביי יעדן איינעם. זיי ערוועקן נישט ביי קיינעם קיין געפיל פון רחמנות, זיי ערוועקן נישט אין קיינעם עפעס ספעציעל מ'זאל אים העלפן, ווייל ער בעט נישט פאר הילף. נישט נאר ער בעט נישט פאר הילף, ער שטויסט, ער שרייט, אבער אונטער דעם ליגט א קליין יונגעלע וואס האט רחמנות.

און אויב אונז קענען מיר זיך אפשטעלן א מינוט און טראכטן, "דו ווייסט, קוק אהער ווי שווער דאס קינד גייט דורך, ער איז מלא פחדים", און מ'קען דאס בודק זיין. דער זעלבער יונגל וואס שטויסט מיט זיין שוועסטער ביי די שבת'דיגע סעודה, דער זעלבער יונגל איז אויך זייער מקפיד אויף זיין פאות, אדער איז ער מקפיד די פאות זאל זיין זייער געדרייט, אדער איז ער זייער מקפיד ס'זאל זיין זייער צעשטרייבלט, אבער ער איז מקפיד, ער איז א איש מקפיד. פרעג דעם יונגל, "וואס ביסטו אזוי מקפיד?"

"ווייל אויב נישט, עפעס גייט געשען. יענער גייט זען, דאס וועט נישט טויגן." ער לעבט אין פחדים. און וויבאלד ס'איז נישט ניכר אויף זיין פנים, מאכט עס אז אונז זאלן מיר רעאגירן מיט א שטויסקראפט.

איך דערמאן מיך יעצט, איך האב געהאט א תלמיד, איך בין געווען א מנהל אין א ישיבה קטנה, און ס'קומט צו מיר א יונגל, און ער קומט צו צו מיר און ער זאגט מיר: "מנהל, איך גיי אהיים."

זאג איך אים, "דו גייסט אהיים?! דו גייסט נישט אין ערגעץ!" איך האב אנגעהויבן צו שרייען קולות אויף אים. אינמיטן זע איך אויף זיין פנים ווי ער איז אינגאנצן דערשראקן. און איך האב מיך געכאפט, וואס איז געשען מיט מיר? פארוואס האב איך אזוי געשריגן? און איך האב געכאפט, ער איז שוין געווען מיין קרבן אפאר מאל, און איך האב מיך געכאפט אז די סיבה פארוואס איך האב געשריגן, וויל ער איז געווען א זייער הויכער בחור, ער איז געווען מיט א פאר אינטשעס העכער פון מיר, איך האב געדארפט ארויפקוקן צו אים, און ער האט מיר געזאגט, אנשטאט צו פרעגן, "מנהל, אפשר קען איך אהיימגיין?" האט ער מיר געזאגט אזוי, "מנהל, איך גיי אהיים." און אין מיין קאפ האט עס געמיינט, "צו דו ווילסט יא צו דו ווילסט נישט, איך פיץ אפ פון דא." די בלוט איז מיר אזוי ארויף אין קאפ, און איך האב אנגעהויבן צו שרייען אויף אים.

איך האב מיך דעמאלטס געכאפט, און איך בין צוגעגאנגען צו דעם בחור, איך האב געזאגט: "איך בעט דיר בחור טייערער, נעקסטע מאל ווען דו בעטסט מיר עפעס, און דו זעסט אז ס'הייבט זיך אן צו העכערן ביי מיר די 'טעמפעראטור', ווייז מיר דעם סימן, און איך וועל מיך דערמאנען אז דו מיינסט גארנישט." ברוך השם, ער האט מיר קיינמאל נישט געדארפט דערמאנען. אבער די קינדער זענען באמת דערשראקענע קינדער. פארקערט, די דערשראקנקייט מאכט זיי זאלן ווערן אזוי הארט און אזוי שטויסעדיג, אבער זיי מיינען נישט גארנישט.

איך האב מיך דערמאנט פון ראפשיצער רב. דער ראפשיצער רב האט געזאגט אויף איוב, די גמרא זאגט אין בבא בתרא אז "איוב לא היה ולא נברא". האט דער ראפשיצער רב געזאגט, איינע פון די צרות פון איוב איז אז די גמרא זאגט נאך אויף אים "לא היה ולא נברא" - ס'האט אינגאנצן נישט עקזיסטירט.

וועז איינער האט א פראבלעם, א גייסטישע פראבלעם, האט א געפילישע פראבלעם, און די מענטשן ארום אים וויסן פון דעם, האט ער כאטש דעם געפיל אז איינער גייט צו צו אים, זאגט ער, "יאנקעלע, וואס מאכסטו? יאנקעלע, וואס פילסטו? אפשר קען איך דיר העלפן?" דער יונגל וואס דרייט זיך מיטן גראדן רוקן, ערווועקט נישט ביי קיינעם קיין געפיל, און ס'איז א בחינה פון "לא היה ולא נברא", און ער איז איינער אליינס.

ממילא, אז אונז עלטערן זעען מיר - איין זאך זע איך: דער קינד רעכנט זיך נישט מיט קיינעם. און מ'דארף געדענקען, דער רבונו של עולם האט איינגעלייגט אין א מענטש, אז ווען ער האט פחדים, זאל ער לויפן און ער זאל זיך נישט רעכענען מיט קיינעם.

שטעל דיך פאר, א איד לויפט, ס'איז דא א בער. רחמנא ליצלן, און ער מוז לויפן פון א בער, און אינמיטן צעריייסט זיך אים די שיך, ס'גייט אים נישט אן, מען דארף לויפן! און וואס וועט זיין אז די רעקל פאלט אים אראפ? ווער ווייסט וואס געשעט? ער לויפט ווייטער, ס'גייט אים נישט אן וואס קיינער זאגט. דער רבוש"ע האט געמאכט אז וועז א מענטש האט פחדים זאל ער נישט טראכטן פון קיינעם כדי זיך צו ראטעווען. דער בחור'ל זיצט ביי די שבת'דיגע סעודה, און אין זיין קאפ פאלט ביי: "קיינער טראכט נישט פון מיר". איי, טאטע-מאמע טראכטן פון דיר, יעדער טראכט פון דיר? דאס איז א פחד. ממילא רעכנט ער זיך נישט מיט קיינעם, און ממילא טוט ער וואס ער טוט.

וואס זענען די לעזונגען?

יושב ראש: בפשטות, אז מ'ווייסט וואס דער פראבלעם איז, איז דאך שוין א האלבע פתרון פאר דעם פראבלעם. מיר האבן פארשטאנען וואס מוטשעט דעם קינד, מען האט פארשטאנען די 'ונסתם ואין רודף אתכם'. איינמאל איך האב פארשטאנען דעם פראבלעם, וואס טוט מען יעצט למעשה? א סימפל שאלה, וואס טוט מען יעצט וויטער?

איך קען אויסרעכענען די אפציעס: מען קען גיין צו טעראפי, מען קען נעמען מעדיקעישאן, איך קען מסביר זיין אז ער איז געווען דער עלטסטער אינדערהיים, ער איז געווען דער יונגסטער אינדערהיים, ער איז דער קינד פונקט אינמיטן.

איך וויס א מעשה פון א טעראפיסט וואס האט געפרעגט די אלע פראגעס פון א קינד, און אויף אלץ האט ער געזאגט: "ניין, איך בין נישט דער עלטסטער". זאגט ער: "אה, דו ביסט דער יונגסטער". זאגט ער: "איך בין נישט דער יונגסטער". זאגט ער: "ניין, דו ביסט פונקט אינמיטן". זאגט ער: "איך בין נישט פונקט אינמיטן". זאגט ער: "הער אויס, אז דו האלטסט זיך נישט ביים העלפן, וועסטו בלייבן קראנק א גאנץ לעבן. איך מיין, איך בין דא דיר צו העלפן"... על כל פנים, דער עולם האט פארשטאנען. וואס דארף מען טון מיט דעם קינד למעשה יעצט?

הרב ר' חיים שליט"א: אין דער אלטער היים איז געווען א גנב, ער פלעגט זיך אריינ'גנב'ענען פון די קוימענס און אזוי אפרעכטן זיינע גניבות. איין נאכט האט ער זיך געטראפן ביים רב אינדערהיים, און דער רב זיצט אין זיין ספרים שטוב און לערנט, און דער גנב פאלט אראפ גראד אויפ'ן טיש פונעם רב...

דער רב האלט אינמיטן לערנען, ער הייבט אויף די אויגן, און ער זאגט "אנקל, וואס טוסטו דא?"

זאגט יאנקל "איך האב פארן רב א שאלה".

פרעגט ער "וואס איז די שאלה?"



זאגט ער "וויאזוי קריכט מען פון דא ארויס?"...

איך דערמאן זיך פון די מעשה, ווייל דאס איז ממש פאסיג דא. מ'האט א שבת'דיגע סעודה, ס'איז איבערגעדרייט פון דעם בחור'ל, און מ'פרעגט וויאזוי קריכט מען פון דא ארויס?

וואס איך מיין צו זאגן איז אזוי, יעדער איינער, וועו מ'אנערקענט וואס דאס מיינט פחדים און ענקזייעטי, דאס עפעקטירט נישט נאר דעם פופצן-יעריגן קינד, דאס עפעקטירט יעדן איינעם.

אונזערע שטיבער זענען קע"ה זייער זייער אנגעשטרענגט, און פאר א קינד וואס ליידט פון פחדים, אפגערעדט די שטאלצע מיני פחדים, איז די אנגעצויגענע מצב אין שטוב האט א זייער שטארקע עפעקט. איז יעדער פארשטייט אז מען דארף ארבעטן אז ס'זאל זיין רואיגער אין שטוב.

וויל איך אנכאפן צוויי נקודות: איינס, א קינד זאל פילן געהערט, און די צווייטע, א קינד זאל פילן געזען. און איך וועל מאריך זיין אביסל אין די ענינים.

די ערשטע זאך איז, א קינד זאל פילן געהערט. איך פיל אז די גרעסטע שטער פאר פילן געהערט איז דער ענין פון חינוך. איך האף אז קיינער וועט מיך נישט דא אטאקירן, אבער איך מיין אז חינוך שטערט אונז פון זיין גוטע עלטערן. אונז וויל מיר אזוי שטארק מחנך זיין, און דאס שטערט אונז פון זיין עלטערן כפשטיה.

איך וועל זאגן א דוגמא: א קינד קומט אהיים פון חדר און זאגט, "טאטי, מיין רבי איז א משוגענער, ער האט מיר געגעבן א שלעכטע מארק." וואס איז די ערשטע זאך וויאזוי עלטערן רעאגירן צו אזא קינד? און איך שטעל מיך פאר, וועו איך וואלט געהאט א געלעגנהייט, וואלט איך געפרעגט יעדן איינעם. אדער אפשר ר' נחמן, איך קען דיר פרעגן, וואס איז די ערשטע השקפה וואס א טאטע טוט, וועו ער קומט אהיים ער זאגט, "טאטי, מיין רבי איז א משוגענער, ער האט מיר געגעבן א שלעכטע מארק"? וואס גייט דער טאטע ענטפערן?

"דו מחוצף גיי אריין אין צימער! וועו דו ווילסט רעדן ווי א מענטש, וועל איך רעדן מיט דיר."

א טאטע קען רעאגירן און זאגן, "רעד נישט אזוי." א טאטע קען רעאגירן און זאגן, "באראיג דיך, גיי אריין אין דיין צימער." א דריטע טאטע קען זיין שוין א גוטע טאטע. איך וועל נישט גיין אזוי שארף ווי דיר, און זאגן: "איך רוף שוין דיין רבי".

דער אמת איז אבער, זיי האבן נישט געהערט וואס דער קינד זאגט. דער קינד איז נישט געקומען חלילה זאגן, דער קינד ווייסט גאנץ גוט וויאזוי מ'דארף רעדן, און דער קינד ווייסט גאנץ גוט אז זיין רבי איז אן ערליכער איד, און דער טאטע ווייסט אויך אז דער קינד ווייסט דאס. וואס זאגט ער?

איך האב געהאט א מעשה נורא, איך בין געווען אין ישיבה קטנה איין טאג ביי מנחה, נישט מער נישט ווייניגער, אינמיטן שטילע שמונה עשרה האט א יונגל געפיפן. און מיר זענען געווען א חסיד'שע ישיבה, אפילו איך גיי מיט די פאות אזוי, אבער ס'איז געווען א חסיד'שע, אלע קינדער זענען געגאנגען מיט די פאות אראפ. און דאס יונגל האט געפיפן. און דער מנהל אין ישיבה איז געווען זייער זייער זייער ברוגז. וואס טייטש א חוצפה?

ער האט געוואוסט ווער ס'האט דאס געטון, ער האט נישט געוואלט ארויסזאגן די נאמען, אבער מסתמא האבן רוב בחורים געוואוסט. ער האט זיך אויפגעשטעלט ברבים און ער האט געהאלטן א דרשה אז ס'איז געווען "ינועו אמות הסיפים", ס'האט ממש געדונערט, און געזאגט וואס טייטש א בחור קען פייפן?! וואס טייטש א בחור קען פייפן אינמיטן שמונה עשרה?! ער האט ממש אויפגעשטורעמט דעם עולם.

ערלעדיגט. נעקסטן טאג איז מען געוואויר געווארן - איך האב אויסגעדרייט די מעשה כדי נישט פארשטייט זיך צו רעדן פון א געוויסע בחור, מ'איז געוואויר געווארן, אבער איך בין נישט מגזם, איך האב נאר מקצר געווען די מעשה - אז די שטוב איז ליידער צעטיילט געווארן, און די מאמע איז אנטלאפן מיט אפאר קינדער, ס'איז ממש געווען א חורבן. האט דער מנהל אריינגעוואקט אין מלמדים צימער, זאגט ער, "איך האב געהערט דאס קינד פייפן, אבער איך האב נישט געהערט וואס ער זאגט מיר". ער האט געהערט, אבער נישט דערהערט וואס דער קינד זאגט.

וועו א קינד קומט אהיים און רעגט זיך, מ'קען הערן, מ'קען רעאגירן, אבער מ'קען נישט דערהערן. און ווער שטערט אונז צו דערהערן? איך מיין אז יעדער טאטע פון די פרעמד וואלט געקענט זייער גרינג הערן וואס א קינד זאגט. די שטער איז די מצוה פון חינוך וואס דער טאטע מיינט ער מוז 'יעצט' מחנך זיין. אויפ'ן פלאץ.

יעצט וויל איך ענק פרעגן: אז איינער בעט דירעקציעס, ער וויל וויסן וויאזוי אנצוקומען פון די סופערמארקעט אהער, און ער איז מורא'דיג אנגעצויגן און ער רעגט זיך, און איר וועט פרובירן מסביר זיין וויאזוי מען קומט אן אהער און מען דרייט זיך, ס'איז דא עפעס א האפענונג אז דער מענטש וועט הערן די דירעקשענס? קיינמאל נישט! מען רעדט דא פון א פשוט'ע דירעקשען אנצוקומען פון דא ביז דא. ס'איז אוממעגליך אויב זיין קאפ איז נישט אויפ'ן פלאץ.

אז א קינד איז צעשטורעמט, אז א קינד איז אויפגערעגט, קען מען מיט אים רעדן? אז מען קען אים נישט רעדן פשוט'ע אשרי יושבי, קען מען רעדן וויאזוי זיך צו באראיגן?

בדרך אגב, איך ווייס נאך אלץ נישט וויאזוי זיך אליינס צו באראיגן...

איך בין אהערגעקומען דא מיט מיינע קינדער, איך בין געווען גאנץ אנגעצויגן, נישט אויסגערעדט זיין, אסאך פחדים געהאט אז איך גיי דא רעדן. אבער גיי באראיג דיך, ס'איז נישט א גרינגע זאך. גיין רעדן צו א קליין קינד וויאזוי זיך צו באראיגן איז א וועלט'ס ארבעט. וואס, גייסט אים יעצט מחנך זיין?

איז די עצם זאך אז איך מוז די רגע מחנך זיין, דאס איז די שטער פון אונז זאלן מיר ארויסווייזן אונזער געפיל צו א קינד און קענען טראכטן: א רגע. דער קינד איז צעשטורעמט. דער קינד דארף איין זאך: ער דארף מען זאל אים אויסהערן.

א בילד פונעם 'אטאם באמבע'

און איך האב געטראכט אויף דעם א וואונדערליכע מעשה וואס איך האב אמאל געזען. ביי די צווייטע וועלט קריג, אמעריקע האט אראפגעווארפן דעם אטאם באמבע אין יאפאן, און זיי האבן דארט געמאכט א חורבן.\.

היינט איז שוין דא סעטעלייטס, דעמאלטס איז גארנישט געווען - האט מען געשיקט א פליגער מיט סאלדאטן צו אבזערווירן וואס מען האט געטאן, צי מען האט געמאכט א חורבן צו נישט. מען האט געשיקט דעם פליגער, און דער פליגער האט געלאנדעט?

אויפ'ן פליגער האט מען מיטגענומען א א פאטאגראפירער צוריקצוברענגען א קלארן בילד צו קענען אפשאצן וואס מען האט דארט אויפגעטון. איז דער פאטאגראפירער דארט אנגעקומען און ער האט אפגעכאפט א וואונדערליכע בילד: ער האט געטראפן א קינד שלעפן זיין ברודער אויפ'ן אקסל. וואונדערליך, עפעס באופן נס, זענען די צוויי חברה איבערגעבליבן, זיי זענען געווען אין א בעיסמענט. און וועו די גאנצע זאך איז פארברענט געווארן, זענען זיי געבליבן לעבן.

דער פאטאגראפירער האט געכאפט דעם בילד און ער איז געלאפן ווייטער. דער בילד האט געוואונען אסאך אויסצייכענונגען. אזא בילד! מען כאפט די גאנצע חורבן, מען זעט ווי ס'איז וויסט און אלעס, און אינמיטן זעט מען א קינד פאר'צרה'ט און פאריאגט מיט א ברודער אויפן פלייצע, פלאי פלאים.

פערציג יאר שפעטער איז געווען א שרייבער וואס איז געווען אינטערעסירט ווער איז דער מענטש אין דעם בילד? ער וויל וויסן ווער דאס איז, ער וויל מיט אים רעדן. היינט מאכט מען דאך אויף אלעס אינטערוויוס, ער גייט אים טרעפן, ער פארט אראפ קיין יאפאן, ער האט געמאכט פארשונגען, ער האט אים געטראפן. פרעגט ער אים, "מיסטער, דו געדענקסט דעם בילד?"

זאגט ער, "איך געדענק דעם בילד? דער בילד ליגט מיר נאך עד היום הזה אין די ביינער." זאגט ער, "איך האב מיטגעמאכט, איך האב פארלוירן מיין טאטע מאמע, די גאנצע משפחה, די גאנצע שטאט, אלעס, אלעס איז געווארן פוסט און וויסט. דעם בילד איז דער גרעסטער וואונד וואס איז נאכנישט געהיילט."

פרעגט ער, "וואס איז?"

זאגט ער, "איך בין געבליבן איינער אליינס, איך האב גארנישט אויף דער וועלט, און איך דריי מיך ארום דא, איך וויס נישט וואו צו גיין, איך וויס נישט, וואס זאל איך טון? און פלוצים זע איך א פליגער, מענטשן קומען ארויס, און איין מענטש לויפט צו צו מיר, איך האב געטראכט: אה, איך האב שוין צו ווען צו רעדן, איך קען שוין מיט איינעם עפעס פארטוישן א ווארט, פרעגן וואס גייט פאר. דער מענטש קומט און ער שמייכלט צו מיר, איך האב געמיינט, אה, איינער איז דא. ער גיט א כאפ א בילד און ער לויפט ווייטער, און איך בין געבליבן דארטן איינער אליינס." זאגט ער, "דעם מענטש בין איך קיינמאל נישט מוחל."

איך וויל ענק זאגן, טייערע אידן, איך וויס ס'איז אזוי דראמאטיש, אבער פאר א קליין קינד וואס קומט אהיים פון חדר, אין זיין קאפ, ווען ער האט באקומען א פופציג אויף א טעסט, ס'איז אן אטאם באמבע, די וועלט איז אים חושך. און ווען ער קומט אהיים און ער זאגט פאר זיין טאטן, "טאטי, דער רבי איז משוגע, ער האט געמאכט מיין טעסט, ער האט געמאכט אזוי..." און ער זוכט, און דער טאטע הערט אים אויס און ער זאגט: אה, ס'איז שוין דא איינער וואס קען זיך מיט מיר מקשר זיין און מיר העלפן!

און נאכדעם דער טאטע פרעגט אים, "סאו וואס איז געווען? אקעי, איך רוף אים שוין." אדער "מ'רעדט נישט אזוי" און מ'גייט ווייטער. וואס געשעט איז, דער טאטע הייבט זיך אויף אזוי, און ער לויפט ווייטער, און דאס קינד בלייבט מיט זיין פעקעלע אליינס. איז אז אונז קענען נעמען א קינד און אים אויסהערן, נישט אנשרייען, און אי"ה מחנך זיין. ווען מ'וועט האבן א קשר מיט אים, וועט מען קענען מחנך זיין. דאס וועט זיין א מורא'דיגע הילף פאר אזא קינד.

איך וויל זאגן נאך איין זאך. ס'איז וויכטיג פאר קינדער צו ווערן געהערט, און מ'קען דאס מאכן הלכה למעשה. וויאזוי ווערט מען געהערט? איינמאל א וואך זאל א טאטע שפאצירן מיט זיין קינד און אים אויסהערן און אויספרעגן, ווי כאילו מ'איז א דאלמעטשער.

וועז איינער איז א דאלמעטשער, א יונגערמאן קען נישט קיין ענגליש, מ'נעמט אים אריין אין א אפיס און מ'גייט אים אויסהערן, וועט מען אים אויספרעגן: "וואס האסטו געזאגט? און וואס האסטו געמיינט? אז דו פילסט אזוי?" איז למשל דער אינגל, "וויאזוי פילסטו? וואס טראכסטו?" און אויסהערן. איינמאל א וואך.

איינמאל א וואך אהיימקומען צו דער משפחה, קע"ה, אינדערהיים די ווייב איז מיט די קינדער וכדומה, איין טאג וואס מ'קען מאכן די טעמפעראטור אינדערהיים אביסעלע רואיגער, ווער רעדט נאך וועז די קינדער קומען אהיים? צו רעדן מיט זיי. איז א געוואלדיגע ישועה.

נאך איין זאך וויל איך זאגן: קינדער זאלן פילן געזעז. קינדער זאלן פילן געהערט און געזעז. געזעז מיינט אזוי: היינט איז דא נאך איין נסיון מיט אונזערע קינדערלעך, קע"ה ס'איז דא אזא ריבוי עם, אז א קינד קען שפירן, "וואס איז דער חילוק צו אויף דער פארענטשע שטייט טויזנט קינדער צו 999? ווער זאגט איך פעל אויס?"

מיין טאטע האט געלערנט אין סאטמארער חדר אין בארא פארק, און דארט איז געווען א מחנך דער דיארמאטער רב זכרונו לברכה. מיין טאטע רעדט נאך עד היום הזה מיט אזא ליבשאפט פאר אים. איך בין נישט געווען דעמאלטס. אבער מיין טאטע האט מיך אמאל אלס קינד גענומען צו אים, איך האב באקומען א קוש פון דעם דיארמאטער רב, און איך האב געזען אין דעם קוש, אז מיין טאטע האט מיר דערציילט וואס ער האט געטון מיט אים, ס'איז געווען אין גאנצן חדר צוואנציג קינדער, צו צוועלף, איך ווייס נישט וויפיל קינדער ס'איז געווען, מ'האט זיך געפרייט מיט יעדן איינעם.

היינט קען א קינד בייפאלן צו זאגן, וואס איז דער חילוק צו איך בין יא דא צו נישט? איך געדענק, מיין טאטע האט מיך געמומען אין זומער, האט ער מיך גענומען אין סאטמארער חדר, הרה"ח ר' אבא הירש האט מיך אנגעכאפט מיט אזא שמחה, מיט אזא געשמאק, איך געדענק עס נאך. ס'איז געווען א יחוס. היינט קען א קינד חלילה טראכטן, איך בין נישט קיין יחוס.

איך וויל עפעס זאגן, איך האב געארבעט דא אין מוסד די לעצטע צוויי און א האלב יאר, איך וויל עפעס זאגן. דא איז א ריזיגע מוסד, קע"ה, צענדליגער אפטיילונגען אין די חדרים און ישיבה קטנות, קע"ה. דאס אז דא איז נישטא קיין בחור'ל וואס פאלט צווישן די שפאלטן, דאס קומט ווייל ס'איז דא ווער עס זעט זיי און הערט זיי.

איך האב געארבעט מיט ר' ברוך שלמה און מיט די חשוב'ע מנהלים, מ'זעט ווי ס'גייט אים בנפשו אז יעדער זאל אנקומען. איך האב מיטגעהאלטן מיט א בחור'ל וואס הייסט נישט האלבערשטאם, און זיין טאטע האט נישט קיין סאך געלט, און ער האט זיך צוקריגט מיט זיין מנהל, נישט ווייל דער מנהל האט עפעס געטון צו אים, נאר אים איז נישט גוט געגאנגען, און דער ראש המנהלים האט געהאט א מיטינג מיט אים, מיט די טאטע, מיט די מאמע, מיט די מנהל, זען וויאזוי מ'קען עס אויסארבעטן.

איך בין געגאנגען שפעטער אין ניו יארק ערגעץ ארבעטן, און איך זע א בחור'ל פאלט צווישן די שפאלטן, איך האב געזאגט פאר יענעם מנהל, איר קענט אויפהייבן א טעלעפאן, רופן ר' ברוך שלמה, געוואויר ווערן וויאזוי מ'טוט דאס.

איז אז עטס האטס אזא זכיה אז דער חדר מיט די עלטערן ארבעטן אז יעדע קינד זאל געזען ווערן, זאל דער אייבערשטער העלפן עטס זאלטס זען נחת, און מ'זאל זען נחת פון די קינדער. מ'זאל מצליח זיין יעדער איינער אין די חינוך הבנים, און מ'זאל זוכה זיין אקעגן גיין משיח צדקינו ומלכנו בראשינו במהרה בימינו.

*

רבותי, איך גיי זאגן איין ווארט וואס איך האב יעצט געטראכט. חז"ל זאגן: "לא נבראו רעמים אלא לפשט בהם עקמימות שבלב". רעמים, איז די טייטשט דינערן. מ'האט באשאפן א דינער כדי גראד צו מאכן די קרומקייטן אין די הארץ. נאכ'ן הערן די ווערטער פון ר' חיים, כי חיים הם למוצאיהם, מיר זענען ארויסגעגאנגען מיט א ישרות אין די עקמימות שבלב. מ'האט נאר געזען ווי דער עולם שלינגט יעדן ווארט, וואס איז שוין א זעלטענע מראה צו זען א גרויסן ציבור ביי א דינער זאל אזוי אריינענעמען, זאל אריינגיין טיף אין הארץ און עס מיטצונעמען. און אז די הארץ איז גראד, ולישרי לב שמחה, קען מען זיין בשמחה.







הנני בני! טויזנטער טאטעס און זיידעס, מתנדבים ושותפים, קומען אנטקעגן מיט זייערע ווארימע נדבות, אלעס פאר די קינדער!

די געטרייע הנהלה, כלפי די מסירת נפש'דיגע מרביצי תורה, א רגש עמוקה וואס האט זיך געשפירט אין די לופט, מ'האט עס געקענט טאפן אין די שטימונג, די גייסט האט ווי אראפגעשריגן כולו אומר כבוד ויקר, חיזוק ועידוד פאר די עוסקים במלאכת הקודש פאר'ן נצחיות פון אונזערע דורות.

בא לחזק ונמצא מחוזק, איז דער ציבור ארויס מיט הויפענס התחזקות, נייע מלא תוכן'דיגע ידיעות און רייכע פרקי חינוך והדרכות, און אינערליכע אינפארמאציע פון הרחבת גבולי הקדושה פון די שנעלסט-וואקסנדער מוסד וואס בליעט אזוי וואונדערבאר אין אלע פראנטן פון הרבצת החינוך. דער סדר הערב איז ווירקליך געווען אנגעשטאפט מיט תוכן עשיר, אויב איז פארהאן א מליצה "צוגענאגלט צו די ערטער" האט עס דא געהאט אן עכט-לעבעדיגער באדייט, דער ציבור האט זיך פשוט נישט געקענט אפרייסן פון די שעה'ן לאנגע תוכנ'דיגע התאספות לשם שמים.

במוצאי מנוחה קדמנוך

א קורצע צייט נאכ'ן זמן מוצאי שבת האט זיך שוין אנגעזען א מאסנשטראם פון זקנים עם נערים, ווען יעדער האט געמאכט דעם וועג מיט אן ערנסטקייט און התרגשות צום פראכטפולן בנין אדיר אויף כהנא דרייוו, דורך אלע סארט טראנספארטאציע מיטלען פון אלע עקן שטאט, און גענים דיג פון די גוט-ארגאניזירטע באס-טראנספארטאציע און פארקינג ערטער.

אין קאארדינאציע צווישן די "פובליק סעיפטי" און "סקוואד" קרעפטן איז גענים גע פלאסן א קאנטראלירטער טראפיק, זיכער מאכנדיג אז יעדער גרייכט די דעסטינאציע אן קיין איבעריגע שטער.

עס איז שטארק באגריסט געווארן דער איינשטעל פון "גאלף קארטס", וואס האט געשאנקען פערזענליכע טראנספארטאציע פאר די בעלי אויטא, פון די צענטראלע פארקינג לאט ביי שערי חמלה און פון די "ענגעל פארקינג" וואס איז געווארן ספעציעל צוגעלייגט לענגאויס איין לעין אויף בעיקערטאון צווישן דינוב און עיקערס.

דער זאל איז געווען עלעגאנט דעקארירט און באדעקט מיט פלאקאטן, אנאנסן און אנווייזונגען וואס האבן געוויזן את הדרך ילכו בה. א שטאב מיט עסקנים האבן באגריסט דעם ציבור און מכבד געווען כפי כבוד הראוי.

דורכאויס'ן מעמד איז א גאנצע צייט געווען באלאגערט די 'נדבות צענטערן' און 'סעלף-סערוויס-טישן' אין די האלוועי, וואו דער ציבור האט מסדר געווען די וואריימהארציגע נתינות להחזקת המוסדות.

א באזונדערע פארקער האט זיך אנגעזען נעבן די 'מתנה-צענטער', וואו דער ציבור איז געשטאנען אין א רייע איבערצוגעבן די 'מתנה-קארטלעך' און איבערנעמען דעם הערליכן חיבור 'תולדותיהן של צדיקים', מאוצרם פון 'מערכת הלימודים' שע"י מוסדותינו הק', און באזונדער האט דער ציבור אפגענומען שיינע מתנות פאר די קינדערלעך.

ווי נאר די טויערן פונעם זאל זענען געעפנט געווארן האט זיך אנגעהויבן אריינגיסן דער מאסן ציבור, וועלכע האבן געשטוינט און באוואונדערט די וואונדערבארע סדר מיט וואס אלעס איז געווען אהערגעשטעלט און צוגעגרייט על צד היותר טוב, און די סדרנים האבן פלייסיג געארבעט אויפצונעמען אלע באטייליגטע און זיי באזעצן בכבוד הראוי איש על מחנהו ואיש על דגלו.

אום 9:00 איז אפגעהאלטן געווארן דער וואויל-באריטער "זמן גורל", אויפ'ן טייערן זילבערנעם "וויין פלאש". דער זוכה בגורל איז געווען מו"ה אברהם יעקב מאשקאוויטש הי"ו פון 'שכונת זרע קודש'.

ברוכים הבאים

דער מעמד איז געפענט געווארן דורכ'ן כהן שדעתו יפה, הרה"ח ר' אלי' שלמה הכהן קאהן שליט"א מנהל בית רחל, וועלכער האט באגריסט די פארזאמעלטע, און מיט זיינע פייערדיגע ווערטער געעדט איבער די גרויסקייט פונעם דינער נאכט וועו מ'קומט זיך צוזאם מחזק זיין די מוסדות הקדושים.

באזונדער האט מען געהערט דעם דבר "מפרסמין עושי מצוה", איבערגעגעבן דורך הרבני הנגיד ר' שמעון משה קעפעטש הי"ו חבר הנהלת המוסדות, וועלכער האט בשער בת





שירה וזמרה דורך האחים פריינד און חברת שירה:



יו"ר המעמד, המשמח אלקים ואנשים, הרב נחמן ליווי הי"ו



"זמן גורל" אויף זילבערנע ווין פלאש דורכגעפירט דורכ'ן פותח המעמד דער מנהל אין בית רחל הרה"ח ר' אלי' שלמה הכהן קאהן שליט"א

רבים באדאנקט די ענערגישע עסקני הדינער וואס האבן געלייסטעט אזויפיל מי און פלאג חדשים און וואכן לאנג.

בפרט איז ארויסגעברענגט געווארן מיט וואריימע דיבורים אז דער נאכט איז מוקדש לעילוי נשמת דעם אומפארגעסליכן עסקן לכל דבר שבקדושה, דער איש חי ורב פעלים, הרה"ח ר' אהרן דוד רובינשטיין ע"ה, וועלכער איז יארן לאנג געשטאנען צו דער האנט פון די הנהלת המוסדות און אריינגעלייגט לייב און לעבן פאר די הצלחה פונעם דינער-נאכט, און עס איז זיכער אז עס ווערט מקוים דעם והלך לפניו צדקתו, וועז די אלע זכותים טוען אים ביישטיין בעולם הבא, און פאר זיינע לעכטיגע בנים ובני בנים בעולם הזה, וועלכע זענען ממשיך זיינע געבענטשטע דרכים.

דאן האט דער יושב ראש איבערגענומען דאס ווארט, וועז דער חשוב'ער גאסט המשמח אלקים ואנשים, הרה"ח ר' נחמן ליווי הי"ו איז ארויפגעקומען צום מיקראפאן און געניט אנגעפירט מיט'ן סדר הלילה בנועם שפתותיו, מיט זיינע בליציגע רעיונות, גוטמוטיגע געדאנקען און פערל'דיגע שילדערונגען.

אתקינו סעודתא

ווי אין די פארגאנגענע יארן איז אויך היי-יאר צוגעשטעלט א סעודה גדולה ורחבה. די גאר נארהאפטיגע און רייך-זעטיגנדע מאכלים ומשקאות איז געווארן סערווירט לענגאויס דעם זאל, מיט א באזונדערע אויסלייג פון מאכלים ומשקאות צענטערן ביי עטליכע הויפט-לאקאציעס דורכאויס דעם זאל.

ווי די לעצטע פאר יאר איז געווען אין דינסט א באזונדערע "מלוה מלכה לאקאציע", אינעם שטאק אונטער'ן אודיטאריום, וואו ס'איז געווען הערליך און ברייט צוגעשטעלט פילצאליגע טישן-און-בענקלעך, מיט'ן זעלבן רייכן מעניו. נאכ'ן זיך דערזען אינעם אודיטאריום הגדול מיט א ציבור עצום למעלה מן המשוער, האט זיך הערשט ארויסגעוויזן דער נויט פאר די צוגעלייגטע שטאק, וואס האט געהאלפן דערשטרייטן דעם ריבוי עם.

שטארק בייהילפיג איז געווען די הויך-הילכערס איבער אלע מקומות אין בנין וואס האט באדינט דעם פובליקום, שענקענדיג די מעגליכקייט מיטצוהאלטן דעם פראגראם וואו אימער, צי ביים "נדבות צענטער", צי וואדטנדיג אויפ'ן עלעוועיטאר, צי ביים סועד זיין מלוה מלכה א שטאק אונטער, אומעטום האט מען געהאט די מעגליכקייט לשמוע ולהנות פונעם תוכן-אנגעפילטער סדר הלילה.

ונתנו ידידים זמירות

אויפ'ן הויכן מוזיק-פלאטפארמע בקרן מזרחית דרומית האט די טאלאנטפולע חברת שירה מהנה געווען דעם ציבור מיט זמירות, שירות ותשבחות, אינאיינעם מיט די באריטע 'אחים פריינד', הלה הם מוה"ר יואל הי"ו ואחיו מוה"ר יעקב יצחק הי"ו, וועלכע האבן אראפגעלייגט עטליכע פרקים פון אויסנאם-געשמאקע און רייכע נגינה פרעזענטאציעס, וואס האט צוגעגעבן א ספעציעלן טעם און רייכקייט צום אוועגט.

בפרט איז דער ציבור געווארן איבערגענומען ביז טרערן פון נחת והתרגשות ביי דעם עמאציאנאלן און גייסטרייכן אויפטריט פון עטליכע מתלמידי מוסדותינו הק', וועלכע האבן אראפגעלייגט א וואונדערבארע פרעזענטאציע "דעם אויבערשטנ'ס סאלדאטן", וואס האט געגעבן א טיפערן אריינבליק איבער די טאג-טעגליכע סדר היום אינערהאלב די מאסיווע חינוך-נעץ פון מוסדותינו הק', און געבערענגט דעם ריכטיגן איינדרוק און שעצונג צו די כוחות וואס ווערן אריינגעלייגט אין אלע סניפים און אפטיילונגען פון די תלמוד תורה.

חיי"ם שיש בהם אהבת תורה ויראת שמים: בעהעוויער ספעציאליסט ר' חיים פריעדמאן

מיט אנגעשפיצטע אויערן האט דער ציבור האלפים זיך צוגעהערט צום פראדאקטיוון און העכסט-רייכן שמועס וואס איז אנגעפירט געווארן דורכ'ן יושב ראש ר' נחמן ליווי, אינאיינעם מיט'ן ספעציעלן גאסט און ערפארענער מחנך און ספעציאליסט אין פעלד פון 'ביהעוויער' ביי קינדער.





זיסע פרעזענטאציע "דעם אויבערשטנ'ס סאלדאטן" מיט א גרוס פון חדר, דורך 2 חשוב'ע ילדי המוסדות

דברות קודש מלהבות אש

מאת ממלל רבבן, נשיא המוסדות, ומרא דאתרא הדין

כ״ק מרן אדמו״ר הגה״ק שליט״א

בשבח פון תושבי קרית יואל

מיר שטייען אונטער׳ן רושם פון די נסיעה וואס מיר זענען געווען שבת קודש פרשת תולדות, באתרא קדישא מירון. ברוך השם ס׳איז געווען א געהויבענע שבת, די השפעות קדושות פונעם הייליגן תנא האט משפיע געווען פאר יעדן איינציגן איד וואס איז דארט געווען, דערהויבנקייט, העכערקייט. יעדער איינער האט געשפירט ’מען איז אין מירון’, און די השפעה פונעם הייליגן תנא האט אויף יעדן איינציגן איד וואס איז דארט געווען איבערגעלאזט א שטארקע השפעה, א הייליגע השפעה, וואס ״אחת שאלתי מאת ה׳ אותה אבקש שבתי בבית ה׳ כל ימי חיי״. ס׳זאל זיין די השפעה פון דעם שבת קודש, זיין ״שבתי בבית ה׳״, וואס ’שבתי בבית ה״ איז די ראשי תיבות שמעון בן יוחאי, ’כל ימי חיי’.

איך האב געוואלט ארויסברענגען, פון דעם עצם שבת קודש איז נישטא קיין ווערטער צו רעדן, איך וויל נאר ארויסרעדן, ס׳איז דא יעצט א מלוה מלכה פאר החזקת מוסדות פון קרית יואל, און איך וויל דאס ארויסברענגען די שייכות צו די מלוה מלכה מיט די נסיעה קיין מירון אויף שבת.

די נוסעים, די וואס זענען געפארן אויף שבת, זענען א גרויס חלק תלמידים וואס זיי האבן געלערנט אין די מוסדות אין קרית יואל, און זענען שוין אויסגעוואקסן, זיי זענען שוין היינט אינגעלייט און בעלי בתים, אבער דאס זענען - ווי מ׳זאגט - פירות פון די מוסדות פון קרית יואל. אנדערע טייל זענען נישט קיין תלמידים פון די מוסדות, זענען אבער עלטערן פון תלמידים פון די מוסדות.

דאס פארן קיין מירון, דאס איידלקייט פון די נוסעים וואס זענען געפארן אויף מירון, דאס ערליכקייט, מ׳איז געפארן קיין מירון, נישט קיין טוריסט קיין ארץ ישראל, מ׳איז געפארן קיין מירון צום תנא רבי שמעון. און דאס האט זיך דערקענט אויף יעדן טריט און שריט, אויפ׳ן פארן און אויפ׳ן אהיימקומען. דער וועג ווי מ׳איז געזעסן אויפ׳ן עראפלאן מיט א גמרא און מיט א ספר, ווען מ׳איז איבערגעשטיגן אויפ׳ן עירפארט, מ׳איז געזעסן און געלערנט, יעדער האט זיך געהאט זיין גמרא, זיין ספר, און געלערנט. דאס געהויבנקייט און דאס ערליכקייט פונעם פארן און פונעם אהיימקומען.

אידן זענען געפארן קיין מירון און אהיימגעקומען פון מירון, און נישט ערגעץ אנדערש. מ׳האט געצאלט שוועדע געלטער צו פארן אויף שבת קיין מירון, און מ׳איז געפארן אויף שבת קיין מירון און אהיימגעקומען. נישט אינטערסירט גארנישט אין ארץ ישראל.

און אוודאי אז מיט אזעלכע אידן, אז מ׳זיצט א שבת אין אתרא קדישא אין מירון, איז עס א געהויבענע שבת.

איך האב אזוי געטראכט, איך זיץ דא ביי די מלוה מלכה פאר די מוסד, פאר די מוסדות החינוך אין קרית יואל. אין יעדע מוסד איז דא ווי מ׳רופט עס אויף ענגליש א ״Parent body״, אזוי זאגט מען עס אויף ענגליש, דאס הייסט די עלטערן פון די מוסד. די שבח פון די מוסד איז, די יונגעלייט וואס מ׳האט זיי געזען, זייער איידלקייט, זייער ערליכקייט, זייער שיינע התנהגות, דאס זענען די עלטערן פון די קינדער דא פון מוסד קרית יואל. און אזעלכע הייזער איז דא אין קרית יואל!

א גאנץ יאר פארן אידן צו רבי שמעון. סיי-ווען מ׳פארט קיין מירון טרעפט מען דארט אידן, מ׳טרעפט אבער אלע מיני סארט אידן. אזעלכע אידן וואס זענען געפארן, וואס זענען געווען אויף שבת, דאס איז א כבוד פאר׳ן פעטער זכרונו לברכה. אז אינגעלייט פון קרית יואל זענען אזוי אויס.

מ׳ווייסט, ער האט נישט געגליכן צופיל פארן קיין ארץ ישראל, ער האט נישט ליב געהאט, מ׳פארט אהין, מ׳פארט דא, מ׳פארט דארט. אבער אזוי צו פארן, דאס איז געווען לכבודו. מ׳פארט צו ר׳ שמעון און מ׳קומט אהיים פון ר׳ שמעון. ״אחת שאלתי מאת ה׳ אותה אבקש שבתי בבית ה׳ כל ימי חיי״. אז מ׳פארט אויף אזא אופן און מ׳קומט אהיים פון ר׳ שמעון, איז עס ״שבתי בבית ה׳ ’כל’ ימי חיי״, ס׳איז ״שבתי בבית ה״״, דאס הויז וואו מ׳וואוינט ווערט א בית ה׳.

יעדער יחיד דארף זיין א שותף אין יעדן בנין!

ס׳איז א מלוה מלכה פאר די מוסדות פון קרית יואל. מ׳דארף נישט מאריך זיין, מ׳האט עס פריער ארויסגעברענגט, דרייצן טויזנט תלמידים ותלמידות אין די מוסד, תלמידים ותלמידות, חינוך הבנים וחינוך הבנות. א מוסדות מיוחדת במינה אין אלע ענינים: תורה, עבודה, וגמילות חסדים, מידות טובות, דרך ארץ, יראת שמים און צניעות.

און פארשטייט זיך, אז די הוצאות פון אזא מוסד קאסט א הון תועפות, וואס מ׳האט פריער געהערט די גרויסע סכומים וואס דאס קאסט. דאס איז טאג טעגליך. חוץ מזה, ס׳וואקסט דאך ברוך השם, דארף מען בויען פרישע בנינים. מ׳בויעט א בנין מפואר, א גרויסע בנין פאר חינוך הבנים, און מ׳בויעט א גרויסן בנין פאר חינוך הבנות, וואס קומט אויס א הונדערט צוואנציג מיליאן דאלאר די בנינים אליינס.

וויל איך זאגן דא פאר׳ן ציבור, איך פארשטיי, יעדער איז זיך משתתף אין די הוצאות פונעם דינער, דאס איז הוצאות פאר די טעגליכע הוצאות אויסצוהאלטן די מוסדות. אבער יעדער דארף האבן א זכות, און איך זאג ס׳איז א פליכט צו האבן א זכות אין די בנינים פון די מוסדות. אוודאי, ס׳איז דא נגידים, ס׳איז דא בעלי בת׳ישע אידן, וואס דער אייבערשטער האט מקיים געווען יברכך ה׳ בממון, און זיי לאזן זיך קאסטן גרויסע געלטער מיט גרויסע נדבות, און געבן געוואלדיגע גרויסע געלטער דא צו בויען די בנינים. ס׳איז דא נישט



אזעלכע גרויסע בעלי בתים, אזעלכע גרויסע נגידים, געבן אביסל ווייניגער, אבער זיי געבן אויך נדבות חשובות פאר'ן בנין.

אבער איך וויל זאגן פאר'ן ציבור, יעדער איינציגער דארף האבן א פליכט, 'איך וויל האבן א חלק אין דעם בנין', אויסער וואס מ'גיט פאר'ן טעגליכן געברויך, זאל מען געבן כאטש ח"י מאות פאר יעדן בנין, ס'זאל זיין "אחת שאלתי מאת ה' אותה אבקש שבתי בבית ה' 'כל' ימי חיי", איך וויל האבן אין בית ה' א חלק כל ימי חיי. דער בנין וועט זיין א בנין נצחי, ביז צום גואל צדק, און נאכדעם עתידה בתי כנסיות שבבל צו נקבע ווערן אין ירושלים עיה"ק, אין בית המקדש. איז "שבתי בבית ה'", ס'וועט אנקומען אין בית ה' אין בית המקדש. און דאס איז די גרעסטע זכות פאר א איד, ער וועט האבן א חלק אין בית המקדש, א חלק וואס ס'שטייט לעד ולנצח נצחים.

שבתי 'בבית ה" - וויאזוי דארף אויסקוקן א אידישע שטוב

איך וויל אבער רעדן נאך אן ענין, דעם "אחת שאלתי מאת ה' אותה אבקש שבתי בבית ה' כל ימי חיי" - דאס איז די אייגענע שטוב, "שבתי בבית ה'". "אחת שאלתי מאת ה' אותה אבקש שבתי בבית ה'", מיין שטוב וואו איך בין א גאנצן טאג זאל זיין א בית ה', און דאס איז שאלתי ובקשתי. אין דעם דארף מען אריינטראכטן, צי טוט מען די ריכטיגע פעולות אז מיין שטוב זאל זיין די בית ה'?

די לבוש ביי מיר אין שטוב פון די באלעבאסטע און די טעכטער, דארף זיין פאסיג ס'זאל זיין בית ה'. די מאכלים וואס קומט אריין אין שטוב דארף זיין פאסיג פאר בית ה'. יעדער בעל הבית ווייסט פונקטליך וועלכע מאכלים קענען אריינקומען אין א בית ה', וועלכע? וואס האט אן ערליכן הכשר פון א רב וואס מ'קען זיך אויף אים פארלאזן. ס'מוז זיין א רב, א תלמיד חכם, א ירא שמים, און ער געט א גוטע השגחה, קען עס אריינקומען אין בית ה'.

איך וויל אריסברענגען אן אנדערע פראבלעם. ס'איז דא אזא מין זאך היינט, "ליין מאטריאל". יעדע וואך קומט ארויס ליין מאטריאל מיט א גרויסע שפע פארשידענע מינים אויף אלע שפראכן. די ליין מאטריאל דארף אויך זיין ראוי אריינצוקומען אין בית ה'.

עס זענען דא שרייבערס פון אלע סוגים. ס'איז דא וואס זיי האבן ערליכע השקפות, ערליכע מיינונגען, און די פעדער דאס איז די שפראך פון הארץ, ער האט ערליכע השקפות אין הארץ און אין מוח, ברענגט ער ארויס ערליכע זאכן אין זיין שריפט. ס'איז אבער דא וואס זיי האבן השקפות און דעות נפסדות, זיי זענען קלים וריקים פון יעדע סארט יראת שמים, זיי ברענגען ארויס זייערע מחשבות אין זייער שריפט, און ממילא וועט ס'ליינט ווערט נשפע למחצה לשליש ולרביע, מ'זאגט, לרביע איז אויך אסאך. די שרייבערס קלים וריקים, און פון זיי איז מען מקבל השפעה, דאס שאדט אין אידישקייט פאר אים אליינס און פאר די באלעבאסטע און פאר די קינדער, סיי פאר די זון און סיי פאר די טעכטער, א היזק גדול, מ'קען זיך גארנישט פארשטעלן.



וויל איך דא זאגן, פונקט ווי יעדער איינער ווייסט, מ'וועט נישט אריינעמען אין שטוב א מאכל וואס האט נישט א פארלעסליכן הכשר פון א פארלעסליכן רב, און נישט פון יעדן מאן דהו, אזוי זאל מען נישט אריינעמען קיין ליין מאטריאל נאר וואס ס'האט א הכשר פון די וואס זיי פארשטייען וואס מעג זיין. מ'דארף זען ס'זאל זיין אן עין פקיחא אויף די ליין מאטריאל.

פאר דעם רעד איך דא צום גאנצן ציבור תושבי קרית יואל, זיי האבן יראת שמים, זיי זענען ערליך, און זיי ווילן מקיים זיין דעם "אחת שאלתי מאת ה' אותה אבקש שבתי בבית ה'", צו זיצן אין א בית ה', מקפיד צו זיין נישט אריינצובראענגען אין שטוב קיין שום ליין מאטריאל וואס ווערט נישט דורכגעקוקט פון ערליכע אידן. דורכדעם האפט מען צום אייבערשטן אז ס'וועט טאקע זיין "שבתי בבית ה' כל ימי חיי".

"איך הער דו האסט א נייע רבי!?"

איך וויל פארציילן א מעשה. איך האב געוואוינט נאך די חתונה אין ארץ ישראל, אין וויזשניץ. ס'איז דארט געווען א וויזשניצער חסיד, און ער האט זיך אזוי צוגעשארט צו מיר, און ער האט מיר פארציילט אז ער שטאמט פון סיגוטער חסידים, ער האט מיר געזאגט וועלכע שטעטל אין מארמאראש, ער קומט פון דעם און דעם שטעטל, זיינע עלטערן זענען געווען סיגוטער חסידים.

און איך האב אים אזוי געפרעגט, נו, אז איר שטאמט פון סיגוטער חסידים, וויאזוי זענט איר געווארן א וויזשניצער חסיד? ער האט מיר פארציילט נאך מער, אז ער האט געלערנט אין קראלי. ער איז געווען א געלונגענער מענטש, א בחור, ער איז געווען פון די שרייבערס פון די תורות אין קראלי, און ער האט מיר געזאגט, מ'האט זיי ערפון "ספרא דמרי טב", אזוי האט ער מיר פארציילט. פון 'צפרא דמרי טב' האט מען געמאכט א מליצה 'ספרא דמרי טב'.

האט ער מיר דערציילט אז נאכדעם איז ער געגאנגען לערנען אין די וויישעווער, אזוי איז ער געווארן א וויזשניצער חסיד.

ס'איז מיר געווען אינטערעסאנט. ביז איך האב מיך געטראפן מיט אן אנדערן איד, וואס ער האט אויך געלערנט אין קראלי. איך האב אים געפרעגט, "דו קענסט דעם איד?" זאגט ער, "יא, אוודאי קען ער דעם איד." "קענסטו מיר אפשר זאגן וואס איז די מעשה? ער שטאמט פון סיגוטער חסידים, ווי אזוי איז ער געווארן א וויזשניצער חסיד?"

זאגט ער, "ער האט טאקע געלערנט אין קראלי, און מ'האט געטראפן אין קווארטיר ביי אים א ביכל." בימים ההם איז געווען א גרויסער יצר הרע צו ליינען ביכלעך. די ביכלעך האבן זייער נישט געטויגט, ס'האט אפגעפירט פון וועג. מ'האט געטראפן ביי אים א ביכל.

און ער האט מיר דערציילט אזוי, "דער רבי האט אים אריינגערופן." דער רבי זאגט אים, "איך הער דו האסט א נייע רבי?!" אזוי האט ער אים געזאגט, "דו האסט א נייע רבי" ער האט געמיינט דער שרייבער פונעם ביכל. און ער האט אים געגעבן דעם וועג. געוויזן ער זאל ער זיך גיין. "פאר אהיים", ער האט אים ארויסגעשטעלט פון ישיבה. ער איז ארויס פון ישיבה איז ער געגאנגען קיין ווישעווע לערנען.

דער פעטער ז"ל האט ארויסגעשטעלט א בחור פון ישיבה ווייל ער האט געליינט א ביכל. ליין מאטריאל, דאס איז זייער אן ערנסטע זאך! דאס שוועקט מוחות.

וויל איך זאגן דא פאר'ן ציבור, מ'דארף אכטונג געבן וואס מ'נעמט אריין אין שטוב, וואסערע ליין מאטריאל מ'נעמט אריין אין שטוב, ס'זאל נישט זיין פון א שרייבער וואס איז נישט הגון, שאינו הגון.

מיט דעם וועל איך ענדיגן מיינע וועדטער מעין הפתיחה, דער שבח פון די מוסדות פון קרית יואל. מ'געבט דא אכטונג אין די מוסדות פון קרית יואל אויף כל דבר גדול וקטן. וואס הייסט דבר גדול וקטן? ביי אנדערע איז דאס קליניגקייטן, און אין קרית יואל איז דאס א גרויסע זאך. ס'איז די זעלבע זאך, דבר גדול וקטן. ערגעץ אנדערש מאכט מען עס אוועק, 'דאס איז א קליניגקייט', דא איז עס א גרויסע זאך! און דא געבט מען אכטונג אויף די אלע ענינים, אז ס'זאל זיין א הייליגע ריינע אטמאספערע, א אויר קדוש אין קרית יואל.

דער פעטער ז"ל האט געמאכט א הייליג שטעטל, און דער טאטע זכרונו לברכה איז געווען עומד על המשמר ס'זאל בלייבן הייליג. און דאס איז אונזער פליכט, אונז זאל מיר אכטונג געבן ס'זאל ווייטער בליבן הייליג.

דער אייבערשטער זאל העלפן, די אלע אידן וואס זענען זיך צוזאמגעקומען דא צו החזקת פון די מוסדות, זאלן געבענטשט ווערן מיט אלעם גוטן.



דברי זכרון אויפ'ן אומפארגעסליכן עסקן למען הדינער הר"ר אהרן דוד רובינשטיין ע"ה, דורכ'ן יו"ר ועד הדינער הרה"ח ר' שמעון משה קעפעטש הי"ו, חבר הנהלת המוסדות



זעלטן-קלארע און פארשטענדליכע שו"ת פרעזענטאציע איבער "די ביהעוויער פון מיין קינד" דורכ'ן מומחה הרב ר' חיים פריעדמאן שליט"א

דער שמועס האט זיך געהערט גאר נאטירליך און געשמאק, וועו אין א רואיגן מינוט האבן די עלטערן געהאט די געלעגנהייט זיך אביסל אריינצולייגן אין די וועלט פון א קינד, וועלכער וויל זיין גוט אבער מוטשעט זיך מיט פארשידענע שווערigקייטן און ער ווייסט נישט וויאזוי אויסצודרוקן זיינע געפילן און פחדים, און דעריבער קען עס צומאל ארויסקומען אויף א וועג וואס עס קוקט אויס ווי א שווערע התנהגות, אבער באמת שרייט דער נפש פונעם קינד פאר הילף.

דער שמועס איז געגאנגען מענין לענין באותו ענין, וויאזוי א טאטע קען העלפן זיינע קינדער און וויאזוי אנצוהאלטן אן אנגענעמע אטמאספער ביים שבת-טיש אדער סיי-וועו מען ערווארט די צוזאמענארבעט און גוטע התנהגות פון די קינדער.

ווי אויך איז אויסגעשמועסט געווארן וויאזוי מען קען באמערקן אז א קינד דארף פראפעסיאנאלע הילף, און וועו עס איז א נארמאלע ערשיינונג וואס פארלאנגט נישט קיין ספעציעלע הילף. אפילו נאכדעם וואס דער רייכער שמועס האט זיך געענדיגט האט דער ציבור ביי די טישן נאך איבערגעשמועסט און דיסקוסירט די רייכע טעמעס, וועו מען טיילט מיט איינער מיט'ן צווייטן פערזענליכע ערפארונגען און מיינונגען איבער די שטארק אקטועלע נושאים.

דבר הנהלה: הרה"ח ר' מאיר הירש הי"ו מנהל המוסדות

מיט כבוד והערצה האט דער ציבור דאן צוגעהערט צום "דבר הנהלת המוסדות", איבערגעגעבן דורכ'ן איש חי ורב פעלים הרבני הנגיד והמרומם ר' מאיר הירש הי"ו מנהל המוסדות, הוא הגבר העומד על הפקודים ונושא בעול המוסדות במסירות נאמנה.

ר' מאיר האט אראפגעגעבן א רעפעראט פונעם בודזשעט, די שווערע ראלע צו אנפירן און אויפקומען כסדר מיט אזעלכע ריזיגע סכומים צו קענען אפערירן מיט אזא ווירטשאפט, וואס נאר מיט'ן שותפות פון אלע חשוב'ע עלטערן ונדיבים בעם, איז מעגליך אנצוגיין.

באזונדער האט ער אדרעסירט דעם בליענדן וואוקס פון די מוסדות אויף אזא געוואלדיגן פארנעם, שטייענדיג אין א היסטארישע זמן בקורות מוסדותינו הק' וועו עס האלט ביים פארענדיגט וועלן צוויי ריזן-גיגאנטישע, הויכשטאקיגע בנינים אדירים פאר די תלמוד תורה און בית רחל, וואס איז א פראיעקט פון הונדערט און צוואנציג מיליאן דאלאר! ר' מאיר האט הארציג אפעלירט צום







ראשי המוסדות און דינער קאמיטע רעפארירן צו פארזיכערן די הצלחה פונעם נאכט





דבר ההנהלה, הרה"ח ר' מאיר הירש הי"ו מראשי הקהלה והמוסדות





דברי שמחה וחרוזים לרגל השמחה בבית רבינו

ציבור אז כדי צו קענען ענדיגן די בנינים און זיי באנייען צום קומענדיגן לערן-יאר בשטו"מ דארף מען די שטארקע מיטארבעט און באטייליגונג פונעם גאנצן ציבור, אז מ'זאל זיך אנשטרענגען מיט גרויסע סכומים להשלמת הבנין, וויבאלד די מחנכים און מחנכות בעטן און פארלאנגען אז מ'דארף שוין האבן די נייע בנינים, ווייל מען לויפט שוין אויס פון פלאץ בליעה"ר.

דערביי האט הר"ר מאיר הי"ו אויסגערופן א רשימה פון א רייע חשוב'ע תומכים ונדיבים בעם, וואס שטייען שטענדיג צוהילף פאר די מוסדות און האבן באזונדער מנדב געווען צום דינער גרעסערע סכומים.

דברי בדחנות וחרוזים לרגל השמחה בחצרות קדשינו

אצינד האט מען ווידעראמאל געהערט געשמאקע דברי בדחנות מיט א חסיד'ישן טעם פונעם יושב ראש און משמח אלקים ואנשים ר' נחמן ליווי הי"ו, וועלכער האט משמח געווען די באטייליגטע שטייענדיג אין די 'ימי השמחה פון א דור רביעי ביי כ"ק מרן אדמו"ר הגה"ק שליט"א, וואס איז אן אויסטערלישער זמן פון שמחה ביי אלע תלמידים וחסידים, זשענדיג ווי עס שפינט זיך ווייטער די גאלדענע קייט, צו לאנגע געזונטע יארן פון דעם רבי'ן שליט"א, און בכלל עפנט דאס א נייע קאפיטל בקורות היהדות החרדית אין אמעריקע, וועו דער ערשטער דור הייבט שוין אן ברוב חסדי השי"ת חתונה צו מאכן אור-אייניקלעך, און זען נחת ושמחה עד ביאת גואל צדק.

נאך די דברי בדחנות האט ר' נחמן אראפגעזינגען הארציגע און פאסיגע חרוזים לכבוד די שמחה, ארויסברענגענדיג די התרגשות אין אזא מאמענט, און די השתתפות פונעם גאנצן ציבור בשמחת רבינו.

משא המעמד ודברות

קודש

דער צענטראל-פונקט איז געווען די דברות קודש וואס מ'האט געהאט די זכי' צו הערן פון כ"ק מרן רבינו שליט"א.

דער רבי שליט"א האט צום ערשט ארויסגעברענגט מיט א געוואלדיגע התפעלות און הרגשות די ערליכקייט און דערהויבנקייט פונעם ציבור תושבי קרית יואל, וואס האט ספעציעל ארויסגעשיינט ביים נארווא פארלאפענעם מסע הקודש וואס אנשי שלומינו האבן אפגעראכטן אין אתרא קדישא מירון ביים תנא האלקי רבי שמעון בר יוחאי.

די איידלקייט פונעם ציבור האט זיך אנגעזען סיי אין עירפארט, סיי אויף די פליגערס, סיי אין ארץ הקודש, וועו דער גרעסטער טייל פונעם ציבור איז געפארן בלויז צו ר' שמעון אויף מירון און צוריק, און נישט געזוכט צו פארן ווי א טוריסט און פאר קיין שום אנדערע אינטערעסן.

אט דאס איז דער ריכטיגער כבוד פאר רבי שמעון און פאר מרן רביה"ק זי"ע, און נישט אומזיסט האט מען זוכה געווען צו אזא דערהויבענעם שבת קודש, ווייל מיט אזא דערהויבענער ציבור איז זעלבסטפארשטענדליך אז דער שבת איז אזוי דערהויבן און הייליג.

דערביי האט רבינו שליט"א מעורר געווען איבער ענינים וואס פארלאנגען א שמירה און עין פקיחא אין א אידישע שטוב, סיי אין ענינים פון מלבושים, סיי אין כשרות המאכלים, און ספעציעל אין די כשרות פון ליין-מאטריאל, וואס פאדערט אז אן ערליכער רב זאל געבן א השגחה און באשטעטיגונג אז דאס מעג אריינקומען אין א אידישע שטוב, כדי עס זאל זיין "שבתי בבית ה' כל ימי חיי".

בנוגע די הייליגע מוסדות האט דער רבי שליט"א מיט א רגש קודש אויסגעשמועסט די געוואלדיגע חשיבות פון אונזערע מוסדות וואס איז דער גרעסטער מוסד החינוך איבער דער וועלט סיי בכמות און סיי באיכות, און איבעראל איז קענטיג אן אויסטערלישע התעלות, און עס דערקענט זיך אויף טריט און שריט די געוואלדיגע כוחות וואס ווערט אריינגעלייגט אויפצוהייבן די קינדער צו די שענסטע דרגות בתורה ויראת שמים.

איבער די הרחבת גבולי הקדושה האט דער רבי שליט"א ערוועגט ארום די אויפבוי פון צוויי נייע בנינים אדירים, און דער רבי שליט"א האט געבעטן דעם גאנצן ציבור אז מען זאל זיין שותפים אין יעדן בנין וואס מ'בויט, איש איש כפי מהללו, והפוחת לא יפחות פון כאטש ח"י מאות דאלאר פאר יעדן בנין.

*

דער זייגער האט שוין געוויזן נאך חצות הלילה וועו דער מעמד איז פארענדיגט געווארן, און דער ציבור האלפים האט זיך צעשפרייט מיט טיפע אינערליכע רגשי הלבבות אונטער'ן רושם פון אזא גייסטרייכע איבערלעבעניש, מלא תוכן וסיפוק רוחני, אנגעפילט מיט התרוממות הנפש מיט אנגעשעפטע באגאזשן השפעות קדושות.

כי לא תשכח מפי זרעו!





מרא דאתרא ונשיא המוסדות כ"ק מרן רבינו הגה"ק שליט"א איז מפאר בראש און משמיע דברות קודש והדרכה לאלפי בני העיר












כולם נקבצו! ציבור האלפים און איינדרוקספולער אויבנאן מיט רבני העיר, און מנהלים וראשי הישיבות פון די פילצאליגע באזונדערע אפטיילונגען אינעם נעץ פון "מוסדות קרית יואל

שבתי בבית ה' כל ימי ח"י!

כ"ק מרן רבינו שליט"א מחייב יעדן יחיד צו זיין א שותף מיט לכה"פ ח"י מאות אדער יעדן נייעם בנין!

אין די וואַרימע דברות קודש פון כ"ק מרן רבינו שליט"א האט דער רבי ארומגעשמועסט פון די כסדר'דיגע, אנגייענדע און מאסיווע הרחבת גבולי הקודש, וואס פארלאנגען זיך פאר אזא מוסד אדיר און עס באדייט אז חוץ די לויפנדע בודזשעט, טראגט די הנהלה אן אחריות און עול פון בויען בנינים אדירים וואס קאסט אפ צענדליגער מיליאנען דאלארן.

דעריבער האט דער רבי שליט"א מחייב געווען און אויפגעפאדערט יעדן יחיד מאנשי שלומינו, הורי תלמידי המוסדות, צו נעמען א שותפות פון לכל הפחות $1,800 אין יעדן נייעם בנין וואס ווערט געבויט, וואס דאס איז די מינימום וואס יעדער דארף שפירן אלס א זכיה און חוב זיך צו משתתף זיין אינעם עתיד החינוך פון בנינו ובנותינו.

דאס איז חוץ פון די גרעסערע סכומים וואס די נגידים בעם און בעלי בתים החשובים האבן די זכיה צו געבן צו מנדב זיין א גרעסערן זכות אינעם בנין, אבער אפילו דער איבריגער ציבור, האט דער רבי ארויסגעברענגט, דארף זען צו האבן כאטש אזא מינימאלע חלק שותפות אין די בנינים.

ווי רבינו שליט"א האט געזאגט מיט א רגש דקדושה: "יעדער איינציגער דארף האבן א פליכט, 'איך וויל האבן א חלק אין דעם בנין', אויסער וואס מ'געט פארן טעגליכן געברויך, זאל מען געבן כאטש ח"י מאות פאר יעדן בנין, ס'זאל זיין "אחת שאלתי מאת ה' אותה אבקש שבתי בבית ה' 'כל' ימי חיי", איך וויל האבן אין בית ה' א חלק כל ימי חיי. דער בנין וועט זיין א בנין נצחי, ביז צום גואל צדק, און נאכדעם עתידה בתי כנסיות שבבל צו נקבע ווערן אין ירושלים עיה"ק, אין בית המקדש. איז "שבתי בבית ה'", ס'וועט אנקומען אין בית ה' אין בית המקדש. און דאס איז די גרעסטע זכות פאר א איד, ער וועט האבן א חלק אין בית המקדש, א חלק וואס ס'שטייט לעד ולנצח נצחים."

די קלארע און שטארקע דיבורים פונעם מנהיג העדה ונשיא המוסדות האט געהאט א געוואלדיגן אפקלאנג ביים גאנצן ציבור, וועלן עס איז קלאר אוועקגעשטעלט געווארן דעם פליכט וואס יעדער איינער פארשטייט אליינס אז אן דעם קען מען נישט בויען קיין בנינים וואס איז קריטיש וויכטיג פאר די אייגענע קינדער און אייניקלעך, און האט געשאפן א שטארקע וואַרימקייט ביי אלע פארזאמלטע.

דער פריידיגער מציאות איז אז א גרויסע פראצענט פון הורי המוסדות שליסן זיך ממילא אן מיט לכה"פ דעם סכום אין יעדן בנין, און אצינד וועלן מיר זענען מצווה ועושה וועט מען זיך נאך מער אנשטרענגען צו פארזיכערן אז אויף יעדן בנין פון מוסדותינו הק' ערשיינט דעם נאמען פון יעדן יחיד אלס א שותף אין דעם הייליגן חינוך אפאראט.







הֵיטֵב אֵיטִיב עִמָּךְ

כ״ק רבינו שליט״א באזוכט און איז קובע מזוזה אין נייעם ״בני תורה״ לאָקאַל פון ״מטיב האָלסעיל״

רבינו שליט״א הערט באַריכט און דרוקט זיך אויס מיט התפעלות איבער די בריטפאַרצווייגטע פעולות דורך די געטרייע עסקנים

Meitiv

דעם פאַרלאָפענעם מוצאי שב״ק איז פאָרגעקומען אַ הערליכער מעמד ״קביעת מזוזה״ בראשות פונעם מרא דאתרא כ״ק רבינו הגה״ק שליט״א, אינעם צווייטן לאָקאַל פון דעם באַרימטן ״מטיב האָלסעיל״ געשעפט, וואָס איז געעפנט געוואָרן מיט עטליכע חדשים צוריק מיט ספּעציעלע דיסקאָונטס פאַר בני תורה, מלמדים און כלי קודש.

צו שילדערן דעם דורכברוך וואָס ״מטיב״ האָט געברענגט פאַר׳ן ציבור דורכאויס די עטליכע יאָר זינט איר גרינדונג, איז איבריג יעדעס וואָרט. זינט עס איז געעפנט געוואָרן דער ערשטער לאָקאַל אין קרית יואל המורחבת, האָט דאָס באַלד געברענגט אַ דערלייכטערונג בייַ הונדערטער משפחות וועלכע קענען זיך נישט ערלויבן צו צאָלן די געוועלטיגע פרייַזן וואָס קאָסטן זיך איינצוהאנדלען אַרײַנברענגען נאָך און נאָך פּראָדוקטן, פרידזשידער אייטעמס, און שפּעטער פריזער אייטעמס. ביז דאס מטיב געשעפט איז אויסגעשטיגן אַלס אַ פולשטענדיגע גראסערי געשעפט מיט אַלע ארטיקלען וואָס אַ אידישע שטוב געברויכט אויף אַ רעגלמעסיגן פאַרנעם.

מיט עטליכע חדשים צוריק איז



דער שליט״א קוקט זיך אום אינעם געשעפט און זעט די גאר נידריגע פרייַזן וואס ווערן צוגעשטעלט פאר די בני תורה

מען געגאַנגען אַ טריט ווייטער און געפּענט די צווייטע לאָקאַציע פון 'מטיב', אַ געשעפט וואָס פונקציאָנירט ווי אַ געוועלביכע געשעפט, אבער מיט ספּעציעלע ביליגע פּרייז בלויז פאר בני תורה.

צו דער געלעגנהייט ווען דער נייער לאָקאַל האָט זיך ב"ה אַוועקגעשטעלט מיט הצלחה, איז דער מרא דאתרא כ"ק רבינו שליט"א אָנגעקומען אויף אַ מעמד קביעת מזוזה דעם פאַרלאָפענעם מוצאי שב"ק, וואו עס זענען אָנוועזנד געווען די עסקנים וועלכע האָבן געאַרבעט אַהערצושטעלן דעם געשעפט, אינאיינעם מיט די נדבנים וועלכע העלפן אַרויס צו קענען פינאַנצירן דעם פּראָיעקט.

נאָכן קובע זיין אַ מזוזה אויפן הויפּט טויער פונעם געשעפט, האָט זיך דער רבי אומגעקוקט אַ לענגערע צייט אויף די אָנגעפילטע פּאָליצעס פונעם געשעפט, און דערביי געהערט אַ באַריכט פון די עסקנים איבער די פילע פעולות לטובת תושבי עירינו.

דערנאָך איז פּאָרגעקומען אַ מסיבת לחיים אויפ'ן פּלאַץ וואו עס האָט אויפגעטרעטן הר"ר נפתלי צבי צאהלער הי"ו, וועלכער האט איבערגעגעבן אַ באַריכט פאַר'ן רבי'ן איבער די פילע פעולות וואָס גייען אַרויס פון דעם פּראָיעקט. אַזוי אויך האָט אויפגעטרעטן הרה"ג רבי וואָלף אהרן טעללער שליט"א מנהל מבצר הכוללים, וועלכער האט אַרויסגעברענגט ווי די לומדי הכוללים זענען דאַנקבאַר פאר די עסקנים פון דעם פּראָיעקט. אַזוי אויך האָט מען גרינדונג פון "מיטיב".

דער רבי שליט"א האָט איבערגעלאָזט ברכת קדשו פאר די עסקנים, און דאַן פאַרלאָזט דעם געשעפט.

אין אַנדערע נייעס איז היינטיגער וואָך געלאָזט געוואָרן אין גאַנג אַ פּרישער סערוויס דורך דעם באַקאַנטן 'אַרייוו' טעקסי, אַז פאַר אַ מינימאַלן אָפּצאָל פון פופציג צענט פּער באַקס, טוען זיי אַהיימטראָגן אייער מטיב אָרדער וואָס איר האָט זיך אינגעהאַנדלט אינעם געשעפט.

תושבי העיר זענען פול מיט לויב וועדטער פאר די עסקנים וועלכע זוכן כסדר וויאזוי צו פארגרינגערן פינאנציעל פאר תושבי העיר, און קוקן אַרויס מיט האָפענונג אויף פּרישע פּראָיעקטן דורך די געטרייע עסקני העיר וועלכע אַרבעטן יומם ולילה לטובת תושבי העיר.





ביים קלאפן א מזוזה אויפן הויפט טויער

בס"ד

Elegant
MOTEL
In the Center of Kiryas Yoel

All Amenities Included

Beautiful Luxury Rooms, Suites and Apartments.

Close to ביהמ"ד הגדול and Shopping Center



THE SAPPHIRE
347.377.2831
HALL • MOTEL



ביים מסיבת לחיים מיט די עסקנים און נדבנים פון דעם געשעפט



עס טרעט אויף הרה"ג רבי וואלף אהרן טעללער שליט"א מנהל מבצר הכוללים

אומבאשרייבליכע

ימי שמחה ורגש

בקרב קהילתינו הק׳

שמחה ביים רביץ אין שטוב דערלעבנדיג שמחת נישואי נכדת דור רביעי

גיגאַנטישער ׳גרינהאַוז קאָמפּלעקס׳ איבערגענפולט עד אפס מקום ביי דערהויבענע מצוה-טענץ פון כ״ק רבינו הגה״ק שליט״א - דערהויבענע מצוה-טאנץ פונעם זיידן הגה״צ וויליאַמסבורגער רב שליט״א



גרויסע שמחה פֿאַלגט נאָך ביים גרויסאַרטיגן ״שבת שבע ברכות״ בקרב קהילתינו הק׳ אין וויליאַמסבורג און צענטראלן שבע ברכות בהשתתפות אלפים אין קרית יואל



מעמד קבלת פנים

דעם פאַרלאָפענעם ליל שישי וישלח העל״ט האָבן טויזנטער אנשי שלומינו מיטגעלעבט און זיך מיטגעפריידט ביי דעם היסטאָרישן שמחת החתונה פון הכלה נכדת דור רביעי פון כ״ק רבינו הגה״ק שליט״א און אייניקל ביי בנו הגדול הגה״צ וויליאַמסבורגער רב שליט״א, וועלכע איז געפֿאַוועט געווארן אינעם גיגאַנטישן ׳גרינהאַוז קאָמפּלעקס׳ אין וויליאַמסבורג.

עס איז בס״ד געגאַנגען אונטער דער חופה החתן המופלג בתורה ויראת שמים הרב אלתר יצחק פּאַנעט שליט״א, בן הרה״ג רבי יעקב שלמה פּאַנעט שליט״א רב דביהמ״ד שערי תפילה בשכונת העלף האַלאָו אין קרית יואל, בן כ״ק אדמו״ר מקאַרלסבורג-מאָנטרעאַל שליט״א וחתן הגה״צ אב״ד יאַסלא שליט״א, חתן הגה״צ רבי מנשה מאַיער שליט״א אב״ד גרינוויל - עב״ג בת הרה״ג פאר היוחסין רבי יואל הכהן גלאַנץ שליט״א מו״ץ בקהילתינו הק׳ אין וויליאַמסבורג, בן הרה״ג רבי יעקב יחזקאל שרגא שליט״א אב״ד באַרדיוב וחתן הגה״צ אב״ד ור״מ וויליאַמסבורג שליט״א, בנו חביבו פונעם רועה נאמן, דער ראש בית אב, כ״ק רבינו הגה״ק שליט״א.

דער היסטאָרישער שמחת החתונה איז געפֿאַוועט געווארן בקרב

קהילתינו הק' אין וויליאַמסבורג, אָנגעהויבן אין ביהמ"ד הגדול, און פארגעזעצט אינעם גיגאַנטישן 'גרינהאַוז קאָמפּלעקס' וועלכער איז אויסגעשטעלט געווארן מיט פערצן-שטאָקיגע פאַרענטשעס אויף די גאַנצע 225 פיס לאַנג פונעם ריזן זאַל. דער זאַל איז מייסטערהאַפטיג אַהערגעשטעלט געווארן מיט אַלע צוגעהערן, עס אַהערשטעלנדיג אַלס פּראַכטפולער אולם השמחה ווי עס פאַסט פאַר אַזאַ היסטאָרישע שמחה.

עלי' לציון

דער סדר השמחה האָט זיך אָנגעהויבן דעם פאַרלאָפענעם מיטוואָך פאַרמיטאָג וועו דער ראש בית אב מרן רבינו שליט"א איז אַרויפגעגאַנגען צום ציון פון רבותינו הק' איינצולאַדענען צו דער גרויסער שמחה. דער רבי האָט געזאָגט די באַשטימטע קאַפּיטלעך תהילים, און דערנאָך געליינט קוויטלעך אַ לענגערע צייט.

דערנאָך האָט זיך דער רבי משתטח געווען אויפן ציון פון מרן רביה"ק זי"ע, דערנאָך ביים ציון פון אביו מרן רביה"ק בעל ברך משה זי"ע און דערנאָך ביי די ציון פון דער מאַמע הרבנית הצדיקת ע"ה, וועו דער רבי האָט זיי איינגעלאדנט צו דער גרויסער חתונה.

מעמד קבלת פּנים בההתעוררות רב דאָנערשטאָג וישלח אום 4:45 איז דער רבי שליט"א אַריינגעקומען צו תפילת מנחה אין 'היכל מאיר זעליג' אין ביהמ"ד הגדול אין וויליאַמסבורג, וואו אַ גרויסער ציבור האָט מיטגעדאַוונט. נאָך מנחה האָט זיך געשלענגלט אַ לאַנגע שורה פון טויזנטער אנשי שלומינו, זקנים עם נערים, אַריבערצוגיין זיך בענטשן ביים רבי'ן אין אַזאַ גרויסן טאָג.

דערנאָך איז דער רבי אַריינגעקומען צום 'קבלת פּנים' אין ביהמ"ד הגדול, וואו מען האָט צוערשט געזונגען ניגוני התעוררות אַ ווייַלע, און דערנאָך געהערט די התעוררות'דיגע חרוזים פונעם בדחנא דמלכא הרה"ח ר' מרדכי דוד עסטרייכער הי"ו, וועלכער האָט מעורר געווען דעם חתן און דערמאַנט אַלע זיידעס פונעם גרויסן יחוס וועלכע קומען אַראָפּ צו דער שמחה.

דערנאָך האָט דער רבי שליט"א אנגעהויבן מיט די דברות קודש, וועו בתוך הדברים האט ער מיט התרגשות ארויסגעברענגט איבער דער זכי' וואָס מען האָט אַז מען קען זיך באַטייליגן ביי אַ שמחה פון אַ דור רביעי. דער רבי האָט דערציילט וואָס ער געדענקט ביי אַ חתונה פון אַן אייניקל פון אביו רביה"ק בעל ברך משה זי"ע, וועו דער רבי

מעמד החופה



סעודת החתונה



איז געגאַנגען צו דער חופּה אָנגעכאַפט אינאיינעם מיט הרה״ח ר׳ ליפּא שוואַרטץ ז״ל פון ירושלים, מיט וועמען דער רבי איז אַריבער די שוועדע צייטן ביים קריג. האָט זיך דער רבי דאַן אָנגערופן צו הרה״ח ר׳ ליפּא: וואו האָט געגלייבט אַז מיר וועלן נאָך גיין אינאיינעם צו אַ חתונה פון אַן אייניקל?

דער רבי האָט אַרומגערעדט איבער די אבותיו הק׳ וועלכע האָבן זוכה געווען צו זיין ביי אַ חתונה פון אַ דור רביע׳, און דערנאָך ממשיך געווען מיט ברכות לרוב פאַר׳ן חתן, מחותנים און פאַר׳ן גאנצן ציבור.

ביים קבלת פנים האָט זיך אנגעזען די באַטייליגונג פון רבנים ואדמו״רים שליט״א, ה״ה כ״ק אדמו״ר מדושינסקיא שליט״א, כ״ק אדמו״ר מוויזניץ-וויליאַמסבורג שליט״א, כ״ק אדמו״ר מקאַרלסבורג שליט״א, כ״ק אדמו״ר מראַחמיסטריווקא-ווילי׳אַמסבורג שליט״א און כ״ק הגה״צ רב דקהילתינו מאָנטרעאַל שליט״א.

דער רבי האָט תורם געווען צדקה פאַר׳ן ’כולל עצי חיים׳, אין דער פושקע פון אחיו כ״ק הגה״צ רב דקהילתינו 15’טע עווי. שליט״א, און באַזונדער אין דער פושקע פון ’כולל שומרי החומות׳. עדי כתובה זענען געווען הרה״ג רבי יואל אפפענהיים שליט״א מנהל ישיבת דרך התורה און הרה״ג רבי יואל ניימאן שליט״א מנהל ישיבת שביל התורה.



מצוה-טאנץ פון רבינו שליט״א

מעמד החופּה בחצר ביהמ״ד הגדול

ביים מעמד החופּה זענען די גאַסן אַרום בית מדרשינו הגדול געווען שוואַרץ פון די טויזנטער פאַרזאַמלטע, און די עסקנים האָבן שווער געקענט קאָנטראָלירן די מאַסן אַז עס זאָל ח״ו נישט צוקומען צו אַ סכנה.

מיט סידור קידושין איז נתכבד געווען דער עלטער-זיידע כ״ק הגה״צ גאב״ד קהילתינו באָרא פּאַרק שליט״א, כתובה ליינען הגה״צ אב״ד באַרדיוב שליט״א, ברכות ראשונות הגה״צ גאב״ד גרינוויל שליט״א, ברכה אחריתא כ״ק אדמו״ר מקאַרלסבורג מאָנטרעאַל שליט״א, עדי קידושין: הרה״ג ר׳ הערשל הורוויץ שליט״א מנהל ישיבה לצעירים און הר״ר נטע מאשקאוויטש שליט״א מנהל ישיבה קטנה סניף מבצר התורה. עדי יחוד: הר״ר אהרן מאָשקאָוויטש שליט״א און הר״ר בנימין ליכטענשטיין שליט״א.

נאָך דער חופּה האָט דער רבי שליט״א אָנגעוואונטשן ברכות לרוב פאַר׳ן גאנצן ציבור און זיך דערנאָך אַרויסגעלאָזט אין פּיערדיגע ריקודין.



מצוה-טאנץ פונעם רב שליט״א

סעודת החתונה אין ביהמ״ד הגדול

גלייך נאָך דער חופּה זענען טויזנטער



ציבור הרבבות ביים מצוד-טאנץ פון רבינו שליט"א

היסטאָרישע מאָמענטן וועו ראש

אנשי שלומינו אַריין אין היכל ביהמ"ד הגדול, וואו עס איז געווען צוגעשטעלט דער סעודת החתונה. אין לויף פון דער סעודה האָט די סאַטמאַרער קאַפעליע מהנה געווען מיט שירה וזמרה, און דער ציבור האָט זיך משמח געווען אין שפיץ פונעם זיידן הגה"צ ווילי'אַמסבורגער רב שליט"א. אין לויף פון דער סעודה איז דער זיידע הגה"צ ווילי'אמסבורגער רב שליט"א ארומגעגאנגען צווישן די טישן אפנעמען דעם מזל טוב פונעם ציבור.

נאָך דער סעודה האָט אַ מאַסיווער טראַנספאָרטאַציע סיסטעם געפירט דעם גאנצן ציבור צום ריזן 'גרינהאַוז קאָמפלעקס' וואו דער ציבור האָט בליץ שנעל איבערגעפילט די הויכשטאָקיגע פאַרנטשעס לענגאויס דעם גאַנצן זאַל און די עסקנים האבן שווער געארבעט צו קענען קאנטראלירן דעם ריזן ציבור בליע"ה.

בית אב כ"ק רבינו הגה"ק שליט"א ערשיינט אין זאַל

עס איז אומבאַשרייבליך די דערהויבענע מאָמענטן וועלן דער ראש בית אב כ"ק רבינו שליט"א איז ערשינען אינעם גיגאַנטישן 'גרינהאַוז קאָמפלעקס' מפאר צו זיין בראש השמחה. דער רבי האט געטאַנצט אויפן פּלאַץ פאַר קרוב צו 15 מינוט, דאַנקנדיג און לויבנדיג השי"ת אויף דער גרויסער שמחה אַז מען האָט ב"ה זוכה געווען צו אַזאַ גרויסע שמחה מיטן פירן אונטער דער חופה אַ דור רביעי'.

שפעטער, וועו דער חתן איז ערשינען אין זאַל, האט דער רבי געטאַנצט מיט נכדו החתן שליט"א אַ לענגערע צייט, און דערנאָך מכבד געווען אַלע זיידעס און עלטער-זיידעס צו טאַנצן מיטן חתן. גאָר פייערליכע מאָמענטן איז געווען וועו דער רבי שליט"א איז ארויס אין א פייערדיגן ריקוד אינאיינעם מיט בנו הגה"צ ווילי'אַמסבורגער רב שליט"א, זעענדיג דעם המשכת הדורות אויף אַזאַ שיינעם פאַרנעם.

אין לויף פון דעם שמחת החתונה האָבן זיך באַטייליגט כ"ק אדמו"ר מוויזניץ-מאָנסי שליט"א, כ"ק אדמו"ר מוויזניץ-לאָנדאָן שליט"א, כ"ק אדמו"ר מסקולען-ווילי'אַמסבורג שליט"א, כ"ק אדמו"ר מגאַלאַנטא שליט"א, הגה"צ רבי מענדל זילבער שליט"א אב"ד פריימאַן, און נאָך.

ברכת המזון און מצוה-טאַנץ

11:00 שארף האט מען געענדיגט מיט די ריקודין של שמחה. אַרום 11:30 איז דער רבי שליט"א אַריינגעקומען צום בענטשן, און די משוררים האָבן געזונגען אַ רייַע ניגוני שמחה ביז די כלה איז אַריינגעקומען צום בענטשן. מיטן בענטשן איז נתכבד געווארן דער זיידע הגה"צ אב"ד יאַסלא שליט"א, ברכות ראשונות כ"ק הגה"צ רב דקהילתינו 15'טע עוו. שליט"א, ברכה אחריתא הגה"צ ווילי'אַמסבורגער רב שליט"א.

דאַן האָט אויפגעטרעטן הרה"ח ר' מרדכי דוד עסטרייכער הי"ו מיט לענגערע חרוזים אַרויסברענגענדיג די גרויסע שמחה מיט מייסטערהאַפטיגע געדאַנקען, זיי'ענדיג מעורר זכות אבות פון רבותינו הק', בפרט פון דעם דאָפּלטן עלטער-עלטער-זיידע מרן רביה"ק בעל ברך משה זי"ע.

נאָך די חרוזים האָט מען ממשיך געווען מיט ניגוני הודאה אַ לענגערע צייט, וועו דער רבי שליט"א איז מוריד דמעות של שמחה והתרגשות. די עסקנים האָבן אין איילעניש צוגעגרייט דאָס פלאַץ צום מצוה-טאַנץ, און דער רבי שליט"א האָט זיך אַרויסגעלאָזט אין פייערדיגע ריקודין של מצוה וואָס האָט זיך פאַרצויגן אַ לענגערע צייט.

נאָכן מצוה-טאַנץ האט דער רבי געטאַנצט מיט'ן חתן שליט"א, און דערנאָך זיך ווידער אַרויסגעלאָזט אין אַ פייערדיגן ריקוד מיט בנו הגה"צ ווילי'אַמסבורגער רב שליט"א, דערנאָך מיט בני נכדו המחותן שליט"א, און דערנאָך מיט נכדי רביה"ק בעל ברך משה זי"ע. דערנאָך האָט זיך דער רבי אַרויסגעלאָזט אין אַ באַזונדערן טאַנץ מיט אחיו הרה"צ שליט"א.

נאָך די מצוה-טענץ פון די געהויבענע עלטער-זיידעס שליט"א, האָט דער בדחנא דמלכה אויסגערופן דעם זיידן הגה"צ ווילי'אמסורגער רב שליט"א צום מצוה-טאַנץ. נאָכ'ן אויסרופן דעם רב, האָט מען ווייטער ממשיך געווען מיט ניגוני הודאה אַ לענגערע צייט.

דערנאָך האָט דער רב שליט"א אָפּגעראָכטן די גאָר דערהויבענע ריקודין, וועו דער גאַנצער זאַל אַרום און אַרום האלט מיט די פייערדיגע ריקודין פונעם רב שליט"א. ביים מצוה-טאַנץ פונעם רב שליט"א האָט זיך דער ראש בית אב כ"ק רבינו שליט"א ספעציעל אויפגעשטעלט מיטצוהאַלטן דעם מצוה-טאַנץ.

דערנאָך האבן געטאַנצט די אַנדערע זיידעס שליט"א וון די מחותנים, און דערנאָך דער חתן. מען האָט פאַרענדיגט די שמחה אַרום 3:00 פאַרטאָגס, וועו דער רבי שליט"א האָט אָנגעוואונטשן פאר חתן-כלה, און דערנאָך פאַרלאָזט דעם זאַל אויפן וועג אַהיים לביתו נאוה קודש אין ווילי'אַמסבורג.

ציבור הרבבות ביים ערשיינונג פון רבינו שליט״א







דער ציבור ביים אריבערגיין זיך בענטשן ביי כ״ק רבינו שליט״א נאך תפילת מנחה





ביי די דברי כיבושין ביים קבלת פנים



האדמו"ר מראחמיסטריווקא-ווילימסבורג שליט"א



האדמו"ר מוויזניץ-ווילימסבורג שליט"א



ווארעמע ברכת הקודש פאר הגה"צ ווילימסבורגער רב שליט"א



דברות קודש ביים קבלת פנים

דער ציבור ביים קבלת פנים





דברות קודש ביים קבלת פנים



ביים תורם זיין אין דער פושקע פון ’כולל עצי חיים’

דער ציבור ביים מעמד החופה





ביים תורם זיין אין דער פושקע פון 'כולל שומרי החומות'



רבינו שליט"א ביים מעמד חופה



כ"ק הגה"צ בארא פארקער רב שליט"א ביי סידור קידושין



דער מחול לצדיקים נאכן מעמד החופה

דער ציבור ביים ערשיינונג פונעם רב שליט״א צום סעודת החתונה





ריקודין ביים ערשיינונג פון די גרויסע זיידעס צום סעודת החתונה



דער זיידע הגה״צ ווילי׳אמסבורגער רב שליט״א ביים אפנעמען מזל טוב פונעם ציבור

דער ציבור ביי די ריקודין







דער נייער ספר 'אמירה נעימה' פונעם רב שליט"א ווערט פארקויפט ביי דער שמחה





מאסיווע טראנספארטאציע אפאראט אריינצוטראגן טויזנטער תושבי קרית יואל צו דער חתונה הגדולה





די פייערדיגע מינוטן וועלן דער רבי שליט״א ערשיינט אין זאל



האדמו״ר מוויזניץ-לאנדאן שליט״א ביי דער שמחה



רבינו שליט״א אין א ידידות׳דיגן שמועס מיט האדמו״ר מוויזניץ-מאנסי שליט״א



כ״ק רבינו שליט״א אין א פייערליכן ריקוד מיט בנו הגה״צ ווילִיאמסבורגער רב שליט״א







בני וחתני מרן רבינו שליט"א אין א ריקוד



ביי די שבע ברכות נאכן בענטשן



ביים תורם זיין אין דער פושקע פון 'כולל חבת ירושלים'





אין אנחנו מספיקים להודות...





דער רבי שליט"א ביי די גאר דערהויבענע ריקודין לפני הכלה

דער ציבור ביים מצוה-טאנץ פון רבינו שליט״א







רבינו שליט״א אין א פייערדיגן ריקוד מיט בנו הגה״צ ווילִיאמסבורגער רב שליט״א

דער ציבור ביים מצוה-טאנץ פונעם רב שליט"א





רבינו שליט"א אין א טאנץ מיט אחיו כ"ק הגה"צ רב דקהילתינו 15'טע עוו. שליט"א



מצוה-טאנץ פונעם עלטער-זיידן כ"ק הגה"צ בארא פארקער רב שליט"א





דער פייערדיגער מצוה-טאנץ פון הגה"צ ווילִיאמסבורגער רב שליט"א

איז דאָ תקנות אויף בראָוקערידזש אויך?

מו״ה אברהם יודא שוואַרטץ הי״ו פון **״פוינט ריעלטי״** אין א שמועס מיט **״היימשטאט״**

point Realty

ווי דער עולם האַלט מיט, טוט זיך אין קרית יואל אַ לעבעדיגער דירות מאַרקעט מיט הונדערטער גרייטע דירות צום פאַרקויפן פאַר ישר׳דיגע פרייזן, אַדאַנק די ׳תקנות פרייזן׳ וואָס זענען אַוועקגעשטעלט געוואָרן דורך דעם מרא דאתרא כ״ק רבינו שליט״א, און ווערט נאָכגעפאָלגט דורך אַלע מוכרים און קונים איבער גאַנץ קרית יואל.

מיר זענען זיך אַצינד אַוועק אויף אַ קורצן שמועס מיט מו״ה אברהם יודא שוואַרטץ הי״ז, וואס ווען אונז דערציילן איבער א וויכטיגע רעוואָלוציע, וואס ווערט אנגעפירט לטובת הציבור דורך דער באַרימטער ׳פוינט ריעלטי בראָוקערידזש׳, וואָס ווען אונז דערציילן איבער אַ וויכטיגער סערוויס וואָס ווערט צוגעשטעלט לטובת הציבור דורך ׳פוינט׳.

אַ גוטן ר׳ אברהם יודא.

אַ גוט יאָר.

לאָמיר גלייך צוגיין צום ענין.

ברוך ה׳, ווי דער עולם האַלט מיט, האָבן די דירות פריזן אין קרית יואל געמומען אַן ערנסטן שפרונג אויף אַראָפּ, עפעס פון וואָס ידעדער קרית יואל׳ער תושב האָט שטאַרק הנאה. מען זעט ב״ה די כוחות וואָס דער רבי שליט״א האָט אַריינגעלייגט אין דעם אַז די זאַך זאָל מצליח זיין.

און דער רבי רוט נישט, און לייגט ווייטער אַריין כוחות אינאיינעם מיט די עסקנים. עס איז טאַקע שטאַרק צום פאַרדאַנקען די ׳היימשטאָט׳ פארן שטיין צו דער רעכטער האַנט פון רבי׳ן אַז די זאַך זאָל זיך רוקן פאָראויס און די פרייזן זאָלן זיך סטאַביליזירן. ב״ה אַז מען האָט אַראָפּגעברענגט דעם פרייז פון ׳יעדן הויז מיט אַרום הונדערט, אַדער הונדערט-פופציג, טויזנט דאָלאַר, און ווי דער רבי זאָגט, אַז די תקנות פרייזן זענען ׳העיר טו סטעי׳.

ביי אונז אין ״פוינט ריעלטי״ וואָס מיר זענען אַריינגעקומען אין בילד שוין אין דער תקנות עפאָכע, נעמען מיר די תקנות אויף אַ העכערן שטאַפּל, און מיר ווילן איינשטעלן תקנות איבער ׳בראָוקערידזש׳.

איך וויל טאַקע רעדן וועגן דעם ״בראָוקער׳ס פי״ וואָס מען צאָלט פאַר אַ בראָוקער וועז מען פאַרקויפט אַ דירה, וואס דאָס צאָלט היינט דער מוכר. ווייל דאָס געלט וואָס זיי צאָלן היינט צו פאַרקויפן אַ דירה, דאַרף אויך מאַכן סענס. און מיר אין ״פוינט ריעלטי״ האָבן טאַקע באַווּיזן אַראָפּצובערענגען די פרייזן וואָס עס קאָסט היינט פאַר אַ מוכר צו פאַרקויפן אַ דירה.

דהיינו? איז דען נישט דאָ אַן אָנגענומענער סכום וואָס מען צאָלט פאַר דעם?

עס איז יאָ דאָ, איך וועל אָבער מסביר זיין דעם חילוק צווישן דער אַלגעמיינער וועלט פון דירות וואָס ווערן פאַרקויפט אינדרויסן פון קרית יואל און הייזער וואָס ווערן פאַרקויפט אין קרית יואל.

און דער חילוק איז זייער פשוט: עס ווענדט זיך אין די אַרבעט וואָס מען לייגט אַריין. אַ געוועלכער בראָוקער אין ׳קרית יואל המורחבת׳ דארף אַרבעטן פיל שווערער ווי אַ בראָוקער אין צענטער-קרית יואל, צו קענען פאַרקויפן אַ דירה. ער דאַרף אָנהייבן ביים באַיינפלוסן דעם מוכר אַז ער זאָל ווילן פאַרקויפן זיין דירה, דאס ׳ליסטן׳ אויף די ריעל עסטעיט זייטלעך מיט פראָפעסיאָנאַלע בילדער וכו׳, אַראָפרופן די פאָטענציאַלע קונים און וויזן דעם הויז, און נאָכדעם אולי יחוס ואולי ירחם אַז איינער זאָל איינגיין אָפצוקויפן דעם הויז, און געווענליך דאַרף ער זיך נאָך טיילן מיט נאָך אַ בראָוקער אויף דעם זעלבן הויז.

אין דעם אַלגעמיינעם מאַרקעט איז אָנגענומען אַז מען קען קייען שטרוי ביז עמיצער באַשליסט אָפצוקויפן אַ הויז; דער בראָוקער דאַרף אַריינלייגן שוווערע כוחות און געלט ביז ער זעט די דירה פאַרקויפט. צוליב דעם בעט מען בערך פיר פראָצענט, ווייל עס ליגט דערין עטליכע וואָכן אַרבעט.

נו, איז דען אַנדערש אין קרית יואל? די קרית יואל׳ער בראָוקערס אַרבעטן דען נישט?

איך האָף אַז דו האָסט מיך נישט שלעכט פאַרשטאַנען... די קרית יואל׳ער בראָוקערס זיצן נישט אויפן פאָטעל און פאַרקויפן אַזוי דירות איינס נאָכן צווייטן.

ווען מען זאָל אָבער לייגן אויף דער וואָגשאָל די אַרבעט וואָס אַ בראָוקער אינדרויסן לייגט אַריין צו פאַרקויפן אַ דירה, און דערנעבן די אַרבעט וואָס וועלט אַריינגעלייגט צו פאַרקויפן אַ דירה אין קרית יואל, איז קלאָר אַז האַלב אַרבעט דאַרף נישט געטון ווערן.

אין רוב פעלער דאַרף דער בראָוקער נישט זוכן די דירה, ווייל דער מוכר איז דער וואָס קומט צום בראָוקער אַז ער וויל פאַרקויפן זיין דירה; מען דאַרף עס נישט צופיל רעקלאמירן, ווייל דער בראָוקער טרעפט גאַנץ גרינג אַ קונה; דער בראָוקער דאַרף עס נישט אַראָפּקומען וויזן, ווייל אין געווענליכע פעלער וויסט דער קאָסטומער שוין וואָס ער וויל, און דער בראָוקער דאַרף נישט צו לאַנג איבערצייגן אַז מען זאָל נעמען די דירה.

דאָס און נאָך אַנדערע פרטים האָט געפירט צום באַשלוס ביי אונז אין ״פוינט ריעלטי״ אַז מיר וועלן נישט רעכענען די איבערגעטריבענע פריזן וואָס מען בעט היינט צום פאַרקויפן אַ דירה, און אַזוי בס״ד נאָך מער אַראָפּברענגען די דירות פרייזן אין קרית יואל.

וואָס איז היינט דער מאַרקעט פרייז וואָס מען צאָלט פאַר אַ בראָוקער?

דער מאַרקעט פרייז איז אַרום צוואַנציג טויזנט דאָלאַר. דאָס קומט אויס דער ס״ה פאר אַ זיבן-אַכט הונדערט טויזנט דאָלאַרדיגע דירה אין קרית יואל, וואָס אַ בראָוקער האָט באַווּיזן צו דעליוועךן פאַר אַ קאָסטומער.

און וויפיל בעט ״פוינט ריעלטי״ צו פאַרקויפן אַ דירה?

מיר פרובירן צו רעכענען האַלב, צען-טויזנט דאָלאַר פער דירה, און דער עולם קען טאַקע זען אַז ביי ׳פוינט ריעלטי׳ באַקומט מען בעסערע פרייזן אויף סיי וועלכער דירה, מיט פיל בעסערע סערוויס.

איז דען נישטא קיין פעלער אין קרית יואל, בפרט אין קרית יואל המורחבת, וואָס אַ בראָוקער דארף יאָ אַריינלייגן אַסאַך אַרבעט דאָס צו קענען פאַרקויפן?

זייער אַ געראטענע שאלה. דער מציאות איז טאַקע אַז עס זענען דאָ אַסאַך דירות אפילו אין צענטער קרית יואל, וואו דער בראָוקער דארף יאָ אַריינלייגן אַ שווערע אַרבעט דאָס צו פאַרקויפן.

לדוגמא, איך האָב געהאַט לעצטנס אַ טייערע דירה מיט אַסאַך אָפּגרעיטס וואָס איך האָב פאַרקויפט. איך האָב געדאַרפט אַריינלייגן אַסאַך אַרבעט צו פאַרקויפן דעם הויז, וואָס איז געגאַנגען פיל טייערער ווי דער מאַרקעט פרייז צוליב די פילע אָפּגרעיטס און בענעפיטן וואָס דער הויז פאַרמאָגט. אַזאַ הויז איז נישט מער ווי רעכט צו בעטן מער געלט פאַר׳ן דאָס פאַרקויפן.

און דאָס זעלבע איז אין ׳קרית יואל המורחבת׳ וואו די בראָוקערס דארפן אַריינלייגן אַסאַך מער צייט און כח צו קענען פאַרקויפן אַ גוי׳איש הויז פאַר אַ איד. דאָרט איז טאַקע מיט יושר דאָס בעטן אַ טייערן פרייז צו פאַרקויפן אַ הויז. אָבער אין צענטער קרית יואל האָט דאָס לדעתי נישט קיין פשט, און מיר שטעלן טאַקע צו דעם סערוויס פאר אַ נאָרמאַלן יושר׳דיגן פרייז.

וויאַזוי קענט איר אַרויסברענגען דעם פּראָבלעם פון טייערע בראָוקער-פרייזן אין איין וואָרט

די נקודה איז, אַז וויי געזאָגט האָט מען ב״ה באַווּיזן אַראָפּצובערענגען די פרייזן פון דירות אין קרית יואל, און דאָס האָט שטאַרק אַפעקטירט די מוכרים. עס זענען דאָ אַסאַך

אידן וואָס האָבן זיך פֿלוצלינג געטראָפֿן מיט אַ הויז וואָס איז הונדערט-פופציג-טויזנט דאָלאַר ווייניגער ווערט, אדער נאכמער.

דאָס איז אָבער זיכער אַז מען דאַרף זיך רעכענען מיט די מוכרים און זען אַז זיי זאָלן אַרויסגיין מיט די מערסטע פאַרדינסטן וואָס מעגליך פון אַזאַ דיעל. דערביבער איז נישט מער ווי יושר אַז די ברָאוקערס וואָס דאַרפן יעצט אַרבעטן סאַך גרינגער צו פאַרקויפן אַ דירה, ווייל אַ דירה מיט תקנות פרייַזן גייט דאך סאַך שנעלער און גרינגער, זאָל די פרייַז פאר דעם ברָאוקער אויך אַראָפגיין.

אַז מען מאַכט אַ חשבון וויפיל דער מוכר פאַרדינט אויף אַזאַ געשעפט, איז אַזוי. לאָמיר נעמען אַ דירה וואָס אַ איד האָט געקויפט מיט צען יאָר צוריק און ער וויל עס יעצט פאַרקויפן וויייטער, קומט אויס אַז מיט די 'יעצטיגע תקנות פרייַזן וועט ער פאַרדינען, לאָמיר זאָגן, בערך 50,000$ אויף דעם גאנצן געשעפט.

נו, איז דען יושר אַז גאַנצע 25,000$ פון דעם זאָל אַראָפגיין פאר דעם ברָאוקער?! דאָס מיינט אַז האַלב פון זיינע פאַרדינסטן גייען אַראָפ פאר דעם ברָאוקער. פאַרוואָס זאָל נישט זיין אַז דער מוכר באַקומט פערציג טויזנט פון די פופציג, און דער ברָאוקער באַקומט נאָר צען? צען טויזנט דאָלאַר איז געוונג גלעט פאַר אַזאַ סאָרט דיעל.

בנוגע פליפן, וועל איך נישט אַריינגיין יעצט צי מען מעג אָדער נישט. יעדער זאָל זיך דאָס אַליין אויס'פסק'ענען בייַ זיין רב.

איך וויל נאָר רעדן די וואָס בעטן 25,000$ פאַר אַ פשוט'ן פליפ, און מען קען אַמאָל פליפן דעם זעלבן הויז דריי מאָל, אָן אַריינלייגן אַ פּינגער, און ארויסווּאָקן יעדעס מאָל מיט פרישע 25,000$ (און טיילמאָל ווייסט ניטאַמאָל דער קאָסטומער דערפון!). דאָס איז אַן אומרעכט און אַ גניבה. ב"ה אַז זייט מיר זענען אַריינגעקומען האָבן מיר געהאַט אַ חלק אין נידערן די פּרייַזן אויך, וועלן אַדאַנק אונזערע יושר'דיגע פּרייַזן פאר ברָאוקערידזש, האָבן די פּרייַזן געקענט פאַלן.

איז דען דאָ געוונג מענטשן וואָס זענען גרייט צו אַרבעטן אין די ליין פאַר אַזוי ביליג?

דער מציאות איז אַז עס זענען היינט דאָ צענדליגער אינגעלייט וואָס זענען גרייט דאָס צו טון, פשוט צו מאַכן נאָרמאַל פרנסה, און נישט מיט חשבונות צו קענען איין טאָג דרייוון די טיערסטע קאָר. זיי זענען גרייט צו האַקן האָלץ און שעפּן וואַסער אויך, אבי צו האָבן פרנסה. נישט 'יעדער וואָס גייט אַריין אין די ליין פון ברָאוקערידזש, דאַרף גליידן וועלן אַ איד אַ נגיד.

מען דאַרף דאָך נישט פאר דעם זיין אַ קאַלעדזש גראַדואירטער וואָס דאַרף קענען וועד-וויייסט-וואָס. מען דאַרף ס"ה קענען אַריינלייגן אַן עד אין דעם 'היום יום' און וויסן וויאַזוי צו רעדן שיין צו מענטשן.

די קויפן און פארקויפן דירות אין שטאָט, איז ב"ה אַ פרייַער מאַרקעט, קיינער קאָנטראָלירט דאָס נישט, און אדרבה זאלן אַריינקומען נאָך ברָאוקערס אינגעלייט וואָס זוכן בלויז צו מאַכן פרנסה אויף אַ נאָרמאַלן וועג, אָן אויסריייסן די טאַשן פון אינגעלייט וואָס בלוטיגן אויף ברויט אין שטוב.

לאָמיר פאַרשטיין, איר האָט דען קיינמאָל נישט געבעטן מער ווי $10,000 ברָאוקער פּי?

די נקודה איז נישט דער נאָמבער 10,000$. ווי געזאָגט זענען דאָ דיעלס וואו עס איז הונדערט פּראָצענט באַרעכטיגט צו בעטן מער, און איך האָב ב"ה אויך אַזעלכע דיעלס. אָבער דאָס בעטן ריזיגע געלטער על לא דבר פאר אַ סעיל וואָס איז געגאַנגען גרינג און געשמירט, בלויז ווייל מען קען אַרויסרוקן פונעם קאָסטומער נאָך 15,000$, האָט נישט קיין שום רעכט.

באמת האָב איך געוויסע קאָסטומערס וואָס צאָלן נאך ווייניגער פאַר אַ סעיל, און דאָרט איז עס פאַרשטענדליך ווייל די אַרבעט דאָרט איז נאָך גרינגער. די נקודה איז נישט דעם סכום וואָס מען צאָלט, נאָר אַז עס דאַרף זיין יושר'דיג אויסגעאַרבעט, אַ נאָרמאַלער פרייז פאַר אַ נאָרמאַלער סעיל.

דער עולם דארף פאַרשטיין אַז מען לעבט היינט אין "תקנות צייטן", און פונקט ווי דער בויער האָט פאַרשטאַנען אַז עס איז תקנות צייטן און מען דאַרף זיך צושטעלן, זאלן עס די ברָאוקערס אויך פאַרשטיין און רעכענען נאָרמאַלע פרייזן פון די מוכרים.

וואָס קענט איר זאָגן איבער דער 'פוינט ריעלטי' רעוואָלוציע וואָס מען הערט רעדן איבעראָל?

פוינט ריעלטי האָט ב"ה געמאַכט אַן אויסטערלישע רעוואָלוציע אינעם ריעל עסטעיט ליין אין קרית יואל. היינט ווייסט יעדער אַז עס איז 'תקנות צייטן' און מען דאַרף זיך צושטעלן צום קאָסטומער. מיר זענען אַריינגעקומען אָנהויב פון דער נייער עפּאָכע, און ב"ה געהאָלפן שטופן דעם וואָגן און ברענגען אַז מען זאָל זיך רעכענען מיט דעם קאָסטומער.

אויב מען מעג זאָגן, אַז עס מאַכט זיך נאָך היינט אַז ברָאוקער רעדט נישט אַזוי שיין צו אַ קאָסטומער, זאָגט מען אים, "ר' איד, עס איז היינט תקנות פרייזן, עס איז היינט פוינט ריעלטי צייטן!". דאָס האָבן מיר געברענגט צום טיש בס"ד אַז מען האָט זיך



אָנגעהויבן רעכענען מיט דעם קאָסטומער.

דו דאַרפסט פאַרשטיין אַז פוינט ריעלטי איז אַריינגעקומען פון די ערשטע מינוט מיטן סלאָגאַן אַז מיר זענען דאָ פאר די קאָסטומערס. עס איז זייער וויכטיג צו זיין אָפן מיט אַ קאָסטומער און אים אַלעס דערציילן פון פאָראויס, אפילו די קליינע וועריטער, און מיט דעם קויפט מען זיך איין אַ געוואַלדיגן צוטרוי ביים קאָסטומער.

רוב אינגעלייט וואָס לייגן אַראָפּ אַ 'דאון פּעימענט' איז עס זייער גרעסטע טראַנזאַקציע אין זייער לעבן, זיי לייגן אַריין ביי יענעם זייער שווער-אָפּגעהאָרעוועטע געלט, און 'יעדער קען באַשטיין צו זיין וואָס אַלץ קלאָרער אין דעם שריט וואָס מען גרייט זיך צו באַגיין. דעריבער וועלן די קליענטן דאַנקבאַר זיין פאַר יעדעס ביסל אינפאָרמאַציע, בפרט אויב דאָס וואָלט געקענט באַהאַלטן ווערן פון זיי.

מיר האָבן ערלעדיגט אַסאַך זאַכן ביי עטליכע גרעסערע דעוועלאָפּערס, סיי אין צענטער קרית יואל, סיי אין קרית יואל המורחבת, וואָס זאָל פאַרגרינגערן און פאַרלייכטערן פאר די קאָסטומערס מיט פאַרשידענע פאַרבעסערונגען, וואָס טויזנטער קאָסטומערס האָבן הנאה פון דעם, און מיר האָבן אין דעם אַריינגעליגט אַסאַך אַרבעט, זאַכן וואָס זענען נישט געווען אין קרית יואל בעפאָר. און מיר זיצן נאָך בס"ד ווייטער צו זען מיט וואָס מען קען פאַרגרינגערן פאַר תושבי קרית יואל.

מיר האָבן געטוישט דעם צוגאַנג פון קאָסטומער סערוויס אינעם ברָאוקער'ס פעלד בכלל. מיר האָבן אַריינגעברענגט די ווינט אַז דער קאָסטומער איז אייביג פאָראויס. ביז דאַן פלעגט דער קאָסטומער דאַרפן נאָכלויפן דעם ברָאוקער. היינט איז דאָס ב"ה נישט אַזוי, מען רעדט צו יעדן קאָסטומער נאָרמאַל און פאַרשטענדליך. קרית יואל האָט נאָך קיינמאָל נישט געהאַט אַ קאָמפּאַני וואָס זאָל ליגן בלויז די אינטערעסן פונעם קאָסטומער פאָראויס, און מיר זענען צופרידן אַז אַנדערע מאַכן דאָס ב"ה נאָך.

ב"ה אַז אינעם לעצטן אַנדערטהאַלבן יאָר זינט מיר האָבן געגרינדעט די פירמע, האָבן מיר געהאַט די זכי' צו פאַרקויפן בס"ד אַריבער פיר-הונדערט הייזער פאַר תושבי קרית יואל, אָנגעהויבן מיט מאָונטעין רידזש, עיקערס ענקלייוו, שכונת דברי יואל, בעיקערטאָון דירות, האַרמאָני עסטעיטס - שכונת ויואל משה פאַזע #3 און פאַזע #2, און נאָך אַסאַך איינצלנע הייזער אין צענטער פון שטעטל און אין קרית יואל המורחבת. איך קען נישט זאָגן אַז מיר פירן דעם מאַרקעט, ווייל קיינער פירט נישט דעם מאַרקעט, מיר זענען אָבער אין דעם ליין ב"ה מיט אַ שטאַרקע הצלחה, דער רבוש"ע זאָל העלפן ווייטער מיר זאָלן קענען ווייטער אַרויסהעלפן תושבי קרית יואל אויף אונזערע הויכע סערוויס סטאַנדאַרטן.

טוט איר אויך אין פאַרקויפן קאָמערציאַלע שטחים און וועיר-האוזעס?

יאָ, ב"ה. צוזאַמען מיט מיין שותף כהן שדעתו יפה, וואָס איז באַוואוסט מיט זיין ישרות און גראָדקייט, און זיין עקספערטיז פון זיין איבער פופצן יאָר אין די ליין מו"ה ארי' לייב (לייבי) הכהן גלאַנץ הי"ו, וואָס מיט זיין וויזיע און גראָדן פאַרשטאַנד האָט ער אַוועקגעשטעלט אונזער קאָמפּאַני, סיי דער קאמערשל און סיי דער רעזידענשל חלק, און ב"ה אַז איך האָב זיך אַסאַך געלערנט פון אים.

מיט זיין פאַרשטאַנד אין דעם קאָמערשל ליין, איז ער גאָר שטאַרק ספעציאַליזירט אין דעם פעלד. איך זאָג אַלץ פאר קאָסטומערס אַז לייבי קען 'יעדן אינטש פון דער אינדוסטריע אין גאַנץ אָפּסטעיט. סיי וואו איר דאַרפט קאָמערציאַלער ריעל עסטעיט איבער גאַנץ אָפּסטעיט, איז לייבי גלאַנץ דער ריכטיגער אַדרעס.

טוט זיך "פוינט ריעלטי" פאַרברייטערן?

בס"ד האָט מען אַצינד אויפגענומען פרישע אַרבייטער צו קענען נאָכקומען דעם פאַרלאַנג פן די הונדערטער צופרידענע קליענטן. מיר האָבן אויפגענומען נאָך אַרבייטערס צו קענען נאָכקומען דעם פלייץ פון כסדר'דיגע רופן צו אונזער אָפיס, און אייך צו קענען צופרידנשטעלן אויפן העכסטן פאַרנעם.

ביי אונז וועט איר הערן בלויז די אמת'ע פאַקטן, זאָל עס זיין מיט נייַע דעוועלאָפּמענטס וואס גייען געבויט ווערן, איבערגעבן עלטערע דירות סיי אין צענטער קרית יואל און סיי אין קרית יואל המורחבת, אָדער סיי וואָס. דער אויסוואָל פון דירות איז ב"ה גרויס און מיר זענען דאָ זיך צוצושטעלן צו אייערע געברויכן אויף אַ גאָלדענעם טאַץ. מיר זענען טאַקע דא צו מאכן פרנסה פון דעם, אָבער אונזער ערשטע און הויפט פריאָריטעט איז אַז איר זאָלט אַרויסגיין צופרידן אַזויוי אונזערע 400 ערשטע קליענטן זענען מעיד בס"ד.

מיר האָבן אויך געעפנט לעצטנס אַ נייַעם אָפּיס אין ברוקלין וואו מיר זיצן איינמאָל אַ וואָך, נאָכצוקומען דעם קריאת הקודש פון כ"ק רבינו שליט"א, וואו דער רבי האָט אַפּעלירט צו די ווילי'אַמסבורגער אידן אַז מען זאָל זיך אַרויסציען קיין קרית יואל.

זאָל דער רבוש"ע העלפן אַז מיר זאָלן קענען ווייטער אָנגיין מיט די אַרבעט צוצושטעלן הייליגע אידישע הייזער פאַר תושבי קרית יואל, און מען זאָל שוין זוכה זיין צו וואוינען אין אונזערע אמת'ע הייזער אין ירושלים עיה"ק בביאת משיח צדקנו בב"א.

אמן, און אַ דאַנק פאר'ן אַוועקגעבן פון אייער טייערע צייט.

הערליכע שמחה בבית הרב שמעון שישא שליט״א ראש מצילי מרכז עזרה ויעוץ

א גאר געהויבענער שמחת נישואין איז אפגעראכטן געווארן בתוככי ארץ הקודש, וועו ידידים פון נאנט און ווייט האבן זיך מיטגעפריידט ביים געהויבענעם שמחת נישואים בביתו פונעם ראש המצילים ואבי האסורים, דער שליח נאמען לשולחיו, הר״ר שמעון שישא שליט״א ראש מצילי מרכז עזרה ויעוץ, וועלכער האט בשעטומ״צ געפירט אונטער די חופה זיין עלטסן זון החתן המופלג נ״ו, עב״ג בת הגה״צ המקובל רבי משה פריש שליט״א ראש מוסדות יערות דבש.

פילע געסט האבן זיך אנגעזען פון חוץ לארץ, די עסקנים נמרצים וועלכע ארבעטן רונדע דעם יאר לטובת המרכז, און זענען אצינד ספעציעל געקומען צו פארן לרגל השמחה, אדער אנדערע וועלכע זענען ספעציעל פארבליבן נאך עטליכע טעג אין ארה״ק, נאכן געהויבענעם שבת מירון בראשות מרן רבינו שליט״א.

ספעציעל האט זיך אנגעזען דאס השתתפות פון הרה״ח הנעלה ר׳ יצחק שיפף שליט״א יו״ר הנהלת המרכז, וועלכער איז געקומען ארויסצייגן זיינע רגשי הערצה אויף די פעולות גדולות ונעלות וואס ער האלט פערזענליך מיט שוין לענגערע יארן.

דורכאויס די שמחה האט זיך אנגעזען די הערצה און אמת׳ע הערכה פון וועלכן ר׳ שמעון געניסט דורך אלע שיכטן צוגלייך, פון רבנים ביז בעלי בתים, עמך א׳דן פון אלע קרייזן, וועלכע האבן געשטראמט אפצוגעבן דעם מזל טוב לרגל די גרויסע שמחה, און בד בבד אויסדרוקן דעם הכרת הטוב אויף די פעולות גדולות ונשגבות וואס ר׳ שמעון טוט למען יהדות ארה״ק בכלל, און למען אסירי ציון און די וועלכע פארפלאנטערן זיך מיטן גזירת הגיוס בפרט.

ספעציעל האבן זיך אנגעזען פילע בחורים ואברכים יקירי אסורי ציון, וועלכע זענען ליידער אפגעזיצן אויף תקופות אין די ציוני׳סטישע טורמעס פארן חטא פונעם נישט ווילן מטמא זיין זיך אינעם טמא׳נעם מיליטער, און זיי זענען מיט שיינענדע פנימ׳ער געקומען אצינד אפגעבן דעם פאס׳גן הכרת הטוב פאר האי גברא יקירא וועלכער איז געווען דער ריכטיגער שליח מן השמים זיי ארויסצונעמען פון אונטער די אייזענע גראטעס.

באזונדער איז אין די טעג דערנאך, פארגעקומען אן ערהאבענער שמחת שבע ברכות, וואו עס האבן זיך משתתף געווען פילע חשוב׳ע אדמורי״ם ורבנים, און באזונדער די חשוב׳ע מצילי מרכז עזרה ויעוץ פון אלע אפיסעס אין די שטעט ברחבי ארה״ק, וואו מען האט זיך אינאיינעם משמח געווען בשמחה של מצוה, און מעלה געווען על נס די פעולות גדולות ונשגבות וואס הר״ר שמעון לייגט אריין לטובת די טויזנטער בחורי ישראל.

באזונדער איז אן ערהאבענער מסיבת לחיים לכבוד השמחה אפגעראכטן געווארן בבית האכסניא פון מרן רבינו שליט״א וועלכער האט זיך דאן געפונען אין אין בני ברק, וואו דערביי האט דער רבי שטארק מחזק געווען די פעולות הקודש, און שטארק אויפגעפאדערט אז עס פעלט זיך קריטיש וויכטיג אויס צו פארברייטערן די פעולות, און עפענען נאך אפיסעס אין ירושלים, בני ברק, און אין נאך שטעלט, צו קענען נאכקומען דעם אומאויפהערליכן קריטישן געברויך.

דער רבי האט דערביי זיך אריינגעלאזט אין א שמועס איבער די וועלכע ווילן ליידער איינגיין אויף א פשרה, זאגנדיג ״איך קען זיי נישט פארשטיין!״, און דער רבי האט ערוועגט אז מען איז אים שוין געקומען מסביר זיין אז ס׳איז נישט געפערליך, ס׳וועט שלעפן צייט, אבער דער רבי האט געענטפערט אז דער מהלך גייט נישט גוט ארבעטן און ס׳גייט ס״ה ברענגען אז מ׳גייט זיך צוריק אנהייבן שטעלן פאר א דיחוי און דאן וועט זיך אנהייבן די צרות פאר יחידים, און ווער קען מפקיר זיין אזויפיל נפשות מישראל!!!



הגאון הגדול ר׳ אברהם יצחק אולמאן שליט״א חבר הבד״ץ



הגה״צ דומ״ץ סאטמאר-ירושלים שליט״א



הגה״צ המשפיע ר׳ צבי מאיר זילבערבערג שליט״א



הגאון הגדול ר׳ נתן קופשיץ שליט״א גאב״ד נחלה ומנוחה בית שמש



הרה״ח ר׳ יצחק שיפף אין א טאנץ ביי די חתונה מיט עטליכע געראטעוועטע בחורים



עסקני ותומכי המרכז מארץ ומחו״ל ביים ריקוד של מצוה

וואלונטירן פון "חברה הצלה" הערן ראט און פראטאקאלן פון עקספערט דאקטוירים צו באריכטערן מעדיצינישע קענטעניסטן

צוגרייטונג צו ווינטער-סעזאן מיט דר. בלאבסטין פון 'נעסטוועל העלט'

דער פארלאפענער וואך זענען די הצלה וואלונטירן פון חברה הצלה דקרית יואל דורכגעגאנגען א סעסיע צו זיין פולשטענדיג בעפארגעגרייט אויפן איצטיגן ווינטער סעזאן, וועלכער קומט יעצט אריין מיט א שארפער קעלט כוואליע, הערנדיג וויכטיגע און דעטאלירטע ראט פון דעם עקספערט קינדער-דאקטאר, דר. בלאבסטין פון 'נעסטוועל העלט' אלעס ארום ווייטערוסן, ווי די פלו, אר-עס-ווי, און נאך.

די הצלה מעמבערס גייען דורך אין אויפפרישונג טרענירונג סעסיע אויף א מאנאטליכן באזיס, וועלכע קומען אראפ אפיציעלע טרעניערער און גייען איבער די רעגולאציעס און פראקטיצירונגען. אין צוגאב צו דעם ווערן אראפגערופן צום הצלה הויפטקווארטיר די לאקאלע דאקטוירים פון אלע ארומיגע צענטערן וואו מען קניפט אן נעטצערע צוזאמענארבעט באציאונגען און מען גייט איבער פראקטישע אנווייזונגען אינאיינעם.

דורכאויס דעם יאר קומען אראפ דאקטוירים פון אלע העלט צענטערן אין שטאט, און ארומיגע שפיטעלער און העלט צענטערן, ווי ר' דוב מארקאוויטש, ר' אליעזר שוואַרץ, און די עקספערטן פון עזר העלט צענטער. דורכאויס די פארגאנגענע מאנאטן האט מען עטליכע מאל אריבערגערופן גרויסע עקספערטן אינעם ראיאן, ווי א דאקטאר פון דעם מאנטיפיורי שפיטאל וועלכער איז פון די סאמע גרעסטע וועגן עס קומט צו טראומא פעלער וועגן איברים ווערן ערנסט געשעדיגט ל"ע, און דער בארימטער דר. קארנגאלד וועלכע ספעציאליזירט זיך אין סטיטשעס און אלעס ארום.

וואלונטירן אויסגעקלארט אין אלעס וואס זיי דארפן וויסן ביים רעאגירן צו אזעלכע סארט פעלער, עס זאל זיך נישט מאכן, און מען באפעסטיגט די צוזאמענארבעט מיט די פילע דאקטוירים און געזונטהייט צענטערן מיט וועם עס קומט אויס צו ארבעטן.

דעם מאנאט איז אראפגערופן געווארן דער באקאנטער דר. בלאבסטין פון דעם נעסטוועל העלט צענטער, אן עקספערט אין קינדער געזונטהייט, וועלכער איז איבערגעגאנגען מיט די מעמבערס אלעס וואס זיי דארפן וויסן צו זיין צוגעגרייט צום אנקומענדן וויינטער סעזאן, אנבאלאנגט קינדער ווייטערוסן, ווי א שטארקער הוס, פלו, אר-עס-ווי, און אזוי ווייטער.

נאך א לענגערע צייט פון דיסקוטירן די סימפטאמען און באהאנדלונגען זענען די וואלונטירן ארויס מיט א שטארקער קלארקייט וויאזוי זיך אומצוגיין אין יעדער סיטואציע, על כל צרה שלא תבא, און דער דאקטאר האט פארשפראכן זיינע פולסטע צוזאמענארבעט מיט חברה הצלה צו יעדן פאל.



שִׁבְתִּי בְּבֵית י״י כָּל יְמֵי חַיַּי לַחֲזוֹת בְּנוֹעַם ה׳:

העלישע פייער אָנגעצונדן דורך כ״ק מרן רבינו הגה״ק שליט״א באתרא קדישא מירון, דערהייבט סאַטמאַר מיט פרישע קבלות טובות בסגולת הקטורת וקרבנות עַל סדר התפלה

וכולם מקבלים עליהם:

מאַסיווע דרייוו פאר **קבלות טובות** איבער׳ן סגולת הקטורת און התרוממות בעבודת התפלה
ווערט געלאָזט אין גאַנג אינערהאַלב קהילתינו הק׳

בזא״ת יבוא אל הקודש:

טויזנטער מקבלי הקבלות טובות וועלן זוכה זיין אַז זייער קבלה **לכבוד התנא רשב״י זי״ע** וועט וועלן אַראָפגעלייגט **באתרא קדישא מירון** אינאיינעם מיט קוויטל ביום המסוגל זאת חנוכה

קק״ק סאַטמאַר - שבתי בבית ה׳ כל ימי חיי לחזות בנועם ה׳ קאָכט זיך נאָך ביי די טויזנטער סאַטמאַרער חסידים וויא העלישע פייער, ובפרט פאר די אַריבער 7,000 תלמידים וחסידים בליעה״ר מכל רחבי תבל וועלכע האָבן זוכה געווען מיטצולעבן די הייליגע מאָמענטן פונעם שבת תולדות באתרא קדישא מירון בצילא קדישא פון הייליגן תנא רשב״י, בראשות רבן ומאורן של ישראל כ״ק מרן רבינו הגה״ק שליט״א, ווי דער רבי שליט״א האָט אויפגעהויבן דעם גאַנצן ציבור בקדושה עילאה.

סאַטמאַרער הערצער בענקן זיך מיט פייער קיין מירון!

נכספה וגם כלתה נפשי לחצרות ה׳ לבי ובשר״י ירננו לקל חי! רבבות סאַטמאַרער הערצער בענקן מיט אַ הייליגע נאָסטאַלגיע צו אתרא קדישא מירון, ווי אידן דרוקן זיך אויס אין די יעצטיגע טעג ״אויב מאָרגן פאָרט דער רבי שליט״א נאָכאַמאָל קיין מירון בין איך דאָרט״, די געגועין וכיסופין צו שעפן די אור וקדושה וועלכע האָט זיך געשפירט אין די לופטן דורכאויס דעם לעכטיגן שבת אין מירון, איז עפעס וואָס לפרוש ממנו אי אפשר.

די בעסטע באַשרייבונג, און די שענסטע בילדער, די שמועסן און קרישקעלעך, די מערסט התרגשות׳דיגע דערציילונג פונעם שבת, גאָרנישט קען נישט באמת אַראָפגעבן אפס קצהו פון דאָס וואָס האָט זיך אָפגעשפילט באתרא קדישא מירון ביים דערהויבענעם שבת תולדות, וועו אלופי אלפי ישראל זענען געקומען צופאָרן בטירחא דגופא ובטירחא דממונא מיט איין הייליגע ציהל זיך צו אויפהייבן מעלות רמות פון די אַלגעמיינע גשמיות׳דיגע וועלט אין וועלכע מיר לעבן.

מאָמענטן פון דביקות והתעלות מיט אַ רוחניות׳דיגע גייסט!

אנא עבדא דקדושא בריך היא... מיט צוגעמאַכטע אויגן שטייען טויזנטער אידן צונויפגעפרעסט ליל שב״ק אינעם גרויסן שאַטער און מ׳טאַנצט מיט אַ דביקות אינאיינעם מיט׳ן רבי׳ן שליט״א, הייליגע זיסע פשטים אינעם שבתי בבית ה׳ כל ימי חיי, ווי נעמט מען זיך צוריק צו יענע לעכטיגע זמנים אין מירון, דאָס האָרץ רוישט און די געפילן ברענען צוריק קיין מירון.

ווי הייליג און דערהויבן איז דאָס געווען, אויסגעטון און אויסגעפלאָגט פון די גאַנצע עולם הזה, אידן וווייקן זיך שעות נאָכאַנאַנד אין די הייליגע מערה, פון איין זייט גיסן זיך אידן אויס די רענצלעך מיט קוויטלעך און צרות וואָס מ׳האָט זיך מיטגעברענגט, און פון די אַנדערע זייט שטייען אידן יונג און אַלט און כאַפן זיך אן האַנט-ביי-האַנט און זינגן און טאַנצן מיט אַ העכערע דביקות לכבוד התנא האלקי.

נישטא קיין נעילת החג צו די יו״ט׳דיגע טעג אין מירון; מ׳געזעגענט זיך נישט!

ווי פאַסיג האָט זיך אויסגעדרוקט איינער פון די חשובע רבנים הגאונים שליט״א וועלכע האָבן מיטגעלעבט דעם לעכטיגן שבת, אַז ביים פריער׳דיגע שבת מירון איז נאָכ׳ן מעמד ההדלקה געווען אַ מעמד נעילת החג ווי מ׳האָט זיך געזעגענט פון די יום טוב׳דיגע טעג וואָס מ׳האָט געהאַט די זכי׳ מיטצולעבן אין מירון, אָבער ביים יעצטיגן שבת מירון איז נישט פאָרגעקומען קיין שום מעמד פרידה, און ווי יענער מרביץ תורה ומשפיע שליט״א דרוקט זיך אויס ״דער ציבור איז פשוט נישט גרייט פאר קיין שום נעילת החג, דער רבי האָט געזאָגט ביי אַלע תורות שבתי בבית ה׳ כל ימי חיי אַז מ׳נעמט פאַר׳ן גאַנצן לעבן אָט די הייליגע מינוט׳ן לחזות בנועם ה׳ ולבקר בהיכלו, און דער ציבור איז בכלל נישט אומשטאַנד זיך צו אָפגעזעגענען דערפון״.

די הענט און פוס מיט די באַגאַזשן צוריק אַהיים, די נשמה פאַרבלייבט מירון!

די סדר היום גייט טאַקע ווייטער אן, דער ציבור איז שוין אַהיימגעקומען, ק״ק סאַטמאַר האָט שוין מיטגעלעבט אַ רייַע פון גרעסערע היסטאָרישע כינוסים ומאורעות זינט די נסיעה, אַ גרויסע דינער אין באָרָא פאַרק, אַ גרויסע דינער אין קרית יואל, די צענטראַלע סעודת הודאה רבתי כ״א כסלו במעמד רבבות אלפי ישראל, ובפרט די היסטאָרישע שמחת החתונה פונעם ערשטן דור רביעי ביים רבי׳ן אין הויף, בשמחת נישואי נכדת דור רביעי פון כ״ק מרן רבינו הגה״ק שליט״א נכדתו הבכירה פון הגה״צ אבד״ק ור״מ שליט״א, נאָכפאָלגנדיג מיט אַ אומפאַרגעסליכע שבת שבע ברכות אין ווילאַמסבורג און אַ גרויסע שבע ברכות רבתי אין קרית יואל, צווישן די דערהויבענע שבעת ימי המשתה.

די גופים זענען שוין טאַקע דאָ צוריק, אָבער די נשמות ווייט נאָכנישט, און די רוחניות׳דיגע געפיל וואָס נעמט יעדן אַרום האָט נאָר אין שטרעבונג קיינמאָל נישט אַוועקצוגיין פון מירון, אָט די הייליגע רשימה דקדישא זאל שטענדיג בלייבן אין אונז מיט אַ שפע קודש.

כלי לקבלה; די כלי פאר אַלע השפעות מירון איז אַ שטאַנדהאַפטיגע קבלה!

יעדער איד וואָס איז געווען אין מירון זוכט צו מאַכן אַ כלי לקבלה פון די שעות פון התרוממות הנפש וואָס מ׳האָט זוכה געווען אין מירון, דאָס מיטצונעמען אויף אַלעמאָל כל ימי חיי, און ווי עס שטייט אין ספה״ק איז די כח פון אַ קבלה טובה צו מאַכן אַ כלי מיטצונעמען אויף שטענדיג די השפעות קדושות.

די רעצעפט פון מירון; סגולת הקטורת וקרבנות על סדר התפלה!

ביים ציבור קלינגט נאָך אין די אויערן די דריטע דברות קודש וואָס דער רבי שליט״א האָט משמיע געווען ביים שולחן הטהור בליל שב״ק אינעם גרויסן שאַטער באתרא קדישא מירון,

מיט׳ן היליגן רעצעפט פאר יעדע סאָרט רפואה און ישועה, די סגולת הקטורת ואמירת קרבנות על הסדר, וואָס דער רופא הגדול דער תנא האלקי רשב״י זאָגט אין זוהר הקדוש אַז דאָס נעמט אַוועק אַלע צרות יסורים און עגמת נפש און ברענגט אַ שפע פון ברכות און השפעות טובות.

נאָכ׳ן פאָרלערנען מיט אַ הייליגע פייער די ווערטער פון זוהר הקדוש אין פרשת ויקהל, ווי דער רבי שליט״א האָט אָפגעטייטשט יעדע ווארט בטוטו״ד, האָט דער רבי שליט״א באריכות אויסגעשמועסט די גאַנצע ענין, זאָגנדיג ״זעט מען פון דעם די גרויסע סגולה פון זאגן די פרשה פון קטורת און סדר הקרבנות יעדן טאג, אז ער וועט ניצול ווערן פון אלע שלעכטע זאכן, אלע פגעים רעים, אלע דינים רעים, און מיתה, אלע מיני נזיקין, און פון גזירות המלכות״.

״די סגולה איז א גרינגע סגולה, און ס׳קאסט נישט קיין געלט, און יעדער קען עס באקומען, ס׳איז געדרוקט אין יעדן סידור, - דאס האבן נישט ארריינגעלייגט די דרוקערס, דאס האבן אזוי ארריינגעלייגט הייליגע אידן אז מ׳זאל עס זאגן יעדן טאג, און די רעצעפט פון זוהר הקדוש אין אידיש, זאל יעדער מיטנעמען צוויי מאל א טאג, ביי שחרית און ביי מנחה. - אנדערש ווי ס׳פירן זיך מענטשן היינט, אז מ׳הייבט אן דאוונען, מ׳זאגט ברכות, און מ׳זאגט ״מדינה של גיהנום - און מ׳מישט אריבער צו וכאן שני כתובים״.

נאָכ׳ן פאָרלערנען מיט אַ הייליגע פייער די ווערטער פון זוהר הקדוש אין פרשת ויקהל, ווי דער רבי שליט״א האָט אָפגעטייטשט יעדע ווארט בטוטו״ד, האָט דער רבי שליט״א באריכות אויסגעשמועסט די גאַנצע ענין, זאָגנדיג ״זעט מען פון דעם די גרויסע סגולה פון זאגן די פרשה פון קטורת און סדר הקרבנות יעדן טאג, אז ער וועט ניצול ווערן פון אלע שלעכטע זאכן, אלע פגעים רעים, אלע דינים רעים, און מיתה, אלע מיני נזיקין, און פון גזירות המלכות״.

״די סגולה איז א גרינגע סגולה, און ס׳קאסט נישט קיין געלט, און יעדער קען עס באקומען, ס׳איז געדרוקט אין יעדן סידור, - דאס האבן נישט ארריינגעלייגט די דרוקערס, דאס האבן אזוי ארריינגעלייגט הייליגע אידן אז מ׳זאל עס זאגן יעדן טאג, און די רעצעפט פון זוהר הקדוש אין אידיש, זאל יעדער מיטנעמען צוויי מאל א טאג, ביי שחרית און ביי מנחה. - אנדערש ווי ס׳פירן זיך מענטשן היינט, אז מ׳הייבט אן דאוונען, מ׳זאגט ברכות, און מ׳זאגט ״מדינה של גיהנום - און מ׳מישט אריבער צו וכאן שני כתובים״.

רעצעפט!

און דער רבי שליט״א האָט דאָס אַרויפגעלייגט אויפ׳ן ציבור בתורת קבלה זאָגנדיג בלש״ק: ״מ׳גייט אהיים פון דא, זאל יעדער מיטנעמען דעם רעצעפט, צו זאגן די פרשת התמיד און פרשת קטורת יעדן טאג, און אזוי ווערט מען ניצול פון אלע שלעכטע ענינים״.

בריטע ״כלי לקבלה דרייוו״ פֿראָקלאַמירט איבער גרעיטאַר ק״ק סאַטמאַר!

אין נאָכפאָלג פון די הייליגע פייער וואָס דער רבי שליט״א האָט אָנגעצונדן אין מירון, און די אויסטערלישע צמאון און בענקשאַפט ביים ציבור מיטצונעמען מיט אַ קבלה אויף למעשה די הייליגע מאָמענטן אין מירון, איז אין די ׳יעצטיגע טעג געלאָזט געווארן אין גאַנג אַ מאַסיווע ״כלי לקבלה דרייוו״ צווישן תלמידי וחסידי סאַטמאַר, צו מאַכן די ריכטיגע כלי צו אַלע השפעות טובות וואָס מ׳האָט זיך אויסגעבעטן אין מירון, דורכ׳ן זיך אונטערנעמען בכתב אַ קבלה טובה בסגולת הקטורת ואמירת קרבנות על הסדר, לכבוד התנא האלקי רשב״י זי״ע.

דבר השוה לכל נפש: צוגענגליכע קבלה אָפציעס און טעלמינען!

דער רבי פאָדערט אַ קבלה: מ׳גייט אהיים פון דא, זאל יעדער מיטנעמען דעם

די באַרימטע עסקנים וועלכע שטיין אונטער גרעסערע אונטערנעמונגען לימין הקודש פונעם רבי׳ן שליט״א אויסצופירן אויף למעשה די פייער פון הרמת תורה ועבודה וואָס דער רבי שליט״א צינדט אָן ביים ציבור, האָבן אַהערגעשטעלט אין די קומענדיגע טעג אַ מאַסיווע ״כלי לקבלה דרייוו״, ווי עס איז אַהערגעשטעלט געוואָרן אַ ספּעציעלע קבלה קאַרטל, וועלכע האָט אַ פיר-פאַכיגע קבלה אָפּציע, א׳) צו זאָגן קרבנות וקטורת שחרית און מנחה על הסדר פאַר׳ן דאַוונענען. ב׳) זאָגן די פרשת הקטורת אין אַ סידור/קלף מילה במילה בכוונה. ג׳) זיך שטעלן דאוונענען על הסדר בציבור פון זמן אמירת ברכות מהחל ועד כלה. ד׳) מיט אַ באַזונדערע קבלה טובה פאר בעלי תפלה ומזכי הרבים זיך אַוועקצושטעלן צו דאַוונענען פאַר׳ן עמוד שוין פונעם זמן אמירת ברכות, 10 מינוט בעפאָר הודו.

כדי צו געבן די ברייטע מעגליכקייט פאַר׳ן גאַנצן ציבור זיך אָנצושליסן אין די קבלה טובה, איז געוואָרן אַהערגעשטעלט אויפ׳ן קבלה טובה קאַרטל, אַ אויסוואָל פון אַ זמן פון וועלכן ביז וועט מ׳נעמט זיך אונטער די הייליגע קבלות, יעדער איינער לויט זיינע מעגליכקייטן און השגות: א׳) ביז שב״ק משפּטים צום סוף פון די געהויבענע ׳ימי השובבי״ם. ב׳) ביז ל״ג בעומר ביומא דהילולא פונעם תנא האלקי רשב״י זי״ע. ג׳) ביז שבת תולדות תשפ״ז הבעל״ט לתקופת השנה פונעם שבת מירון.

אַ קורצע גרינגע סגולה, פריי פון אָפּצאָל,

דערגרייבאַר פאר יעדן!

די ברען ביים ציבור זיך אָנצושליסן אין די הייליגע קבלה קומט באַגלייט מיט דעם אַז די קבלה איז וויכט נישט עפּעס וואָס איז על מנת שתעלה לרקיע, נאר איז גאָר גרינג און צוגענגליך פאר יעדן איינעם, ווי דער רבי שליט״א האָט דאָס אַרויסגעברענגט ביי די דברות קודש אין מירון: ״אונז גיימיר אהיים פון דעם שבת דא אין מירון, און מיר נעמען זיך מיט א רעצעפט פונעם הייליגן תנא רבי שמעון, די רפואה איז, ״שבתי בבית ה׳ כל ׳ימי חיי״, מ׳דארף נישט קיין דאקטוירים, מ׳דארף נישט קיין פעולות, מ׳דארף נאר זיין ״שבתי בבית ה״, פינף מינוט ׳יעדן טאג, און ס׳נעמט נישט קיין סאך צייט עס צו טון, נאר פינף מינוט, צוויי מאל א טאג. ס׳איז א גרינגע רעצעפט, א גרינגע סגולה און ס׳קאסט נישט קיין געלט, און ׳יעדער קען עס באקומען, ס׳איז געדרוקט אין ׳יעדן סידור, - דאס האבן נישט ארריינגעלייגט די דרוקערס, דאס האבן אזוי ארריינגעלייגט הייליגע אידן אז מ׳זאל עס זאגן ׳יעדן טאָג״.

טויזנטער קבלות און קוויטלעך באתרא קדישא מירון ביום המסוגל זאת חנוכה הבעל״ט!

בזא״ת יבוא אל הקודש! בעז״ה וועלן אַלע טויזנטער קבלות וועלכע וועלן אַרויינקומען במשך דעם קומענדיגע פּרשת מקץ וועלן אַרויפגעטראָגן קיין אתרא קדישא מירון ביום הגדול והמסוגל זאת חנוכה, בייגעלייגט מיט אַ קוויטל זיך מזכיר צו זיין להפקד בדבר ׳ישועה ורחמים ביים רופא הגדול דער הייליגער תנא רשב״י זי״ע.

אין די צייט וואָס דער ציבור שפּירט אַזאַ שטאַרקע נאָנטע קשר קיין אתרא קדישא מירון איז ערוואַרטעט אַ ספּעציעלע אינטערעסע ביים ציבור צו פאַרזיכערן אַז מ׳גאַנץ אַריין די קבלה אין די ערשטע טעג פונעם דרייוו כדי צו האָבן די זכי׳ אַז די קוויטל זאל ווערן אַראָפּגעלייגט ביום המסוגל, טאַקע באותו מקום קדוש ווי מ׳האָט מיט געציילטע וואָכן צוריק זיך אויסגעגאָסן דאָס האַרץ פאַר׳ן היליגן באַשעפער בזכות פונעם תנא האלקי, און מ׳האָט זיך דאָרט געהויבן מיט קבלות טובות בעבודת השי״ת, אַצינד צו דעם זעלבן אָרט אל מקומו שואף וזורח זאָגנדיג פאַר׳ן היליגן תנא עשינו ככל אשר צויתנו מיר האָבן זיך מקבל געווען די הייליגע קבלה.

דעם זונטאָג מקץ וועלן טויזנטער חתמ׳נען די קבלה לכבוד התנא האלקי רשב״י!

דעם קומענדיגע זונטאָג מקץ ערב די ימי האורה פון יו״ט חנוכה הבעל״ט וועט די גרויסאַרטיגע ״כלי לקבלה דרייוו״ געלאָזט ווערן אין גאַנג איבער די גרעסערע סאַטמאַרער בתי מדרשים, וואָס וועט אָנשליסן אלפי אלפים זקנים עם נערים ׳יחדיו, מיט אַ זעלטענע כח הרבים.

אם תקבלו עליכם מכאן ואילך יערב לכם!

יעדע סאַטמאַרער איד נעמט אַהיים די סגולה-רעצעפט פון מירון

כ״ק מרן רבינו הגה״ק שליט״א - בשולחן הטהור ליל שב״ק, באתרא קדישא מירון:

היינט איז א וועלט פון סגולות, מען פארשפרייט כסדר פארשידענע סגולות אויף יעדן ענין, איך דארף אייך נישט צו זאגן א משל, מ׳פארשפרייט א סגולה צו זאגן שיר השירים אדער פרק שירה פערציג טעג א.א.וו., די סגולה איז גוט פאר דעם, און די סגולה נוצט פאר עפעס אנדערש וכדומה, איר ווייסט דאס בעסער פון מיר. - בנוהג שבעולם, ווען א מענטש דארף א ישועה, א רפואה אין סיי וואספארא ענין, גייט ער צום גרויסן דאקטער, און אז ער גייט צו א רופא א בקי, און קומט אים איינער זאגן אז יענער דאקטער איז א גרעסערע מומחה, וועט ער גיין צום גרעסטן מומחה, און וועט נוצן די רעצעפטן פונעם גרעסטן דאקטער פאר א רפואה.

אונז זעמיר געקומען דא אין אתרא קדישא אין מירון צום הייליגן תנא רבי שמעון בר יוחאי וואס ער איז דער גרויסער רופא נפשות, דער גרעסטער מומחה, און אונז בעטן מיר פון אים ער זאל אויסהיילן אלע אונזער ווייטאגן, אוועקנעמען אלע אונזער צער און עגמת נפש. דארפן מיר זעהן וואס איז די רעצעפט פונעם הייליגן תנא רבי שמעון בר יוחאי.

די סגולה איז א גרינגע סגולה, און ס׳קאסט נישט קיין געלט, און ׳יעדער קען עס באקומען, ס׳איז געדרוקט אין יעדן סידור, - דאס האבן נישט ארריינגעלייגט די דרוקערס, דאס האבן אזוי ארריינגעלייגט הייליגע אידן אז מ׳זאל עס זאגן ׳יעדן טאג,

און די רעצעפט באדארף מען איינעמען צוויי מאל א טאג, ביי שחרית און ביי מנחה. - אנדערש ווי ס׳פירן זיך מענטשן היינט, אז מ׳הייבט אן דאוונען, מ׳זאגט ברכות, און מ׳זאגט ״מדינה של גיהנום - און מ׳מישט אריבער צו וכאן שני כתובים״.

״אחת שאלתי מאת ה׳ אותה אבקש שבתי בבית ה׳ כל ימי חיי״, ״שבתי בבית ה״ איז ראשי תיבות ״שמעון בן יוחאי״, אונז גייען מיר אהיים פון דעם שבת דא אין מירון, און מיר נעמען זיך מיט א רעצעפט פונעם הייליגן תנא רבי שמעון, די רפואה איז, ״שבתי בבית ה׳ כל ׳ימי חיי״, מ׳דארף נישט קיין דאקטוירים, מ׳דארף נישט קיין פעולות, מ׳דארף נאר זיין ״שבתי בבית ה״, פינף מינוט ׳יעדן טאג, און ס׳נעמט נישט קיין סאך צייט עס צו טון, נאר פינף מינוט, צוויי מאל א טאג. ס׳איז א גרינגע רעצעפט, א גרינגע סגולה.

מ׳גייט אהיים פון דא, זאל ׳יעדער מיטנעמען דעם רעצעפט, צו זאגן די פרשת התמיד און פרשת קטורת ׳יעדן טאג, און אזוי ווערט מען ניצול פון אלע שלעכטע ענינים.

ובזכות זה זאלן מיר האבן שפע ברכה והצלחה, כל מילי דמיטב, לטב ולחיין ולשלם.



משה פרידלין

לבי ובשר"י ירננו

מיינע פערזענליכע איבערלעבענישן דורכאויס מיין ערשטמאליגער נסיעה קיין מירון לחסות בצל התנא האלוקי רבי שמעון בר יוחאי

צוזאמען מיט טויזנטער אנשי שלומינו - שבת תולדות-מירון העעל"ט

חלק ב'

פרייטאָג צונאַכטס איז געווען די ערשטע נאַכט וואָס מען האָט געקענט כאַפן אַ געהעריגן דרימל, נאָכדעם וואָס מיטוואָך און דאָנערשטאָג האָט מען אָפּיציעל אויסגעלאָזט. ב"ה אַז מען האָט געקענט שלאָפן אַפאָר שעה, אָבער נישט פאַר צו לאַנג... אַרום זעקס אַזייגער זענען שוין עטליכע אידן אין מיין שטוב אויפגעשטאַנען און אַרויף צו דער מערה אויסזאָגן נאָכאַמאָל תהילים; נישט לאַנג דערויף בין איך שוין אויך אויפגעשטאַנען און זיך אָנגעהויבן גרייטן צום דאַוונען.

דאָ האָב איך צום ערשטן מאָל אַנטדעקט דעם קאָווע שטיבל וואָס איז געווען צוגעשטעלט מיט פיינע אַמעריקאַנער קאָווע. דאָס איז געווען סטאַנציאָנירט ביים ווינקל פון "ייטב לב" און "ישמח משה", האַרט נעבן דער מקוה. נאָך דער מקוה בין איך געגאַנגען טרינקען אַ קאָווע, און געטראָפן איינעם פון מיינע ידידים וועלכער איז געווען אויף שבת אין 'בר יוחאי' און ער האָט דערציילט אַז זיין וועג האָט געדאַרפט גיין אַ ביסל ווייטער פון דער מערה, ווייַל ער האָט נאָך נישט געהאַט קיין פּלאַץ. איך האָב אים געזאָגט אַז ער זאָל זיך נישט דערשרעקן, עס וועט זיך שוין אַלץ אָרדענען. איך האָב אים אויך דערציילט אַז איך האָב שוין אַ פּלאַץ אין דער מערה, ווייַל איך האָב שוין אַ פּאָר יאָר נישט געווען אין מירון, האָב איך אַ ביסל מורא געהאַט אַז איך וועל נישט קענען אַרויפגיין אויף דעם באַרג, אָבער איך האָב אים אויך דערציילט אַז

אַנדערן עק פון דעם טיש אַז דאָרט זיצט הרה״ח ר׳ זלמן פרידריך הי״ו מיט אַ קליינעם נועם אלימלך! ב״ה אַז ער האָט מיר עס גערן פאַרבאָרגט פאַר עטליכע מינוט, און אַזוי האָב איך געקענט אָנהאַלטן מיין מנהג.

נאָך דער סעודה האָב איך געדאַוונט מנחה אינעם גרויסן היכל הטישן. דער בעל תפילה ביי מיין מנין איז געווען הר״ר דוד ווייס שליט״א פון קרית יואל. נאָך מנחה, ווען איך האָב געזען אַז זיין ברודער דער כתבא רבה הרה״ח ר׳ משה יודא יואל שליט״א פון ׳דער בלאַט׳ דאַוונט אויך פאַר׳ן עמוד, האָב איך געכאַפט אַז זיי האָבן היינט יאָרצייט נאָך זייער טאַטן הרה״ח ר׳ חיים לייב ז״ל, וועלכער האָט געהאַט די חזקה יאָרן לאַנג צוצושטעלן צו עסן און טרינקען פאַר אידן אין מירון, און באופן פלא איז די יאָרצייט פונקט געפאַלן אין דעם טאָג ווען אַזויפיל סאַטמאַרער אידן געפינען זיך באתרא קדישא.

אַ שמועס מיט תלמידי המוסדות אין בית שמש

שפעטער איז אויסגעקומען אַז איך האָב זיך געטראָפן אין אַ שמועס מיט עטליכע לעבטיגע קינדערלעך פון בית שמש, תלמידים פון מוסדותינו הק׳, וועלכע האָבן אַביסל דערציילט וואָס עס איז טוט זיך דאָרט אין די מוסדות; דער חן וואָס גיסט זיך פון די בעקעלעך איז דאָך נישט צום באַשרייבן! איינער דערציילט אַז עס איז שוין דאס צווייטע מאָל אין זיין לעבן וואָס ער האָט די זכ׳ צו זען דעם רבי׳ן שליט״א - דאס ערשטע מאָל איז געווען ביים שבת אין צפת בשנת תשפ״א, און יעצט איז דאָס צווייטע.

נאָך דעם שמועס בין איך געגאַנגען כאַפן אַ דרימל אין מיין אכסניא. איך האָב מיך דערוועקט ווען עס איז שוין געווען לויט מיין חשבון גאָר נאָנט צום זמן. בעצם האָט אין מירון געהערשט אַ געוואַלדיגע צעמישעניש איבער די זמנים. איין זאַך וואָס מען האָט געוואוסט איז געווען, אַז דער זמן הלקת הנרות איז אַרום 4:05, לויט דעם האָב איך געהאַט מיין חשבון אַז דער זמן רבינו תם איז אַרום 5:30. אין פאַקט איז אָבער געווען אַנדערש צוליב צוויי סיבות, איינס, דער זמן הדלקת הנרות איז געווען 4:08, און צווייטנס אין א״י איז דאָ אַ האַלבע שעה צווישן דעם זמן און דער שקיעה, וואָס מיינט אַז דער זמן מוצאי שבת איז הערשט געווען קרוב צו זעקס אַזייגער.

אין חצר פון אונזער דירה האָט עמיצער מזכה געווען דעם ציבור מיט מצות פאר לחם משנה, אַזוי האָבן מיר זיך געקענט וואַשן דאָרט און הערשט נאָכדעם אַראָפגיין צום היכל הטישן צו



של״ס.

אָנקומענדיג

אינעם חצר פונעם היכל הטישן, האָב איך מיטגעהאַלטן אַן אינטערעסאַנטן ספעקטאַקל, ווען עס זענען געשטאַנען דאָרט געדונגענע וועכטער און האָבן אַכטונג געגעבן אַז עס זאָלן נישט זיין קיין פרעמדע אַריינדרינגער אינעם שטח, און יעדער וואָס איז געגאַנגען אָנגעטון אַנדערש ווי דער חסיד׳ישער לבוש, האָט מען פאַרשיקט פון שטח.

דאָ האָט אָבער פאַסירט אַז אַ חשוב׳ער נגיד מאנשי שלומינו האָט נישט געקענט צוקוקן ווי מען פאַרשיקט אַ אידישע נשמה וואָס וויל זיך דערהייבן צום טאַטן אין הימל, און בלויז ווייל ער איז נישט פון אונזער קרייז, לאָזט מען אים נישט אַריינגיין. איז ער צוגעגאַנגען צו די וועכטער, און זיי געזאָגט אַז ער נעמט זיי אויף זיין אחריות און מען זאָל זיי אַריינלאָזן, וכך הוה.

רעוא דרעוין אין מירון!

ווייט ווייט אַרויס פונעם שאַטער האָט מען אַרויסגעהערט דעם דביקות׳דיגן ניגון פון ׳לב טהור׳. די לעקטער האָט מען נישט פאַרלאָשן, אָבער דער עולם איז געזיצן פאַר׳דביקות׳ט און געזונגען די ווארעמע ניגונים, אָנהויב ניגוני התעוררות, און שפעטער די געוועניליכע זמירות לשל״ס וואָס איז געזונגען געוואָרן מיט אַ ספעציעלער וואַרעמקייט אויף דעם היליגן מקום וואו רבי שמעון האָט מגלה געווען די סודות וואָס עס טוט זיך אָלץ אָפּ אין דעם היליגן זמן פון רעוא דרעוין.

איידער מען האָט אָנגעהויבן די זמירות

לש״ס האָט דער

רבי משמיע געווען דברות קודש, און אַרומגערעדט איבער דעם אַז רבי שמעון האָט מגלה געווען אַז אין שב״ק איז נישט שולט קיין חיצונים, איז דאָך זיכער אַז באתרא דרבי שמעון קען מען מער מתפלל זיין און די תפילות וועלן נתקבל ווערן אָן קיין שטער.

פאָר מיר פערזענליך איז עס געווען אַן ערשטמאָליגע איבערלעבעניש מיטצוהאַלטן אַ ׳ה׳ מלך׳ ביים רבי׳ן מיט אָנגעצינדענע לעקטער. עס איז מיר געווען אַ מחזה הוד צו קענען זען דעם רבי׳נס צורה ביי אַזאַ געלעגנהייט.

נאָכן ענדיגן די זמירות, האָט דער רבי געזאָגט תורה און מעורר געווען איבער גיין אָנגעטון בצניעות אין שטוב, אַזויווי רבי שמעון שרייבט אין זוהר הק׳ די גאָר שארפע לשונות אויף אַ שטוב וואו מען גיבט נישט אַכטונג אַז די האָר זאָל זיין אינגאַנצן צוגעדעקט.

ביי די צווייטע דברות קודש האָט דער רבי אַ לענגערע צייט מאריך געווען מיט ברכות לרוב, און אַרומגערעדט איבער דעם ׳יזכר לך עתה אתמול אשר דברת׳, אַז מען זאָל געדענקען די קבלות וואָס מען האָט זיך מקבל געווען באתרא קדישא. דער רבי האָט זיכער געמאַכט אַז מען גייט נישט אַהיים מיט ליידיגע הענט, אַ קבלה מוז מען האָבן.

׳ויתן לך׳ אין דער מערה

נאָך הבדלה ווען איך האָב זיך מסדר געווען אין דער אכסניא, האָב איך נאָך געהאַט איין וויכטיגע זאַך צו ערלעדיגן: די מערה. עס איז מיר אַזוי אויסגעקומען

אַז וויפיל איך האָב זיך נאָר געדרייט במשך דעם שבת אינעם ׳חצר׳ פון דער מערה, איז מיר נאָכנישט אויסגעקומען געהעריג זיך אַריינצוזעצן אין דער מערה און זיך אויסגיסן דאָס האַרץ.

איך האָב טאַקע אַזוי געטון, און זיך באַלד אַריינגעזעצט אינעם ערשטן צימער פון דער מערה, גענומען אַ זמירות למוצאי שבת, און אָנגעהויבן זאָגן די אַלע זאַכן וואָס זענען מסוגל צו זאָגן מוצאי שבת. אָנגעהויבן פון פרשת הקטורת וואָס דער רבי האָט דאָך אַזוי אַרומגעקאָכט איבער זאָגן קטורת, האָב איך עס דאָ געזאָגט ביים ציון פון הייליגן תנא, און געגאַנגען ווייטער צו ׳ויתן לך׳ און ׳וישלח׳, וואָס עס איז באַקאַנט די גרויסע סגולות.

דערנאָך האָב איך געשריבן אַ קוויטל פאר מיין גאַנצע משפחה, און אַ באַזונדערן קוויטל פאר בית אבי מורי שליט״א. איך האָב אויפן פלאַץ געטראַכט אַז עס איז דאָך באַקאַנט אַז ווען רביה״ק זי״ע איז געווען אין מירון, האָט ער נישט געוואָלט שרייבן קיין קוויטל פאר זיך, זאָגגדיג אַז אין מירון קען מען נישט בעטן פאַר זיך. איז דאָך לכאורה פשט אַז אויב מען וויל יאָ בעטן פאַר זיך, איז דאָס די עצה צו שרייבן אַ קוויטל.

הדלקה וואַשט אויס אידישע הערצער

וועו איך האָב דאָרט געענדיגט, האב איך גלייך געוואנדן מיינע טריט צום שטח פון באָיאַן וואו עס איז פאָרגעקומען דער מעמד ההדלקה

און מען האָט שוין געהאַלטן אינמיטן זינגען די וואַרימע ניגונים. איך האָב מיך געשטעלט ערגעץ אינמיטן דעם שטח אָן קיין ספעציעלע ערוואַרטונגען צו קענען זען אָדער מיטהאַלטן עפעס. איך האָב מיך פשוט אַראָפגעשטעלט ערגעץ אינמיטן און אָנגעהויבן מיטזינגען.

וואָס די מנגנים האָבן געטון מיט מיר ביי דעם מעמד איז נישט שייך אַראָפצולייגן. איך האָב ממש געשפירט ווי רבי שמעון מאַכט מיט מיר אַן אָפן-האַרץ אָפעראַציע. איך געדענק נישט אין מיינע אַלע יאָרן וועו איך האָב אַזויפיל צאַמגעווויינט אַזויווי יעצט, זינגענדיג איין ניגון נאָכן צווייטן מיט אַזאַ האַרציגקייט און השתוקקות. איין ניגון האָט מיך ספעציעל מעורר געווען, דאָס איז געווען דער ניגון ׳ויהיו זרעי׳ וואו די מנגנים האָבן אַזוי שיין אויסגעצויגן דעם ׳עוסקים בתורה׳, אַרויסנאָגנדיג יעדן וואָרט פון דעם ניגון.

לדעתי איז דער עיקר יסוד וואָס האָט צוגעגעבן צום התעוררות ביים עולם געווען, אַז די נגינה האָט ב״ה געקלאַפט אויף אַ פאַרנעם ווי קיינמאָל בעפאָר, סיי אז די צוויי הויפט זינגער הר״ר עמרם אַקער הי״ו און הר״ר יואל קליין הי״ו וועלכע האָבן ביידע אַראָפגעלייגט אַן עבודה שאין כדוגמתה, וועו יעדער האָט צוגעגעבן זיין טייל צום האַרמאָניע, וועו ערנדיג באגלייט דורך דער בארימטער ׳מלכות׳ קאַפעליע און די פילע כלי זמר וואס האָט דאָס אויפגעווועקט די טיפסטע סטרונעס פון האַרץ.

דער רבי האָט אנגעהויבן מיט די דברות קודש זיך שטעלנדיג אויפן פסוק ״ויתן לך מטל השמים ומשמני הארץ״. אויסגעזען האָט אין אָנהויב אַז דער רבי גייט גלייך צו צום חלק פון די ברכות, אָבער למעשה האָט דער רבי אַזוי געצויגן פאַר קרוב צו אַ האַלבע שעה, און געגאָסן נאָך און נאָך ברכות פאר׳ן ציבור בזכותו פונעם הייליגן תנא.

דאַן איז דער רבי צוגעגאַנגען צו דער ספעציעל-דעזיגנירטער פלאַטפארמע פון וואו מען דער רבי האָט געזונדן די מדורה. וויי וויי״ט איך האָב געקענט זען איז דער רבי געשטאַנען אויפן פלאַץ אַ לענגערע צייט און פארלאזט טייכן טערען, איינריסנדיג פאר ישועות און רפואות לנו ולכל ישראל. הרה״ח ר׳ משה גאָלדשטיין הי״ו חבר הנהלת העיר, איז נתכבד געווארן מיטן איבערגעבן דעם פאַקל לידי כ״ק רבינו שליט״א, און דער רבי האָט בשלהבת קודש אנגעצונדן די מדורה לכבוד התנא האלוקי רבי שמעון בר יוחאי.

עס האָבן זיך גלייך פאַרמירט צענדליגער רינגען און דער עולם האָט אָנגעהויבן טאַנצן מיט אַן אויסטערלישן עקסטאַז, עפעס וואָס מען זעט נישט דאָהי אין אַמעריקע, עפעס אַ העכערער כח וואָס האָט אַריינגעבלאָזן

ענערגיע אינעם ציבור צו טאַנצן מיט זעלטענע כוחות פאר אַזויפיל שעות אין איין צי.

איך האָב באַמערקט אַז רוב צייט פון דער הדלקה איז נאָך געווען שבת אין ניו יארק, און דאָס האָט געברענגט אַז דער עולם איז געווען פיל מער ’דאָהי’, וויסנדיג אַז מען האָט זיך נישט וואו צו יאָגן און מען קען נאָך סייוו נישט אַהיימרופן. עס קען זיין אַז פאַר די פאַרבליבענע אין ניו יאָרק האָט דאָס געבאַדערט, ווייל זיי האָבן שוין גאָרנישט געקענט מיטהאַלטן, אָבער דאָרט האָט עס שטאַרק אויסגעמאַכט.

אַהיים, אַהיים!

וועג מען האָט געענדיגט טאַנצן בין איך גלייך אַריבער צום טענט וואו מען האָט סערווירט מלוה דמלכה מיט א ברייטקייט. איך האָב דאָרט געגעסן אַ סעודה, פארברענגענדיג מיט עטליכע ידידים וועמען עס איז נישט אויסגעקומען צו טרעפן במשך דעם שבת. נאָכן זינגען די זמירות האָב איך געבענטשט און געאַנגען כאַפן אַ קורצן דרימל.

איך האָב געוואוסט אַז כדי צו קענען כאַפן מיין פליגער קיין גריכלאַנד, דאַרף איך דאַוונען ותיקין און האַלטן זיבן אַזייגער נאָכן דאַוונען. אַזוי איז אויסגעקומען אַז איך האָב געכאַפט אַ קורצן דרימל פון בערך אַ שעה, און דאַן אַרום פינף אַזייגער בין איך שוין אויפגעשטאַנען צו גיין דאַוונען.

מירון איז דאַן געווען איינגעהילט אין אַ געשמאַקער רואיגער שטילקייט, וועג רוב עולם איז נאָך געשלאָפן אַ מחי’. איך בין געגאַנגען אין מקוה, און דערנאָך געווען דער סאַמע ערשטער צו מאַכן אַ קאַווע אינעם קאַווע צענטער אויף ’ייטב לב’ גאַס, וואָס איז יענע מינוט געעפנט געווארן פאַרן ציבור.

לעצטע תפילה באתרא קדישא

אָנקומענדיג אין דער מערה איז שוין געווען עטליכע מינוט נאָכדעם וואָס אַלע ותיקין מנינים האָבן זיך שוין געהאַט געשטעלט, וועג אין יעדן לעכל אין דער מערה און אינעם חצר איז געווען נאָך אַ מנין. עס האָט מיר אַביסל געבאַדערט אַז איך האָב דאָס פאַרפאַסט, ווייל איך האָב יאָ געוואָלט דאַוונען כאָטש איין תפילה אין דער מערה זעלבסט. אָבער אַז מען האָט עס פאַרפאַסט, איז דאָך פאַרפאַסט.

מיר האָבן שנעל צאַמגעשטעלט נאָך אַ מנין און אַרויף אויפן דאַך פון דער מערה און דאָרט געדאַוונט שחרית. טראָץ וואָס איך בין געווען זייער אָפּגעשוואַכט האָב איך מיר צוזאַמגענומען די כוחות און געדאַוונט פאַר



פאַר׳ן עמוד, און פֿרובירט אַביסל אויפצולעבן דעם ציבור: מען שטייט שוין דאָ ביי דער לעצטער תפילה ביים הייליגן תנא, דאַרף מען דאָך אויסניצן יעדע מינוט.

וועג ס׳איז געקומען צום דוכנ׳ען האָט זיך צוגעשטעלט מיינער אַ קרוב א כהן, וועלכער איז נאָך דאָרט געווען מיט די בגדי שבת און האָט שוין געהאַט געדאַוונט אין אַ פריערדיגן מנין, אָבער האָט זיך נאָך געדרייט דאָרט נאָכן דאַוונען. נאָכן ענדיגן דאַוונען האָט מען זיך ארויסגעלאָזט אין אַ פייערדיגן ריקוד ’האטס גע׳פועל׳ט אַלעס גוטס!’ שנעל אַריינגעלאָפן אין דער מערה און זיך געזעגנט פון רבי שמעון.

אונזער באָס צום לופטפעלד איז געפאָרן 7:15, און נאָכן זיך שנעל איינפאַקן, פאַרגעסן דעם שטריימל און עס צוריקלויפן נעמען, האָב איך געכאַפט דעם באָס קוים מיט דער נשמה אין די הענט, כדרכי בקודש... אויפן וועג האָב איך געגעסן פרישטאָג וואָס איינער פון די מיטרייזנדע האָט אונז אינזין געהאַט צו ברענגען. מען איז אָנגעקומען אין לופטפעלד אַרום 10:00, געזען אַז איך בין נישט ביים ריכטיגן טערמינאַל, געמען אַ באָס צום ריכטיגן און אָנגעקומען דאָרט קרוב צו עלף אַזייגער.

דאָרט האָט מען אַלעס אריינגעכאפט אין צייט ב״ה, און נאָך געהאַט איבריג צייט צו דאַוונען מנחה איידער דער פליגער האָט זיך געהויבן. מען האָט אָנגעהויבן באָורדן אין צייט, אָבער זאָכן זענען געפאָרן זייער אומבאַלומפערט, יעדע מינוט איז געפאָרן נאָך אַ באָס צום פליגער און מען איז געשטאַנען היבש לאַנג אין דער רייע צו קענען אַרויפגיין אויף אַ באָס.

געכאַפט דעם פליגער מיט נסים!

דער ס״ה איז געווען אַז דער פליגער האָט זיך געהויבן כמעט אַ שעה שפעטער ווי געפלאַנט! דאָס איז פאַר אונז געווען זייער שוועריג נייַעס, ווייל מיר האָבן לכתחילה געהאַט געפלאַנט אַן אָפּשטעל אין גריכלאַנד פון אונטער צוויי שעה, וואָס מיינט אַז כאַפן דעם פליגער קיין ניו יאָרק איז זייער איינגעשטעלט. דעם גאנצן וועג קיין גריכלאַנד האָבן מיר הייס מתפלל געווען אַז מיר זאָלן כאַפן דעם פליגער, ווייל מיר האָבן באמת נישט געווארט וואָס מיר גייַען טון נאָך אַ טאָג אין דער פרעמדער מדינה.

אַריבערצוגיין סעקיוריטי אין גריכלאַנד האָט אונז געמומען נאָך צוואנציג טייערע מינוטן, וועג אונזערע ידידים הייבן אונז שוין אָן רופן אַז מען גייט שוין אַרויף אויפן פליגער! גלייך נאָך זיכערהייט האָבן מיר אָנגעהויבן לויפן מיט אַלע כוחות צו קענען כאַפן דעם פליגער. (מיר האָבן געהאַט אַ ’סעלף טרענספער’ טיקעט, וואָס מיינט אַז מען דארף אַריבערגיין נאָכאַמאָל סעקיוריטי.) ב״ה אַז וויי נאָר מיר זענען ענדליך אָנגעקומען צום ’טשעק אין דעסק’ פון ’עמירעיטס’ האָבן מיר געזען אַז מיר האָבן נאָך האָפענונג; די אַרבייטער זענען דאָרט געשטאַנען און אונז אָפּגעוואַרט. זעט אויס אַז מען האָט יעדע זיבן מינוט אינפאָרמירט איבער אונז.

זיי האָבן אונז שנעל אַריינגעטשעקט, און צוגעווויזן צו גיין מיט אַ ספּעציעלן אַרבייטער וואָס האָט אונז געמאַכט אַ שנעלע אונטערזוכונג און אונז צוגעטראָגן גלייך צום געיט, וואו אַלעס איז געשטאַנען און געווארט אויף אונז... איין וועכטער האָט נאָך וויכטיג געדאַרפט איבערקוקן מיינע רענצלעך, אָבער ב״ה אַז מיר זענען שוין פינף אַזייגער געזיצן אויפן פליגער און גלייך דערויף האָט זיך דער פליגער געהויבן.

טראָץ וואָס דער וועג אַהיים איז מיט צוויי שעה לענגער ווי דער וועג אַהין, האָט דאָס אָבער אויסגעזען פיל שנעלער, צוליב וואָס עס איז נישט געווען קיין אָפּן אויג במשך דעם גאנצן וועג... נאָך אַזויפיל שלאָפלאָזע נעכט האט מען געכאַפט אַ גוטן שלאָף.

מיר האָבן בס״ד געלאַנדעט אין נוארק לופטפעלד אַרום ניין אַזייגער זונטאָג נאַכט, און גלייך געמומען אַ קאַר אַהיים קיין קרית יואל וואו מיר זענען אָנגעקומען אַרום עלף אַזייגער. מיט דעם איז פאַרענדיגט געווארן די נסיעה צו רבי שמעון, וואָס ע״פ בקשת והדרכת כ״ק רבינו שליט״א זענען מיר געפארן טאַקע בלויז צו רבי שמעון און גלייך צוריק אַהיימגעקומען, און בס״ד מיטגענומען אַלע גוטע השפעות אַהיים.

דברות קודש נאָך דער נסיעה

דעם נאָכפאָלגנדן שב״ק ויצא ביים של״ס אין ביהמ״ד הגדול, האָט דער רבי שליט״א אַרומגערעדט אַ לענגערע צייט מיט אַן אש קודש איבער דעם חורבן מקום המקדש וואָס דער רבי האָט צוגעזען מיט די אייגענע אויגן ביים מעמד אינעם ’הר הצופים’ מיטוואָך תולדות אינדערפרי. דער רבי האָט מיט דעם געטייטשט דעם ’אין זה כי אם בית אלוקים’, אַז מען זעט דעם פלאַץ אין אַזאַ חורבן אַז עס איז דאָ דאָרט אַ בית עבודה זרה, האָט יעקב אבינו געדאַרפט זאָגן אַז דאָס איז נישט קיין בית עבודה זרה, נאָר אַ בית אלוקים וואָס וועט בעז״ה אויפגעבויט ווערן בקרוב בימינו.

דעם פאַרלאָפענעם מוצאי שב״ק ביים דינער השנתי פון מוסדות קרית יואל, האָט דער רבי אַרויסגעברענגט לשבח פון תושבי קרית יואל וועלכע זענען געווען אין מירון, און האָבן געמאַכט די נסיעה אַזויווי עס איז געווען דער רצון פון רביה״ק זי״ע, קיין מירון און צוריק. דער רבי האָט אויך אַרויסגעברענגט די איידלקייט פון דערהויבנקייט פון די וועלכע זענען געפאָרן מיט דער נסיעה, אַז מען איז נישט געפאָרן אויף קיין לוסט-רייזע, נאָר אויף אַ דערהויבענער נסיעה צו רבי שמעון, אויסניצנדיג די צייט אויפ׳ן גאנצן וועג אהין און צוריק לתורה ולתפלה.

זאָל מען טאַקע האָבן גע׳פועל׳ט אַלעס גוטס לנו ולכל ישראל אמן.

שְׁלַח אוֹרְךָ וַאֲמִתְּךָ הֵמָּה יַנְחוּנִי

תושבי העיר וועלן מיטלעבן "4 טעג" פון ימי החנוכה בצל קדשו פון מרן רבינו הגה"ק שליט"א

התרוממות'דיגע מאָמענטן בעת הדלקת נרות - לעבעדיגע דברי דרוש ופלפול - וואַרעמע דברי אגדה וברכות קודש

טויזנטער ערוואַרטעט צום "זאת חנוכה טויש" בצל הקודש דעם קומענדיגן ליל א' ויגש - זאת חנוכה

שטייענדיג געציילטע טעג איידער דעם בעפאָרשטייענדן יו"ט חנוכה דער קומענדיגער זונטאָג נאַכט, גייען שוין אָן די לעצטע הכנות דורך די עסקני "קהל יטב לב" אַהערצושטעלן דעם ביהמ"ד הגדול מיט די טויזנטער זיץ-און-שטיי ערטער צו קענען אַקאָמאַדירן דעם ריזן ציבור תושבי העיר און אנשי שלומינו פון אַלע געגנטער וועלכע קומען מיטהאַלטן די דערהויבענע מאָמענטן בעת כ"ק רבינו שליט"א איז מדליק די נרות און רעכט דערנאָך אָפּ דעם שולחן לחיים ברב עם.

דער מעמד הדלקת הנרות בצ"ק וועט אויסגעשטעלט ווערן מיט דעם געניטן אויסשטעל ווי אין די פאַרגאַנגענע יאָרן, צו קענען אַקאָמאַדירן דעם ריזן ציבור וואָס קומט מכל פינות העיר מיטצוהאַלטן די דערהויבענע מאָמענטן. אין דעם אויסשטעל ווערט אַרײַנגענומען עטליכע זייטיגע פליגלען, אויסגע'שורה'ט מיט פאַרענטשעס און לאַנגע ריייעס בענק, אַז דער גאנצער ציבור זאָל קענען מיטהאַלטן. דער רבי שליט"א וועט מדליק זיין די נרות אויף צפון זייט פון ביהמ"ד, און אויף אַלע דריי זייטן וועלן זיין אויפגעשטעלט די הויכשטאָקיגע פאַרענטשעס צו קענען אַרײַננעמען דעם ציבור לאלפים זקנים עם נערים.

היי יאָר וועט דער רבי שליט"א צינדן אין ביהמ"ד הגדול אין קרית יואל דעם קומענדיגן זונטאָג, מאָנטאָג און דינסטאָג מקץ, די ערשטע דריי נעכט פונעם יו"ט; מיטוואָך וועט דער רבי צינדן אויף אַ פּריוואַטן פאַרנעם בביתו נאוה קודש, ליל שישי און מוצאי שב"ק בקרב קהילתינו הק' אין וויליאַמסבורג.

נאָכן אָנצינדן די נרות חנוכה, וועלן די בעלי שיר אין שפּיץ פון הרה"ח ר' שלמה הערש עקשטיין הי"ו מהנה זיין מיט די הערליכע פּרקי שיר אויף די זמירות לחנוכה. דערנאָך זעצט זיך דער רבי צום שולחן לחיים, וואו דער רבי איז משמיע אַ לעבעדיגן דרוש ופלפול אין די חנוכה סוגיות, און דערנאָך ממשיך מיט דברי אגדה און ברכות לרוב.

באַזונדער גייען אָן די הכנות צום ריזן מעמד עריכת שולחן הטהור וואָס דער רבי שליט"א וועט מעריך זיין אויף אַ גרעסערן פאַרנעם דעם קומענדיגן זונטאָג ויגש אויפדערנאָכט ליל זאת חנוכה, וועלן דער ביהמ"ד הגדול וועט ווערן אויסגעשטעלט אויף אַ ריזן פאַרנעם, צו קענען אַקאָמאַדירן דעם ציבור.

אַ ריזיגער ציבור פון טויזנטער חסידים פון איבער גרעיטאָר ניו יאָרק איז ערוואַרטעט זיך מסתופף צו זיין בצל רבינו ווען כ"ק רבינו שליט"א צינדט די מנורה, נאָכגעפאָלגט מיט וואַרעמע ניגונים זיך אויסצובעטן פאר גוטע קינדער ווי עס איז מסוגל אין דעם הייליגן טאג. דער ציבור אנשי שלומינו קוקן ספעציעל ארויס צו קע ען מיטהאַלטן דעם מעמד אום זאת חנוכה, ווי עס איז באקאנט פון ספרים איבער דער גרויסקייט פון דעם טאג וואָס איז דער גמר החתימה פון די גאַנצע אכט הייליגע טעג און איז ביי חסידים אייביג געווען אַ געהויבענער טאג.

אין אַנדערע נייעס מאַכן טויזנטער אנשי שלומינו די ריכטיגע הכנה צום יו"ט חנוכה מיטן לערנען דעם הייליגן ספר בני יששכר, נאָך דעם קריאת הקודש וואָס כ"ק רבינו שליט"א האָט משמיע געווען דעם פאַרלאָפענעם זונטאָג נאַכט אין ביהמ"ד הגדול ביים גרויסן מעמד השבע ברכות, רופנדיג אַלע אנשי שלומינו זיך קובע צו זיין אַ שיעור אין דעם לימוד. מטעם "התאחדות אברכים" דקהל יטב לב איז פאַרשפרייט געוואָרן ספעציעלע קונטרסים צו פאַרגרינגערן דעם לימוד פאר די חשוב'ע לומדים.



והיה מחניך קדוש!

אפיסעס פון מוסדותינו הק' אימפלעמענטירן 'עבודה כהלכה'; אויפֿן פערזענליכן פאַרלאַנג פון כ"ק מרן רבינו שליט"א

צענטראלע אפיס פון די מוסדות הק' דינען אלס פאן-טרעגער און וועג-וויזער פאר פילע אנדערע היימישע ביזנעסער אין קייט פון אנגייענדע מאמענטום צווישן הונדערטער קרית יואל'ער אפיסעס | אויסטערלישע צופרידנהייט און קלארקייט ביי אלע מיטארבעטער פון פראפעסיאנאלע און רעספעקטפולע צוגאנג פונעם מפעל | פילצאליגע היימישע ביזנעסלייט פאלגן אויס קריאת הקודש און לאדענען איין 'עבודה כהלכה' אין זיערע אפיסעס, צו פארזיכערן אז אלעס איז אויסגעהאלטן כראוי וכהוגן על צד היותר טוב

קרית יואל. - אין וויטערדיגע שטורמישע אנטוויקלונגען אינערהאלב דער היליגער-קאך ביי תושבי קרית יואל, ארויפצובערענגען דעם כח הקדושה וההלכה אין די שטאטישע ארבעטספלעצער, דורכ'ן פארזיכערן מיט די מומחים פון 'עבודה כהלכה' אז די אפיסעס און מקומות העבודה זענען אוועקגעשטעלט צו זיין אויסגעהאלטן אין הל' יחוד, טעכנאלאגישע כלים, וכו', לויטן שולחן ערוך און פראקטיק, ברייטערט זיך אויס דער שוואונג מיט א געוואלדיגע שנעלקייט און וואַרימקייט.

נאכדעם וואס כ"ק מרן אדמו"ר שליט"א האט פערזענליך באאויפטראגט די הנהלת המוסדות, אז מען זאל זיין די פאן-טרעגער און ביישפיל פאר נאך פילע הונדערטער ביזנעסער אין קרית יואל, מיט'ן איינפירן און איינפעדימען דעם 'עבודה כהלכה' מאדעל אין צענטראלן אפיס פון וואו עס ווערט אנגעפירט די מאסיווע אפאראציע פון אויפהאלטן דעם גרעסטן מוסד החינוך, האט די הנהלה תיכף אנגעהויבן דעם פראצעדור אין לויף פון די פארלאפענע וואכן, און אצינד איז עס שוין ב"ה איינגעפעדימט על צד היותר טוב.

דאס איז בנוסף צו די צענדליגער פריוואטע ביזנעסער וועלכע זענען שוין געווען די נחשונים עס איינצופירן אין די לעצטיגע וואכן און חדשים, און וועלן אודאי באקומען שכר כנגד כולם.

עס איז צום באוואונדערן און נתפעל ווערן די ערליכקייט און פלאם פאר יעדע דבר שבקדושה און הלכה, וואס ווערט אויסגעצייגט דורך די חשוב'ע תושבי קרית יואל, וועלכע איז ווידעראמאל געקומען אויפ'ן אויבערפלאך מיט די שענסטע קאלירן און פארבן, בשעת ערליכע בעלי בתים ווילן און שטרעבן אז אלעס ביי זיי אין אפיס זאל זיין הונדערט פראצענט אויסגעהאלטן, לכתחילה שבלכתחילה, און חס ושלום נישט זיין דער גורם פאר הארבע איסורים וואס קען פארקומען בלא יודעים.

פילצאליגע פון די ביזנעסער זאגן עדות אז כאטש מתחילה האבן זיי נישט געהאלטן אז עס פעלט אויס פאר זייער אפיס, און האבן זיך געוואנדן צו 'עבודה כהלכה' פשוט כדי צו געבן מאמענטום פאר דעם היליגן צווועק, און לאור קריאת הקודש פון כ"ק מרן רבינו שליט"א, אבער איינמאל עס איז דורכגעארבעט געווארן דורך די מומחים פון 'עבודה כהלכה', זענען זיי הערשט די געוואלדיגע דערלייכטערונג און קלארקייט וואס איז ענטשטאנען אין די מקומות העבודה, וועלן עס איז קלאר פאר יעדן איינעם, סיי די מענער און סיי די פרויען, וואס מען מעג און וואס נישט; וויאזוי מען באגייט זיך און וויאזוי מען קאמיוניקירט אויף א העכסט-אויסגעהאלטענע און רעספעקטפולע וועג, וואס איז ריין בענעפיטן פאר יעדן איינעם.

אין געווייסע פעלער האט זיך גאר אויסגעשטעלט אז עס זענען געווען ערנסטע הלכה'דיגע שאלות, וואס מ'האט ליידער בלא יודעים עובר געווען, און מיט קליינע תיקונים האט מען עס געקענט מסדר זיין על צד היותר טוב.

אין שמחה כהתרת הספיקות! וויפיל מאל ווייסט מען אליינס נישט; דאס הארץ קלאפט; מען איז נישט קלאר וויאזוי זיך צו באגיין אין סענסיטיווע פעלער אדער אפילו אויף א טעגליכן פארנעם, אבער איינמאל עס וועלן אראפגשטעלט די גדרים מיט א קלארקייט, שפירט מען רואיג, שטארק אויס אז דערהויבן אז מ'טוט וואס איז ריכטיג און הייליג, על פי תורתינו הק' ועל פי הוראת הרבנים הגאונים פוסקי דורינו שליט"א.

ווי שוין ברייט-באקאנט איז געגרינדעט געווארן די 'סגולה' אפטיילונג שע"י בית הוראה דקהלתינו הק', מיט'ן ציל ארויסצוהעלפן בעלי בתים צו קענען אוועקשטעלן זייערע אפיסעס און ארבעטספלעצער על צד היותר טוב בעניני יחוד, צניעות און טעכנאלאגיע, אן קיין שאלות וחששות, אז סיי די בעלי בתים און סיי די ארבייטער, אנשים ונשים, זאלן קענען ארבעטן מיט א רואיג געוויסן, וויסנדיג אז עס איז ערליך, אויסגעהאלטן און פראפעסיאנאל-רעספעקטפול.

בפרט האט זיך אנגעזען א שטארקע אינטערעסע פארגאנגענעם סוף יאר, וועו א גרויסע צאל ערוואקסענע מיידלעך זענען אריין אין די ארבעטס-קראפט, נאכן פארענדיגן די שולע-יארן, און די עלטערן וועלכע זענען געגאנגען זוכן אויסגעהאלטענע אפיסעס צו קענען זיין רואיג בס"ד אז אלעס פירט זיך אויף אן אויסגעהאלטענעם אופן, האבן זיכער געמאכט מיט די בעלי בתים אז די אפיס פירט זיך אונטער די הדרכה פון 'עבודה כהלכה', וואס געט א רואיגקייט וויסנדיג אז דער אפיס איז בעז"ה ריין פון סיי-וועלכע פראבלעם בעז"ה.

די ביזנעסלייט און בעלי בתים זענען שטארק באאיינדרוקט געווארן פון די העכסטע-סטאנדארט פון פראפעסיאנאליטעט פון די עבודה כהלכה שטאב, וועמענ'ס אויפגאבע איז פשוט צו איבערגיין פון דערנאנט מיט'ן בעל הבית און אפיס-מיטגלידער די מציאות'דיגע פאקטן וויאזוי דער אפיס אפערירט; די אויסשטעל און אופן פון די מענער און פרויען אפיסעס און אין וועלכע שעות די ארבייטער קענען אריינקומען אין אפיס, און דערנאך איבערגיין די הלכה'דיגע שאלות וואס איז נוגע אין דעם אפיס, און מסדר זיין אן אויסגעהאלטענע מהלך כראוי וכהוגן, ברענגענדיג א געוואלדיגע רואיגקייט ביי יעדן איינעם, וויסנדיג אז דאס פלאץ איז אוועקגעשטעלט על פי תורה וע"פ הוראות הרבנים שליט"א.

עבודה כהלכה; אין פראקטיק

דער אופן וויאזוי די ארבעט וועט דורכגעפירט איז ווי פאלגענד: די רבנים און מומחים פון עבודה כהלכה קומען אראפ אין די ארבעטספלעצער און באטראכטן דעם אויסשטעל און מציאות פונעם אפיס. מען רעדט מיט די בעלי בתים און ארבייטער כדי צו

מכון עבודה כהלכה
AVODA K'HALACHA
יעוץ והדרכה בדיני יחוד והרחקה במקומות העבודה

קריאת הקודש

מאת כ"ק מרן רבינו הגה"ק שליט"א

פרקי אבות שב"ק ראה, מברכים אלול, בביהמ"ד הגדול תשפ"ה לפ"ק

מ'האט געריידט פון דעם מאמר חז"ל (ברכות סא.) אחורי ארי ולא אחורי אשה, אַן אינטערעסאנטע אויסדרוק. בפשטות מיינט מען, אז וועמען מ'גייט אין די גאס, איז ענדערש צו גיין אחורי ארי וואס דאס איז א סכנה, ווי איידער צו גיין אחורי אשה וואס ברענגט הרהורים, און דאס איז ארגער. די ענין פון 'ולא אחורי אשה', דאס מיינט מען, קירוב, נאנטקייט, מיט עריות.

מ'רעדט צו אידן וואס גייען ארויס ארבעטן, און ארבעטן אויף פארשידענע ארבעטספלעצער, צי אין אפיסעס צי אנדערע מקומות. ס'איז דא מענער וואס ארבעטן, און ס'איז דא אויך נשים, און עס ארבעטן מענטשן א גאנצן טאג צוזאמען, מ'דארף האבן א לימוד וואס מען מען און וואס מ'מעג נישט, וואס איז א קירוב וואס דאס איז אסור בעריות, מ'דארף צו וויסן האסור והמותר.

ווי נאנט מעג מען זיין, דאס מיינט ווי פריינטליך מעג מען זיין, וויאזוי מעג מען זיצן, וויאזוי מעג מען רעדן, וויאזוי זאל די אפיס זיין אויסגעשטעלט, ס'איז דא שאלות פון יחוד, מ'קומט אריין פרי צו מ'בלייבט שפעט, מ'דארף שפעטיגן, נישט יעדער ווייסט וויאזוי דאס צו מסדר זיין.

ס'איז דא א חברה וואס געבן זיך אפ וויאזוי דאס צו מסדר זיין עס זאל זיין א ערליכע מקום עבודה, זיי זענען עסקנים לשם שמים, עס הייסט 'עבודה כהלכה', זיי גייען ארום אין די פלעצער וואו מ'ארבעט, זיי האבן שוין ערפארונג וויאזוי אויסצושטעלן דעם מקום ס'זאל זיין אויסגעהאלטן לויט תורה, לויט מענטשליכקייט, מ'זאל חלילה נישט נכשל ווערן.

מ'מיינט און מ'שטעלט זיך פאר אז ס'איז נאר קלייניקייטן, ס'איז נאר א קליינע מכשול, מ'דארף צו וויסן אז אפילו די קליינע מכשולות זענען אויך גרויס! און מ'דארף אויף דעם האבן זהירות!

נישט יעדער פארשטייט און נישט יעדער ווייסט, און אפילו אויב אויף זיך ווייסט מען, מען איז פארזיכערט, אבער אויף די ארבעטערס נישט.

וועגן דעם וויל איך בעטן די אלע וואס האבן אפיסעס, מ'זאל זיך וועגדן צו די אידן, זיי טוען עס לשם שמים, זיי גייען ארום אין אלע מקומות, און איך וויל זיי מחזק זיין, זיי זאלן קענען אויפטוען שלא יצא שום מכשול מתחת ידינו.

ס'קומט חודש אלול, מ'גרייט זיך בתפלות ותחנונים, דער איבערשטער זאל העלפן שתתחדש עלינו שנה טובה ומתוקה, און עס זאלן נתקבל ווערן די תפלות פון אידישע קינדער בכל מקום שהם, און מיר זאלן זוכה זיין צו ביאת גואל צדק בב"א.

פארשטיין קלאר דעם הלוך-ילך און די טאג-טעגליכע באציאונגען צווישן די מענער און די פרויען און אלע אנדערע נויטיגע אנגעלעגנהייטן וואס קענען נוגע זיין עניני הלכה וצניעות.

די רבני המכון קוקן איבער די אינפארמאציע פונעם אפיס-באזוך. יעדע שאלה ווערט אויסגעשמועסט און מען ארבעט אויפצוקומען אויף פאסיגע און פראקטישע לעזונגען, און עס ווערט צוגעגרייט א באריכט מיט אן אלגעמיינעם איבערבליק פון די הלכות וואס איז נוגע אויף דעם פלאץ, באגלייט מיט פראקטישע רעקאמענדאציעס און פארשלאגן וואס מ'קען פארבעסערן כדת וכדין, לתועלת ולהנאת כל.

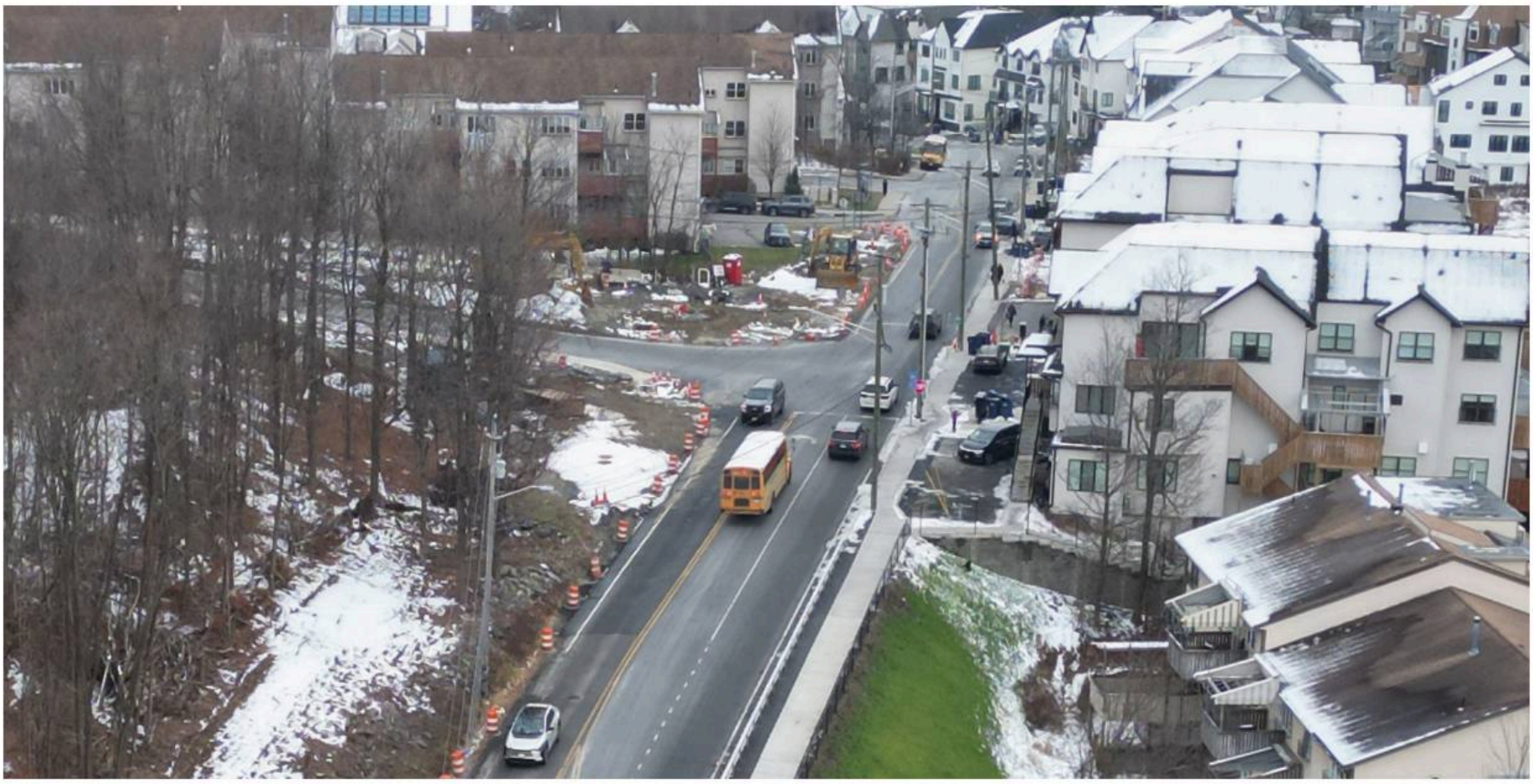
נאכן איינפירן די איינריכטונגען און שינויים באקומט דער אפיס א באשטעטיגונג און 'תעודת אחריות', וואס באשטעטיגט אז דער אפיס-אויסשטעל איז אויסגעארבעט געווארן און ווערט באגלייט דורך די פיקוח פונעם מכון, וועלכע ווערן איינגערופן אויף 'יעדער שאלה וואס עס מאכט זיך נאר, פאר די רואיגקייט און צופרידנהייט פון אלע מיטארבעטער, און ווי אויך קענען פאטענציעלע ארבעטער אריינרופן צו עבודה כהלכה זיך צו אינטערעסירן אויב דער מקום העבודה איז אונטער זייער פיקוח.

דאס ווערט וויטער באגלייט מיט א כסדר'דיגן אויפזיכט און מיטארבעט פונעם אפיס מיט'ן מכון, אויסצוגלייכן 'יעדע שאלה אדער שווערigקייט און צו פארזיכערן די סטאנדארטן און רעספעקטפולע באנעמונג צווישן די ארבייטער.

*

ישראל קדושים הם, און טאג-טעגליך ווענדן זיך נאך בעלי בתים און ביזנעס-פירער צו 'עבודה כהלכה', וועלכע געבן זיך אפ מיט אן אחריות און ערנסטקייט מיט 'יעדן אפיס באזונדער, אוועקצושטעלן בס"ד אז אלעס זאל זיין פולקאם אויסגעהאלטן אן קיין חששות אין הלכה און נסיונות אין ענינים חמורים, וואס ברענגט זיכער א שפע רב מן השמים אז עס זאל זיין פרנסה בהרחבה ובנקל פאר אלע אידישע קינדער.

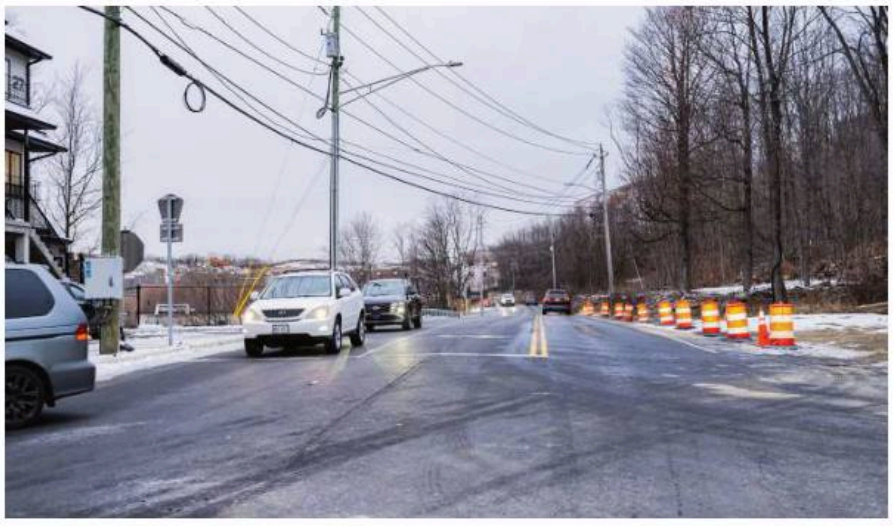
פאסירונגען אין בילדער



דערלייכטערונג אין שכונת עצי תמרים ווען ביידע ליניעס אויף סעוועלן-ספרינגס-מאונטעין זענען שוין אפן פארן פארקער, נאכן זיין פארשלאסן פאר עטליכע מאנאטן צוליב קאנסטרוקציע



ביים עפענען דעם ראוד דעם פארלאפענעם פרייטאג וישלח



דער ראוד ווערט ב"ה בריים באנוצט דורך די טויזנטער צופרידענע מאטאריסטן

עמערדזשענסי ארויסגאנג

מאכט זיכער אז אייער
עמערדזשענסי ארויסגאנג [fire
escape] איז אין א גוטן צושטאנד



זאל נישט זיין פארשטעלט און זיין גרייט צום באלדיגן באנוץ על כל צרה שלא תבא

YANKE 1
MOVERS
NO JOB IS TO BIG OR TO SMALL

SPECIAL SERVICE FOR PAINTING AND SCRAPING
WE MOVE FURNITURE OUT AND BACK IN
MANY YEARS OF EXPERIENCE
Yanke schwartz (914) 490-8041

פאסירונגען אין בילדער



נוצבארע חלוקה פאר לומדי מבצר הכוללים



נייע סערוויס פאר 'מטיב' קאסטומערס



גוטע מעבל גייט ליידער אין מיסט



אנגייענדיגע בוי ארבעט אויסצובריטערן ביהמ"ד מנחם זאב אין שכונת ויואל משה



דער אלטער לאבי פונעם ביהמ"ד ווערט צעווארפן







פאסירונגען אין בילדער



ווילעדזש קאנטראקטערס ביי העפטיג-אנגייענדע ארבעט אויף בעיקערטאון ראוד איבערצומאכן די אינפראסטרוקטור און צו ערמעגליכן די מאסיווע אויסברייטערונג





ביים אינסטאלירן די פרישע אפלויף-רערן





ביים טראנספארטירן די דרעינידזש פייפס דורכאויס דער קאנסטרוקציע זאנע

זעט נאך אינטערעסאנטע בילדער און פאסירונגען פון איבער דער שטאט, אינעם היימשא"פ אפטייל‌ונג

פון חודש צו חודש

בליק אריין אין שנעלן חודש-צו-חודש פארשריט ביי אנגייענדע דעוועלאפמענטס איבער דער שטאט

שכונת ויואל משה

מערקט דעם חילוק ווי אין בלויז צוויי חדשים וואקסן ארויס פרישע בנינים אוף פרישע פונדאמענטן ווערן געגאסן אין א בליץ שנעלקייט



תשרי תשפ״ו



כסלו תשפ״ו

וועכענטליכע פארזעצונג:

על חומותיך קרית יואל הפקדתי שומרים

איבערבליק איף פערצינ יאר
כתר הרבנות אין ק"ק קרית יואל

• שמואל שלמה טעללער • יצחק מיטעלמאן •



נ

א שפיל מיט פייער

יודע דעת עליון

עס דערציילט הרה"ג ר' אברהם וואלף פריעדמאן שליט"א, ר"מ בישיבה"ק:

איך האב געהערט אמאל פון מיין טאטן הגה"צ ר' מנחם מענדל ז"ל דערציילן איבער א געלעגנהייט ווען עס איז געווען א געוויסע שערורי' אין די געזונטע יארן פון כ"ק מרן רביה"ק זי"ע, און ווי אזוי ער, אלס תלמיד פונעם רבי'ן וואס האט זוכה געווען לעמוד על דעתו ביי יעדע שאלה, ווי אזוי זיין צוגאנג און זיין שטעלונג איז געווען אין דעם ענין, און אויך ביי די שאלה האט ער זיך נישט פארלוירן און ער האט קולע געווען געגוי צום רבי'נס מיינונג.

געווען איז דאס בשנת תשכ"ו, בשעת די חתונה פון כ"ק מרן רבינו שליט"א אין בני ברק, כידוע זענען דעמאלטס געווען געוויסע מענטשן וואס צוליב פערזענליכע סיבות האבן געהאט א שטארקע אינטערעסע להפריד בין הדבקים, און זיי האבן דעמאלט אנגעדרייט א גרויסע טומל און א שערורי' בנוגע די חתונה, מיט א ציל צו מצער זיין מרן רבינו בעל ברך משה זי"ע מיט ווייטגרייכנדע פערזענליכע אינטערעסן וד"ל.

צווישן די פעולות האט מען פארשפרייט א שמועה פאר'ן גאנצן ציבור אנ"ש אין ירושלים און אין בני ברק, אז דער רבי ז"ל זאל האבן געלאזט באפעלן דירעקט בכתב דורך א בריוו אז ער וויל נישט בשום אופן אז אנ"ש זאלן זיך משתתף זיין ביי די חתונה. עס איז געגאנגען דער באפעל אויף גאר א שארפן פארנעם, אז מען האט פשוט מטיל אימה געווען על הציבור אז אויב מען וועט זיך טרויען צו אנטייל נעמען אין די חתונה, טוט מען א פערזענליכע פגיעה אינעם רבי'נס כבוד, און מ'איז מצער דעם רבי'ן, וכדו' וכדו'. אזוי ווייט, אז אפילו דער רבי מרן הברך משה ז"ל - דעמאלטס סיגעטער רב - האט געזאגט פון א געוואלדיגע הערצה און אהבה ביים ציבור אין ארצנו הקדושה, האט מען פשוט געציטערט זיך משתתף צו זיין אין די שמחה, לויט ווי די שמועות זענען געגאנגען אז דאס איז א פגיעה אינעם רבי'נס כבוד.

מיין טאטע ז"ל, אלס תלמיד מובהק פון רביה"ק ז"ל - און ווי ווי שוין דערמאנט אין דעם ארטיקל האט דער רבי האט מעיד געווען אויף אים - האט ער גוט געקענט דעם רבי'נס מהלך המחשבה און זיין צוגאנג אין יעדן ענין, האט געהאלטן פון די ערשטע מינוט אז דאס קען נישט זיין אמת אין מציאות, און דאס איז א פראוואקאציע אונטערגעשטעלט פון מענטשן מיט אייגענע אינטערעסן, וואס איז אויך פאר קיינעם נישט געווען קיין סוד וואס ליגט אונטער דעם. און ער האט זיך געוואנדן צו די וואס האבן פארשפרייט די שמועה און זיי געבעטן, אויב דער רבי האט געשריבן א בריוו און עס איז דא אן אפענע פקודת הקודש, צי ער מעג זען דעם בריוו? וואס ווי פארשטענדליך האט מען אזא בריוו נישט געווזן, ווארשיינליך ווייל עס איז בכלל נישט געווען וואס צו ווייזן.

אבער צי ס'איז יא געווען א בריוו צי נישט געווען קיין בריוו, איז אבער דער פחד געווען זייער גרויס, ממש מ'האט געשפירט א בחינה פון א טעראר אויב עמיצער וועט זיך טרויען צו גיין אנטייל נעמען אין די שמחה, וואס דאס האט אוודאי און אוודאי געמיינט א פערזענליכע פגיעה און א שטארקע צער און ווייטאג פאר'ן רבי'ן מרן הברך משה, וואס איז געקומען חתונה מאכן א קינד אין ארצנו הקדושה, און די גאנצע אפטיילונג וואס איז געווען צוגעגרייט פאר די חתונה פאר צווישן אנ"ש חסידי סאטמאר איז געבליבן ליידיג.

כמובן אז מיין טאטע אלס דער חשוב'סטע תלמיד פון רביה"ק זלה"ה, און פאר עדת חסידי סאטמאר אין ירושלים און ר"מ אין די ישיבה, האט אויך נישט געקענט זיין אנדערש און גיין אנטיילנעמען אין די שמחה בשעת וועלן קיינער פונעם ציבור איז נישט געגאנגען.

פון דעסטוועגן דאך האט ער זיכער געמאכט א געלעגנהייט זיך צו משתתף זיין ביי א חלק פון די שמחה, וועלן עס איז נישט געווען 'נראה לעינים', דארט וואו עס איז נישט געווען בולט לרבים, און ער האט אפגעגעבן פערזענליך דעם מזל טוב פאר'ן סיגוטער רב און פאר'ן חתן.

מיט יארן יארן שפעטער האט כ"ק רבינו שליט"א דערמאנט וואס פארא שמחה ס'איז געווען ביי זיין טאטן, מרן רבינו הברך משה, וועלן ער האט געזען אז רבי מענדל האט זיך משתדל געווען יא אים אפצוגעבן פערזענליך דעם מזל טוב און מחזק זיין אין די שווערע מינוט.

אזוי אויך שפעטער ביי איינע פון די שבע ברכות, וואס דאס איז דאך שוין נישט געווען נכלל אינעם אנגעגעבענעם איסור, האט זיך מיין טאטע געהעריג באטייליגט און משתדל געווען.

זיין צער אויפן פעטער'ס צער

רבי אברהם וואלף דערציילט ווייטער:

"איך געדענק אין א שמועס וואס מיין טאטע זצ"ל האט געהאט מיט מוח"ז הרב החסיד ר' יחזקאל מנחם שטויבער ז"ל שו"ב - וועלכער איז אויך געווען פון די חשוב'ע זקני העדה וואס האבן מקבל מרות געווען פון מרן רבינו הברך משה זלה"ה אויף א גאר שטארקן פארנעם - האט מיין טאטע נאכגעזאגט אז דער רבי מרן רבינו הברך משה ז"ל האט אים ביי יענע געלעגנהייט געזאגט מיט אן אומבאשרייבליכע צער און ווייטאג:

"מילא דאס אז מיין בלוט איז הפקר פאר יעדן, און מיין בלוט צאפט מען שוין אזויפיל יארן, פון דעם טאג וואס איך בין געווארן א יתום געווארן ביי די עלף יאר, בין איך שוין צוגעוואוינט דערצו, דאס איז שוין ביי מיר א דבר פשוט. אבער דאס אז איך דארף מיטהאלטן וויאזוי מ'איז מצער דעם פעטער, מ'טרונקט אים דאס בלוט אויף מיין חשבון, און מ'האלט אים אין איין מצער זיין מיטן מאכן מחלוקת, ברענגען שקרים וכזבים - דאס איז עפעס וואס טוט מיר מורא'דיג ווי, און דאס איז עפעס וואס אויף דעם קען איך נישט מוותר זיין און איך קען דאס נישט אראפשלינגען".

מיין טאטע האט דערציילט אז ער ווייסט די פעולות וואס זיי האבן דעמאלט געטון אין דעם ענין, און ער ווייסט די פרטים וואס דא האט זיך אפגעטון ארום.

האט ער דערציילט אז דער רבי האט זיך זייער שווער געמוטשעט בימים ההם מיטן עולם אין בני ברק אז זיי זאלן וועלן שיקן די קינדער אינעם היימישן בית חינוך לבנות בנות ארץ ישראל וואס ער האט אויפגעשטעלט. דער עולם פלעגט שיקן די טעכטער קיין בית יעקב, און דער רבי האט געשפירט אז ס'איז אים מורא'דיג וויכטיג אז ער דארף האבן אן אייגענעם חינוך פאר די אייגענע טעכטער, ווי מען זאל לערנען אויף אידיש, די לימודים זאלן זיין אויסגעהאלטן אזוי ווי ער האט מבאר געווען אז ס'דארף זיין על פי הלכה, און ס'האט אים זייער ווייַ געטון אז דער עולם שיקט אוועק די קינדער. ער האט געשפירט אז אויב וועט דאס ווייטער אזוי זיין, האט ער אלעס פארלוירן, און ס'איז ממש געווען א מציאות אז דער רבי האט געהאט מערכות מיטן אייגענעם ציבור ביז מ'האט זיי משתדל געווען אז זיי זאלן שיקן די קינדער אינעם אייגענעם מוסד.

משא"כ אין ירושלים איז דאס בכלל נישט געווען אזוי וויכטיג, ווייל דארט זענען געווען געגנוג היימישע מוסדות על טהרת הקודש וואס האבן זיך געפירט אויפן ערליכן וועג, און 'במקום שיש אנשים' האט דער רבי נישט געשפירט אזוי ווייט אז ער דארף האבן עפעס וואס זאל זיין אייגנס, זיינס פערזענלעך.

יעצט זענען געגאנגען אט די מענטשן - און וויסנדיג ווי הייליג און ווי ווארעם און ווי חשוב דער ענין פון חינוך הבנות איז ביים רבי'ן - און זיי האבן ביים רבין אנגערעדט אז דער ציבור אין בני ברק גייען יעצט אלע צוריק שיקן די קינדער קיין בית יעקב, זענענדיג אז מ'דארף בכלל נישט זיין אפגעטיילט פון יענע קהילות, פון יענע קרייזן, און פון יענע השפעה, ממילא טראץ דעם וואס דער רבי מרן הברך משה האט נישט געטון קיין שום פעולה גדולה או קטנה אן זיך שואל עצה זיין און פרעגן בעצת קדשו פונעם פעטער זי"ע - ווי באקאנט זיין געוואלדיגע דביקות און התקשרות - אבער מיט אזעלכע שקרים און אזעלכע לשון הרע'ס ברענגען בקודש פנימה, האבן זיי גאר שטארק מצער געווען דעם רבי'ן.

דאס האט פאר זיי געעפנט דעם וועג אז זיי זאלן זיך שפירן באקוועם צו קענען ברענגען אויסדרוקן און זאגן אז עס זענען דא אפילו געשריבענע בריוו פונעם רבי'ן איבער דעם ענין, זאכן וואס זענען געווען רחוק מן האמת.



הגה"צ רבי מענדל ז"ל ביים פארליינען דעם כתב רבנות ביי די הכתרה פון כ"ק מרן רבינו שליט"א אלס מרא דאתרא אין קרית יואל, מוצש"ק וירא תשמ"ה

והיה מידי שבת בשבתו

חודש תמוז בשנת תש"מ לפ"ק, האט זיך כ"ק מרן רבינו שליט"א ארויסגעצויגן קיין קרית יואל, כדי צו קענען שטיין אין שפיץ פון די הייליגע ישיבה "תורה ויראה דרבינו יואל", וואס האט זיך אין יענע חדשים קובע מקום געווען אין קרית יואל.

אין יענע טעג האט זיך אויך הגה"צ רבי מענדל ז"ל ארויסגעצויגן וואוינען קיין קרית יואל אויף די זענטא גאס. און דעם ערשטן פרייטאג צונאכטס נאך די סעודה איז ער אריבערגעגאנגען צום שטוב פונעם 'ראש ישיבה', כדי אים צו מחזק זיין און מבסס זיין דאס קומען קיין קרית יואל. וכיון שראו רבי מענדל יוצא, זענען שוין געווען נאך א חשוב'ע חבורה פון זקני העדה און תלמידי חכמים, און נאך זקני העדה, וואס האבן אנגעהויבן צו קומען מידי שבת בשבתו צום רבי'ן בליל שב"ק, וואס דאס איז געווען א שטארקער חיזוק פאר מרן שליט"א זעהנדיג ווי די חשובי העדה זענען דא צו שטיין לימינו בתוקף ועוז.

כתר הילולים על ראשו יצור

וועז עס איז געקומען צו די הכתרה מוצש"ק פר' וירא תשמ"ה, האט דער רבי מרן הבר"מ זלה"ה געלאזט אריבער רופן הגה"צ רבי מענדל ז"ל צו זיך אין שטוב, און ער האט אים מכבד געווען אז ער זאל פארליינען דעם קאנסוס בשעת דעם "מעמד הכתרה", אויף וואס דער רבי ז"ל האט גע'חתמ'עט בחתי"ק.

בשעת די הכתרה האט רבי מענדל פארגעליינט דעם כתב מיט א מורא'דיגן רגש קודש, און מיט א טיפן געפיל וואס האט יורד געווען לחדרי בטן פון די אלפי הנאספים, דאס האט געגעבן א שטארקן חותם פאר די געוואלדיגע התמנות. און עס האט אסאך צוגעגעבן צו דעם געהויבענעם געפיל מיט וואס דער ציבור איז אהיים געגאנגען פון דעם מעמד נשגב.

די דרשה אין כולל אברכים

עס איז שוין אויסגעקומען צו דערמאנען אין די פארגאנגענע קאפיטלען, אז אין יענע יארן איז ליידער דער הייליג ווינקל פון 'כולל אברכים' געווען א מקום וואו עס האבן געזעסטעווען מחבלי כרמים, וואס האבן זיך געקליידעט באדרת שער, אבער זיי האבן מיט די שיעורי הכולל און בעצם מיט די גמרא נישט געהאט צופיל קשר, נאר זיי זענען כסדר געווען פארנומען מיטן פארשפרייטן שנאה וקנאה, און אונטערגראבן די הנהגה מיט וואס עס איז נאר שייך געווען.

געווען איז דאס אין די ימי השובבי"ם תשמ"ז ווען דער ראה"כ כ"ק הגה"צ חו"פ רבי ברוך מיללער זצ"ל האט געלאדנט הגה"צ רבי מענדל זצ"ל צו קומען אויפטרעטן פאר די אינגעלייט מיט א שובבים דרשה.

רבי מענדל איז געקומען אין כולל, און כדרכו בקודש האט ער געזאגט א פייערדיגע דרשה מיט דמעות שליש און פלאמענדיגע יראת שמים, א לענגערע צייט.

ווען ער האט געענדיגט זיינע ווערטער האט ער מוסיף געווען אין שטארקע ווערטער:

"דער ראש הכולל האט מיך גערופן צו רעדן, אז איך בין שוין דא שפיר איך א חוב צו רעדן איבער נאך א ענין".

"דער רבי זאל זיין געזונט האט אויפגענומען זיין זון פאר רב דא אין די שטאט, איך ווייס אז עס איז דא חכמים וואס פארשטייען בעסער, וויל איך ענק זאגן, איך מיין דא יעדנס טובה, מ'זאל וויסן אז מ'שפילט זיך מיט פייער".

נאכזאגנדיג די שארפע ווערטער פון הייליגן דברי חיים ז"ל איבער דעם חומר הענין פון טשעפענען מיט א מרא דאתרא, און אפילו אויב מ'איז געריכט ווערט מען נענש ה"י, האט ער אויסגעפירט מיט א שטארקע בקשה ואזהרה פאר די אלע אינגעלייט אז זיי זאלן וויסן מיט וואס מ'שפילט זיך דא, און מ'דארף וויסן כי בנפשם הדבר.

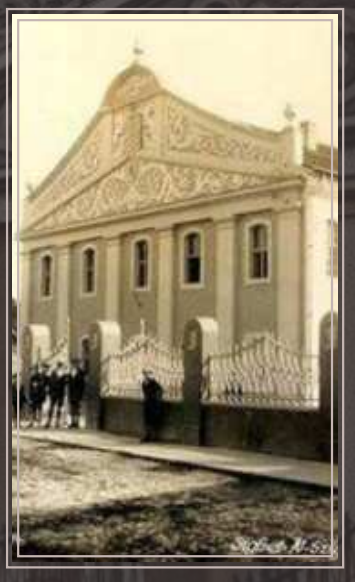
די דרשה האט געהאט א גאר שטארקע השפעה, אז די קבוצה מחבלי כרמים האבן דעמאלטס איינגעזעהן אז זייער מקום איז נישט אין דעם כולל, האבן זיי מחליט געווען צו פארלאזן די כותלי ביהמ"ד און זיך ווידמען א עקסטער ווינקל בקצה המחנה, ומאותו היום והלאה איז דער אוויר אין כולל געווארן ערייניגט פון די הסתה, און עס האט אנגעהויבן צו וואקסן און בליען אלס א מקום תורה ווי מ'זיצט און מ'לערנט בהתמדה מיט א התבטלות צו א דעת תורה, אויפן וועג וואס אונזערע רבי'ס האבן אונז געלערנט.

וועכנטליכע פארזעצונג

תפש אומנות אבותיו - די הייליגע ירושה מבית עצי התמרים

עבדת הרבנות

כי אב"ד נאמן קראת לו



אריבער צוויי הונדערט יעריגע כח הרבנות דורך רבותינו הק' עצי התמרים

• יואל שערה •

מז

די מלחמה קעגן די סטאטוסקוא קהילות

נאך וואס דער רב פון שטאט קראלי, מתלמידי החתם סופר זי"ע, האט נישט געווואלט אנשליסן די קהילה אינאיינעם מיט די ערליכע אידן אונטער די ארטאדאקסן, און עס איז פארבליבן אלס 'שטאטוסקוא' קהילה, האבן די ערליכע אידן פון שטאט זיך אפגעטיילט, וועלן כאטש די קהילה איז געווען אנדערש ווי אלע אנדערע שטאטוסקוא קהילות, האבנדיג ביי זיך אויך תלמידי חכמים ויראי ד', האט מען אבער צוגעהערט צו די צדיקי וגדולי הדור וועלכע האבן פארלאנגט מען זאל זיך אפטיילן אויך פון די שטאטוסקוא קהילות אין וועלכן פארעם זי זאל נאר נישט זיין.

מען האט אויפגעשטעלט א נייע קהילה, וואו אלס רב איז אויפגענומען געווארן הגה"צ רבי משה שווארץ זצ"ל, וועלכער האט שטארק אויפגעהויבן דעם דגל הקהילה, אויסשטייענדיג אלס איינע פון די קהילות גדולות וחשובות בישראל.

צווישן די וועלכע האבן שטארק מחזק געווען די קראלער אידן אויפצושטעלן די נייע קהילה, איז געווען דער הייליגער ייטב לב זי"ע, וועלכער האט זיי געשריבן א וואריימער בריוו איבער דעם ענין, ארויסברענגענדיג דעם הייליגן פליכט צו זיין טייל פון די קהילת שומרי הדת, וזל"ק:

צו די יחידי סגולה שרידי עם ד', ובראשם הגביר המפורסם לשבח וכו' כש"ת מו"ה איציק פריינד נ"י בק"ק קראלי יע"א, יהי' ברכת ד' חופף עליכם כל הימים.

אויף וואס איר האט האט געפרעגט דורך די שלוחים נאמנים לשולחם, ר' יצחק רעטיך און ר' אברהם צבי אדלער נ"י, איבער דעם וואס איר פלאנירט זיך צו מאחד זיין, און זיך אנצוכאפן אינעם צווייג פונעם גרויסן בוים 'שומרי הדת', [און איר פרעגט] אויב דאס איז ריכטיג.

וועל איך ענטפערן, אז עס איז אנגעקומען די צייט צו מאכן א צוים קעגן די שלעכטע וואסערן מים הזדונים וועלכע שלעפן ביים עק צו איינשלינגען און פארדארבן, און עס איז צייט זיך צוזאמצונעמען אינאיינעם און אפרייסן די שטריק פון די וואס זענען זיך מתנגד צו די חברה שומרי הדת, און דעריבער שטארקט איי מיט כח, ספעציעלע מענטשן יקרים ונכבדים, הנאמנים עם ד' ותורתו, מאכט אייער שטערן הארט ווי קופער און אייער גענאק ווי א פעלזן-שטיין, צו ווייזן אז דער פלאם פון די אמונה פון ענקערע עלטערן האט זיך נישט אויסגעלאשן פון אייער הארץ, עם ישראל לבדד ישכון, און שטעלט אייך אונטערן פאן וואס עס האבן אויפגעשטעלט פאר אונז די גאוני זמנינו, און עס זאל זיין א שטארקער קשר אינאיינעם חברים מקשיבים כולם אהובים, און יעדער זאל זאגן פאר זיין חבר חזק ונתחזק, נחלץ חושים כליל לאישים, וועגן אונזער פאלק און די תורה פון אונזער באשעפער, ווייל אויב מען וועט נאך לאזן אביסל טעג אז דער שבט הרשע זאל זיין על גורל הצדיקים, וועט דער דת יהודית אראפגיין צושטייטלעך, ווייל היינט וועלן זיי מאכן אביסל שינויים אין אונזערע הייליגע מנהגים, און דערנאך נאך אביסל, און די קליינע פירצה וועלכע איז קודם געווען ווי א שפיץ נאדל, וועט פארברייטערט ווערן ביז עס וועט זיין כפתחו של אולם, און יעדער וואס איז קלוג צו פארשטיין דעם אמת, וועט וויסן און פארשטיין אז ביי זיי ליגט א שווערד, צו פארדארבן און איינשלינגען דעם נחלת ד', און צו פארטיליגן די בתי התלמוד מתחת השמים.

דעריבער, יעדער וואס לעבט מיט זיין אמונה און ער גייט אין זיינע וועגן צום ליכטיגקייט פון די תורה, זאל אויסרופן מיט א קול; הפרדו נא מאהלי האנשים... האלה! ומי ל' אלינו, זאל צונייגן זיין אויער און צו הערן צו אונזערע ריידן, און ווער עס וועט אויסדרייען זיין גענאק צו אונז און פארמינערן [דעם געווויכט פון] אונזערע וועגן, ער גאהערט דאך נישט צו אונז נאר צו אונזערע פיינט, אבער דער גוטער האפענונג [אויף וווייטער], וועט גאבן א רוח חיים אין אונזערע עצמות היבשות, צו שטיין כארז אשר בלבנון על נתיב אמונתינו ודת קדשינו.

פארזיכערט אייך אין אויבערשט און דאן וועט איר זיין שטארק, דאן וועט איר זען און עס וועט פארברייטער ווערן אייער הארץ און אייער נפש וועט זיך דערקוויקן, און יעדער וואס זעט אייך וועט זיך בענטשן אין אייך, און ער וועט זאגן 'אך בני אמונים זרע ברך ד' ברכת ד' על תמימים ולישרי לב שמחה', און אויף דעם שטייט 'מתהלך בתומו אשרי בנוו אחריו כי ישיב לב אבות על בנים', און אזוי ווי איך האב שוין געזעדט פנים אל פנים צו די שלוחים הנאמנים.

דברי ידידם הדו"ש וטובם כל הימים - חתי"ק.

הגה"ק רבי שאול בראך

שפעטער איז אויפגענומען געווארן אלס רב אין די נייע אפגעטיילטע קהילה אין קראלי - הגה"ק רבי שאול בראך זצוק"ל, וועלכער האט געארבעט נאך מער זיך אפצוטיילן פון די שוואכערע עלעמענטן, און אויך ביי די וואו מען איז אין שטוב געגאנגען מיט אפענע הער רח"ל, האבן מער נישט געהאט קיין זכות צו זיין א חבר אין די קהילה און צו קענען וועלן אין די וואלן פאר הנהלת הקהלה וכדו', און זיי האבן זיך געמוזט מאכן אן עקסטערן ביהמ"ד וואו צו דאוונענען.

ווי דער שפעטערדיגער רב מרן רביה"ק זי"ע האט פארציילט, האט הגה"ק רבי שאול בראך מחמיר געווען, נישט אריבערצוגיין אינעם גאס וואו עס איז געשטאנען דער אלטער שול וועלכע האט אצינד געהערט פאר די שטאטוסקווא קהילה, האלטנדיג אז דאס האט א דין ווי א בית תיפלה וואו מען טאר נישט אריבערגיין.

שינוי השם אן שינוי מעשה...

במשך השנים, האט זיך אריסגעשטעלט די אפענע אויגן וואס די גדולי ישראל האבן געהאט, בשעת די שטאטוסקווא קהילות אין אלע האט אנגעהויבן גיין מטה מטה, און זיי האבן זיך אנגעהויבן זיך געגנליך אויסמישן מיט די פושעים, וואס דאס האט געברענגט אז די חברים אין די שטאטוסקווא קהילה אין קראלי, האבן זיך שוין פשוט געשעמט זיך צו רופן מיטן נאמען 'שטאטוסקווא', און זענען דעריבר געגאנגען שתדל'ן ביי די ממשלה צו טוישן זייער נאמען צו אן 'ארטאדאקס' קהילה, ווילנדיג טראגן דעם זעלבן נאמען ווי די ערליכע ארטאדאקסישע קהילות וועלכע האבן געווארן גרינגער, נאך וואס די ממשלה איבער קראלי האט זיך געטוישט, און די שטאט איז אריין אונטער די גרעניצן פון מדינת ראמעניא, וואו דארט האט מען נישט געדארפט באקומען קיין ערלויבעניש פון די רבנים צו טוישן דעם נאמען פון די קהילה, און עס איז געווען גענוג צו באקומען אן ערלויבעניש פון די געריכט און פון די רעגירונג אין בוקארעסט צו קענען טוישן דעם נאמען פון די קהילה.

די גדולי ישראל האבן אבער דאס נישט געוואלט צולאזן, און האבן זיך צוזאמגענומען אויף אן אסיפה וואו עס איז מוחלט געווארן, אז כל זמן די קהילה אין קראלי נעמט נישט אויף זיך אלע תקנות פון די שומרי הדת קהילות, וועלן זיי נישט א טייל פון די ערליכע קהילות, און אויך אויב זיין טוישן זיך דעם נאמען, פארבלייבן זיי אינעם זעלבן ראנג ווי די גע'אסר'טע נעאלאגישע קהילות, און די רבנים האבן מפרסם געווען א ספעציען כרוז איבער דעם ענין, וואו עס האבן אונטערגעשריבן צווישן אנדערע, די אחים הגדולים מרנן העצי חיים ורביה"ק זי"ע.

צום ענדע איז אבער די זאך נישט ארויס מכח אל הפועל, און דערויף ווערט פארציילט, אז אין יענע תקופה, וועלן דער רב פון שטאטוסקווא קהילה אין קראלי האט גע'שתדל'ט ביי די רעגירונג הויפטקווארטירן אין קראלי אז מען זאל אים לאזן טוישן דעם נאמען פון די קהילה, איז אים אמאל אויסגעקומען זיך צו באגעגענען מיט מרן העצי חיים זי"ע, און דער עצי חיים האט אויסגענוצט דעם געלעגנהייט, און אים אריינגעזאגט אין אויער אריין, אז אויב זיין קהילה וועט אריינגיין אונטער די ארטאדאקסיע, וועט עס ברענגען א פראבלעם פאר אים זעלבסט, ווייל ער וועט נישט קענען מער זיין אין די קהילה, היות א רב וועלכער האט געדינט אין א שטאטוסקווא קהילה קען מער נישט זיין א רב אין א ארטאדאקסישע קהילה.

וועלן דער רב האט דאס געהערט, האט ער באקומען קאלטע פיס צו די גאנצע מעשה, און האט אפגעלאזט זיינע פלענער פון טוישן דעם נאמען פון די קהילה...

מרן רביה"ק זי"ע אין קראלי

נאך וואס הגה"ק רבי שאול בראך האט פארלאזט די שטאט קראלי, און מרן רביה"ק זי"ע איז נתמנה געווארן לכהן פאר אלס רב אין שטאט אינערהאלב די ערליכע ארטאדאקסישע קהילה, האט דער רבי כדרכו בקודש איבערגענומען די הנהגת העיר מיטן גאנצן תקיפות דקדושה, און אנגעהויבן אוועקשטעלן די שטאט אויף הויכן ניווא אין אלע ענינים.

פארן רב פון די שטאטוסקווא קהילה האט דאס בכלל נישט געשמעקט, עס האט אים ממש ווי ארויסגענומען די לופט פון די רעדער, ביזן מחליט זיין אז זיין פלאץ איז מער נישט דא, און ער האט דאן עוקר געווען פון שטאט און געפארן אויף אמעריקא...

אמאל שוין אין די יארן נאכן צווייטן וועלטס קריג, וועלן רביה"ק זי"ע האט זיך שוין אויך געפונען אין אמעריקא, האט דער רבי אמאל זיך באגעגנט מיטן דערמאנטן רב, וועלכער האט שוין דאן געדינט אין א ארטאדאקסישע קהילה אין אמעריקא, האט דער רב זיך אנגערופן צום רבי'ן וועלכן ער'שתדל'ט ביי אנגעקומען קיין קראלי בין איך פון דארט אנטלאפן, און יעצט לאקערט איר אויף מיר ביז אהער?!"...

האט דער רבי אים באלד געענטפערט בצחות לשונו: "איר קענט פון דא אויך אנטלויפן!"...

פון די אנדערע זייט איז דער רבי גרייט געווען ארויסצוהעלפן די וועלכע האבן חרטה געהאט אויף זייער שלעכטן אויסזואל און געוואלט אריינקומען אין די ערליכע קהילה, וואו מען זעט אין א תשובה וואס דער רבי זי"ע האט געשריבן דינענדיג אלס רב אין קראלי (שו"ת דברי יואל יו"ד סי' לז), דערמאנט ער א געשיכטע מיט א שו"ב וועלכער האט געארבעט ביי די שטאטוסקווא קהילה, און שפעטער האט ער באמת תשובה געטון, און ער ווייל אצינד אריבערקומען שעכטן ביי די ערליכע קהילה, און דער רבי זי"ע זוכט די אופני ההיתר אז מען זאל מעגן מקבל זיין דעם שוחט.



הודעה!

קונדמאכונג!

כרוז פון די גדולי ישראל אז די שטאטוסקווא קהילה אין קראלי בלייבט פסול כל זמן זיי נעמען נישט אויף זיך אלע תקנות פון קהילת שומרי הדת

דער קדושת יו"ט על משמר הדת

געווען איז אמאל א קהילה וועלכע האט נישט געוואלט זיך אנשליסן צו די ארטאדאקסישע קהילות, און איז פארבליבן א שטאטוסקווא קהילה. ויהי היום, און דער רב מיט די ראשי הקהלה האבן מחליט געווען אז עס איז צייט זיך אנצושליסן צו קהילת שומרי הדת אינייענעם מיט אלע ערליכע קהילות, און זיי האבן דאס פארגעלייגט פארן ועד הרבנים פון שומרי הדת, ה"ה מרן הקדושת יו"ט זי"ע, הגה"ק בעל דרכי תשובה ממונקאטש, הגה"ק בעל ערוגת הבושם, און נאך פיר פון די גדולי רבני אשכנז.

הערנדיג זייער פארשלאג, האט דער קדושת יו"ט געזומען דאס ווארט, און געזאגט אז כאטש מיר ווייסן אז 'אין לך דבר העומד בפני התשובה', און עס איז ריכטיג פון זייער זייט דאס וואס זיי ווילן זיך אצינד אנשליסן צו די ארטאדאקסן, אבער היות דער מהר"ם שיק האט גע'פסק'נט אז א רב וועלכער האט געדינט אין א שטאטוסקווא קהילה קען נישט נאכדעם זיין א רב אין א שומרי הדת קהילה, דעריבער, כל זמן דער רב און די ראשי קהילה ווערן נישט ערזעצט מיט אנדערע, קענען זיי זיך נישט אנשליסן צו די ארטאדאקסן.

די אשכנז'ישע רבנים פונעם ועד האבן אבער אנדערש געהאלטן, און האבן גע'טענה'ט אז מען דארף יא אריינענעמען די קהילה, וואס האט געברענגט אז מען האט געמאכט וואלן צווישן די חברי הועד, וועלן דער מיינונג פון די אשכנזים האט איבערגעוואויגן אז מען דארף יא אריינענעמען די קהילה.

האט דער קדושת יו"ט דאן געזאגט, אז הגם רבו עליו חבריו און די קהילה וועלן אריינגענומען אין שומרי הדת, וועט ער אבער מצידו נישט אנערקענען אינעם סמכות פונעם רב און די קהילה ווילאנג מען שטעלט נישט א נייעם רב. און טאקע ביזן אויסברוך פונעם צווייטן וועלטס קריג, זענען געווען דארט אין שטאט פילע חסידים וועלכע זענען געווען סרים למשמעתו פונעם קדושת יו"ט, און האבן נישט מכיר געווען אינעם רב, און אנבאלאנגט אלע עניני רבנות וואס זיי האבן געהאט, האבן זיי זיך געוואנדן צו אנדערע רבנים פון שכינות'דיגע ישובים...

ציטאטן פון היימישע נייעס
קאנאלן און פּבליקאציעס,
אינטערעסאנט און
מערקווירדיג
היימשאָם

על דא ועל הא

דער רשע פאלט א טויטער

פריש-אנטדעקטע סיפור נפלא פון מרן רביה"ק זי"ע בעל הנס אין בערגן-בעלזן

פארציילט דורך 104 יעריגער זקן מופלג פאר הרה"ח ר' אלחנן זאב פריעדמאן הי"ו

זייענדיג יעצט אין ארץ ישראל זאגט מיר מיין ברודער הרה"ג גאלאנטער דיין ובעל אוצר הלכות, אז זיין פעטער פון לאנדאן וואס איז אויך געווען יעצט אין ארץ ישראל האט אים דערציילט אז ער האט געטראפן אין ארץ ישראל א זקן מופלג, ר' אברהם צבי לאק, וואס האט אים דערציילט א מורא'דיגע אומבאקאנטע מעשה פון רבי'ן ז"ל אין בערגן בעלזאן, ממש א מעשה פלא.

כ'האט איבערגעדרייט גאנץ ירושלים, נאכגעפרעגט ביי וועם כ'קען נאר, קיינער האט נישט געווואוסט פון אזא איד צו זאגן. ביז מיין ברודער האט אנגעקאלט דעם פעטער זיינער, ער איז שוין געווען צוריק אין לאנדאן, און ער האט אים געזאגט דעם אדרעס וואו ער האט געטראפן דעם איד, אין האטעל אין ירושלים, אויף ירמיהו 33.

בין איך אהינגעלאפן מאנטאג, און יא, ס'איז דא איינער לאק דא, אויפ'ן דריטן שטאק. זיך טרעפנדיג מיט דעם איד האב איך מיך געכאפט אז איינער האט מיר שוין געהאט אמאל געזאגט אז כ'זאל גיין צו דעם איד, ער וואוינט בעצם אין פלעטבוש, און געפינט זיך אסאך אין ארץ ישראל.

למעשה איז נישט אויסגעקומען ביז היינט צו זיין ביי אים אין פלעטבוש, האב איך אים געטראפן דא אין ירושלים.

אין צוויי חדשים ארום ווערט דער איד 104 יאר, לאורך ימים, ער פארט און קומט בליעה"ר, לא יאומן כי יסופר. ער האט א זון וואס וואוינט אין טבריא, ער לעבט ווי פאר טויזנט יאר צוריק, נוצט נישט קיין עלעקטער, וכו', פארנומען א גאנצן טאג מיט'ן גמרא און רמב"ם, און פארט קיינמאל נישט ארויס פון ארץ ישראל, וועגן דעם קומט דער טאטע פון צייט-צו-צייט באזוכן דעם זון.

כ'האב אביסל געשמועסט מיט דעם איד, אבער כ'האב געוואלט הערן מער, האט ער מיר געזאגט אז ער קומט צוריק דינסטאג וישלח קיין פלעטבוש. פרייטאג איינס אזייגער האב איך מיך אויפגעהויבן און געפארן קיין פלעטבוש, און כ'האב ממשיך געווען צו הערן זכרונות פון דעם זקן מופלג.

כ'האב אים געפרעגט "במה הארכת ימים?" זאגט ער מיר "לייג אראפ 10 טויזנט דאלאר וועל איך דיר זאגן"... נאכדעם זאגט ער "פרעגסט מיר? ס'האט עפעס מיט מיר? פרעג דעם רבוש"ע".

כ'האב אים אויסגעפרעגט אביסל, מ'האט גערעדט פון וויין, וואו ער האט געוואוינט פאר די קריג. כ'האב געוואלט הערן פון אים ווי אזוי ער איז אנגעקומען צו זיין אויפ'ן טראנספארט פון רבי'ן. "ס'איז געווען שווערע צייטן, ס'איז געווען נסים ונפלאות", זאגט ער, און נישט געוואלט צופיל דערציילן.

איך שיהי', פון וויין איז ער אנגעקומען קיין בודאפעסט און הערנדיג אז ס'מאכט זיך א טראנספארט האט ער זיך איינגעשריבן, ער איז געגאנגען צו א מזרחי-אפיס, א גאנצע מעשה, למעשה איז ער אנגעקומען, פאר בחנם, ס'האט זיך אזוי פון הימל געפירט אז ער איז אנגעקומען אויפ'ן טראנספארט פון רבי'ן.

האט ער געזאגט "לאמיר דיר פארציילן א מעשה. אונז זעמיר נישט קיין חסידים, איך קען דיר נאר זאגן וואס כ'האב געהערט חסידים דערציילן אין בערגן בעלזן".

האט ער געזאגט אז ווען ער איז אנגעקומען מיט'ן רבי'ן, דער רבי איז געווען אויף אן אנדערן בלאק, ער האט מיר אויסגע'משל'ט ווי אזוי ס'איז געווען אויסגעשטעלט די צימערן וואו דער רבי האט געפירט. פארציילט ער אזוי:

"דער רבי איז קיינמאל נישט ארויסגעקומען צום 'אפעל', ווען מ'האט געציילט אלע אידן וואס זענען דארט געווען. קודם האב איך געמיינט אז מ'האט זיכער געדארפט אונטערשמירן א מיליאן דאלאר פאר דעם, ווייל יעדער האט דאך געמוזט ארויס, אבער שפעטער האב איך געהערט ווי אזוי דאס איז צושטאנד געקומען.

"אנפאנג האבן זיי געהאט דרך ארץ פאר'ן רבי'ן, אבער נאך אפאר טעג איז דארט געקומען איין דייטשער אפיציר, און געקומען צום רבי'ן אין בלאק אז דער רבי מוז ארויסקומען, ער קען זיך נישט ארויסדרייען. דער רבי איז געגאנגען מיט א 'טיכל' איבערדעקנדיג דעם בארד, ער האט געקענט טון זאכן וואס קיינער האט נישט געטון, אבער דער דייטש האט באשלאסן אז ער גייט דעם רבי'ן נישט לאזן זיין אן אויסנאם.

"האב איך געהערט דעמאלט פארציילן אז נתן עיניו בו, דער רבי האט יענעם געגעבן א קוק אן פאר אפאר מינוט, און ער איז געפאלן א טויטער! און מער האבן זיי אים נישט געטשעפעט".

כ'האב אים געפרעגט אז דאס איז ממש א פלא'דיגע חידוש, קיינער וויסט נישט דערפון אין סאטמאר. זאגט ער מיר "כ'זאג נישט אז כ'בין געווען עדות, כ'זאג נאר וואס כ'האב געהערט דעמאלט".

דירות צו דינגען/פארדינגען

זוכט איר א נישט אידישע טענענט אין אראנדזש קאונטי? שלמי פריעדמאן - שבת מיוגדר 845.422.7133

צו פארדינגען א הערליכע 3 רום דירה אויף פילמאר. פורנישד אדער נישט פורנישד. רענט $1200 רופט/טעקסט: 845.395.8040

צו פארדינגען א 8 רום אין סענקשאן 1, 5 רום מידון, עיקערס ענקלעיוו, 4 רום ווען ביזדען, עצי התמרים $1500. 845.637.1343

צו פארדינגען א 4 רום בעיסמענט דירה אויף לעמבערג, מיר וועלן עס פעינטן און סקרעיפן לויטן פארלאנג, פורנישד אדער נישט פורנישד לויטן פארלאנג, בעסטע רענט offer אקצעפטירט! 845.202.2713

צו פארדינגען א 4 רום **פורנישד** דירה אויף ליפא פריעדמאן, וואלק-אין. רופט: 845.216.0093

מוסיף והולך

וואקסנדע שוואונג פון לענדלארס וואס לייגן ארויס זייערע רענטאל-דירות מיט פורניטשער, נאכצוקומען נייע שטארקע פארלאנג פון חתן כלה'ס וואס זוכן מער און מער פורניטשער-דירות, וואס שפארט פאר די מחותנים דעם ריזן סכום פון איבער 25 אלפים ביים חתונה מאכן

על דא ועל הא

ציטאטן פון היימישע נייעס קאנאלן און פּבליקאציעס,
אינטערעסאנט און מערקווירדיג

היימשטאָם

ויהי בחצי

נייע נארמע אין שטאט, שבת שבע ברכות בלויז ליל השבת בבית רבינו (נייע מכובד סטאנדארט)

עלי׳ לתורה אי״ה בשב״ק פ׳ ויצא
בביהכ״ד הגדול קריית יואל
12 GARFIELD RD.
זמן תפילת שחרית בשעה 9:15
קידושא רבא אחר התפלה
בבנין מבצר הכוללים

◆ ◆ ◆

שבת שבע ברכות פרשת וישלח
ליל שב״ק - באולם שע״י בית רבינו
12 EAHAL CT.

בינקודש נחול



פראקטישע ״הבדלה סעט״ צוגעגרייט ביים גרויסן ״אסיפת הצלה״ אין ארה״ק, פארלאפענעם מוצש״ק וישלח, פאר אידן וואס קומען אן איידער הבדלה

מגדולי המורים



הגה״צ רב דקהלתינו מאנסי שליט״א טרעט אויף ביי ״אסיפת הדיינים״ אין שיכון סקווירא פאר אלע דייני סקווירא אלוועלטליך איידער׳ן מסיבת שבע ברכות ״קני המנורה״ וואס כ״ק אדמו״ר מסקווירא שליט״א האט אפגעראכטן לכבודם לרגל השמחה במעונו

ומנותר ליידער הערן מיר אז עס איז נאך אלץ דא א מציאות פון מאנטלעך אן קיין טעלפאן # וואס פארשטייט זיך אז מ׳קען נישט צוריק געבען און עס קומט אן אין גמ״ח און בעסטן פאל וד״ל

די באקאנטע בדוק ומנוסה׳דיגע סגולה פון גיסן בליי, געמאכט דורך אייניקלעך פון הייליגן בני יששכר - איין

אין בלויז 4 חדשים וועט זיין די הייליגע יו״ט פסח וואס יעדע אידישע שטוב האט זייער גרויסע הוצאות פון קליידונג, מצות, ווין און אלע צרכי חג,

זייט פון די קלוגע מענטשן וואס לייגן שוין יעצט אוועק געלט צוביסלעך אז מ׳זאל זיך נישט טרעפן אויף 1 מאל מיט חובות

ברענגט אריין אייער געגנוצטע מנורה מיר וועלן אויסרייניגען
די אנגעלייגטע אויל, שעווה, אראפנעמען די קריצן – קנאקן וכו׳

געטון די באוואוסטע סגולה פון **לייגן אונטער די מנורה** בימי חנוכה בפרט זאת חנוכה **בקשות וואס מען וויל געהאלפן ווערן**, און געזען א ישועה און צוגעזאגט צו מפרסם זיין

עול הציבור חנוכה געים "פארשלייערטע מיינונגען" שיקט אן אימעיל צו letsstopthetzar@gmail.com

ווערט א חלק פון די ליבערמאן׳ס חבריא. נאר אויב איר פארמאגט נישט קיין סמארטפאן. 2

אויב איר דארפט וואקן פאר די געזונט און איר טוט עס נישט וועגן שמירת עינים האבן מיר אן עצה, 204

באצאלטס א חוב פון א תלמיד חכם א בנש״ק וואס קען זיך עס נישט ערלויבן
לע״נ דער בת עין זי״ע און רבי ישעי׳ ב״ר משה

קריית יואל דירות מארקעט

נייע דירות
פראיעקטן וועלכע
שטייען צו
פארקויפן
loop REALTY
Project Sponsor

שכונת ויואל משה
האַרמאַני עסטעיטס

דעוועלאָפער:
מו"ה **עקיבא צבי קליין** הי"ו

צאל דירות: **900**

וועט זיין גרייט:
פאזע 3: צוישן 18 און 24 חדשים
פאזע 4: צוישן 36 און 48 חדשים בעז"ה

צו קויפן רופט:
Point Realty **845-604-9400**

לעיקסייד דעוועלאפמענט

דעוועלאָפער:
מו"ה **אברהם בראך** הי"ו

צאל דירות: **270**

וועט זיין גרייט:
פאזע 1: צוישן 36 און 48 חדשים בעז"ה

צו קויפן רופט:
The Middleman Team **845-306-4511**

פארעסט עדוש

דעוועלאָפער:
בני מו"ה **יחזקאל בראך** הי"ו

צאל דירות: **300**

וועט זיין גרייט:
צוישן 18 און 36 חדשים בעז"ה

צו קויפן רופט:
HFA Realty **845-781-2410**

טשענגער דעוועלאפמענט
רט. 105

דעוועלאָפער:
מו"ה **משה דוד נידערמאן** הי"ו

צאל דירות: **130**

וועט זיין גרייט:
צוישן 24 און 28 חדשים בעז"ה

צו קויפן רופט:
Loop Realty **845-388-1155**

שכונת דברי יואל
עיקערס פוינט - פאזע 2

דעוועלאָפער:
מו"ה **יואל בראך** הי"ו
מו"ה **בנימין יודא ווערצבערגער** הי"ו

צו קויפן רופט:
Loop Realty **845-388-1155**

שכונת ברך משה
עיקערס ענקלעיו - פאזע 2

דעוועלאָפער:
מו"ה **עקיבא צבי קליין** הי"ו

צו קויפן רופט:
Point Realty **845-604-9400**

שינאוו עקסטענשאן

דעוועלאָפער:
מו"ה **עקיבא צבי קליין** הי"ו

צו קויפן רופט:
Point Realty **845-604-9400**

33 ווען ביזן

דעוועלאָפער:
מו"ה **עקיבא צבי קליין** הי"ו

צו קויפן רופט:
Point Realty **845-604-9400**

ירושלים סט.

דעוועלאָפער:
מו"ה **אהרן ווייבערגער** הי"ו

צו קויפן רופט:
Loop Realty **845-388-1155**

77 בעיקערטאון

דעוועלאפער:
מויה **יואל מאנן** הי"ו -
מויה **נפתלי הירצקא בראך** הי"ו
צו קויפן רופט:
Loop Realty 845-388-1155

צאל דירות
100

בעיקערטאון -זופניק

דעוועלאפער:
מויה **חיים נחום ווערצבערגער** הי"ו

צאל דירות
76

שכונת עצי חיים
מאונטעין רידזש

דעוועלאפער:
מויה **עקיבא צבי קליין** הי"ו
צו קויפן רופט:
Point Realty **845-604-9400**

צאל דירות
675

שכונת ברוך טעם
פאזע 3 און 4

דעוועלאפער:
בני מויה **יחזקאל בראך** הי"ו
צו קויפן רופט:
HFA Realty **845-781-2410**

צאל דירות
75

שכונת חתם סופר
גאלדען הילס

דעוועלאפער:
מויה **יוסף אויש** הי"ו מויה **שלום קויפמאן** הי"ו
צו קויפן רופט:
MK Realty **845-782-0205**

שכונת אור החיים
איילענד עסטעיטס פאזע 1

דעוועלאפער:
מויה **יוסף יוזפא לאנדא** הי"ו
ושותפו ר' **לוי יצחק שווארטץ** הי"ו
צו קויפן רופט:
MK Realty **845-782-0205**

צאל דירות
335

בלומינג גארדענס
רנג. 208

דעוועלאפער:
מויה **משה שווארטץ** הי"ו
צו קויפן רופט:
Blooming Realty **845-388-1900**

צאל דירות
150

פראספעקט גארדענס
פאזע 1

דעוועלאפער:
מויה **שמעון דושינסקיא** הי"ו
צו קויפן רופט:
Dira Nuah **718-233-1011**

צאל דירות
300

שכונת דברי חיים
גראָס פאזע 1

דעוועלאפער:
מויה **אברהם בער יאקאבאוויטש** הי"ו
צו קויפן רופט:
Blooming Realty **845-388-1900**

צאל דירות
150

שכונת שאגת אריה
לעיק-ווי

דעוועלאפער:
מויה **יוסף פעלדמאן** הי"ו
מויה **אברהם שלמה האלפערט** הי"ו
צו קויפן רופט:
Master Realty **845-907-2191**

צאל דירות
8

שכונת זרע קודש
גאלד

דעוועלאפער:
מויה **יוסף פעלדמאן** הי"ו
מויה **אברהם שלמה האלפערט** הי"ו
צו קויפן רופט:
Master Realty **845-907-2191**

צאל דירות
16

שכונת זרע קודש
קינגסוויל

דעוועלאפער:
מויה **אברהם יודא אינדיג** הי"ו
צו קויפן רופט:
Blooming Realty **845-388-1900**

צאל דירות
20

שכונת זרע קודש
סען מארקוס

דעוועלאפער:
מויה **גדלי' פעלדמאן** הי"ו
צו קויפן רופט:
Gluck Realty **845-587-5870**

צאל דירות
20

שכונת זרע קודש
טרעזא לעף פאזע 2

דעוועלאפער:
הרהיח מויה **שמעון ווייס** הי"ו
צו קויפן רופט:
Gluck Realty **845-587-5870**

צאל דירות
112

היימשטאָם

היימשטאט דירות ליסטינג - רענטאלס

אריינצולייגן אייער ליסטינג שיקט אן אימעל צו MAIL@HEIMSHTUT.COM אדער רופט 845-951-1345

2 רום - פורנישד שכונת עצי תמרים	יוטיליטיס אריינגערעכנט - בעיסמענט	$900 No brokerage fee 845-772-3100	
2 רום - פורנישד שכונת עצי תמרים	יוטיליטיס אריינגערעכנט - פענסטערס אין אלע צימערן	$975 No brokerage fee 845-325-6894	
2 רום - פורנישד סאטמאר	2'טע שטאק - יוטיליטיס אריינגערעכנט - ליכטיגע דירה - 9 פיס דאך - אויך גוט פאר קורצע רענטאלס	$1,000 No brokerage fee 845-783-8232	
2 רום - פורנישד עצי תמרים	הערליכע בעיסמענט - סענטראל עיר קאנדישן - יומידיפייער - וואסער פילטער	$1,050 No brokerage fee 848-637-7217	
2 רום - פורנישד שכונת עצי תמרים	יוטיליטיס אריינגערעכנט, בעיסמענט, די-יומידיפייער, ליכטיגע דירה מיט פענסטער	$1,050 No brokerage fee 845-782-7935	
2 רום - פורנישד געציל בערגער	אלעס אריינגערעכנט - געאייגנט פאר די זומער	$1,050 No brokerage fee 845-492-9464	
2 רום - פורנישד שכונת עצי תמרים	הערליך אפגרעיטעד - די-יומידיפייער	$1,100 No brokerage fee 845-328-1719	
2 רום - פורנישד סטרעליסק	וואלק אין - אויך אוועילעבל פאר שארט טוירם רענטאל	$1,100 No brokerage fee 845-662-2943	
2 רום - פורנישד סטרעליסק	שיין גרויס - 3'טע שטאק	$1,100 No brokerage fee 845-459-3106	
2 רום - פורנישד שכונת עצי תמרים	בעיסמענט - שיינע פוירנישד דירה - יוטיליטיס אריינגערעכנט	$1,250 No brokerage fee 845-774-0891	
2 רום - פורנישד מירון	וואק אין - שיינע ליכטיגע דירה - חתן כלה געאייגנט	$1,250 No brokerage fee 929-210-3669	
3 רום - פורנישד מרדכי שעהר	פריש אויפגעפיקסד	$1,200 No brokerage fee 718-755-9763	
3 רום - פורנישד חברון - ראוונע	נייע הערליכע פורנישד דירה - וואלק אין	$1,250 No brokerage fee 845-782-3768	
3 רום - פורנישד זענטא	וואלק אין בעיסמענט - יוטיליטיס אריינגערעכנט	$1,300 No brokerage fee 845-717-1838	
3 רום - פורנישד וועק ביזרן	געאייגנט פאר חתן כלה	$1,300 No brokerage fee 917-960-2387	
3 רום - פורנישד זענטא	וואלק אין בעיסמענט - יוטיליטיס אינקלודעד	$1,350 No brokerage fee 845-783-7582	
3 רום - פורנישד ראוונע	פורנישד - אפאר סטעפס אראפ - פריוואטע אריינאנג - יוטיליטיס אינקלודעד - ליכטיגע דירה	$1,450 No brokerage fee 845-662-6923	
3 רום - פורנישד ברך משה - קאמארנא	ברענד ניו קאנדישאן - וואלק אין - הויעכע דאך - גרויסע פענסטער - פולי פורנישד - יוטיליטיס אריינגערעכנט - פריז פאר לאנג טוירם	$1,500 No brokerage fee 347-437-8871	
3 רום - פורנישד פילמאר	פולי פורנישד - יוטיליטיס אינקלודעד - וואלק אין - מזוזות - וויגדאו שעידס - סעקשן 8 אקעי	$1,750 No brokerage fee 845-537-6455	
3 רום דירה טעיילער	לופטיגע דירה - הויכע דאך - צענטער פון שטאט	$900 No brokerage fee 845-537-9386	
3 רום דירה טעיילער	לופטיגע דירה - הויכע דאך - צענטער פון שטאט	$900 No brokerage fee 845-537-9386	
3 רום דירה שכונת ברך משה	שיינע בעיסמענט - ברענד ניו קאנדישאן - גרייט אריינצומופן - סעמי פורנישד	$900 No brokerage fee 845-781-4845	
3 רום דירה שכונת ברך משה	בעיסמענט אויך געאייגנט פאר אפיס	$950 No brokerage fee 845-781-2410#2	New
3 רום דירה פילמאר	בעיסמענט	$975 No brokerage fee 845-781-2410#2	
3 רום דירה שכונת ברך משה	בעיסמענט	$1,000 No brokerage fee 845-781-2410#2	
3 רום דירה קווייקווועי	יוטיליטיס אריינגערעכנט - פורנישד מעגליכקייט	$1,100 No brokerage fee 845-637-5409	Reduced
3 רום דירה שכונת ברך משה	בעיסמענט, יוטיליטיס אריינגערעכנט - פריש איבערגעפיקסט	$1,100 No brokerage fee 845-662-6436	
3 רום דירה דברי יואל - לעמבערג	נייע קאנדישן - רעדי אריינצומופן - קאך און דייניג-רום טיש, קאוטש און אפליינסעס	$1,150 No brokerage fee 845-637-8024	
3 רום דירה שכונת ויואל משה	עטליכע טרעפ אראפ - לעכטיגע פענסטער - געאייגנט פאר חתן כלה אדער אפיס - פריוואטע אריינאנג	$1,200 No brokerage fee 845-636-6140	
3 רום דירה פילמאר	געהעריגע שיינע פענסטער - העכער דער ערד - נייע דירה - גרייט צו פארהאנדלען - פורנישד אפשיינעל	$1,250 No brokerage fee 845-325-4045	
3 רום דירה שכונת עצי תמרים	יוטיליטיס אריינגערעכנט - אפגרעיטעד בעיסמענט - פורנישד אפשיינעל - פענסטער העכער די ערד	$1,300 No brokerage fee 973-876-0448	
3 רום דירה שכונת ויואל משה	בעיסמענט	$1,300 No brokerage fee 845-781-2410#2	
3 רום דירה דברי יואל - לעמבערג	ערשטע שטאק - 2 ביה"כ - פריש געפעינט - מזוזות - אפליינסעס	$1,300 No brokerage fee 845-237-2996	
3 רום דירה לובלין	שיינע איבערגעבויטע דירה	$1,300 No brokerage fee 845-248-8964	
3 רום דירה מרדכי שעהר	וואלק אין -פירנישט	$1,350 brokerage fee $500 845-781-2410#2	
3 רום דירה טבריה	2'טע שטאק	$1,350 No brokerage fee 845-781-2410#2	
3 רום דירה שכונת עצי תמרים	בעיסמענט	$1,350 No brokerage fee 845-238-0038	
2 רום - פורנישד שכונת ויואל משה	לינען און יוטיליטיס אריינגערעכנט - הויכע דאך - געהעריגע פענסטער - גרויסע אראפ - פולי פורנישד - פאר קורצע רענטאלס אדער אפיס	$1,500 No brokerage fee 347-546-7931	
2 רום - פורנישד שכונת ויואל משה	לינען און יוטיליטיס אריינגערעכנט - הויכע דאך - געהעריגע פענסטער - גרויסע אראפ - פולי פורנישד - פאר קורצע רענטאלס אדער אפיס	$1,500 No brokerage fee 347-546-7931	
2 רום דירה אוהעל	קליינע ברענד ניו דירה - פראקטיש פאר חתן כלה	$795 No brokerage fee 845-537-7161	
2 רום דירה קווייקווועי	בעיסמענט	$825 No brokerage fee 845-781-2410#2	
2 רום דירה שכונת ברך משה		$895 No brokerage fee 845-537-7161	
2 רום דירה פילמאר	בעיסמענט	$950 No brokerage fee 845-781-2410#2	
2 רום דירה שכונת עצי תמרים	דריטע שטאק - הערליכע ארויסקוק	$950 No brokerage fee 845-642-0362	
2 רום דירה טעיטש		$950 No brokerage fee 845-537-0863	
2 רום דירה שכונת עצי תמרים	פענסטער אין בעדרום - 2 ביה"כ - יוטיליטיס אריינגערעכנט	$1,000 No brokerage fee 845-662-7327	
2 רום דירה קארלין-מאונטעין	וואלק אין בעיסמענט - יוטיליטיס אריינגערעכנט	$1,200 No brokerage fee 845-662-6729	
2 רום דירה קווייקווועי	וואלק אין - 9 פוס דאך	$1,200 No brokerage fee 845-248-0166	
2 רום דירה פראג	וואלק אין בעיסמענט -	$1,300 No brokerage fee 845-655-0624	
2 רום דירה ישראל זופניק	כמעט נייע דירה - יוטיליטיס אינקלודעד - וואלק אין - סענטראל עירקאנדישאן	$1,375 No brokerage fee 845-662-6948	
2 רום דירה געציל בערגער	6 חדשים ליעס (קלענערע ליעס ביליגער) - יוטיליטיס אריינגערעכנט - געפעינט - געהעריגע טיילס - אלע אפליינסעס - פוירניטשער - מזוזות - וויגדאו שעידס - קליינע פארטש - 2 שעה וועכנטליך קליניג	$1,625 No brokerage fee 845-535-1818	
2 בעדרום דירה קווייקווועי	צוויי טע שטאק - פריוואטע אריינאנג - שיינע פארטש - פורנישד אפשיינעל	$1,300 No brokerage fee 718-435-3435	

היימשטאט דירות ליסטינג - רענטאלס

אריינצולייגן אייער ליסטינג שיקט אן אימעל צו MAIL@HEIMSHTUT.COM אדער רופט 845-951-1345

3 רום דירה קווינסווועי	ברענד ניו בעיסמענט - 9 פיס דאך - סענטראל עיר קאנדישן	**$1,400** No brokerage fee	**845-662-0378**
3 רום דירה פראג	ערשטע שטאק - פריוואטע אריינגאנג	**$1,400** No brokerage fee	**845-637-1843**
3 רום דירה שכונת דברי יואל	דריטע שטאק - אלע יוטיליטיס אריינגערעכנט	**$1,400** brokerage fee $500	**845-781-2410#2**
3 רום דירה שכונת דברי יואל	אונטן פון די בארג - פריוואטע אריינגאנג	**$1,450** No brokerage fee	**347-243-7244**
3 רום דירה ליזענסק	וואלק אין	**$1,500** Brokerage fee $750	**845-388-1155#103**
3 רום דירה שכונת ויואל משה	פערטע שטאק	**$1,500** Brokerage fee $750	**845-388-1155#103**
3 רום דירה שכונת זרע קודש	ניי איבערגעבויט - וואלק אין	**$1,550** No brokerage fee	**845-637-8461**
3 רום דירה פארעסט רד.	בעיסמענט - גרויסע פענסטער - פריוואטע אריינגאנג - 3 סטעפס אראפ	**$1,700** No brokerage fee	**845-837-1919**
3 רום דירה געציל בערגער	6 חדשים ליעס (קלענערע ליעס ביליגער) - יוטיליטיס אריינגערעכנט - געפעינט - געהעריגע טיילס - אלע אפלייענסעס - פוירייטשטער - מזוזות - ווינדאו שעידס - קליינע פארטש - 2 שעה ווערכטליך קלינינג	**$2,000** No brokerage fee	**845-535-1818**
3 רום דירה געציל בערגער	6 חדשים ליעס (קלענערע ליעס ביליגער) - יוטיליטיס אריינגערעכנט - געפעינט - געהעריגע טיילס - אלע אפלייענסעס - פוירייטשטער - מזוזות - ווינדאו שעידס - קליינע פארטש - 2 שעה ווערכטליך קלינינג	**$2,000** No brokerage fee	**845-535-1818**
3 רום דירה טיעטש	קען אויך גיין פאר א שטילע אפיס	**בעסט אפער** No brokerage fee	**845-537-0863**
3 1/2 רום דירה זענטא	וואלק אין - גוט און עלעקטריק יוטיליטיס אריינגערעכנט - הערליכע בעיסמענט דירה	**$1,700** No brokerage fee	**845-799-0674**
4 רום - פורנישד געציל בערגער	וואלק אין - הערליכע שיינע דירה	**$1,000** No brokerage fee	**845-662-7244**
4 רום - פורנישד עצי תמרים	ברענד ניו בעיסמענט -לעכטיגע מעסטער - פריוואטע אריינגאנג - סענטראל עיר קאנדישען מיט די-יומידעפייער-גרויסע דיינונג רום	**$1,100** No brokerage fee	**845-783-5935**
4 רום - פורנישד עיקערס	שיינע ליכטיגע בעיסמענט - גאגייגנט פאר חתן-כלה - 2 ביה"כ - סענטראל עירקאנדישאן - פריוואטע אריינגאנג און פארטש - ביז זומער 2026	**$1,250** No brokerage fee	**347-263-1098**
4 רום - פורנישד שכונת חתם סופר	הערליכע וואלק אין בעיסמענט, העכער די ערד, פריוואטע אריינגאנג שיינע לעכטיגע שטובער, הערליכע ווייו	**$1,300** No brokerage fee	**845-662-3489**
4 רום - פורנישד ישראל זופניק	ברענד ניו פורניטשער - טאפ פלאר - נאר איין שטאק ארויף - פארטש - מזוזות - אפלייענסעס - פרישו געפעינט	**$1,450** No brokerage fee	**845-492-8651**
4 רום - פורנישד שכונת דברי חיים	וואלק אין - פריוואטע אריינגאנג - 1 ביה"כ - לאזט א מעסידזש	**$1,850** No brokerage fee	**845-218-5858**
4 רום דירה ויואל משה קט.	ערשטע שטאק	**$1,000** No brokerage fee	**845-388-1155#103**
4 רום דירה ויואל משה קט.	צווייטע שטאק	**$1,000** No brokerage fee	**845-388-1155#103**
4 רום דירה שכונת ברך משה	בעיסמענט	**$1,000** No brokerage fee	**845-537-0863**
4 רום דירה שכונת ברך משה	בעיסמענט - אויך גוט פאר אפיס	**$1,050** No brokerage fee	**347-338-0585**
4 רום דירה שכונת ברך משה	וואלק אין - פענסטער העכער די ערד - שיינע בעקיארד	**$1,100** Brokerage fee $750	**845-388-1155#103**
4 רום דירה ויואל משה קט.	וואלק אין - גוטע קאנדישאן - רעדי אריינצומופן - 1 ביה"כ	**$1,100** No brokerage fee	**#202 845-806-2078**
4 רום דירה שכונת ברך משה	בעיסמענט - אויך גוט פאר אפיס אדער פלעיגרופ	**$1,150** No brokerage fee	**845-662-9844**
4 רום דירה שכונת דברי יואל	ברענד ניו - נאנט צו בתי מדרשים - 2 ביה"כ - ערשטע שטאק	**$1,200** No brokerage fee	**718-781-9401**
4 רום דירה דברי יואל - לעמבערג	2 פול ביה"כ - פארטש - פערטע שטאק - סענטראל עיר קאנדישאן - פרישו געפעינט	**$1,200** No brokerage fee	**845-783-3918**
4 רום דירה געציל בערגער	וואלק אין	**$1,200** Brokerage fee $750	**845-388-1155#103**
4 רום דירה זענטא	וואלק אין - פענסטער העכער די ערד	**$1,200** No brokerage fee	**845-388-1155#103**
4 רום דירה שכונת דברי יואל	ברענד ניו, 2 טוילעטס	**$1,200** No brokerage fee	**732-305-2499**
4 רום דירה געציל בערגער	איגאנצן איבערגעמאכט - לעכטיגע דירה - פריוואטע אריינגאנג - שיינע בעקיארד - נייע קאך	**$1,250** No brokerage fee	**845-662-2291**
4 רום דירה שכונת ברך משה	לעכטיגע דירה - גרויסע פארטש - נישט אונטער דער ערד	**$1,250** No brokerage fee	**845-907-1462**
4 רום דירה שכונת ברך משה	בעיסמענט	**$1,250** No brokerage fee	**845-781-2410#2**
Reduced **4 רום דירה** העיס	בעיסמענט - פריוואטע אריינגאנג - הערליכע צושטאנד	**$1,250** No brokerage fee	**845-421-1187**
4 רום דירה טיעטש	בעיסמענט	**$1,250** No brokerage fee	**845-720-0400**
Reduced **4 רום דירה** סאטמאר דר.	שיינע לעכטיגע דירה - בעיסמענט - אפלייענסעס אריינגערעכנט - פורנישד אפשיינעל	**$1,275** No brokerage fee	**845-797-5700**
4 רום דירה סאטמאר דרייוו	בריייטע בעיסמענט דירה - פריוואטע אריינגאנג - ליכטיגע פענסטערס - גרע ביל אריינגערעכנט - גראייגנט פאר אפיס	**$1,300** No brokerage fee	**845-783-4163**
4 רום דירה שכונת חתם סופר	הערליכע וואלק אין בעיסמענט, העכער די ערד, פריוואטע אריינגאנג שיינע לעכטיגע שטובער, הערליכע ווייו	**$1,300** No brokerage fee	**845-662-3489**
4 רום דירה סענטראל עיר	2טע שטאק, פריוואטע אריינגאנג, גרויסע פארטש, לעכטיגע פענסטער אין אלע שטובער	**$1,300** No brokerage fee	**718-435-3435**
4 רום דירה ישראל זופניק	ערשטע שטאק	**$1,300** Brokerage fee $750	**845-388-1155#103**
4 רום דירה שכונת ברך משה	וואלק אין	**$1,300** No brokerage fee	**845-388-1155#103**
4 רום דירה שכונת עצי תמרים	וואלק אין	**$1,300** Brokerage fee $750	**845-388-1155#103**
4 רום דירה שכונת ברך משה	בעיסמענט	**$1,300** No brokerage fee	**845-781-2410#2**
4 רום דירה סאטמאר דרייוו	בעיסמענט	**$1,300** No brokerage fee	**845-781-2410#2**
4 רום דירה סקאנעמאנק	וואלק אין - פארטש	**$1,300** No brokerage fee	**845-346-6588**
Reduced **4 רום דירה** ליזענסק	וואלק אין - ביטע לאזט א מעסידזש	**$1,300** No brokerage fee	**845-537-6830**
4 רום דירה סאטמאר דר.	בעיסמענט - יוטיליטיס אריינגערעכנט - קארנער קראלי	**$1,300** No brokerage fee	**845-783-8370**
4 רום דירה מרדכי שעהר	דריטע שטאק	**$1,325** Brokerage fee $750	**845-388-1155#103**
4 רום דירה זענטא	וואלק אין	**$1,325** Brokerage fee $750	**845-388-1155#103**
4 רום דירה דברי יואל - לעמבערג	9 פיס דאך - גרייט אריינצומופן - 2 פול ביה"כ - גרייט אריינצומופן	**$1,350** No brokerage fee	**845-428-6133**
4 רום דירה סטראפקוב	4'טע שטאק	**$1,350** No brokerage fee	**845-781-2410#2**
4 רום דירה ראוונע	וואלק אין - 2 ביה"כ - לעכטיגע דירה - ניי איבערגעפעינט און גענוישט קאך פלאר	**$1,375** No brokerage fee	**845-467-8060**

היימשטאט דירות ליסטינג - רענטאלס

אריינצולייגן אייער ליסטינג שיקט אן אימעל צו MAIL@HEIMSHTUT.COM אדער רופט 845-951-1345

4 רום דירה זענטא	וואלק אין בעיסמענט - פריוואטע אריינגאנג - חתן כלה פארגעצויגן	$1,375 No brokerage fee 845-248-9342	
4 רום דירה שכונת זרע קודש	ברענד ניו - 9 פיס דאך - סענטראל עיר-קאנדישאן	$1,400 No brokerage fee 845-238-9048	
4 רום דירה שכונת ויואל משה	וואלק אין	$1,400 Brokerage fee $750 845-388-1155#103	
4 רום דירה ליזענסק	וואלק אין	$1,400 Brokerage fee $750 845-388-1155#103	
4 רום דירה סאטמאר דר.	וואלק אין - בעיסמענט - פריש איבערגעפעינט און געסקרעיפט	$1,400 brokerage fee $1400 845-781-2410#2	
Reduced 4 רום דירה שכונת ויואל משה	וואלק אין בעיסמענט - 2 ביה"כ	$1,400 No brokerage fee 845-781-2410#2	
4 רום דירה געציל בערגער	1 ביה"כ - וואלק אין - שיין איבערגעפיקסט	$1,400 No brokerage fee 845-662-7068	
4 רום דירה פארעסט רד.	שיינע דירה - גרייט אריינצומופן	$1,400 No brokerage fee 845-662-3899	
4 רום דירה געציל בערגער	בעיסמענט	$1,400 No brokerage fee 845-494-7321	
4 רום דירה קאהאן דר.	צווייטע שטאק	$1,425 Brokerage fee $750 845-388-1155#103	
4 רום דירה שכונת חתם סופר	גרויסע צימערן - ברענד ניו - רעדי אריינצומופן	$1,450 No brokerage fee 845-421-5294	
4 רום דירה שכונת דברי יואל	בעיסמענט - ברענד ניו - פורנישד אפשענל - גאז ביל אינקלודעד	$1,450 No brokerage fee 845-907-1730	
4 רום דירה שכונת ברך משה	שיינע ליכטיגע בעיסמענט - פענסטערס העכער די ערד - פריוואטע אריינגאנג	$1,475 No brokerage fee 845-662-7562	
4 רום דירה סעקשאן 4	שיינע - לעכטיגע און גרויסע פראנט 4 רום דירה - צווייטע שטאק - חתן כלה פארגעצויגן	$1,475 No brokerage fee 845-445-8084	
4 רום דירה שכונת ברך משה		$1,475 No brokerage fee 845-662-7562	
4 רום דירה שכונת ברך משה	וואלק אין	$1,475 No brokerage fee 845-662-3018	
4 רום דירה שכונת ויואל משה	וואלק אין	$1,495 Brokerage fee $1000 845-388-1155#103	
4 רום דירה 137 עיקערס	גרייט אריינצומופן	$1,500 No brokerage fee 845-537-0633	
4 רום דירה ארשאווע	וואלק אין	$1,500 Brokerage fee $750 845-388-1155#103	
4 רום דירה שכונת ויואל משה	וואלק אין	$1,500 Brokerage fee $750 845-388-1155#103	
4 רום דירה סקאנעמאנק	צווייטע שטאק - הערליך רענאווירט - אפגעיטעד	$1,500 No brokerage fee 845-388-1155#103	
4 רום דירה זענטא	ערשטע שטאק	$1,500 No brokerage fee 845-388-1155#103	
4 רום דירה וועך ביזרן	פערטע שטאק	$1,500 brokerage fee $1500 845-388-1155#103	
4 רום דירה געציל בערגער	ערשטע שטאק	$1,500 brokerage fee $1500 845-781-2410#2	
4 רום דירה סקאנעמאנק	2'טע שטאק	$1,500 No brokerage fee 845-781-2410#2	
4 רום דירה קאריץ	2'טע שטאק	$1,500 No brokerage fee 845-781-2410#2	
4 רום דירה העיס	האלבע בעיסמענט - פענסטער העכער די גראז - 2 נייע ביה"כ - הערליך רענאווירט - גוטע קאנדישן - פריוואטע אריינגאנג	$1,500 brokerage fee $1200 845-421-1836	
4 רום דירה זענטא	וואלק אין בעיסמענט - פריוואטע אריינגאנג - אלע אפלייענסעס	$1,500 No brokerage fee 845-325-5286	
4 רום דירה חברון	ערשטע שטאק - וואלק אין - פריוואטע אריינגאנג - רעדי אריינצומופן	$1,500 No brokerage fee 845-781-6150	
4 רום דירה ארשאווע	דריטע שטאק - 1 ביה"כ	$1,500 No brokerage fee 845-248-2750	
4 רום דירה שכונת חתם סופר	וואלק אין - בעיסמענט	$1,500 No brokerage fee 845-783-7574	
4 רום דירה סאטמאר-העיס	ערשטע שטאק, האלבע בעיסמענט, שיין איבערגעמאכט	$1,550 Brokerage fee $1200 845-421-1836	
4 רום דירה העיס	וואלק אין	$1,550 Brokerage fee $750 845-388-1155#103	
4 רום דירה סאטמאר דרייוו	וואלק אין	$1,550 brokerage fee $1000 845-388-1155#103	
4 רום דירה שכונת ויואל משה	וואלק אין	$1,550 Brokerage fee $1500 845-388-1155#103	
4 רום דירה פילמאר	ערשטע שטאק	$1,550 No brokerage fee 845-388-1155#103	
4 רום דירה דברי יואל - לעמבערג	3'טע שטאק	$1,550 No brokerage fee 845-781-2410#2	
4 רום דירה דברי יואל - לעמבערג	דריטע שטאק - שיינע סייז - 2 ביה"כ	$1,550 No brokerage fee 845-781-2410#2	
4 רום דירה זענטא	וואלק אין - שיינע רחבות'דיגע דירה	$1,550 No brokerage fee 845-783-1533	
4 רום דירה טעיטש	פריוואטע אריינגאנג - צווייטע שטאק	$1,550 No brokerage fee 347-628-2584	
4 רום דירה שכונת ויואל משה	פריוואטע אריינגאנג - קארנער - בעיסמענט	$1,575 No brokerage fee 347-623-5235	
4 רום דירה ראוונע	2'טע שטאק - גרייט אריינצומופן	$1,600 No brokerage fee 845-662-1862	
4 רום דירה שכונת דברי יואל	בעיסמענט - פריוואטע אריינגאנג - סענטראל עיר קאנדישן און יומידיפייער	$1,600 No brokerage fee 848-455-0033	
4 רום דירה ויואל משה קט.	ערשטע שטאק - פארטש - 1 ביה"כ - נייע קאך	$1,600 No brokerage fee 845-783-2077	
4 רום דירה שכונת דברי יואל	ברענד ניו - דריטע שטאק	$1,600 Brokerage fee $750 845-388-1155#103	
4 רום דירה סטראפקאוו	פערטע שטאק	$1,600 Brokerage fee $750 845-388-1155#103	
Reduced 4 רום דירה סקאנעמאנק	בעיסמענט	$1,600 brokerage fee $750 845-781-2410#2	
4 רום דירה ויואל משה קט.	1'טע שטאק	$1,600 No brokerage fee 845-781-2410#2	
4 רום דירה שכונת ויואל משה	וואלק אין - פריוואטע אריינגאנג - 2 ביה"כ	$1,600 No brokerage fee 718-306-8317	
Reduced 4 רום דירה דברי יואל - לעמבערג	ספאט לייטס - 2 ביה"כ - אפגרעיטעד - גוטע קאנדישאן	$1,600 No brokerage fee 845-783-7226	
Reduced 4 רום דירה טעילאר	איין שטאק ארויף - טאפ פלאר - פראנט און בעק יארדס - שיינע פארטש - הערליכע וויוס	$1,600 No brokerage fee 347-352-4070	
4 רום דירה שכונת זרע קודש	ברענד ניו - פריוואטע אריינגאנג	$1,650 Brokerage fee $750 845-388-1155#103	

היימשטאט דירות ליסטינג - רענטאלס

אריינצולייגן אייער ליסטינג שיקט אן אימעל צו MAIL@HEIMSHTUT.COM אדער רופט 845-951-1345

4 רום דירה שכונת ויואל משה	וואלק אין	$1,650 brokerage fee $1200 845-772-8441	4 רום דירה פארעסט	2'טע שטאק - ברענד ניו	$1,800 brokerage fee $1500 845-781-2410#2
4 רום דירה זענטא	פריוואטע אריינגאנג - שיינע דירה פאר חתן-כלה	$1,675 No brokerage fee 845-492-6071	4 רום דירה שכונת עצי תמרים	וואלק אין - הערליכע גרויסע דירה - גרויסע פארטש מיט אונינג	$1,800 No brokerage fee 845-238-0038
4 רום דירה שכונת ברך משה	פריוואטע אריינגאנג - גרויסע רומס - נישט קיין בעיסמענט - גרויסע פענסטערס	$1,700 No brokerage fee 845-869-5453	4 רום דירה זענטא	ערשטע שטאק - הויכע דאך	$1,800 No brokerage fee 718-510-3470
4 רום דירה רעיוואד	ברענד ניו - געפעינט און געסקרעיפט	$1,700 No brokerage fee 845-363-8311	4 רום דירה ארשאווע	וואלק אין - 2 ביה"כ	$1,800 No brokerage fee 845-662-1178
4 רום דירה רעיוואד	ברענד ניו - געפעינט און געסקרעיפט	$1,700 No brokerage fee 845-363-8311	4 רום דירה שכונת דברי חיים	9 פוס דאך - אפגרעיטעד דירה - ברענד ניו	$1,850 No brokerage fee 845-587-0844
4 רום דירה מירון	ערשטע שטאק	$1,700 Brokerage fee $750 845-388-1155#103	4 רום דירה שכונת דברי חיים	וואלק אין בעיסמענט	$1,850 No brokerage fee 347-486-0727
4 רום דירה עצי חיים - קארלסבורג	וואלק אין	$1,700 No brokerage fee 845-388-1155#103	4 רום דירה שכונת דברי חיים	ברענד ניו - פריוואטע אריינגאנג - נאנט צו בתי מדרשים און גראסערי	$1,850 No brokerage fee 718-350-4414
4 רום דירה שכונת דברי חיים	ברענד ניו קאנסטראקשאן	$1,700 Brokerage fee $750 845-388-1155#103	4 רום דירה מאונטעין	וואלק אין	$1,900 Brokerage fee $750 845-388-1155#103
4 רום דירה שכונת זרע קודש	וואלק אין בעיסמענט	$1,700 brokerage fee $1500 845-781-2410#2	4 רום דירה גארליץ	יוטיליטיס אריינגערעכנט	$1,900 No brokerage fee 845-774-1430
4 רום דירה שכונת דברי חיים	ברענד ניו - בעיסמענט - שיינע פענסטער - אפגרעיטעד	$1,700 No brokerage fee 845-637-0483	4 רום דירה עיקערס-לעמבערג	2 פול ביה"כ - ערשטע שטאק - פארטש	$1,900 No brokerage fee 917-538-6885
4 רום דירה פארעסט רד.	ערשטע שטאק - 2 ביה"כ	$1,700 No brokerage fee 845-837-1919	New 4 רום דירה פארעסט	דריטע שטאק	$1,900 No brokerage fee 347-451-5849
4 רום דירה פארעסט רד.	2 ביה"כ - ערשטע שטאק	$1,700 No brokerage fee 845-837-1919	4 רום דירה מאונטעין	פריוואטע אריינגאנג - 9 פוס דאך - פריוואטע הויז - 2 פול ביה"כ - עבאוו גראונד - בעיסמענט	$1,950 No brokerage fee 718-812-4103
4 רום דירה פארעסט רד.	צוויטע שטאק - 2 ביה"כ	$1,700 No brokerage fee 845-837-1919	New 4 רום דירה העיס	טאפ פלאר	$2,000 No brokerage fee 845-304-3663
4 רום דירה עצי חיים - קארלסבורג	פארטש - גוטע קאנדישאן - שיינע גראונדס	$1,700 No brokerage fee 845-208-9141	4 רום דירה פארעסט רד.	ערשטע און צוויטע שטאק	$2,050 Brokerage fee $1500 845-388-1155#103
4 רום דירה זענטא	הערליכע ברענד ניו דירה - וואלק אין - פריוואטע אריינגאנג	$1,700 No brokerage fee 845-637-1681	4 רום דירה זענטא	2 פול ביה"כ - סענטראל עירקאנדישאן - ברענד ניו - אפגרעיטעד - פארטש - 9 פוס דאך - ספאט לייטס - 1'טע 2'טע און 3'טע שטאק - רעדי אריינצומופן	$2,100 No brokerage fee 845-459-2443
4 רום דירה טברי'	1'טע שטאק	$1,750 No brokerage fee 845-781-2410#2	4 1/2 רום דירה ליזענסק	וואלק אין - ברענד ניו	$2,150 Aplication Fee $250 845-637-1343
4 רום דירה שכונת דברי חיים	9 פוס דאך - אפגרעיטעד	$1,750 No brokerage fee 845-587-0844	4 בעדרום דירה שכונת חכם צבי	פריוואטע הויז - 3 פורנישד בעדרומס - גרויסע דייניג רום - ליווינג רום - 3 ביה"ד - שיינע פראנט און בעקע יארד - נאנט צו שוהל און מקוה	$3,000 No brokerage fee 845-637-5795
4 רום דירה סאטמאר	וואלק אין - חתן כלה פארגעצויגן - פריוואטע אריינגאנג - געפעינט און געסקרעיפט	$1,750 No brokerage fee 845-662-7665	4 בעדרום דירה שכונת חכם צבי	3 ביה"כ - 1 עיקער לאט - הערליכע כשר'ע קאך - נאנט צו שול און מקוה - שטוח אין א כשר'ע עירוב	$3,600 No brokerage fee 845-205-0089
4 רום דירה שכונת ברך משה	ערשטע שטאק	$1,750 No brokerage fee 718-487-9696	5 רום דירה דברי יואל - לעמבערג	וואלק אין	$1,500 Brokerage fee $750 845-388-1155#103
4 רום דירה שכונת חתם סופר	שיינע נייע דירה - ברענד ניו - אפגרעיטעד - יוטיליטיס אריינגערעכנט	$1,800 No brokerage fee 845-662-4364	5 רום דירה מירון	צוויטע שטאק	$1,500 Brokerage fee $750 845-388-1155#103
4 רום דירה עצי חיים - קארלסבורג		$1,800 No brokerage fee 845-363-8311	5 רום דירה דברי יואל - לעמבערג	3'טע שטאק	$1,550 No brokerage fee 845-781-2410#2
4 רום דירה שכונת דברי חיים	וואלק אין בעיסמענט	$1,800 No brokerage fee 347-486-0727	5 רום דירה דברי יואל - לעמבערג	בעיסמענט	$1,550 No brokerage fee 845-781-2410#2
4 רום דירה פארעסט	פערטע שטאק	$1,800 Brokerage fee $750 845-388-1155#103	5 רום דירה קווינסווי	וואלק אין - גוטע קאנדישאן	$1,600 Brokerage fee $750 845-388-1155#103
4 רום דירה קאריץ	שיין רענאווירט - צוויטע שטאק	$1,800 Brokerage fee $750 845-388-1155#103	5 רום דירה געציל בערגער	ערשטע שטאק	$1,600 brokerage fee $1500 845-781-2410#2
4 רום דירה ישראל זופניק	ערשטע און צוויטע שטאק	$1,800 No brokerage fee 845-388-1155#103	5 רום דירה געציל בערגער	1'טע שטאק	$1,600 brokerage fee $1500 845-781-2410#2
4 רום דירה שכונת זרע קודש	וואלק אין בעיסמענט	$1,800 brokerage fee $1500 845-781-2410#2	5 רום דירה געציל בערגער	וואלק אין - פסח קאך - פריוואטע אריינגאנג - חתן כלה פארגעצויגן	$1,650 No brokerage fee 845-662-7244

היימשטאט דירות ליסטינג - רענטאלס

אריינצולייגן אייער ליסטינג שיקט אן אימעל צו MAIL@HEIMSHTUT.COM אדער רופט 845-951-1345

5 רום דירה ארשאווע	דריטע שטאק - 1 ביה"כ	$1,650 No brokerage fee 845-248-2750	5 רום דירה שכונת דברי יואל	וואלק אין - פריוזועט אריינגאנג -ברענד ניז -הערליכע לעכטיגע דירה - גרייט אריינצומופן	$2,150 No brokerage fee 845-395-2244
5 רום דירה געציל בערגער	ערשטע שטאק	$1,700 brokerage fee $1000 845-388-1155#103	5 רום דירה ישראל זופניק	ברענד ניז - ערשטע און פערטע שטאק	$2,200 No brokerage fee 845-388-1155#103
5 רום דירה טעיטש	בעיסמענט - וואלק אין - פריש איבערגעבויעט - 9 פוס דאך - סענטראל עירקאנדישאן - מעגליכע הנחה ווען מען צאלט צייטליך	$1,700 No brokerage fee 845-445-7864	5 רום דירה קארטער	ערשטע שטאק	$2,200 No brokerage fee 845-662-1973
New 5 רום דירה אייראן היל	פלאס סטארעדזש רום - ערשטע שטאק	$1,700 No brokerage fee 347-585-6095	5 רום דירה ברך משה המורחבת	בעיסמענט - וואלק אין - ביטע לאזן א מעסידזש	$2,200 No brokerage fee 814-523-4122
5 רום דירה ליזענסק	וואלק אין - גרויסע שיינע פארטש - 1 ביה"כ - 3 בעדרומס - בעסערע פרייז אויב מען צאלט פאראויס	$1,750 No brokerage fee 845-208-9141	5 רום דירה גארפיעלד	פערטע שטאק	$2,300 Brokerage fee $1500 845-388-1155#103
5 רום דירה דברי יואל - לעמבערג	15 לעמבערג - וואלק אין - 2 ביה"כ - שיין לעכטיג	$1,750 No brokerage fee 845-637-7352	5 רום דירה דברי יואל - לעמבערג	צווייטע שטאק - גרויסע פארטש - פסח קאך - קאסטום קלאזעטס	$2,300 No brokerage fee 845-213-0276
New 5 רום דירה דברי יואל - לעמבערג	ערשטע שטאק	$1,750 No brokerage fee 845-781-2410#2	5 רום דירה סטרעליסק	פערטע שטאק - גרויסע פארטש - 2 ביה"כ - סענטראל עירקאנדישאן	$2,300 No brokerage fee 845-537-0117
Reduced 5 רום דירה דברי יואל - לעמבערג	וואלק אין - אווירלעבל נאווועמבער	$1,750 No brokerage fee 845-537-6570	New 5 רום דירה ברך משה המורחבת	וואלק אין	$2,350 Brokerage fee $1500 845-388-1155#103
5 רום דירה לעמבערג	ערשטע שטאק	$1,775 No brokerage fee 845-783-8257	5 רום דירה פארעסט	צווייטע שטאק	$2,350 Brokerage fee $1500 845-388-1155#103
5 רום דירה סיגוט קט.	האלבע בעיסמענט - רעדי אריינצומופן	$1,800 No brokerage fee 347-463-4142	5 רום דירה פארעסט רד.	2'טע שטאק	$2,350 brokerage fee $2000 845-781-2410#2
5 רום דירה סיגוט קט.	וואלק אין	$1,850 Brokerage fee $750 845-388-1155#103	Reduced 5 רום דירה מירון	פולי רענאווירט - 2 פול ביה"כ - דריטע שטאק - גרויסע פארטש מיט אונינג	$2,350 No brokerage fee 845-500-6231
5 רום דירה שכונת דברי יואל	ברענד ניז - וואלק אין	$1,900 brokerage fee $1000 845-388-1155#103	5 רום דירה סעוזען ספרינגס מאונטעין	פריוזואטע הויז	$2,500 No brokerage fee 845-781-2410#2
5 רום דירה זענטא	טאפ פלאר - פארטש און אונינג	$1,900 No brokerage fee 845-206-9094	New 5 רום דירה פארעסט רד.	צווייטע שטאק	$2,500 No brokerage fee 845-781-2410#2
5 רום דירה שכונת ויואל משה	וואלק אין לעכטיגע בעיסמענט - כמעט ברענד ניו	$1,950 No brokerage fee 845-492-1584	5 1/2 רום דירה פראג	וואלק אין בעיסמענט - פיר בעדרומס - פענסטער העכער די ערד - ביטע לאזן א מעסידזש	$1,900 No brokerage fee 347-628-4308
5 רום דירה ליזענסק	וואלק אין בעיסמענט, נייע דירה	$1,950 No brokerage fee 845-637-7352	5 1/2 רום דירה עיקערס	פריש איבערגעפיקסט - נייע פארטש - גרענעץ קאונטער - 2 פול ביה"כ - וואלק אין - פארטש	$1,950 No brokerage fee 347-855-7653
5 רום דירה פרעשבורג	וואלק אין בעיסמענט	$1,950 No brokerage fee 845-388-1155#103	6 רום דירה קערעסטיר	וואלק אין בעיסמענט	$2,000 No brokerage fee 845-781-2410#2
5 רום דירה שכונת ויואל משה	אנהויב שכונה - פערטע שטאק	$1,950 No brokerage fee 718-487-9696	6 רום דירה לעמבערג	4'טע שטאק	$2,200 No brokerage fee 845-781-2410#2
5 רום דירה לייפניק	פריוואטע אריינגאנג, וואלק אין, גרויסע לופטיגע צימערן	$2,000 No brokerage fee 845-384-0404	6 רום דירה דברי יואל - לעמבערג	טאפ פלאר - 2 פול ביה"כ - לעכטיגע פענסטערס - פסח קאך - גרויסע דיינונג רום - גרויסע כשר"ע פארטש - סענטראל עירקאנדישאן	$2,250 No brokerage fee 845-249-2776
5 רום דירה ראוונע		$2,000 No brokerage fee 845-363-8311	6 רום דירה 141 עיקערס	אפ ענד דאון - נייע קאך - לעכטיגע דירה - צענטער פון שטאט	$2,300 No brokerage fee 845-537-0633
5 רום דירה שכונת חתם סופר	וואלק אין - אלע יוטיליטיס אריינגערעכנט	$2,000 No brokerage fee 845-781-2410#2	6 רום דירה סטראפקאב	צווייטע שטאק	$2,375 brokerage fee $1000 845-388-1155#103
5 רום דירה איהעל	שיינע איבערגעבויטע דירה - רעדי אריינצומופן - סענטראל עירקאנדישאן - רעדיעטע סטיים - 2 פול ביה"כ	$2,000 No brokerage fee 845-459-2443	6 רום דירה דברי יואל - לעמבערג	אפרעיטעד קיטשען - גרויסע פארטש - 2 ביה"כ	$2,400 No brokerage fee 845-662-3202
5 רום דירה שכונת עצי תמרים	3'טע שטאק - שיינע לעכטיגע דירה - שיינע וויו	$2,100 No brokerage fee 845-637-7352	6 רום דירה פארעסט רד.	ערשטע שטאק	$2,450 brokerage fee $1500 845-388-1155#103
5 רום דירה אוהעל	וואלק אין	$2,100 brokerage fee $1000 845-388-1155#103	6 רום דירה פארעסט רד.	צווייטע שטאק	$2,450 Brokerage fee $750 845-388-1155#103
5 רום דירה שכונת ויואל משה	פערטע שטאק - ברענד ניו	$2,100 brokerage fee $1000 845-388-1155#103	6 רום דירה שכונת דברי יואל	ערשטע שטאק - ברענד ניו	$2,500 brokerage fee $1000 845-388-1155#103
5 רום דירה ליזענסק	1'טע שטאק	$2,100 No brokerage fee 845-781-2410#2	6 רום דירה שכונת דברי יואל	צווייטע שטאק	$2,500 brokerage fee $1000 845-388-1155#103
5 רום דירה שכונת ברך משה	בעיסמענט-פירנישט	$2,100 No brokerage fee 845-781-2410#2	6 רום דירה קוויקווועי	בעיסמענט -פירנישט	$2,500 No brokerage fee 845-781-2410#2

היימשטאט דירות ליסטינג - רענטאלס

אריינצולייגן אייער ליסטינג שיקט אן אימעל צו MAIL@HEIMSHTUT.COM אדער רופט 845-951-1345

6 רום דירה שכונת ויואל משה	צווייטע שטאק - ברענד ניו	$2,500 No brokerage fee 347-486-2206	**7 רום דירה** פארעסט רד.
6 רום דירה שכונת ויואל משה	צווייטע שטאק - ברענד ניו	$2,600 brokerage fee $1000 845-388-1155#103	**7 רום דירה** ברך משה המורחבת
6 רום דירה פארעסט - עיקערס	הערליכע לעכטיגע דירה - 2 ביה"כ - סענטראל עירקאנדישאן - שיינע פארטש - גרעניץ קאונטערס	$2,650 No brokerage fee 845-207-0814	**7 רום דירה** העלף האלאו
6 רום דירה ליזענסק	דריטע שטאק - 2 שטאק ארויף - פוירנישד אפשענל - שיינע לעכטיגע דירה - סעקשן 8 אפראוד	$2,650 No brokerage fee 845-537-7492	**7 רום דירה** דיפאלמא דר.
6 רום דירה פראג	צווייטע שטאק	$2,650 brokerage fee $1000 845-388-1155#103	**8 רום דירה** דברי יואל - לעמבערג
6 רום דירה פארעסט רד.	2 טע שטאק	$2,650 Brokerage fee $2500 845-781-2410#2	**8 רום דירה** עצי חיים - קארלסבורג
6 רום דירה פארעסט רד.	2 פול ביה"כ - גרעניץ קאונטערס - סענטראל עיר - שיינע פארטש	$2,650 No brokerage fee 845-207-0814	**8 רום דירה** עצי חיים - קארלסבורג
6 רום דירה שכונת חכם צבי	2 פול ביה"כ - נייע קאך - לאנדרי אפלייענסעס - רעדי אריינצומופן אוגוסט - געפעיגט און געסקרעיפט - סעקשאן 8 אקעי	$2,800 No brokerage fee 845-637-8024	**8 רום דירה** קווינסווועי
6 1/2 רום דירה פראג	1 שטאק ארויף - פריוואטע אריינגאנג - לכתחילה 1-2 יאר	$2,700 No brokerage fee 917-880-3253	**8 רום דירה** שכונת חכם צבי
7 רום דירה ארשיווע	פריוואטע אריינגאנג, בעיסמענט, גאר גרויסע פארטש און אוניג, 3 בית הכסא'ס, פורנישד איז אן אפציע	$2,700 No brokerage fee 845-384-0404	**8 רום דירה** קווינסווועי
7 רום דירה פארעסט רד.	פערטע שטאק	$2,950 brokerage fee $1500 845-388-1155#103	**8 1/2 רום דירה** דברי יואל - לעמבערג
7 רום דירה געצייל בערגער	צווייטע שטאק	$3,000 No brokerage fee 845-388-1155#103	**10 רום דירה** שכונת חתם סופר
7 רום דירה שכונת זרע קודש	וואלק אין	$3,000 No brokerage fee 845-837-9165	**10 רום דירה** שכונת ברוך טעם
7 רום דירה פארעסט רד.	3 ביה"כ - גרעניץ קאונטערס - סענטראל עיר - שיינע פארטש - לופטיגע דירה - פערטע שטאק	$3,135 No brokerage fee 845-207-0814	

7 רום דירה פארעסט רד.	4 טע שטאק	$3,150 No brokerage fee 845-781-2410#2	
7 רום דירה ברך משה המורחבת	3 טע שטאק - טאפ פלאר	$3,400 Brokerage fee $3000 845-781-2410#2	
7 רום דירה העלף האלאו	4 בעדרומס - דיינונג רום - ליווינג רום - פלעי רום - פראנט און בעק יארד - פריוואטע הויז - נעבן שוהל און מקוה - 35 מינוט פון גרויסן ביהמ"ד	$3,500 No brokerage fee 845-445-8080	
7 רום דירה דיפאלמא דר.	3 בעדרומס - גרויסע פלעירום	$3,500 No brokerage fee 347-779-6181	
8 רום דירה דברי יואל - לעמבערג	3 טע שטאק - טאפ פלאר - פריש איבערגעמאכט - נייע קאך - געפעיגט אין געסקרעיפט	$3,150 Brokerage fee $3000 845-781-2410#2	New
8 רום דירה עצי חיים - קארלסבורג	ערשטע שטאק	$3,500 brokerage fee $1000 845-388-1155#103	
8 רום דירה עצי חיים - קארלסבורג	ערשטע שטאק	$3,500 brokerage fee $1000 845-388-1155#103	
8 רום דירה קווינסווועי	צווייטע שטאק	$3,500 brokerage fee $1500 845-388-1155#103	
8 רום דירה שכונת חכם צבי	פריוואטע הויז	$3,500 brokerage fee $1000 845-388-1155#103	
8 רום דירה קווינסווועי	צווייטע שטאק	$3,500 No brokerage fee 845-248-8855	
8 1/2 רום דירה דברי יואל - לעמבערג	געפעיגט און רענאווירט	$3,150 No brokerage fee 845-662-7665	
10 רום דירה שכונת חתם סופר	פריוואטע הויז - 5 בעדרומס	$3,500 brokerage fee $1500 845-781-2410#2	
10 רום דירה שכונת ברוך טעם	פריוואטע הויז	$5,000 No brokerage fee 845-781-2410#2	






ווער קלאפט?
צדקה אדער שלומיס!
טויזנטער צופרידענע קאסטומערס זענען זיך מחי' א גאנץ יאר מיט די קלאפ אין טיר פון שלומיס.
חנוכה שמח
shlomies
Dial, skip the aisle™
774.7771
TEXT OR EMAIL
orders@shlomies.com
online: www.shlomies.com
WALK-IN HOURS
8am-6pm
WALK-IN STORES
8 Daj Blvd.
1027 Rt. 17M
© DPMGROUP.COM

RESEVAN
RESERVE YOUR QUALITY VAN
RENT YOUR VAN 845 751 7751
RESEVANRENTALS@GMAIL.COM

היימשטאט

arrive
845.254.1111

YBAY | רעסעפי'ס | פארזעצונגען | בילדער | HEIMSHOP | ביזנעס אינטערעסן | ביזנעס קאלומ'ס | וועלטליכע נייעס | אידישע נייעס

845-414-8007 | December 10 '25 | Vol. 05-10 | פרשת וישב תשפ"ו | Heimshop@heimshtut.com

WRAPPED IN WARMTH

HANDPICKED LUXURIES TO WARM HER DAY.



Handpicked brands and beautiful styles for gifting with heart. Ideal for all those special people in your life.
Find a selction of: **Diffusers**
Perfumes - Lotions - Bath Bombs
Nightgowns - Bathrobes - Slippers
Cashmere Shawls - Cosmetic Bags
Throws - Scented Candles - And More

Mee LINGERIE

Gift Cards Available

6 Carter Ln, #111 // 845.633.6666 // orders@meelingerie.com

HEADWEAR · BETTERWEAR · LOUNGEWEAR · NIGHTWEAR · LINGERIE · COSMETICS · FRAGRANCES

© DPMGSGROUP.COM



Miri is in charge of this year's Chanukah party décor.

Inquire about our After-School Program for high school girls
including Sundays and Legal Holidays.
Great transition for girls graduating in the next few years.

A responsibility she carries with pride!

בנות לב
Bnos Lev

Transportation from Monsey & Monroe

845.426.8000
For OPWDD eligible individuals

A PROJECT OF HCS

Bnos Lev is a dynamic hands-on program, where young women gain practical vocational skills, master daily living activities and explore insightful concepts in Parsha and Hashkafa. Every step is goal-driven, empowering each student to transform potential into real progress.

Under the dedicated leadership of Mrs. Draizy Itzkowitz

For graduates 18+

בס"ד

pivotgroup.nyc

Give a gift they'll treasure

ASK US ABOUT OUR KALLAH SPECIALS

CORPORATE ACCOUNTS WELCOME



New Item!
A sleek, budget-friendly silver tweezer to lift the knoiten on your menorah.

HERITAGE
SILVER

CHANUKAH SHOP
Williamsburg
The W Mall
355 Flushing Ave, 3rd Floor
845.774.8468

OPEN SUN-THURS 11-7

Monroe
Icon Mall - 97 Acres Rd
845.774.8468

Lakewood
1328 River Ave
732.994.2833

Text or email for free delivery on demand
845.774.8468 | Info@heritagesilver.com
Heritagesilver.com

יעדער קען די סעלפאן סטאר אין קרית יואל. ס׳איז אלס פיל, און מענטשן האבן געהאלטן אז זיי דארפן שוין מופן, און זיי זענען געוועכט. **דיימאנט טעלעקאם** האט איינגעפאקט אלע סעלפאונס אין א פלאטע מאווינג טראקס און גענומפט צו א **נייע הערליכע לאקאציע.** וואס איז שיין, גרויס און לופטיג. א נייע לאקאציע אבער נאכאלץ די זעלבע אויסנאמליכע געטרייע דיימאנט סערוויס. די אדרעס פון די נייע לאקאציע איז 1 MAGLENITZ ST. #001 קומט אליין אריבער און באקענט אייך פונדערנאנט מיט די ריזיגע **אויסוואל** העפליכע **סערוויס** און גוטע **פרייזן.** אויך קען מען זיי איינרופן אויב מ׳דארף סיי וואס אויף **347.388.7467**



diamant®
telecom

דעם חנוכה וועט מען קענען אסאך הערן!

חנוכה סעיל! 20% דיסקאונט אויף אלע עקסעסאריעס:
עירפאונס, טשארדזשערס, קעיבלס, קעיסעס, א.ד.ג.

BEST CHANUKAH GIFTS

Speakers
Cameras
AirPods
MP3 Players
Auto Wayes
Power Banks
And More

20% OFF



25% Off All Akito Kosher Devices



*Apple AirPods 20% Off with purchase of any phone

glatt
TALK & TALK

א לעכטיגן חנוכה
13 GARFIELD RD. #112 · 845.783.1983

גלאט: די גרעסטע אויסוואל פון 100% כשר'ע און קוואלעטי דיווייסעס פאר די גאנצע משפחה

© DPMGGROUP.COM

STILL CRAVING MORE KLEIN'S

70 years



Clairly the classic crave

Delectable chocolate ice cream wrapped in creamy cool vanilla and rolled in delicate cookie crunch.
It's classic. It's craveworthy. It's clairly Klein's.

Available in dairy and parve, individual and 6-pack.



VARIATION

Gelt Chocolate Bomb

A fun twist on the classic hot cocoa bomb—this Gelt Chocolate Bomb is filled with marshmallows and chocolate coins for the ultimate Chanukah treat.



1. Use a wooden dowel instead of the wafer roll
2. Coat the inside of a 2" plastic shot glass with melted chocolate: pour 1-2 tablespoons chocolate, twirl to cover the sides, and let dry. Repeat for a second coat.
3. Fill the center with mini marshmallows and pieces of chocolate coins until the cup is about ¾ full.
4. Pour more melted chocolate until the cup is full.
5. Place the wooden dowel into the center and top with more marshmallows.
6. Allow the dowel to settle slightly, then place in the fridge or freezer until firm.
7. Remove the bomb from the plastic cup and decorate with chocolate coins.

Chanukah Hot Cocoa on a Stick

Have fun making–and enjoying delicious Chanukah hot cocoa on a stick! It's the perfect cozy treat for a cold Chanukah night. Children and adults will love dipping, stirring, and watching the chocolate melt into warm milk. A sweet activity and a comforting drink all in one!

You can make a full menorah or single candle sticks–both adorable and delicious.

You Will Need

- Lieber's baking chocolate, melted
- Lieber's Marshmallows
- Lieber's White chocolate wafer rolls
- Toothpicks
- Lieber's Chanukah coins
- 1" plastic shot glasses

Directions

1. Cut the marshmallows into small pieces.
2. Carefully place a toothpick into each wafer roll, leaving about 1" of the toothpick exposed.
3. Remove one side of the foil from a chocolate coin and cut out a flame shape.
4. Use melted chocolate to attach the flame to the toothpick. Allow to dry.
5. Fill the shot glasses with melted chocolate.
6. Place the candle (wafer roll) in the center and sprinkle marshmallows around it.
7. When the candle starts settling, place the cup in the fridge or freezer until firm.
8. To remove the chocolate: hold the shot glass in your hands for a minute to warm it and release the chocolate, *or* carefully snip the plastic cup with scissors and peel it away.
9. To arrange a menorah, place a chocolate coin under each candle. You can also use the open foil side turned upside down as a base.

POWERED BY CONSULTWRITE MEDIA





Chanukah with Lieber's

SINCE 1939

By Esther Ottensoser
Photography by Sina Mizrahi





Colorful Chanukah Cookies

with Lieber's Button Candies

Decorating cookies with Lieber's Button Candies adds a bright, fun twist that instantly elevates every cookie.
It is flexible, too. Kids and adults can enjoy it at any level, from simple decorating to detailed edible art..

You Will Need

Chanukah cookies

Icing

Lieber's Button candies (regular and/or sour)

Directions

1. Ice the cookies.
2. Decorate with whole button candies or cut them into small pieces to create mosaic-style designs.

A PROJECT FOR EVERYONE: SIMPLE OR SOPHISTICATED

KEEP IT SIMPLE: Spread icing on the cookies and add whole button candies. Even the simplest designs turn out adorable and colorful, which makes this version perfect for younger children.

CREATE MOSAIC DESIGNS: For a more detailed look, cut the button candies into tiny pieces and use them like mosaic tiles. Older children will love the creative challenge, and the results are truly wow-worthy.

מוצש"ק וישב 8:30

DECEMBER 13

WELCOME BY
MRS. C.G. SRULOWITZ

OPEN CONVERSATION
WITH YOU, PARTICIPANTS

ADORABLE ANECDOTES
SHARED BY SISTERS

LEARN FROM EXPERIENCE
WITH SISTERS LIKE YOU

ADVICE Q&A
WITH REBBETZIN BLOOMING

GET GUIDANCE
FROM DR. SORA YAROSLOWITZ

SURPRISE

OPTION #7, #9 TO JOIN

NEW ON HeartRings

PICTURE ANALYSIS BY FAIGY FLIEGMAN
Get a better understanding of your special sibling, despite his or her lack of communication.
#3, #74

PERSONAL STORY BY LUZZIE'S SISTER
Your salvation will come someday, somehow. But until then, don't forget about chocolate.
#2, #64

ROLL WITH THE PUNCHES
Social skills workshop
#4, #5

HEARTREADS! NOW IN PRINT!

NEW ON ואמונתך בלילות

PERSONAL STORY BY MRS. MAYTELIS
Our children are diamonds in Hashem's crown
#4, #1, #92

TIME MANAGEMENT WORKSHOP BY MRS. WEINBERGER
Is your to do list longer than your day? Listen to the clock.
#7, #7

LAUGH ALONG WITH MRS. ROSENBLUM
'Cuz laughter is the best medicine
#2, #1, #47

בס"ד



LET'S CONNECT LIVE!

Listen. Learn. Connect. Enjoy!

718 845 351.9900



HeartRings

For hugs and tugs at sisters' hearts

Project by rayim רעים

FASHION FORWARD

8 DAY CHANUKAH *sale*

15-50% OFF STOREWIDE

INCL BASICS, SKIRTS, COATS, & NEW ARRIVALS



ALL YOUR FAV PIECES

generations

MATERNITY BOUTIQUE

Visit Generations: Brooklyn 4601 16th Ave / 718-438-7204
Monsey 3 Morris Rd. / 845-352-1738 • **Monroe** 52 Bakertown Rd. / 845-783-6175

OUR FAMOUS

CHANUKAH SALE IS ON

NOW SPECIAL
ONLY $1799
Sofa Reg $2500
All other sofas $100-$400 off

LA-Z-BOY



Genuine Leather Reclining Sofas
from **$999** Reg $1200



LA-Z-BOY Leather Recliner
$699 Reg $1200



Mattresses
$100 - $500 OFF



Dinette Sets
UP TO $200 OFF

SANDERS
Home Furnishers

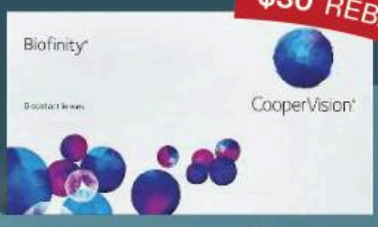
MANY MORE IN-STORE SPECIALS!

DINETTES | SOFAS | MATTRESSES | RECLINERS | HI-RISERS

WILLIAMSBURG: 40 PENN ST, 718 624.3400
MONROE: 252 ACRES RD, 845.492.5500

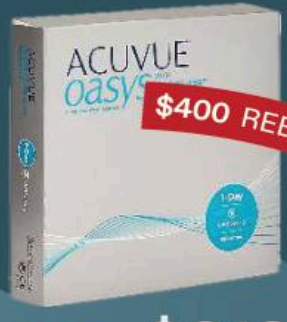
SEE IT AND BELIEVE IT

END OF YEAR HUGE SALE



$30 REBATE

~~$129~~ $99
Yearly Supply



$400 REBATE

~~$712~~ $312
Yearly Supply



$150 REBATE

~~$240~~ $90
Yearly Supply

ALL PRODUCTS
SUBSCRIBE AND SAVE ADDITIONAL 10%

envision

P 718.522.3332 · lenses@envisionoptical.com
75 RT 59 · 505 FLUSHING AVE · 271 WALLABOUT ST

יעדער
ברענגט

איך ברענג דיפרענט

געשמאקע
מאונטשיס א
ברכה צו מאכן

CHINESE 9x13

ALSO AVAILABLE IN FULL SIZE

SESAME CHICKEN	$75
CHICKEN & BROCCOLI	$75
CHICKEN LO MEIN	$75
GARLIC CHICKEN	$75
KUNG PAO CHICKEN	$75
GENERAL TSO CHICKEN	$75
CHICKEN FRIED RICE	$50
BEEF FRIED RICE	$75
BEEF LO MEIN	$120
BEEF & BROCCOLI	$120
MONGOLIAN BEEF	$120
CRISPY BEEF	$120
MUNCH BOARD	$120

*Orders has to be placed **24 hours** in advance

באשטעלט אייער חנוכה מסיבה
געשמאקע אויסוואל פון טשיניז פליישלעך.

קרית יואל פליישן
MEAT & TAKEOUT

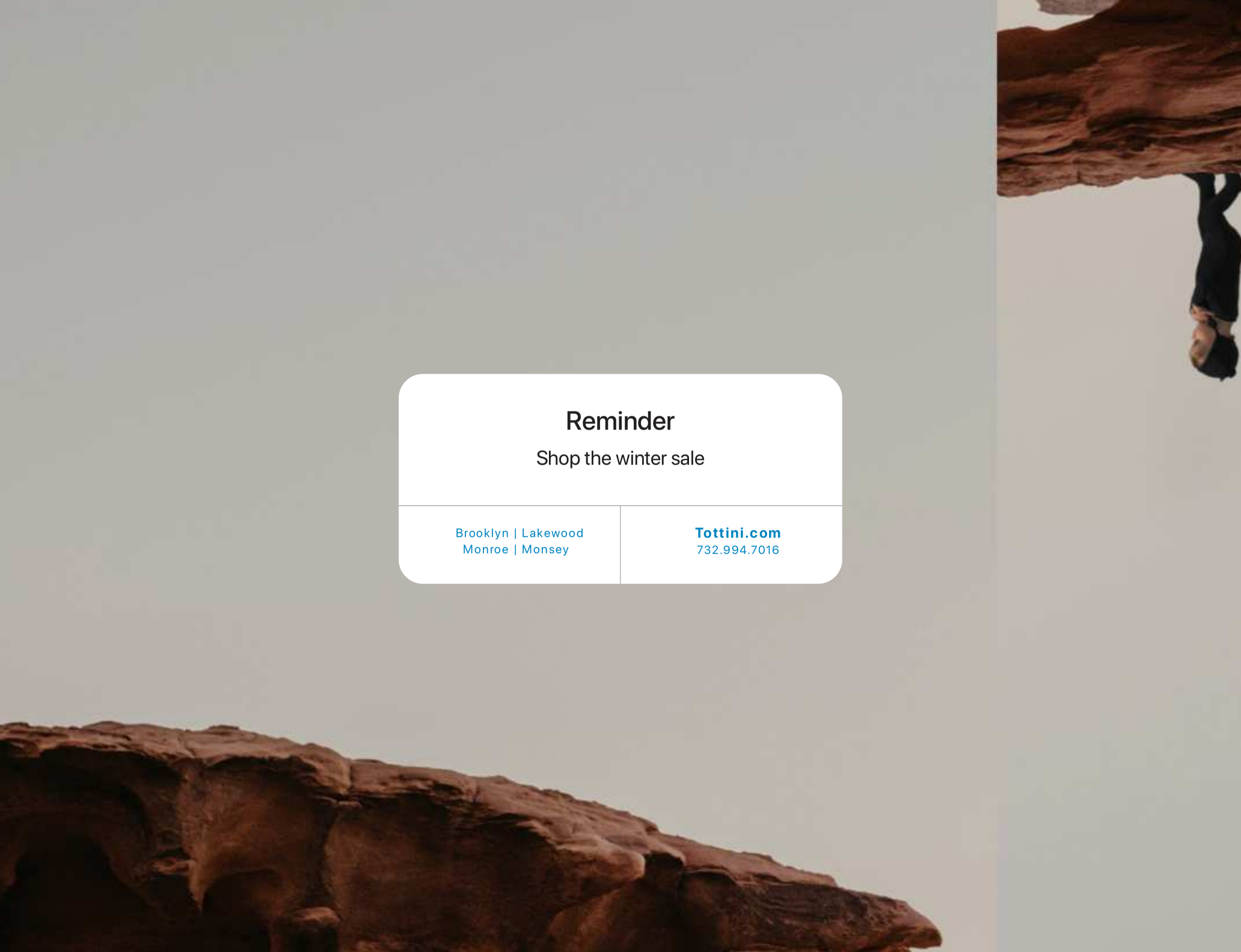
845.783.8334 | orders@kjmeat.com

51 Forest Rd.
(Shopping Center)

590 NY 208
(Cor. Mountain Rd.)

97 Acres Rd.
(Icon Mall)

© DPMGGROUP.COM


Reminder
Shop the winter sale
Brooklyn | Lakewood
Monroe | Monsey
Tottini.com
732.994.7016

יעדער
ברענגט

איך ברענג געשמאק

9X13 SPECIALS:

BEEF PEPPER STEAK	$105
BBQ BEEF STRIPS	$105
HOT PASTRAMI	$105
SESAME CHICKEN	$75
CHICKEN NUGGETS BREADED	$75
FALAFEL CHICKEN NUGGETS	$75
TERIYAKI CHICKEN STRIPS	$75
CHICKEN LO MAIN	$75
BROCCOLI SALAD	$60
STEAMED VEGETABLES	$40
BROCCOLI & CALIFLOWER	$45
MASHED POTATOES	$40
SWEET POTATOES	$40
CABBAGE & NOODLES	$40
RICE	$40
MINI CABBAGE EGGROLLS (100PCS)	$50
FRANKS & BLANKS (100PCS)	$90
POTATO KUGEL	$40
SHLISHKAS	$40
FRENCH FRIES	$20
COLD CUT SALAD	$95

SANDWICH PLATTER SM $35 / LG $85

סענדוויטשעס
זיך מחי' צו זיי

© DPMGROUP.COM

קרית יואל
MEAT & TAKEOUT

845.783.8334 | orders@kjmeat.com

51 Forest Rd.
(Shopping Center)

590 NY 208
(Cor. Mountain Rd.)

97 Acres Rd.
(Icon Mall)

באשטעלט אייער חנוכה
מסיבה אן אויסוואל פון
געשמאקע פליישן און
סייד דישעס.

*Orders has to be placed **24 hours** in advance


פרסומי כיסו...
מפורסם מיט גוטע פרייזן אלעמאהל
PHONES | TABLETS | PLANS | RENTALS | REPAIRS | HOTSPOTS | NAVIGATION | CAMERAS | MP3 PLAYERS | ACCESSORIES
OPMGROUP.COM

לכבוד חנוכה פראקלמירן מיר א רידיגער

לאטעקס SALE

ניין! ס׳איז נישט קיין טעות הדפוס. מיר גענבן
אייך דעם חנוכה אן שאפינג עקספיריענס

לא-טעקס (אָן TAX)

מיר וועלן צאלן די סעילס טעקס אונטאט
אייך אויף סיי וועלכע דיווייס אדער
עקסעסאריעס

**(צ.ב.ש. פאר א פאם/וואונדער פאון
צאלט איר איבער $30 ביליגער)**

MORE CHANUKAH DEALS:

FREE CASE
WITH POURCHASE
OF WONDER PHONE
(YOUR CHOICE OF COLOR/ STYLE)

FREE CASE
($50 VALUE)
OR $35 DISCOUNT
WITH POURCHASE
OF POM CLASSIC
ADDITIONAL TO OUR TAX DISCOUNT

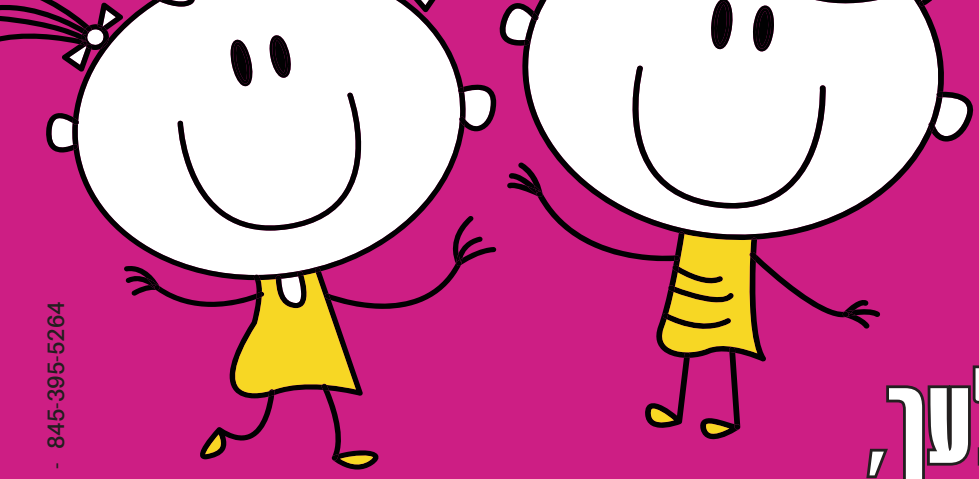
FREE GIFTS
WITH EVERY
PURCHASSE

FREE CASE
WITH POURCHASE
OF CAMERA

tower MOBILE

א פרייליכן ליכטיגן חנוכה

NEW LOCATION! Icon Mall - 97 Acres Rd. | 845.395.2211 | sales@towermob.com



R. Mittelman - 845-395-5264

פיסעלעך, פיסעלעך,

האפ האפ האפ,

מער נישט טאנצן אויף מאמ'ס קאפ.

Mention this ad to get a special Chanuka promotion!

Balloon Rides Rental

- available in multiple sizes
- special for indoors
- all accessories included
- add balls upon request
- free delivery

hup up
Balloon Rides Rental

call or text: 845-777-7585

Affordable and suitable for any event, Chanuka party, gathering, or on boring Sundays.

CHANUKAH

Gifting













ELEGANT

HOME & GIFTS

52 BAKERTOWN RD. SUITE 208
MONROE, NY 10950 | 845.783.2250
SALES@ELEGANTHOMEGIFTS.COM
HOURS: **SUN-THUR.** 11:30-6:30, FRI. 11:00-1:30
CHANUKAH HOURS OPEN TILL 5:00

Gift Certificates Available

Delivery Available

ב"ה

עונג שבת וועכנטליך

Set up your weekly fish order, delivered automatically to your door.

פישעלע, פישעלע
האפ! האפ! האפ!
טאנץ אריין
אין מיין טאפ



א ריזיגע אויסוואל פון
פיש, Ready to bake
גלייך אריין אין אויוון.

Honey Mustard /// Honey
Teriyaki /// Lemon Pepper
/// Russian Dressing ///
Onion Garlic /// Garlic Dill ///
Pistachio /// Sweet Bbq ///
Mexican Spice /// Breaded

Available in all cuts: Butterfly / Sliced / Cubed

^ friedcomedia.com

REBFISHEL
SEA-TO-TABLE FRESH

Call + Text
845.751.1414

504 Route 32
Highland Mills, NY

Email: Orders@rebfishel.com



From the trusted manufacturer of the roll-up shower curtain.

THE CEILING-MOUNTED DRYING ROD

Revolution In the Air



Supports a full load.



Hang it anywhere.

Bedroom | Hallway | Laundry Room

Pulls down to the desired height.
With a single pull, it *disappears*.



Retracts into base for smart, clean look.

JAKOOZ

jakooz.com | AVAILBLE AT **ELEGANT HOME & GIFTS**

info@alluremedia.nyc

בית הוראה
קרית יואל
מע"י קהל יסב לב רמאמאר \ בנשיאות כ"ק מרן רבינו שליט"א
מורי צדק • ועד העירובין • ועד המקוואות • ועד ריבית ופיסקא • ועד המת"ם
ועד דיני ממונות • ועד בדיקת שמעתו • ועד לתביעי סטבאלאציע • ועד לדיני צניעות
16 GARFIELD RD. MONROE, NY 10950
845.782.6465 | 845.774.4040 #3
ועד לדיני צניעות בהנהגה ובלבוש

בס"ד

הלכות והוראות בדיני התרחקות בין אנשים לנשים

הנוגע לימי החנוכה

אפטיילן צווישן מענער און פרויען:

א. עס איז א חיוב צו אפטיילן צווישן מענער און פרעמדע פרויען ווען מ'ווילט אויף א באשטימטע פלאץ, ספעציעל אין א צייט פון שמחה און פארברענגען. (כדי מ'זאל נישט נכשל ווערן אין דער איסור פון שמירת עינים, און אנדערע מכשולות).

ב. ארבעט-פלעצער און ארגאניזאציעס וואס אראנזשירן מסיבות פאר די איינגעשטעלטע, דארפן די מענער און פרויען זיין "געגנצליך אפגעטיילט" אין אן אנדערע צימער אד"ג, אין א פאל ווען עס איז נישט געהעריג אפגעטיילט, טאר מען זיך נישט באטייליגן.

ג. גרעסערע משפחות וואס פראווען מסיבות, זאלן די מענער נישט זיצן צוזאמען מיט די פרויען קרובות צב"ש קאזינס אד"ג, נאר מ'זאל זיצן אפגעטיילט אין אן אנדערע צימער, אדער מיט א מחיצה.

לייכטזיניגקייט:

ד. א מאן טאר נישט ארומלאכן אדער פירן א לייכטזיניגן געשפרעך מיט א פרעמדע פרוי, דער איסור איז אויך ביי א שוואגער מיט א שוועגערין, און כל שכן ביי ווייטערע קרובים.

ה. ווי אויך איז אסור צו שפילן אינאיינעם סיי וועלכע שפיל (גע"ם).

געבן א מתנה:

ו. עס איז אסור פאר א פרעמדע מאן און פרוי זיך צו געבן אדער שיקן א מתנה פערזענליך איינער פארן אנדערן.

ז. אויב די מתנה ווערט נישט געגעבן אויף א פערזענליכן פארנעם פון די מאן צו די פרוי אדער פארקערט, איז דאס מותר. צב"ש, אן ארבעטס-פלאץ אדער א ארגאניזאציע וואס וויל געבן א מתנה ביי א "ספעציעלע געלעגנהייט" פאר "אלע איינגעשטעלטע צוגלייך", דאן איז עס מותר. (עס איז ראוי אז עס זאל זיין קענטיג אויף די מתנה אז דאס קומט פון די ביזנעס / ארגאניזאציע).

ובזכות שמירת גדרי הצניעות והקדושה כהלכה נזכה לקבל השפעות החג ונזכה לאורו של משיח בב"א





CUSTARD OR JELLY?

TAKE A SIDE FOR 9.99/LB



o'fish עופיש

High-quality fresh side of salmon delivered weekly.
Atlantic and baby salmon | Approx. 8 slices/3 lbs a side.
Order by 5pm for next day delivery | Wed & Thu.

MON-THURS 9AM-5PM
CALL/TEXT: 845.441.3474

מאשאל נקי מחשש חולעים

ענטפער און געווינען



1. How long has your family been at Rambam Care?

◊ 0-6 months
◊ 6-12 months
◊ 1-3 years
◊ 3+ years

2. Is your family currently using Rambam?

◊ Yes
◊ No (reason for switching)

_____

3.Which Rambam services has your family used?

◊ Primary Care
◊ Urgent Care
◊ Pediatrics
◊ Therapy Department
◊ Specialties
◊ Other_____

4. On a scale of 1-10, how would you rate your family's experience at Rambam?

①②③④⑤⑥⑦⑧⑨⑩

5. What do we do well?
(Check all that apply)

◊ Friendly staff
◊ Listens to my concerns
◊ Short wait time
◊ Follows up on care
◊ Convenient hours
◊ Clean, comfortable office
◊ Other _____

6. What would you love to be done differently?

_____
_____
_____
_____

7. Would you recommend Rambam to your family and friends?

◊ Yes (tell us why)

_____

◊ No (tell us why not)

_____

8. If you could design your family's ideal healthcare experience, what would it include?

_____
_____
_____
_____
_____
_____

Your Contact Info
(confidential - for gift card drawing only)

Name

_____

Phone Number

_____

We're listening to you. Thank you for trusting us with your care!



Drop off
At our Location in the raffle drop box

Mail
Rambam care Att: Raffle
1 Strelisk Ct Monroe, NY, 10950

Email
INFO@RAMBAMCARE.COM
Subject - Raffle

Rambam
BY PARCARE

SCHEDULE A CONSULTATION
845.783.1234
FOREST CORNER STERLISK

ענטפערט יעצט אויף די קורצע סורוועי, און דערמיט העלפט אונז נאכמער פארבעסערן אונזערע סערוויס פאר'ן שטאט, און אין די זעלבע צייט געווינט $500 ביי די נייע טויס-טו-דיסקאווער אינעם איקאן שאפינג צענטער.

די גורל וועט פארקומען מאנטאג ויגש זאת חנוכה

TOYS2 DISCOVER

nussi @ pinextcom



QUALITY, VALUE, AND EVERY CHANUKAH ESSENTIAL.



EVERYTHING YOU NEED, FOR EVERY NIGHT CHANUKAH.

From donut makers to dreidels, find it all here.

FREE CUSTOMER PICKUP/ BACK HOME



OPEN MOTZEI SHABBOS WITH FRESH BAGELS



SUPER CHANUKAH SPECIALS



WALK IN HOURS: Sun – Tues 6:30 AM – 10:00PM | Wen– Thurs 6:30 AM– 12:00 AM
Fri 6:30 AM – 30 Min Before The Zman | Motzei Shabbos 15 Min After The Zman

shlomies

ADDRESS: **8 DAJ BLVD. MONROE, NY** TO SCHEDULE A PICKUP CALL: **783-7778 #9**

© DMGGROUP.COM

קאנגרעס-ספיקער דזשאנסאן באזוכט כ"ק אדמו"ר מ'סקווירא שליט"א



די וואך האט דער פירער פון דעם אמעריקאנער קאנגרעס, מייק דזשאנסאן, אפגעהאלטן א באזוך אין שיכון סקווירא - זייענדיג אין דעם געגנט צוליב עטליכע פאנדרעזיער אוונטן - אינאיינעם מיט דעם לאקאלן קאנגרעסמאן מייק לאולער. די צוויי האבן באזוכט ביים רב'ן און געררעדט מיט ארטיגע עסקנים און כלל-טוער וויאזוי וואשינגטאן קען שטיין צוהילף און צוזאמענארבעטן מיט קאנגרעסמאן לאולער פאר די לאקאלע צרכים.

נאך דעם באזוך איז געמאלדן געווארן אז דער ספיקער ארבעט צושטאנד צו ברענגען א פערזענליכע זיצונג צווישן כ"ק אדמו"ר מ'סקווירא שליט"א און דעם פרעזידענט, און לויט באריכטן וועט אזא באזוך פארקומען אין די קומענדיגע מאנאטן.

ביהמ"ד הגדול אין קרית טאהש ליידט שוועדע שאדנס נאך שריפה ל"ע

דעם פארלאפענעם דאנערשטאג וישלח האט א גרויסע שריפה אויסגעבראכן אין דעם גרויסן טאהשער ביהמ"ד אין קרית טאהש. דער פייער האט זיך אנגעהויבן פון א פעלערהאפטיגער מאשין אין דער בוילער, און די פלאמען האבן זיך שנעל פארשפרייט צו די העכערע שטאקן, אנזייענדיג גרויסע שאדנס.

די רעטונגס אגענטורן האבן עוואקואירט די בחורים פון דער דערנעבנדיגער דארמיטארי און ארויסגעראטעוועט די ספרי תורה. די תפילות דעם נאכפאלגנדן שבת זענען געפראווען געווארן אין דעם ארטיגן זאל און אין דעם קלענערן ביהמ"ד.



בני ברק'ער ביד"ץ גיבט ארויס פסק לטובת די מארגנים פון "שבת מירון"

די וואך איז ארויסגעקומען דער פסק פון דעם בית דין אין בני ברק מיסודו של הגאון ר' ניסים קארעליץ זצ"ל אין דער תביעה וואס מירונ'ער דירה אייגנטימער האבן פארגעשטעלט קעגן די ארגאניזירער פון דעם שבת מירון בראשות כ"ק רבינו שליט"א דעם פארגאנגענעם פ' תולדות.

אין דער צייט וואס די דירות זענען ארויסגעדונגען געווארן דורך די ארגאניזירער האט מען נישט דערציילט פארוואס מען נעמט עס ארויס און נישט איבער דעם שבת. די אייגנטימער האבן געטענה'ט אז זיי וואלטן געקענט בעטן מער געלט וועז זיי וואלטן געווואוסט איבער דעם שבת איידערן פארדינגען.

די דיינים האבן געפסק'נט אז עס איז נישט דא קיין חיוב צו דערציילן פארוואס מען דינגט א דירה, בפרט וועז דאס וועט מייקר זיין דעם שער, און פריי געלאזט די מארגנים פון דארפן צוריקצאלן סיי וואס פאר די אייגנטימער.



3"02

Don't fret...
We've got your party set!



Enjoy the convenience of a party in a box delivered to your door!

Great idea for:
- ✓ Corporate accounts
- ✓ Mechitanista - Kallah gift
- ✓ Family & Friend gatherings

Bonus! Order 2 boxes get $50 off

Acai Box
Includes:
Acai, Diced: mango, kiwi, pineapple, dragon. pomegranate, coconut chips, razzle mix, chocolate & peanut butter cream, candies, bowls and cutlery, serving spoons

Ice cream Box
Includes:
Ice cream - choice of milchig and or parve, colored sprinkles. nut crunch, chocolate chips, sugar crystals, wafer rolls, brittle crunch, cookie crumbs, razzle mix, chocolat balls, cones, chocolate & caramel shpritz, bowls and cutlery, scooper

Donut Box
Includes:
Mini Donuts - choice of milchig and or parve, Chocolate, coffee, strawberry, vanilla frosting, colored sprinkles, nut crunch, brittle crunch, sugar crystals, wafer rolls, marshmallows, strawberry & caramel shpritz candies, bowls and cutlery, serving spoons

Salad Box
Includes:
Lettuce mix, cut up: cucumbers, cherry tomatoes, peppers, mushrooms, spiralized carrots\ beets, alfalfa sprouts, pea shoots, roasted sweet potato, eggplant, craisins, corn nuts, fried onions, nish nosh crackers, 3 dressings, bowls and cutlery, serving spoons

Fun game included!

OUT of the BOX
YOUR FUN PARTY UNBOXED

845-276-4152 outofthebox10950@gmail.com

טיילן פון חומה געבויט דורך חשמונאים אנטדעקט דורך פארשער

ארכעאלאגן און פארשער האבן אין די טעג איידער דעם יום טוב חנוכה אפגעפונען א גרויסן טייל פון דער חומה ארום ירושלים וועלכע איז געבויט געווארן דורך די חשמונאים צו פארזיכערן די שטאט דורכאויס די צענדליגער יארן פון שלאכטן מיט די פיינט.



דער טייל וואס איז אנטפלעקט געווארן איז ארום הונדערט-דרייסיג פיס לאנג, אין "מגדל דוד", און איז אריגינעל געווען דרייסיג פיס הויך און אזויפיל ווי פופצן פיס דיק. פארשער זענען צעמישט איבער וויאזוי דער מויער איז צעפאלן, און שטעלן פאר עטליכע מעגליכקייטן פון קעניגן וואס האבן עס צעבראכן צו בארואיגן די געמיטער פון די שונאים.

קאנגרעסמאן לאולער מיט שארפן בריוו קעגן גזירת הגיוס אויף אמעריקאנער בירגער

קאנגרעסמאן מייק לאולער וועלכער רעפרעזענטירט די אידישע געמיינדע אין ראקלענד קאונטי האט אפגעשיקט אן אפיציעלן בריוו צו דער מדינת ישראל אמבאסאדע, אויפפאדערנדיג די ציוניסטישע רעגירונג אראפצונעמען זייער לאפעס פון בחורים וועלכע פארמאגן אמעריקאנער בירגערשאפט.

לויט זייערע געזעצן וועלכע יעדעס קינד פון א מדינת ישראל בירגער אויטאמאטיש אויך א בירגער, אפגעזען צי ער איז דארט געבוירן, און דאס פארשאפט פראבלעמען פאר אמעריקאנער בחורים וועמענס עלטערן זענען אריגינעל פון ארץ ישראל, וועלכע דאס גזירת הגיוס אפעקטירט זיי אויך און עס ווערן געמאכט פראבלעמען ביים ארויספארן פון לאנד, און אזוי ווייטער.

אין דער בריוו אדרעסירט דער קאנגרעסמאן דעם פראבלעם, שרייבנדיג אז דאס איז אומלעגאל לויט דעם אמעריקאנער געזעץ, און ווארנט אז די באציאונגען צווישן די צוויי לענדער קענען ווערן אנגעשטרענגט צוליב אזעלכע שריט.

אין בילד: לאולער ביים אפנעמען ברכה פון כ"ק אדמו"ר מ'סקווירא שליט"א.



עצרת מחאה קעגן גזירת הגיוס אין ארה"ק פארופן דורך רבני לאנדאן

גייענדיג אין די פוסטריט פון פילע אנדערע אידישע שטעט איבער דער וועלט, האבן רבני לאנדאן פארופן א מחאה קעגן דעם ציוניסטישן קאנסולאט, וואו יהדות לאנדאן וועט אויסדרוקן זייער שארפן פראטעסט קעגן דעם רשעות'דיגן גזירת הגיוס אויף בחורי הישיבות אין ארץ ישראל.

די מחאה איז באשטימט אויף היינטיגן דאנערשטאג פר' וישב, וועלן דער ציבור וועט מארשירן אראפ עטליכע גאסן ביז צו דער קאנסולאט געביידע, וואו מען וועט זיך אפשטעלן און הערן דברי מחאה והתעוררות, און באזונדער וועט מען אדרעסירן די אלגעמיינע פרעסע און זיי ערקלערן די שרעקלישקייט פון פיניגונגס מיטלען וואס די מדינה הציונות נעמט אונטער צו רודפ'ן דאס ערליכע אידנטום אין א"י.



א מתנה פאר פאר יעדעם!

פארן מגיש

Leather Shnayim Mikra Set



Stunning Handmade Gartel with Bag

פארן בחור'ל



פאר טאטי

Waterdale Lucite Stender



פאר מאמי

The Latest Best Seller Cookbook



Learn How To Write Safrus

פארן יונגל



YNG

פאר באבי

Genuine Leather Tehillim



פארן אינגעלע

Negel Vasser Set



KETER כתר

מצוה בהידור

QUALITY JUDAICA

Find many more exciting Chanukah gifts for the entire family at Keter!

BORO PARK 5309 13TH AVE – WILLIAMSBURG 801 BEDFORD AVE
LAKEWOOD 12 AMERICA AVE – MONROE 97 ACRES RD
MONSEY 36 SPRING VALLEY MARKET PL – MIAMI COMING SOON

The Waterdale Challah Tray

פאר זיידי



פארן מצוין

Exciting New Comics Books



וועלטליכע נייעס

קאמבאדזיע און טיילאנד קריג אויפגעפלאקערט

די מיליטערן פון קאמבאדזיע און טיילאנד אינעם מזרח-אזיע ראיאן זענען שוין עטליכע מאל געווען פארמישט אין קאנפראנטאציעס



דאס יאר, איבער גרענץ קאנפליקטן, וועלן ביידע זייטן פרובירן צו פארזיכערן קאנטראל אויף שטעט ביים גרענץ, און ביידע לענדער האבן פריער אין יאר אונטערגעשריבן א שלום-אפמאך אויסגעהאמערט דורך פרעזידענט טראמפ.

די וואך האבן די שלאכטן זיך צוריק באנייט, וועלן ביידע זייטן באשולדיגן דעם צווייטן אין דעם ערשטן שאס. דורכאויס דער וואך האט זיך דער צושטאנד פארערגערט מיט אינטענסיווע ארטילעריע אטאקעס אויף ביידע זייטן, און לופט-אטאקעס מיט עף-16 פליגער דורך דער טיילאנדישער ארמיי. אלע פרואוון דאס צו שליכטן זענען דורכגעפאלן און דער טויט-צאל העכערט זיך פון טאג צו טאג.

פייפ באמבע פארברענט ארעסטירט

די עף-בי-איי האט געמאלדן א דורכברוך אין דעם באמבע אינצידענט וואס איז זיך פארלאפן מיט העכער פיר יאר צוריק, וועלן צוויי פייפ-באמבעס זענען איינגעפלאנצט געווארן ביי די פאליטישע הויפטקוואַרטירן פון די דעמאקראטישע און רעפובליקאנער פארטייען, אין יאנואר 6, 21' למס'.

דער אינצידענט האט זיך געענדיגט פרידליך, ווען מען האט עס באצייטנס נייטראליזירט, און איז פארגעסן געווארן צווישן די שטורמישע אנטוויקלונגען יענעם טאג וועלן הונדערטער טראמפ שטיצער האבן געשטורעמט די קעפיטאל געביידע. אצינד האט די אגענטור באוויזן צו אידענטיפיצירן ווער עס איז געשטאנען דערונטער און אים ארעסטירט אין זיין היים, אין א געגנט נאנט צו די.סי.

מארטגעדזש אינטערעסט ראטעס געשניטן

אין א גינסטיגער אנטוויקלונג האט דער פעדעראלער רעזערוו באורד געמאלדן אז זיי וועלן שניידן די אינטערעסט ראטעס מיט נאך א פערטל פראצענט, דער דריטער שניט דאס יאר. דאס איז א פאזיטיווער צייכן פאר דער עקאנאמיע און צייגט אז די באורד מעמבערס זאגן פאר אז אינפלאציע וועט זיך אביסל בארואיגן אין די קומענדיגע חדשים.

דאס קומט טראצדעם וואס נאך דעם פארגאנגענעם שניט מיט דריי חדשים צוריק האט דער פעדעראלע רעזערוו געמאלדן אז עס איז נישט ערווארטעט נאך שניטן דאס יאר.

מאמדאני געבט אדמיניסטראציע ראלע פאר פארברעכער

מערערע פאליטיקאנטן האבן אויסגעדרוקט זייער זארג איבער א שוואכן צוגאנג צו פארברעכנס דורך דער נייער מאמדאני מעיארשאפט אין ניו יארק סיטי, נאכדעם וואס ער האט אויפגענומען אויף זיין טראנזישאן טיעם א פארברעכער וועלכער איז געזעסן אין טורמע לאנגע יארן אויף באוואפנטע רויבעריייען וואס ער האט דורכגעפירט.

וואס מאכט דאס נאך ערגער איז דער פאקט אז ער האט יענעם געשטעלט אלס ראטגעבער אויף זיינע פאליסיס פאר פארברעכן-און-געזעץ אינפארסירונג, און נעמענדיג זיין קרימינאלע היסטאריע אין באטראכט צייגט דאס אויף אן אדמיניסטראציע וועלכע וועט נישט זוכן צו באשטראפן פארברעכער אויף זייערע קרימינאליטעטן.

צונאמי כוואליעס אין יאפאן

אן ערנסטע צונאמי וואַרענונג איז ארויסגעשטעלט געווארן פאר גרויסע טיילן פון יאפאן נאכדעם וואס דאס לאנד איז געטרייסלט געווארן דורך א 7.6 ערדציטערניש, וועלכע האט אנגעזייט גרויסע חורבנות. קלענערע צונאמי כוואליעס האבן באטראפן געוויסע געגנטער ביים בארטן, אבער די וואַרענונג איז שפעטער אראפגענומען געווארן.



NEW!

דער רייכע קאסטעמעזירטע

טלית פּלעק

שענקט א רייכע כתר טלית בייטל אלס אן עלעגאנטע מתנה, פרעזענטירט מיט א פראכטפולע טלית נאה **טאוול** און א **הערליכע גיפט באקס**. אייער נאנטער וועט דערנאך אויסוועלן א קאסטום דעזיין לויט זיין געשמאק!

טייערער

טאטי



KETER כתר

מצוה בהידור

QUALITY JUDAICA

BORO PARK 5309 13 AVE | 3720 14 AVE – WILLIAMSBURG 801 BEDFORD AVE
LAKEWOOD 12 AMERICA AVE – MONROE 97 ACRES RD – CROWN HEIGHTS 260 KINGSTON AVE
MONSEY 36 SPRING VALLEY MARKET PL – MIAMI COMING SOON

וועלטליכע נייעס



איינוואוינער ביי די ענגלישע בארטנס האבן זיך אנגעשטויסן אין א סאלאט פון באנאנעס און אוואקאדאס, נאכדעם וואס עטליכע קאנטעינארס פול מיט פרוכט האבן זיך אראפגעגליטשט פון א פארבייפארנדער קארגא-שיף



מאמענט בעפאר א קליינער עראפלאן האט געמאכט אן עמערדזשענסי לאנדונג אויף א פארנומענער הייוועי אין פלארידע, צושמעטערנדיג אן אויטא און פארוואונדענדיג דעם דרייוער

No one understood what I was saying.





Now I have friends, and they laugh at all my jokes.

Rambam CARE

SCHEDULE A CONSULTATION
845.783.1234

FOREST CORNER STERLISK

Do you need speech therapy?

- Struggling to speak clearly?
- Having trouble pronouncing words?
- Finding it hard to be understood?
- Words on the tip of your tongue, but out of reach?

Gain full access to expert care across the entire Parcare Health Network.

Physical Therapy Occupational Therapy **Speech Therapy** Vision Therapy

We Carry
Traditional Bundts

Super Fast Delivery

Yummy Shredded Cheese 2 Lb.



Reg $13.39 **$12.39**

Yummy String Cheese 18oz.



Reg $12.99 **$11.49**

Golden Taste Sliced Nova Salmon 6oz.



Reg $10.99 **$9.39**

Baguettes and More Reg/ WW Mini Baguette 12 Ct.



Reg $8.99 **$7.99**

Mechel's Betty Crocker Dough Mezonos 11" 16oz.

Reg $7.99 **$5.99**

J2 8 Slice Frozen Pizza 40oz.



Reg $14.99 **$11.99**

Tuv Taam Baked Ziti 12oz.



Reg $5.99 **$4.99**

Chef Tzali Falafel Balls 12oz.



Reg $4.99 **$3.99**

Dagim Breaded Flounder Fillets 14oz.



Reg $8.99 **$7.29**

Golden Flow Frozen Acai 4 Pack



Reg $7.99 **$5.99**

Wondermills All Purpose Flour 5 Lb.



Reg $7.99 **$6.49**

Grain Brain White Spelt All Purpose Flour 6 lb



Reg $19.99 **$17.99**

Gefen Extra Light Olive Oil 67.6oz.



Reg $25.99 **$18.99**

Gefen Confectioners Suger Shaker 8.8oz



Reg $5.99 **$4.39**

Bakers Choice Vanilla Custard 12oz.



Reg $5.99 **$4.59**

Bakers Choice Doughnut Jelly Filling 14oz



Reg $8.99 **$7.29**

Bakers Choice Dairy Caramel Cream 10.5oz. (Jar)



Reg $8.99 **$6.99**

Bakers Choice Pistachio Paste 8 Oz



Reg $16.99 **$14.49**

Unger's Kataifi 17.85 Oz



Reg $7.99 **$6.99**

Gefen Classic Marinara/Pizza Sauce 24oz.



Reg $4.99 **$3.49**

Balabusta Reg/Light Mayonnaise 30oz.



Reg $5.99 **$4.29**

Gefen Ramen Salad Toppers Original/Onion Garlic 10 Oz



Reg $4.99 **$3.99**

Geshmack Raspberry Flaky Rugalech



Reg $12.99 **$9.99**

Crisp N' Fresh Wafer Cake 12 Ct



Reg $13.99 **$10.99**

Reismans Chanukah Cookies Value Pak 13oz

Reg $8.99 **$7.49**

shlomies

845.774.7771 | orders@shlomies.com
www.shlomies.com

WEEKLY SPECIALS

Madlikin Menorah W/50 Licht Assorted Colors



Reg $16.59 **$14.59**

Ner Mitzvah Tin Menorah W/45 Colored Mini Tealights



Reg $7.99 **$5.99**

Ner Mitzvah Gold Oil Menorah Set w/ Glass / Wicks



Reg $8.99 **$7.39**

Ner Mitzvah Mega Chanukah Party Set - White/Navy



Reg $20.99 **$16.99**

Beleaf Chopped Spinach 24oz.

Reg $11.99 **$9.99**

J&J **Iced Cappuccino** Family Size 33.89 Oz



Reg $6.99 **$5.29**

Mehadrin **Farmer Cheese** 1lb.



Reg $9.99 **$8.29**

Gefen **Kiwi Strawberry/Fruit Punch Drinks** 3 Pack



Reg $2.99 **$1.99**

B'gan **Breaded Eggplant Cutlets** 16oz.



Reg $6.99 **$4.99**

Paskesz Super Dreidel Treats 1.6oz.



Reg $2.79 **$1.79**

Bodek **Frozen Strawberries** 16oz. (Wic)



Reg $7.99 **$6.99**

Kosher Taste **Frozen Mango Chunks** 16oz. (KP) (Wic)



Reg $4.99 **$3.39**

Starshine Silver Polish Spray 8oz



Reg $19.99 **$13.99**

Carmit Box Chocolate Coins 24 Ct.



Reg $19.99 **$12.99**

Mr Joy Popping Candy Menorah Pouch .35oz.



Reg $1.99 **4/$1**

Baker's Choice **Dutch Cocoa** 15oz.



Reg $13.99 **$11.99**

K.J. Sliced Smoked Turkey Breast 6oz.



Reg $6.99 **$4.99**

Landau's **Penny/Elbow/Spiral Lukshen**



Reg $2.99 **$2.39**

K.J. Sliced Beef Pastrami 6oz. (Long)



Reg $8.99 **$7.39**

Quality Choice **Onion & Garlic Croutons** 15oz.



Reg $8.99 **$6.99**

Baby Salmon Fillet Whole Side



$12.99/lb

Bubby's Cheese Polochintas 4 Pcs.



Reg $12.99 **$9.99**

J&J Garlic/Olive/Jalapeno/ Reduced Fat Cream Cheese 7oz.



Reg $4.99 **$2.99**

Mehadrin Shredded Cheese 8oz.



Reg $4.99 **$3.99**

Meal Mart Turkey Roll 6oz.



Reg $6.99 **$5.79**

קאפיטל 25



אין קורצן פון פריער:

אין ירושלים: א מיידל פון אויסלאנד וואס איז געקומען לערנען אין ארץ ישראל, קומט אן צו דער קרויזער פאמיליע. זי פראבירט צו ווערן נאנט מיט רעכעלע, וואס ווערט באצויבערט פון איר צוגעלאזנקייט און פון אלעס וואס זי האט איר צו פארקויפן.

"און זי האט אפילו נישט געגומען די מי מיר מיטצוטיילן, פארשטייסט?" - די לעצטע ווערטער זענען ארויסגעקומען פארווייטאגט. "איך שטיי פון דער זייט ווי מיט געבינדענע הענט און כ'שפיר ווי זי גליטשט זיך מיר ארויס פון צווישן מיינע פינגער."

כאטש די טונקלקייט פון דער נאכט, האט מען געקענט באמערקן דעם גלאנץ אין אירע אויגן.

"פלוצלונג בין איך שוין נישט איר מאמע. ביי די זעכצן יאר, ווען זי קען זיך שוין, לויט איר פארשטאנד, פירן אליין איר לעבן, קען זי מיך שוין באזייטיגן, איך זאל איר נישט שטערן אין איר וועג."

ס'האט נישט אויסגעפעלט אויסצורעכענען אין איר חבר'טע'ס אויערן אלעס וואס זי האט געטון פאר איר די לעצטע עלף יאר. פייגי, איר נאנטסטע חבר'טע, איז געווען איר אויער מיטצוהאלטן יעדע שוועריגקייט וואס האט זיך געקענט מאכן דורכאוס די אלע יארן וואס זי האט איר געהאדעוועט אלס איר אייגן קינד, און זי האט טאקע שטענדיג געפילט אז רעכעלע איז אירס; זי האט איר ליב געהאט און אינווועסטירט אין איר נאך מער ווי אין אירע אייגענע קינדער - ביז... ביז זי, רעכעלע, האט באשלאסן אויפצוואוייזן אז ס'איז נישט פונקט אזוי.

"יעדער שריט וואס כ'פראביר זיך דערנענטערן צו איה, גייט זי צוויי טריט צוריקוועגס.; דער מויער ארום איר ווערט העכער און פארפאנצערט פון טאג צו טאג, ווי איך וואלט געווען עפעס א קעגנער אירע..." - איר שטימע האט זיך געבראכן. זי האט געפילט אז נאך א מינוט און זי פלאצט אויס אין א געוויין דא אינמיטן גאס.

אן צו רעדן האבן זיי געוואנדן זייערע טריט צום זייטיגן גארטן. ליבא, רעכעלע'ס מאמע, האט ארויסגעצויגן א טישו פון איר דזשאקעט קעשענע.

"שוין לאנג וואס כ'פיל א געוויסע קאלטע ווינט וואס בלאזט פון איר זייט. איך האב זיך פארהוילן דערפון. כ'האב זיך געטרייסט אז אזוי גייט עס ביי די צענערלינגען: זיי ווערן צומאל אביסל ווייט, כדי דערנאך צוריקצוקומען גענוג נאנט און קענען שטארקן די פארבינדונגען. דער לעצטער פאל האט מיך אבער געענדיגט.

פארשטייסט? פון איר חבר'טע בלימי'ס מאמע האב איך זיך געדארפט דערוויסן אז זיי גרייטן זיך אויף א גרויסן אוונט, די גאנצע הויך-שולע. אויסער דער שרעקליכער ווייטאג אז ס'איז איר נישטאמאל איינגעפאלן מיר מיטצוטיילן איבער די פיבערהאפטיגע הכנות וואס גייט אן אין סעמינאר, איז אויך געווען דערצו די בושות, די אומאנגענעמליכקייט פון איר חבר'טע'ס מאמע ווען זי האט פארשטאנען פון צווישן מיינע ווערטער און אויסדריקן אז איך האב ביז דער מינוט גארנישט געוואוסט און נישט געהערט.

'וואס, רעכעלע האט דיר גארנישט מיטגעטיילט?! מיין בלימי לעכערט מיר שוין דעם קאפ באלד דריי וואכן. זי ענדיגט נישט רעדן זינגען און דערציילן. כ'מיין איך קען שוין דעם גאנצן פראגראם פון דעם עלטערנ'ס אוונט אויף אויסנוויניג. כ'מיין אז זי האט מיר אפילו געזאגט אז רעכעלע האט א ראלע וואס רעכנט זיך וויכטיג, צענטראל און אינטערעסאנט' - זי האט געענדיגט אירע ווערטער און איר רייע ביים ציין דאקטער איז אנגעקומען. זי איז אריין מיט איינס פון אירע קינדער און מיך געלאזט זיצן ווי אן אפגעקלאפטע הושענה אויפן הארטן בענקל אין ווארט-צימער. יא, פונקט דאס וואס כ'האב זיך געפילט, אן הושענה וואס נאכדעם וואס מען האט איר געענדיגט שאקלען און קלאפן, האט מען איר געלייגט אין א זייט ווי אן אומנוצבארער ארטיקל וואס האט שוין נישט קיין ווערד.

פארוואס פייגי? פארוואס קומט זיך מיר עס? ווהו האב איך געגרייזט מיט אירי? וואס האב איך איר נישט געגעבן זי זאל זיין גליקליך און צופרידן, זי זאל נישט פילן אז ס'פעלט איר עפעס. ווייזט אויס אז כ'האב דאך נישט געהאט קיין הצלחה. איך בין זיכער אז מרת קליין, בלימי'ס מאמע, האט זיך ענדע געכאפט און געמאכט איינס אוו נאך איינס. מענטשנ'ס קעפ ארבעטן אזוי; מען רעכנט און מען קומט אליין צום אייגענעם אויספיר. נו, דאך נישט אן עכטע מאמע... בושות.

ווען כ'בין אהיימגעקומען אין שטוב האב איך זיך געקוועלט צי איך זאל איר עפעס פרעגן, מרמז זיין, אז כ'ווייס דערפון. צום ענד האב איך זיך נישט געקענט איינהאלטן. ווען זי איז אהיימגעקומען פארנאכט פון בעיביסיטן האב איך איר דערציילט אז כ'האב היינט געטראפן בלימי'ס מאמע ביים ציין-דאקטער. כ'האב געווארט צו זען א מוסקל זיך רירן ארום אירע אויגן. ס'איז אבער נישט געשען, בין איך געגאנגען ביזן סוף, און איר דערציילט אז זי האט מיר אנטפלעקט דעם מיליטערישן געהיימניס וואס זי באהאלט פון מיר אזוי די לעצטע פאר וואכן.

כ'ווייס נישט צי איך האב זיך אויפגעפירט ריכטיג. דאס איז קלאר, אז איר ענטפער האט מיר געווזיגן פונקטליך וואו איך שטיי אין איר לעבן און וואו זי שטייט אין איר לעבן." - זי האט טיף אריינגעאטעמט און ארויסגעצויגן נאך א טישו פון קעשענע אפצווישן די טרערן וואס זענען שוין יעצט פריי געפלאסן.

'כ'האב נישט געטראכט אז ס'קען דיר זיין אינטערעסאנט, אז ס'איז דיר אזוי וויכטיג איך זאל דיר עס מיטטיילן.'

'זיכער איז מיר עס אינטערעסאנט, און נאך ווי. מיין רעכעלע האט א וויכטיגע ראלע אין דעם מאמעס אוונט און דו פרעגסט אויב ס'איז מיר אינטערעסאנט?! - איך האב פראבירט אריינפלעכטן אן התלהבות אין מיין שטימע, אוועקלייגן אלע מיינע אייגענע נגיעות און באליידיגונגס געפילן אין זייט. ס'האט איר אבער פשוט נישט בארירט.

'גוט, ווייל פאר מיר איז עס אויך נישט פונקט אינטערעסאנט' - זי האט געמורמלט די פאר ווערטער, איך האב עס אבער גוט געהערט.

זאג מיר נישט אז אזוי גייט עס ביי אלע צענערלינגען, פייגי. זאג מיר דו פון ווען אינטערעסירט נישט פאר א מיידל א מאמעס אוונט וואס דער גאנצער סעמינאר רעדט פון דעם, און ס'גייט אויף רעדער? א

ווארט, אן אות האט זי מיר נישט געלאזט הערן. כ'פרעג דיר, ס'איז נארמאל?"

די זיכערע פרוי מיט אירע קלארע דעות און פעסטע מיינונגען איז יעצט אויך געבליבן שטיל, אין א פארלעגנהייט. ענדע האט זי געקראצט מיט איר קול, "קוק, ס'קען געשען אזעלכע דורכגאנגען. איך זאג דיר נישט אז ביי יעדן צענערלינג, אבער כ'האלט נישט אז ס'איז עפעס וואס מוז דיך אזוי איבערנעמען און ארויסשלעפן פון דיין גלייכגעוויכט. טייל אפ די געפילן פון אירע מעשים. צומאל נעמט דיך די פאקטן פון לעבן איבער, און ס'וועט אויסגעמישט מיט א דורכשניטליכן פארמעסט. ס'ברענגט צו ס'זאל ארויסקומען אלע נעגאטיוויע געפילן אדער אומזיכערקייט וואס מען פארמאגט, ס'שטערט אונז צו טראכטן רעאליסטיש און אנאליזירן דעם צושטאנד פון א געזונטן שטאנדפונקט.

כ'מיין אז דאס וואס דו ביסט אזוי צוטראגן און פארווייטאגט איז א רעזולטאט פון דעם וואס דו געבסט איר אלע דיינע יארן דאס מאקסימום פון א פלאץ וואס קומט נישט נאטירליך פון זיך אליין. הינטערן באוואוסטזיין האסטו געהאפט אז ס'וועט נאך קומען א טאג וואס זי וועט אנערקענען אין דעם גוטס וואס דו האסט געטון מיט איר, אן צו באקומען פון איר אויף צוריק, און זי וועט דיר דאנקבאר זיין איר גאנצן לעבן.

זי האט דיר אבער געוויזן א רוקן. נישט נאר וואס זי אנערקענט נישט דאס גוטס, זי שטויסט נאך אין דעם. ס'טוט דיר וויי, און ס'איז אקעי. א מענטש איז נאר א מענטש, כאטש איך בין זיכער, און דו אויך, אז דו האסט עס ממש נישט געטון פארן דאנק. ס'איז געווען אין דעם חסד פיל מער, העכער און טיפער. דאך, דארטן טיף אינעווייניג, באדערט דיר עס אויך.

און אז ס'קלאפט זיך אן אין אזא פירונג, און ס'קומט צו צו דעם דיין אומזיכערקייט אלס נישט איר ביאלאגישע מאמע, וועט פון א קליינעם אינזעקט א ריזיגער עלעפאנט וואס נעמט צו די גאנצע לופט און ליכט פון דיין זעאונגס קראפט און ברענגט דיר צו זען דאס בילד אזוי עקסטרעם שווארץ."

ליבא האט האסטיג געשאקלט מיטן קאפ. "ס'איז ריכטיג אז ס'טוט וויי און ס'קלעמט וועו א קינד דערווייטערט זיך אביסל, זי טרעפט נישט קיין אינטערעס מיטצוטיילן די עלטערן

און אפשר אויך נישט קיין אינטערעס אין זאכן וואס פאר אנדערע אין איר עלטער איז עס נאך יא אינטערעסאנט, און ס'פארנעמט זייער גאנצע וועלט. ס'קען זיין אז רעכעלע איז פשוט מער ערוואקסן און רייף ווי אנדערע מיידלעך אין איר עלטער, און ס'איז נישט קיין וואונדער. זי איז דאך אריבער עפעס מער אין איר לעבן. ס'קען זיין אז ס'איז א דורכגאנג און ס'וועט אריבערגיין אזוי ווי יעדע זאך אין לעבן וואס מען וואקסט אויס. אויב דו פרעגסט מיר וואלט איך דיר נישט געזאגט זאלסט מאכן א טראסק דערפון. לאז איר זיך אליין ספראוון. דריק איר נישט צו דער וואנט. געב איר איר פלאץ. דאס איז אבער יא וויכטיג און קלאה, שטעל קלארע גרענצן און האלט א וואכזאם אויג פונדערווייטנס."

פייגי האט געענדיגט איר לאנגע חינוך לעקציע, ליבא איז געבליבן זיצן אויפן באנק. זי האט זיך געקוועלט צי זי דארף ווערן באליידיגט. וועו ס'וואלט געקומען פון איינעם אנדערש וואלט זי זיכער געווארן געטראפן פון איה, אבער מיט פייגי איז עפעס אנדערש. פייגי איז איר נאנטע חבר'טע שוין יארן. זי ווייסט קלאר אז זי ווייל נאר איר גוטס, ס'איז נישטא וואס צו ווערן באליידיגט, און נאך אלע מעשיות, איז זי געראטן. איך בין ארויס אביסל פון די פארפארציעס, עס אנגענומען אביסל צו היסטעריש. יעדע קליניגקייט נעמט מיך ארויס פון מיין גלייכגעוויכט. כ'פיל אז איך האב נישט גענוג מיטלען און פארשטאנד וויאזוי זיך אומצוגיין מיט איה. נאך גוט וואס כ'האב איה. צומאל קען א גוטע חבר'טע אויסקלארן א בילד און שטעלן זאכן אין דער פארפארציע, גראדע ווייל זי שטייט פונדרויסן און באטראכט עס מיט א ריכטיגער פערספעקטיוו.

*

"ע', וואס זאגסטו אזוי? איך האב נאך קיינמאל נישט געהערט אזוינס. כ'מוז עס זען..."

"א גוטן אוונט." זי האט געעפנט די טיר און געטראפן רעכעלע אין ספרים שטוב מיטן טרייבל אין האנט. זי האט זיך געדרייט ארויף און אראפ, אירע הענט האבן זיך געווארפן ענטוזיאסטיש. וועו זי האט איר באמערקט איז איר טאן דראסטיש געפאלן. מיט שנעלע טריט האט זי זיך געוועגדעט צום הויף מיטן טרייבל אין האנט, "גוט כ'וועל טראכטן. מען דארף טראכטן א פלאן, כ'מיין... אז..." אירע טריט האבן זיך דערווייטערט, צוזאמען מיט דעם אויך די כוואליעס פון איר שטימע. זי האט מער נישט געהערט וואס זי שמועסט, און מיט וועמען.

דער ערשטער סעקונדע נאכדעם וואס רעכעלע האט צוריקגעשטעלט דעם אפאראט אויפן פלאץ האט איר אן אינערליכער אינסטינקט געשטופט צו נעמען דעם טעלעפאן און בליקן אויפן אייר, בליקן מיט וועמען זי האט גערעדט אזוי האסטיג. זי האט זיך אבער איינגעהאלטן. נישט יעצט. כאטש רעכעלע מעג פארשטיין אז איך מעג וויסן מיט וועמען זי האט געשמועסט, וועל איך איר יעצט נישט לאזן שפירן וויי איך לאקער נאך אירע טריט. נאך אלעם איז עס נישט געווען פארדעכטיגט אדער שלעכט דער שמועס, אן צורוישקייט פון א זעכצן יעריג מיידל אויף עפעס, איז גוט און געזונט. אויב עס איז נאר אויסגעהאלטן.

ווי זאגט פייגי: "געב איר איר פלאץ."

פארזעצונג קומט אי"ה



Spilman's
Linen & Dry Goods

SPILMAN'S

OUTLET SHOP

CLEARANCE & CLOSEOUTS

CRAZY DEALS!

DOUBLE SAVING

Buy one get one free!

ON OUTLET PRICING!

GRAB BARGAINS BEFORE THEY'RE GONE

UNBEATABLE FASHION SALE

Every single item from $1.99 - $19.99

LINEN DEALS!

ALL DISCONTINUED TABLECLOTHS AND LINEN SETS

BELOW COST PRICE.

Sale starts today until זאת חנוכה **Outlet Hours: 12pm-6pm** cash & Carry only

51 Forest Rd - Back of shopping center next to schnitzers outlet

Cinnamon Bun Focaccia

A warm, pillowy cinnamon focaccia that brings cozy sweetness to any Motzei Shabbos table, that is also perfect for a Chanuka party dessert.



Ingredients

Focaccia dough

- 1 ¾ cups, plus 2 Tbsp. Water
- 1 ½ tsp. Dry yeast
- 4 ½ cups, plus 2 Tbsp. bread Flour
- 1 Tbsp. Sea salt
- 2 Tbsp. Olive oil
- 2 Tbsp. Butter, melted

Cinnamon Sugar filling

- 6 Tbsp. Butter, melted
- ½ cup brown sugar
- 2 tsp. Cinnamon

Crumble topping

- 1/3 cup Flour
- 2 Tbsp. Brown sugar
- 1 Tbsp. Sugar
- ½ tsp. Cinnamon
- 2 Tbsp. Butter, melted

Vanilla Icing

- 1 cup Confectioner's sugar
- 1 tsp. Vanilla extract
- 2-3 Tbsp. Milk

Directions

In a large mixing bowl combine water, yeast, flour, and salt. Mix well. In a separate bowl drizzle 2-3 tbsp. Olive oil. Transfer dough to oiled bowl and turn the dough so all sides are coated in olive oil. Allow to rise for about 2 hours (until doubled in size).

Prepare a 9 X13 pan by coating the bottom and sides with 2 Tbsp. Olive oil and 2 Tbsp. Melted butter. Stretch the dough to fill the pan. You can use the back of your hands to stretch the dough without tearing it. In a small bowl combine ingredients for the cinnamon sugar filling. Spread half of the mixture over the dough. Fold the dough in half and rotate it to fit the size of the pan. Gently stretch the dough to fill the pan. Cover and let rise for 1- 1 ½ hours.

Preheat the oven to 400˚. In a small bowl combine the ingredients for the crumble topping and set aside. Drizzle the remaining sugar cinnamon filling over the top of the dough. Reheat it if the butter has solidified. Gently dimple the dough by pressing into it with your fingers, pressing all the way down to the pan. Sprinkle crumble topping over the dough. Bake on the middle rack of the oven for 18-22 minutes. Allow to cool for 20 minutes. In a small bowl combine all the icing ingredients and drizzle all over the cooled focaccia.



אין די טעג ווען מיר דאנקן
אויף די ניסים בימים ההם

מיידט אויס סכנות בזמן הזה

- מ'זאל געדענקם צו לייגן די מנורה אויף א סטאבילע פלאץ, אז עס זאל זיך נישט רוקן פון פלאץ בשעת די ליכט ברענען.
- סאיז נישט געזונג אז די מנורה ליגט אויף א טאץ, נאר איבערדעקן דאס גאנצע טישל מיט זילבער פאפיר.
- נישט לאזן חס ושלום ליכט ברענען אֶן אויפזיכט פון אן ערוואקסענעם. בכלל זאל מען נישט אוועקשטעלן מנורות אויף א פלאץ וואו קינדער דרייען זיך.
- אויב מעגליך זאל מען אויסלעשן די מנורה ווען מ'גייט ארויס פון הויז און קיינער בלייבט נישט אינדערהיים. אדער זאל מען לכה"פ נאכאמאל באקוקן די מנורה איידער מ'פארלאזט די הויז.
- קיינמאל נישט צינדן ליכט נאנט צו א פירהאנג (כאטש 3 פיס ווייט פונעם פלאם).
- נישט צומאכן די ווינדאו שעידס ווען די מנורה ברענט, אפילו אויב מ'האט א טיפע window sill עס קען זיך צולאזן צוביסלעך אומבאמערקטערהייט.
- די וואס צינדן נעבן די טיר, זאלן זיכער מאכן אז די מנורה איז גענוג אוועקגעזרוקט פון די וואנט. ווי אויך זאל מען זיכער מאכן אז נאך די האלבע שעה (אדער ווען מ'גייט אוועק פון די לעכט), זאל מען לייגן די מנורה אויף א סעיף פלאץ, און נישט לאזן ביי די טיר.
- קינדער מנורה דארף זיין ריין פון חלב/וואקס פאר'ן צינדן. ווען די פארטריקענטע אנגעקלעבטע חלב פון נעכטן ווערט הייס קען עס ח"ו אויספלאקערן. או אוודאי נישט נוצן אייגן געמאכטע פראוויזארישע מנורות, ארטס ענד קרעפטס וכדו'.
- נאכ'ן צינדן זאל מען געדענקן אוועקצולייגן די שוועבל אדער צינדער, אז קינדער זאלן נישט קענען צוקומען צו דעם.



דער אויבערשטער זאל העלפן בזכות אונזער השתדלות אויף שמירה זאלן די הייליגע חנוכה ליכטלעך ברענגען אלע גוטע השפעות און אונז אפהיטן פון אלעם בייזן

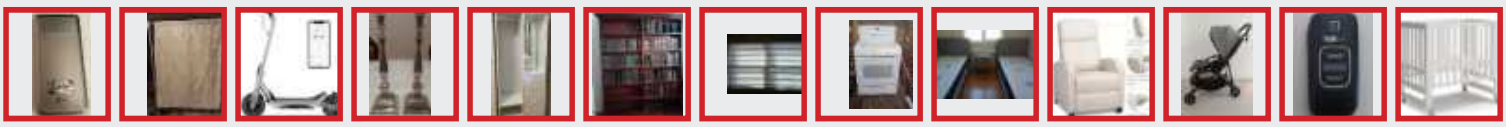
א ליכטיגע חנוכה וואונטשט:

חברה מציל אש

© DPMSGROUP.COM

בס"ד

Sold Items:



ybay BUY & SELL

Buyers call: **845.637.3770**

If no answer, please leave a msg. with the ext. you tried to reach.

170



Stunning menorah in new condition, used only once.

$2100/OBO

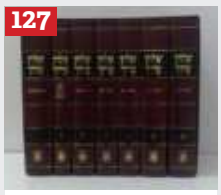
170



Stunning Becher in new condition, used only once.

$800.00

127



Shilchon Urech Harav, like new.

$80.00

109



full dining room set can be sold separate

BO

144



High-riser, barely used, mattresses included.

$225.00

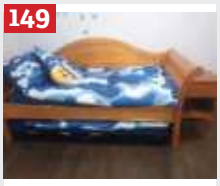
132



Laresar Robot vacuum cleaner.

$200.00

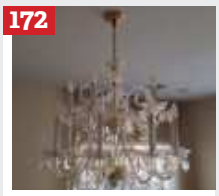
149



Twin size day bed high riser, trundle, & night chest. mattresses excluded. pickup required

$350.00

172



Chandelier.

$299.00

140



Chest

$100.00

172

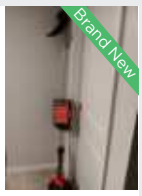


4 door china closet great condition.

$475.00

160

Brand New



Brand new.

$250.00

164

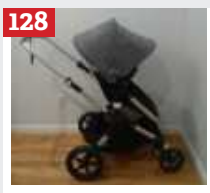
Brand New



Brand New in sealed box three chanel dash camera

$80.00

128



very good condition, includes bassinet

$475.00

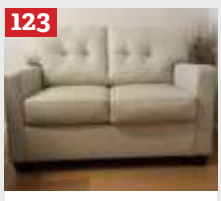
106



Treadmill Great condition $900 value!

$350/OBO

123



1 year old, barely used, Ivory couch 2 seater, looks new.

$499.00

166

Brand New



New stainless steel samsung bespoke 4-400r flex refrigerator panels. 90 each.

$350.00

160



Very good condition meat toaster oven.

$45.00

180



Origanal price $170.00.

$100.00

103

Brand New



Books shelves/ sfurim set of 2. Brand new, Orig. $250.

$125.00

159



2 black bugaboo footmuff, new condition, barely used.

$90.00

130

Brand New



Brand new in box, Fendi watch.

$399.00

108



3/4 size violin, for beginning & advanced players. Hard case+ high-quality wood bow. Professional-grade rosin tuner available for nominal cost. Great chance to build your musical talents!

$399.00

168



Express water RO alkaline filtration system- used, excellent condition-reg. $227

$110.00

140



Valco baby twin carriage in good condition.

$380.00

To sell an item, reach out to sellybay121@gmail.com

בס"ד

ybay
BUY & SELL

Buyers call: **845.637.3770**

If no answer, please leave a msg. with the ext. you tried to reach.

162 Brand New



Lg stainless steel microwave, still in box.

$230.00

181



Genuine diamond and ruby ring. Barely used

BO

173



LG classic flio phone used, good condition

$99.00

113



Bugaboo carriage with bassinet & 2 hoods.

$400.00

112



New condition Bugaboo fox cub with bag, foot muff, liner, & rain cover

BO

115 Brand New



In sealed box Spectra rechargeable pump.

$230.00

145



GE® 30" Free-Standing Gas Range.

$300.00

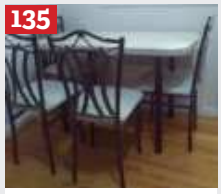
173



Broken Bosch mixer for parts

$117.00

135



Dinette table & 4 chairs.

$350.00

174



28" Fridgedare refrigerator. Freezer only used for yom tov. Orig price $715

$399.00

161



Compact baby monitor like new.

$65/OBO

148



Slim valco baby twin carriage excellent condition!

$500.00

160



Used electric dryer.

$200.00

169



Original Apple pro 2 charging "CASE" replacement.

$50.00

160



Very good condition .

$200.00

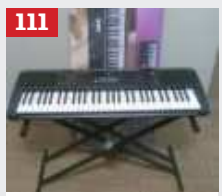
111



Typewriter Barely used - Great condition, No internet access!

$225.00

111



Yamaha keyboard barely used jewish Drum programs, With or w/o stand.

$225.00

173 Brand New



Blackout roller shades white, 78 by 65 in. Brand new.

$114.00

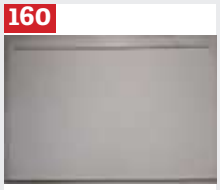
136



Stunning antique needlepoint.

BO

160



103w x 50h new window shade.

$150/OBO

197



Bugabee butterfly stroller, great condition, hardly used.

$300.00

118



All black doona with rain cover, carriage bag & base. Great condition!

$600.00

192 Brand New



In box Waterdale leather hardcover white 6pc Zmiros Set gold holder Orig $165.

$100.00

104



Set of 2 blue velvet upholstered chairs with gold tone finished base

$125.00

To sell an item, reach out to sellybay121@gmail.com





הערליכע שניי סצענעס איבער דער שטאט





עקסידענט אויף קאונטי רט. 105 נעבן רידזש רד.

BROKEN?
RAPID IS ON THE WAY!
WASHER ◦ DRYER ◦ REFRIGERATOR ◦ OVEN ◦ DISHWASHER
RAPID
APPLIANCE REPAIR
LG SAMSUNG FRIGIDAIRE GE Electrolux decor MONOGRAM
Call: 845.217.1800
OR EMAIL: SERVICE@RAPIDAPPREPAIR.COM
SCHEDULE ONLINE
RAPIDAPPREPAIR.COM

GREAT CHANUKAH GIFT IDEA!

FREE
PERSONALIZATION
ON PAJAMAS!
*WITH PURCHASE
OF 2 PJS

LIMITED STYLES
STILL AVAILABLE!
ASK US FOR OUR BULK DISCOUNT!

SALE

Up to

50% OFF

CURRENT SEASON

*INCLUDING OUTERWEAR, EXCLUDING BASICS & PJS

CHECK THIS OUT!

UP TO **80% OFF** ON LAST YEAR AT
OUR OFF CASUAL
LOCATION

PINSTRIPES
— BABY+KIDS+BASICS —

52 BAKERTOWN ROAD #304
845.261.1266
WWW.PINSTRIPESHOP.COM

GET YOUR HAIR DONE



PAY LESS...

✂ CUT -$10
✂ BLOW -$15
✂ STYLE -$20

P. T. GOLDMAN
845-392-5073
SVM AREA

ב״ה

EXCHANGE YOUR EXTRA FORMULA FOR BABY PRODUCTS YOU NEED.

AND

WE OFFER THE MOST VALUE FOR YOUR EXTRA CANS WITH THE CHEAPEST PRICES

- *Now servicing Monroe area 3 times a week for fast delivery*
- *Fast & Free Pickup & Delivery, no minimum requirements*
- *Choice of Baby Products*
- *All Formula Brands*
- *Barter or Cash for Cans*



Lil Barter
SWAP AND SAVE

OPEN LATE
We have a wide range of baby and household items, ready for trade or sale!

EARN CASH FOR EVERY FRIEND YOU REFER!

718.536.1122
exchange@lilbarter.com



היימשטאט 'לענס' אויפגעפאסט אינטערעסאנטע סצענע ביי נייע געביידעס אין "שכונת ויואל משה", וועו די זון האט צעלאזט בלויז איין זייט פון דעם שניי





דאס לאקאלע 'וואל מארט' געשעפט איז געווארן עוואקואירט צוליב א געפלאצטן רער

HEARTS TO SAVOR
Indulge in the flavor

In addition to our renowned cheese hearts, we are excited to offer cheese donuts too!

Individually packaged and beautifully presented, these make perfect treats for a teacher, babysitter, or even yourself

Order in advance to ensure availability
845-587-2713
If no answer, please leave a message

BASEMENT RENEWAL CORP
The Basement Specialists™ Basement Waterproofing

Basement waterproofing | Pump installation and servicing
Wet walls sealed | Dehumidification | Wall crack injections
Block wall stabilization | Egress windows installations

845-351-0432 office@basementtechny.com

Authorized dealer of Basement Technologies

Servicing Private and Management

East Boca Raton Vacation Rental

In Florida

Completely renovated private villa with private heated pool, STRICTLY KOSHER, 2 bedrooms with 2 full bathrooms, walking distance to shul and beach.



To Make Reservations

please email **bocapalmsvilla@gmail.com**
or call **929-784-8472**

Gift the Scent of Serenity.



Check out our
Ceramic Collection
25%off

R. Kraus | 845-324-2737 | Sales@whitetulips.com

BEAUTIFUL CHANUKAH GIFT IDEAS *for everyone on your list!*

KIDS
- Watches
- Toys
- Pocketbooks

BIG GIRLS & LADIES
- Jewelry
- Jewelry boxes
- Gloves

Men
Gloves

BABY
- Strechies
- Pacifier clips
- Cozy blankets
- Pre walker Baby shoes
- Leggings
- Hats

HUGE SALE
Ladies Designer Wear
BUY 1 GET 1 FREE

Fantastic Selection of
PRE OWNED CLOTHING
all coats on sale

Kids New Clothing Sale
Everything $5

Selected Strechies
Only $15

huge selection of **SHOES**

Bandanas & Turbans
SALE

renew
SHOP MORE FOR LESS

Chanukah open till 4pm

5 LEMBERG CT. 845.747.3639
Store Hours: Sun. -Thu. 12-6

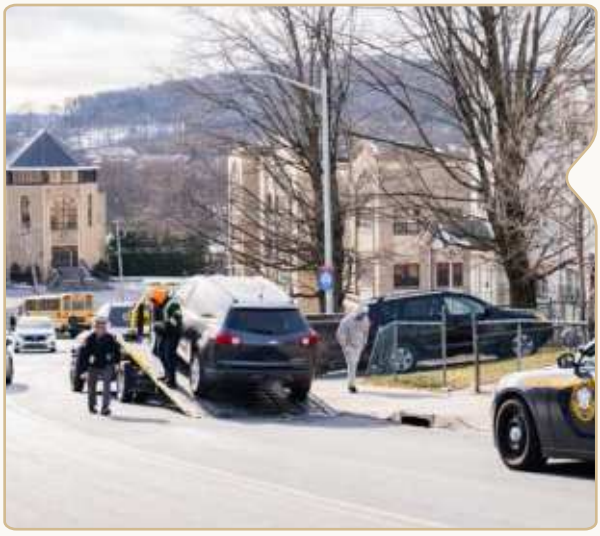
Mini Bus Stops at our Door

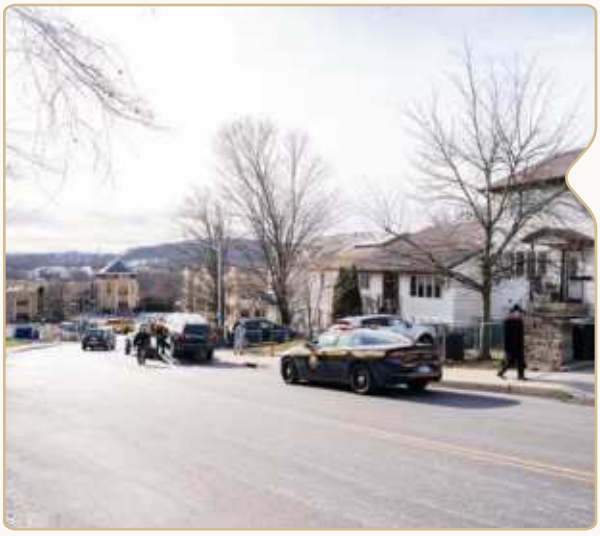
ל"ע לאה רבקה בת אליהו ע"ה
סימא פערל בת מאיר ע"ה





אלטער וואגאן
אנטדעקט אין
סעקשאן 1





אומלעגאל-
געפירטער
אויטא
קאנפיסקירט
דורך דער
פאליציי

מ׳צינדט איין שענדעליער
און עס לייכט אויף די
גאנצע משפחה.

HELLO
LIGHTING

ONYX DEVELOPMENT

845-825-2966



100'S OF STONE REMNANTS AVAILABLE FOR PICK UP AT

$24/SQ FT

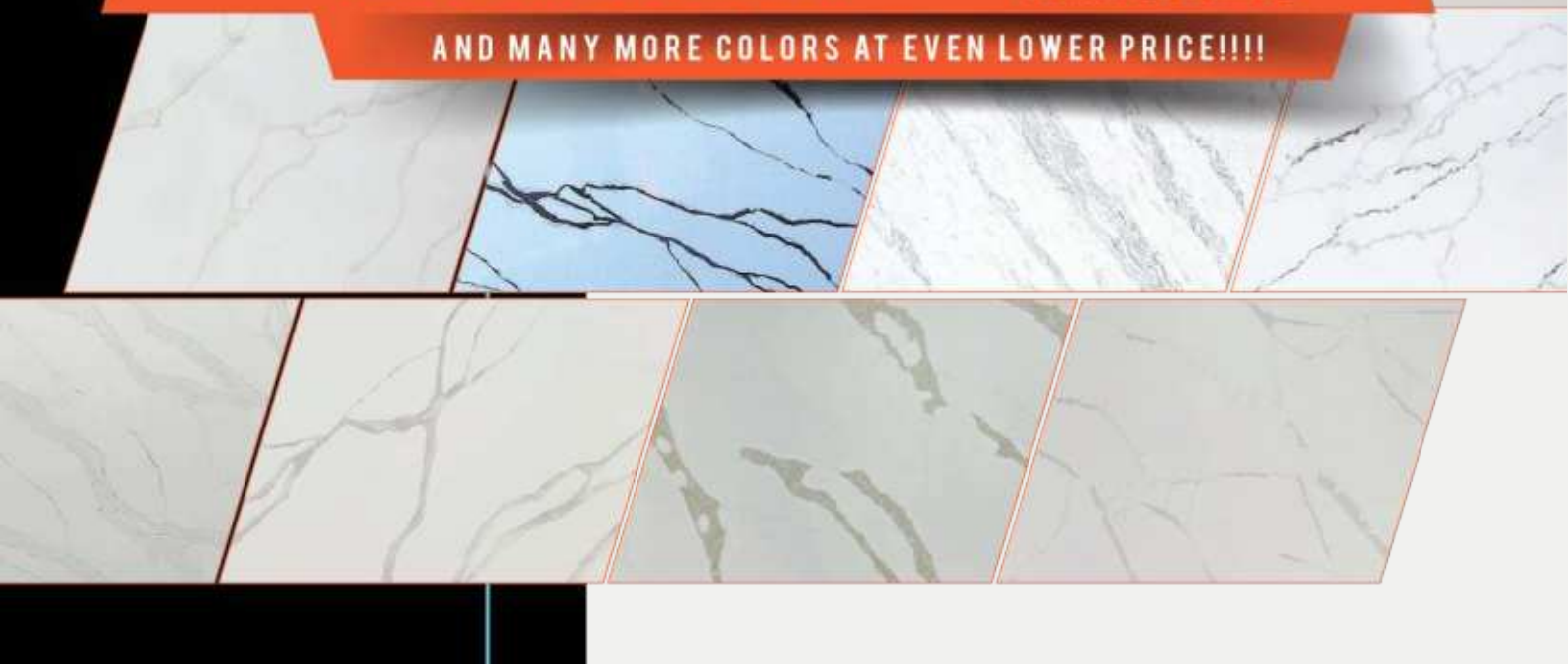


$38 SQ.FT. INSTALLED

NO HIDDEN FEES OR GIMMICKS

12 SELECTIONS OF CALACATTA QUARTZ WITH UNIQUE MULTICOLOR VEIN VARIATIONS FOR ONLY:

AND MANY MORE COLORS AT EVEN LOWER PRICE!!!!





"פארקאש" פראדוצירט שניי-וועיסע טליתים



לעכטיגע תשב"ר שפילן זיך אין דעם שניי



זיכערהייט פאר שניי מענטשן



פארענטשעס פון חתונה הגדולה וועלט צוריק סארטירט בחצר ביהמ"ד הגדול







Hurry!! Doorbusters Are Here!



FRANKLIN DICTIONARY
WITH THESAURUS
ONLY $49.99



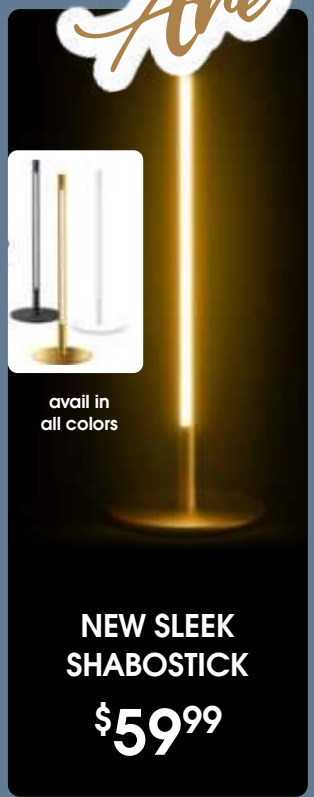
SANDISK SD CARD
32 GB
$10.99



AKITO KOSHER CAMERA
available with/ without video
ONLY $99.99



REVLON BLOWER BRUSH
ONLY $49.99



NEW SLEEK SHABOSTICK
$59.99



SQUARE LAMP
$49.99

Olympus
great quality
no wifi
no usb
$39.99



speaker
with two mikes
$49.99



7 INCH DIGITAL PHOTO FRAME
Plays SD Cards & USB
No Video! No Wifi!
ONLY $49.99

Finally Arrived
NEW GREAT SIZE BLACK ZIPPERED BAG
$29.99





$19.99



ACRYLIC BLOCK ASHER YATZAR
ONLY $29.99



MARBLE BOTTOM WITH GOLD HANDLES
ONLY $24.99



SOMETHING NEW FOR THOSE WHO HAVE EVERYTHING
- also available in smoke -



A HUGE SELECTION OF VASES
starting at
$19.99



SOOTHING SCENTED DIFFUSERS
Wow!
$13.99



PLUG IN DIFFUSER
$59.99



PLUG IN DIFFUSER ALL SCENT REFILLS
WOW
$24.99



ACRYLIC MAYIM ACHRONIM
WOW $49.99



ACRYLIC KRIEGEL
$24.99



BABY MONITOR
WITH SCREEN
$59.99



EGG COOKER
$19.99



New arrival!
Great quality
WATCHES
ONLY $24.99

WE TOIVEL, SEND AND DELIVER | MANY MORE IN STORE SPECIALS

DEPARTMENT STORE
KJ Shopping Center
845.783.9000

SHEFA

FRESHEN UP YOUR BEDDING

Give your bed the refresh it deserves.

Enjoy 10% OFF for the month of December
Sun. - Wed.



We offer same day service

The CLEANERS Store

845-774-7837

TEXT "PICKUP" TO: 1-866-749-2609

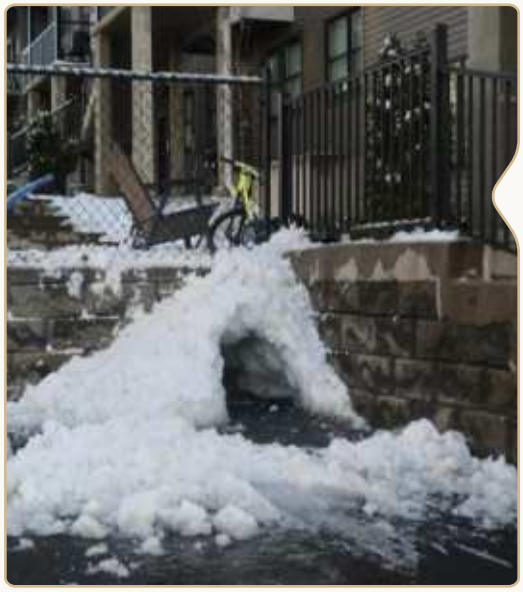
845.774.7837 / 53 Forest Rd. #103, Monroe NY
Hours: Sun 10am - 7pm, Mon - Thurs 8am - 7pm, Fri 9am - 2pm



פוסגרייער רעכטן



בעי׳קערטאון רד. פארשלאסן פאר קאנסטרוקציע



קינדער פון לומדי ״תורתך שעשועי״ האבן אויפגעשטעלט א הייל צו אילוסטרירן וויאזוי רבי שמעון ובנו רבי אלעזר זענען געזיצן

www.Artistic Group



א העריכע
אפנעשייידטע
געגנט נאענט
צו קרית יואל.

- ווארעמע און רואיגע אטמאספער.
- לופטיגע בית המדרש און געשמאקע מקוה.
- פריוואטע געשמאקע שטובער.
- העריכע אפגרעידעד אינדאר פול.

- נארהאפטיגע פרישטאג, און נאכטמאל
- עסן פריוואט אין שטוב
- 24 שעה קאווע, טיי און לייכטע צובייס.
- העכסטע סטאנדארט אין כשרות.

ארויס פון די הו-האַ!
אריין אין מי מנוחות...

איבערגלאזט די טעגליכע טאראראם און אריבערגעשפרייזט צו א העריכע ריינע רואיגע פלאץ וואו מ'אָטעמט מנוחה. די געזונטע לופט פון נאטור וואס באראואיגט און קלארט אויס די מוח און די גוף מיט פרישע כוחות צו קענען ווייטער אנגיין על מי מנוחות.

אפן שבת און
א גאנצע וואך

מי מנוחות
Where Menucha Reigns

Call to book: 845.782.9628
Mei Menichos | Monroe New York

בס"ד

Chanukah Specials

TO ENLIGHTEN YOUR PARTY

1. ONION CRUSTED TURBOT - ***$14.99***
2. ALMOND TOPPED TILAPIA - ***$9.99***
3. SWEET CHILI SALMON - ***$12.99***
4. GARLIC DILL FLOUNDER - ***$17.99***
5. SIDE OF SALMON W/ ANY TOPPING - ***$12.49***
6. TERIYAKI TUNA STEAK - ***$15.99***



Please call in with your order before 1pm for same day delivery

We have a full ready-to-bake menu daily

doo goo
clean+fresh fish

Yosef Mordechai Silberstein
Call or text: 845-783-0019
ORDERS@DOOGOOFISH.COM



2874 NY-94, Blooming Grove, NY 10914

DPMGGROUP.COM

BENSAMUEL•MEDIA



PatchMan®

PatchMan® provides a professional paint job, from patching to matching your paint color, until it looks brand new again, leaving no mess behind.

Text • Call:

WE CLOSE ANY HOLE ANY SIZE

GET A PATCHMAN 347.378.2825

Direct Line Number: **800-676-6187** | Email us: info@gopatchman.com


מהדרין מ/
המהדרין
LUCITE MENORAH TABLE
11.5"
מהודר לכל הדעות גוף המנורה למעלה
משלשה טפחים, והנרות למטה מעשרה טפחים
· Convenient drawer
· Removable elegant tray for year round use.
MONSEY:
34 Main St.
845.474.8822
MONROE:
7 Garfield Rd.
845.250.8700
WILLIAMSBURG:
165 Lee Ave.
718.408. 8822
BORO PARK:
3902 14th Ave.
718.854.7700
JERUSALEM:
48 ישא ברכה
02-5400011
MALCHUT
JUDAICA
.COM
MALCHUS

SPIN & WIN

and enjoy your organized space!

WE ARE DREIDEL READY!



With every purchase, you spin the dreidel for a definite win! Come shop for bargains and enjoy perks, discounts, cash back, and more in a fun way!

THE GIFT OF ORGANIZATION
something she'll really appreciate!



container shop

professional organizers

closet designs

unfold
the beauty of your organized home

845.325.9462 - Icon Mall - 97 Acres Road
Sun -Thu 11-7 Fri- 11-1:30

thealbumaster.com

בס"ד

Miracles Happen.
Heat Shouldn't Need One.



Residential › Office › Commercial

- › Residential and Commercial
- › Service and Repairs
- ›Air Duct Cleaning
- ›All Type Of Boilers
- › Maintenance Programs

From emergency repairs to seasonal tune-ups, we bring honesty, speed, and heart to every home we enter.
Let us handle the heat, so you can focus on what really matters.

BENSAMUEL•MEDIA

LICENSED & INSURED

AIROUT

COOL AIR, FAST REPAIR.

HVAC REPAIR SERVICE AT YOUR DOORSTEP.

845.244.5500 ▪ info@airout.net

BOSCH



Mega Chanukah Special

Universal Plus Stand Mixer

Now only:

$599.99

Including:
Stainless Challah Bowl

S&W appliances

101 Carpenter Place (Off Lake St.)
Monroe, NY 10950

845.777.8660
upstate@swappliances.com

בעזרת השם יתברך



Kids Know the Winner!

→Electric.
→Plumbing.
→Handy Work.
→Shelving.
→Painting.

א פרייליכן חנוכה
פאר אלע אונזערע
קאסטומערס!

FIXRR+

Where every repair is perfect plus.

845.244.9500

31 LARKIN DR, MONROE NY 10950

INFO@FIXRRPLUS.COM

VISIT OUR BABY BOUTIQUE

for a personalized shopping experience

No Tax For Out Of State Purchases



FREE Wheelboard

WITH PURCHASE OF ANY VALCO DOUBLE STROLLER





AUTHORIZED SELLERS OF STROLLERS, BABY FURNITURE, AND ALL BABY GEAR.

Join our rewards program and save!

Swaddles baby

Open Sunday - Thursday
11:00AM - 6:00PM
friday
10:00 - 12:00

500 Cedar Lane,
Teaneck, NJ 07666

Call or text
201.614.2700

www.swaddlesbaby.com
sales@swaddlesbaby.com

FREE DELIVERY AND ASSEMBLY

+admarkny.com

בס"ד



THE PERFECT CHANUKAH PARTY ENTERTAINMENT & GIFT FOR ALL AGES.



10 - 15% OFF

ALL USB SLIDES AND PROJECTORS!

✳ New! Huge variety of kosher slides at Loadio for all ages.

Explore our full line of exciting shows and plays now available on slides. Just choose your show, purchase a slide projector if you need one, and keep everyone happily entertained for hours.

Monsey	Boro Park	Wmsbg	Kiryas Yoel
32 Main St.	Eichlers Judaica	19 Lorimer Street	7 Meron Drive

ORDER TODAY!

845.782.8369
loadiomusic.com // orders@load123.com

LOADIO